

# Al Gurbal

No. 159 - Diciembre de 1978

*"La Criba"*

"NACIMIENTO" Pintura Bizantina



# Para todos hay...



## ¡ Una mayor cantidad!

**LOS MARTES**  
**16**  
**MILLONES**

en 4 series  
entero 400 pesos  
vigésimo 20 pesos

**LOS VIERNES**  
**20**  
**MILLONES**

en 4 series  
entero 500 pesos  
vigésimo 25 pesos



**LOTERIA NACIONAL**

PARA LA ASISTENCIA PUBLICA

# TODOS SALIMOS GANANDO

# Al Gurbal

"La Cuba"

En sus 56 Años de Publicación

FUNDADOR: José Musálem  
2a. EPOCA: Juan Bichara  
3a. EPOCA: Salim G. Abud

**DIRECTOR**  
Salim G. Abud

**JEFE DE REDACCION**  
Antonio Trabulsee

**JEFE DE RELACIONES PUBLICAS**  
Lic. Fiacro Quijano

**PUBLICIDAD**  
Sra. Tula G. de Quijano

**REPORTERA SOCIAL**  
Srita. Ana María Domínguez

COLABORADORES EN LA REPÚBLICA MEXICANA:  
Lic. Francisco Padua Sayeg, Ing. Anuar Karam Málaky,  
Saad, Dr. Alfredo Rajme, Ing. Mario Haddád, Lic. Elias  
Zacarias C.P. Anwar Aboumrád.

## CORRESPONSALES EN EL EXTRANJERO

C.A.R.P. BECHARA BEIRUTI, Calle Río Piedras, Tel. 52-15-89, San Pedro Sula, Honduras, C.A. LIC. FRANCISCO ABEDRABBO, Almacén Tivoli, Tel. 22-34-11, Tegucigalpa, Honduras, C.A. EDUARDO YAFFAR, 25 Av. Sur 790, Tels. 21-36-67 y 22-37-52 San Salvador, El Salvador, C.A. CARMEN CHAKHTOURA, Apartado Postal 3, San Ramón de Alajuela, C.R., C.A. JEANETTE MANASSA CH. 4a. Av. Los Palos Grandes, entre 2a. y 3a. Transversal, Residencias Imperio, Piso 3 No. 32, Caracas 106, Venezuela, MOFID ESBER H, Av. 5 de Julio No. B.A-25, Maracaibo, Zulia, Venezuela, ANTONIO ARABIA, Calle 12 No. 7-84, Tels. 89-56-14 y 52-10-30, Cali, Colombia.

OFICINAS DE "AL GURBAL"  
Teléfonos: 510-09-95 y 521-31-58  
Av. 20 de Noviembre 53-208  
México 1, D. F.

## SUSCRIPCION ANUAL

En la República Mexicana	\$ 500.00 M.N.
En el Extranjero Correo Ordinario U. S.	40.00 DLS.
En el Extranjero Correo Aéreo U.A.	50.00 LD.
En la República Mexicana	\$ 500.00 M.N.
En el Extranjero Correo Ordinario U.S.	40.00 DLS.
En el Extranjero Correo Aéreo U.S.	50.00 DLS.
Suscripción Dependencias Oficiales	100.00 DLS.

CIRCULACION GARANTIZADA: 25,000 EJEMPLARES

## REVISTA MENSUAL AL GURBAL

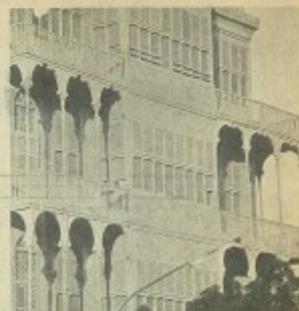
Registrado como correspondencia de segunda clase el 24 de abril de 1957, en la Administración de Correos No. 1, México, D. F., Año XLIII 3a. Epoca.

Impreso en los Talleres de "VELUX", S. A. Caruso No. 279, Col. Vallejo, Tel. 517-01-88, México 14, D. F.



PORTADA

"Nacimiento". Pintura Bizantina.



CONTRAPORTADA

Palacio en la Capital de Arabia Saudita.

No. 159 - Diciembre de 1978

## SUMARIO:

Directorio y Sumario	3
Rincón de la Juventud	4
Editorial	5
¿Qué está pasando con nuestro libanismo?	6
Principado Institucionalizado	7
Nuestra Comunidad	12
Atalaya	14
Aniversario de la Revolución de Argelia	16
Argelia sin Boumedinne	18
Proclama de la Independencia de Argelia	20
¿Se cambiará el mapa de Medio Oriente?	21
Supera los 70 mil millones los activos	23
La Integración Bio-Cultural	25
1979 Presupuesto de Egresos de la Federación	30
Comemoración de la Independencia del Líbano y Aniversario de la Fundación del Centro Libanés	32
Ratificó la ONU el Derecho a los Palestinos	37
"Al Gurbal" en la historia	38
El Seguro Social, Institución Sólida	39
Proyección de México. Viaje del presidente a China y Japón. Visita de los Reyes de España. Noviembre Revolucionario.	41
Breve comentario de la reunión Bagdad	51
Partido Socialista Árabe	52
El Papa oró por la paz de Líbano	53
Los planteamientos árabes ante las negociaciones Egipto-Israel, Israel se niega a firmar el pacto	54
Panorama de Medio Oriente	56
Las Inversiones en los programas emprendidos	60
Homenajes	62
Unión y Comunicación	64
Sociales, Recepción en honor del nuevo Embajador	66
Bodas de Oro, Mastah-Hayek	67
Oración por la paz de Líbano	68
Visita de cortesía. El Embajador de Líbano visitó la Comunidad Ortodoxa	70
Recibió las aguas lustrales el niño Musa Antonio Dib	72
Suntuosa Boda Karam-Salomón	75
Elegante Boda Iza Milán-Morales Garza	78
Elizabeth Salomón Aboumrád, Linda quinceañera	80
El Rvdo. Padre Pedro Kawagi al servicio de la Iglesia	81
Pre-posada mexicana de las Damas Ortodoxas	83
El partido nacionalista sirio conmemora su XLVI Aniversario	84
Salvador Yacamán, Nuevo y Brillante profesionalista	85
Unión Maronita de México	86
Sección Árabe	87

# Rincón de la Juventud

Por: ROSA ALICIA YUNES

**NAVIDAD.**—Qué hermosos pensamientos se generan a su conjuro. Qué limpios propósitos surgen por doquier a su sola invocación. Qué suave sensación de PAZ existe EN LA TIERRA EN LOS HOMBRES DE BUENA VOLUNTAD.—Qué límpido y bello está el cielo en la Noche Buena.

Lástima que la humanidad viva y se comporte tan lindamente sólo unas horas cada año, pues pasada la euforia de la Navidad y el espíritu conciliador que se enseñaorea de todo, se vuelve a las ambiciones, a las intrigas, a la codicia, a la vanidad, a la crueldad, a la destrucción, a la guerra.

Pasan éstos bellos días, y nos volvemos a olvidar de los que sufren, de los enfermos, y sobre todo, de los que tienen hambre, de los millones de seres que en la Noche Buena sienten más frío, porque no han tenido un pedazo de pan que llevarse a la boca, de esos niños desvalidos y abandonados por padres irresponsables, que se acurrucan unos junto a otros para darse calor, y que sienten a la humanidad pasar a su lado sin la menor preocupación.

Hace algunos años, se había empezado a fomentar en los niños la idea de invitar a su Cena de Noche Buena, a un niño que no tuviera hogar ni familia para pasar tan bella fiesta. La idea era altruista y altamente positiva, porque crearía para el futuro una generación menos indiferente al dolor humano, pero desgraciadamente se abandonó y ahora ya no se volvió a hablar de ella.

También se ha olvidado a los ancianos que, por azares del destino o por el egoísmo de la gente, están ya solos viviendo del recuerdo de sus días de juventud y esperando los de su muerte.

Para toda la humanidad doliente o alegre, vaya el mensaje de amor y comprensión de nosotros, los jóvenes, esperanza y futuro de un mundo que esperamos sea menos cruel y más amable que el actual, en el que la PAZ no sea solo una palabra, sino una esplendorosa realidad.

Diciembre de 1978.



La encantadora Srta. Rosa Alicia Yunes.



# EDITORIAL

## NI UN LIBANO DIVIDIDO NI UN LIBANO ENTREGADO

Como en eje de torbellino, ha recalado la tragedia de la guerra en el Líbano. Fuerzas contrapuestas, propias unas y allegadas otras, lo han convertido en escenario de la más dura y acerba prueba por que haya pasado en toda su historia. Cuando no son las crónicas de enfrentamientos armados, en las calles y plazas de sus ciudades y en los puntos estratégicos de sus montañas y en sus valles otrora sonrientes, lo son del ingente y desproporcionado esfuerzo que sus habitantes hacen por restaurar su vida; así, elementalmente, su vida, tronchada por el huracán de la violencia, del apasionamiento, de las tenacidades que van más allá de la misma supervivencia hasta ponerla en riesgo, como instinto de las personas y ley suprema de la colectividad nacional.

Para poner paz en el Líbano hubo que echar mano de contingentes armados porque el trance es así, el de armas que instauren y garanticen la paz, un trance indudablemente supremo —que llevan otros emblemas. Serán emblemas de la solidaridad del mundo árabe en el marco de la Liga, pero son emblemas yuxtapuestos a los emblemas nacionales; serán ayudas fraternales, pero están lastimando— no diremos precisamente incidiendo— esa personería de un pueblo que tiene que poner en otras manos la defensa de su soberanía. Así son los acontecimientos; así han venido las cosas en este pueblo que se había ufamado siempre, y con mucha razón, de ser la más comprensiva realidad de la convivencia pacífica. Qué cierto es que los extremos se tocan y que de los mayores alturas se cae a los mayores abismos. Ojalá sea cierto en libanesas tierras, que de los mayores abismos se levantan a las alturas mayores. Porque también casos de estos se han dado cuando la virtualidad de un pueblo es mucha. Y creemos en la virtualidad del Líbano y en la mente clara y en el pecho abierto de los libaneses.

Una advertencia hay que hacer y en los más altos tonos. Todos los expedientes serán buenos para la paz del Líbano, todos los caminos aprovechables, todos los remedios aceptables, por mucho sacrificio que encierren, menos uno: el del desgaje, el de la división territorial, el de la escisión de la nacionalidad, que es lo mismo que su muerte ocasionada por una herida criminal. Se han mencionado estos procedimientos, ya sea en una partición que llaman estratégica, conforme a los campamentos bélicos y sus ubicaciones; ya sea en alteraciones fronterizas que tienen el aspecto negro de la traición ante un enemigo que, pese a todas las componendas de paz en el Medio Oriente, no ha dejado de serlo y cuyas ambiciones territoriales ya ni disimularse pueden. Nunca hubiéramos creído que la división de los libaneses y el desgajamiento de su bandera entrara en la idea y menos en el propósito de ningún libanés; tampoco creíamos que esto pudiera pensarse fuera del Líbano y menos que se pudiera decir y se pudiera proponer.

Pero las situaciones críticas son campo abonado para las mayores iniquidades y también para los mayores dislates. Así entendemos que haya saltado el absurdo del fraccionamiento de la sagrada patria libanesa. Y contra este absurdo, esta iniquidad, este crimen, se levanta el más elemental sentir patriótico de los libaneses, del que nos hacemos eco y portavoz con todas nuestras energías. Ni campamentos con bandera en el interior del Líbano; ni cambio de fronteras en el sur, donde Israel atisba; ni sueño loco de una nacionalidad sirio-libanesa. Contra todas estas versiones de traición, de crimen de lesa patria, levantamos y sostenemos, a toda costa, la bandera de la unidad, de la integridad territorial del Líbano y de la soberanía no mediatizada, ni siquiera por las emergencias de la guerra.

# ¿Qué está pasando con nuestro Libanismo?

Por: Said Assán.

Una de las cosas que más tristemente contemplo dentro de la familia libanesa-mexicana, de la que forma parte y a la que tanto y tan sincero cariño tengo, es la de ver día a día el fracaso en que lamentablemente estamos cayendo para la conservación del libanismo.

Nuestros padres y abuelos, llegaron a esta hospitalaria tierra, con un cargamento de tristezas, de ilusiones y de problemas, que ni en las peores circunstancias doblegó en su amor por la madre patria para la que siempre guardaron un profundo respeto y un orgullo verdaderamente enaltecedor.

Sin embargo, y es lastimoso verlo y comprobarlo, cada vez es menor nuestro interés por conservar lo bueno de aquella hermosa tierra, las mejores tradiciones de la perla oriental mediterránea que, entrelazadas con las también positivas de nuestro México, procrearían una hermosa y envidiable combinación para beneficio de todos.

Siento que ni aún en la peor de las desgracias que en toda su historia ha vuelto al Líbano, nuestra reacción es digna de tomarse en cuenta; sólo gestos aislados e inútiles se palpan ante el derrumbe de la antes pacífica nación, hasta el extremo de una casi total indiferencia al verla convertida en la más mortífera de la tierra.

No se trata de hacer política o de tomar partido por ninguna de las facciones; soy completamente apolítico y considero que sólo la lucha por una unidad libanesa dentro del Líbano y un respeto por ella en la emigración, pueden salvar a la cuna ancestral. Nuestro papel es enaltecer las añejas y hermosas costumbres paternas, mostrarlas a nuestros coterráneos, despertar en los países en que la emigración sembró sus semillas, un deseo por acudir humanitariamente a salvar al país sumido en la desgracia.

Ni siquiera el idioma árabe, uno de los más bellos y completos del mundo, ha sido legado a nuestros hijos, nuestros Padres todos lo hablaban. Mi generación, en un mediano porcentaje; y la de mis hijos ni siquiera lo conoce. Esto es una vergüenza. Cuando en todos los grandes países del mundo se paga la más alta cantidad de dinero por aprender una lengua que se ha convertido en muy importante, nosotros la arrumbamos como algo inútil e indigno de conservar.

Creo que ya es tiempo de reaccionar; de tomar en cuenta las sabias palabras de un hombre profundamente respetuoso de su cuna y de su condición humana:

"Piedad por la nación llena de creencias y vacía de religión. Piedad por la nación dividida en fragmentos y en la que cada fragmento se cree a sí mismo una nación".

Son muy ciertos. Empecemos a despojarnos de las actitudes negativas que, por razones humanas, hay en nosotros mismos. Luchemos por ser mejores hijos de Lí-

baneses, que sólo así seremos mejores mexicanos. Despojémonos de nuestros sectarismos inútiles, quienes aún los conservan, y seamos maronitas, ortodoxos, católicos, druzos o mahometanos sólo dentro de los Templos de Dios. Fuera de ellos, tomemos el brazo de nuestros hermanos y juntos luchemos por sublimizar una mejor imagen de la tierra de nuestros padres.

Levantemos una escuela libanesa; en ella nuestros hijos deberán el amor por una nación que fue amor. Enaltecerá el recuerdo de los viejos luchadores que, con indomable espíritu, vinieron a conquistar la amistad y el respeto del pueblo que los acogió, así como un sitio digno y respetable en el cual trabajar y ser productivos.

Con ello, habremos justificado aquellas palabras de esperanza y fe que refiriéndose a los emigrados y sus hijos nos decían:

"JOVENES AMERICANOS DE HABLA ARABE...  
YO CREO EN VOSOTROS".



Una vista general de una plaza restaurada de la ciudad

# EL PRINCIPADO INSTITUCIONALIZADO

Por Jean SALEM

*Encargado de la enseñanza en la Facultad de  
Derecho y Ciencias Económicas de Beirut.*

*«Por su propia naturaleza, el Líbano concilia lo que en todas partes resulta contradictorio e incompatible; pero si así-mila con facilidad cuanto no le es inherente, es inadmisibles para todo aquello que esta mas alla de sus fronteras»*

Michel CHIHA

Las relaciones entre el poder ejecutivo y el Parlamento son, como se sabe, el criterio esencial que permite determinar la naturaleza de un régimen político. Esta calificación debe apoyarse sobre el texto constitucional y sobre la práctica que es hecha a la vez. A este respecto, el régimen libanés, si acoge indiscutiblemente rasgos del régimen parlamentario al lado de caracteres que lo aparentan al régimen presidencial, no depende, sin embargo, ni del uno ni del otro, y ocupa en una tipología de los regímenes políticos una posición bien aparte.

Este lugar, la debe a una estrecha correlación entre un poder que además de su bosquejo parlamentario, aparece fuertemente concentrado entre las manos de un monarca republicano y la originalidad de estructuras que confieren a este poder una gran representatividad y un remarkable grado de elaboración institucional.



Parlamentario, en verdad, por los mecanismos jurídicos que consagra la constitución, el régimen libanés, lo hubiera sido en hecho, si esos mecanismos, armazón de todo régimen parlamentario hubieran sido puestos en obras llegando a ser las técnicas normales del ejercicio del poder: es decir, si el Jefe de Estado, realizara las consecuencias de su irresponsabilidad política hubiera dejado el ejercicio real del poder ejecutivo al gobierno, emanado de la mayoría parlamentaria y seguro de la confianza de la Asamblea, la cual a su vez, hubiera ejercido plenamente su derecho relativo a la responsabilidad ministerial, dejando que el Ejecutivo utilice por su parte, el arma de la disolución como medio de remitirse al arbitraje del país en caso de un conflicto grave entre el gobierno y la Asamblea.

Todos estos mecanismos, pues, permanecieron sin efecto: lejos de ceder la realidad del poder al gobierno, el Presidente de la República lo domina desde lo alto, deteniendo todo el poder ejecutivo y dirigiendo toda actividad gubernamental. Y como no existe en el Parlamento ni una mayoría para sostener al gobierno ni una mayoría para derribarlo, la responsabilidad del poder no tiene posibilidad de ser ejercida. En estas condiciones, la disolución pierde toda la razón de ser y,

aunque fuera practicada alguna vez, ella no se inspira más del esquema de los mecanismos del régimen parlamentario, ya que no tiene por fin impedir la amenaza que el Parlamento haría sobre la suerte del gobierno.

El régimen habría entonces abandonado los senderos del parlamentarismo para comprometerse en las vías del régimen presidencial?

Esta interpretación muy propagada no resiste al análisis. Las instituciones políticas en el Líbano se encuentran más alejadas del régimen presidencial que del régimen parlamentario. Sin duda, las analogías con el régimen presidencial son muy numerosas; el gobierno procede jurídicamente del jefe de estado; de acuerdo a los términos mismos de la Constitución, el poder ejecutivo le es confiado totalmente, los ministros tienen solamente por función conceder al Presidente de la República su «asistencia»: él los nombra y los revoca libremente, sin que estos dos poderes sean sometidos a la obligación del refrendo y sin que sea necesario al gobierno, al entrar en funciones, solicitar la confianza de la Asamblea. Si el gobierno, después de su formación se presenta ante el parlamento para solicitar la confianza, este al acordársela, ratifica de hecho, la selección presidencial, y el gabinete quedará en su lugar, mientras el Presidente de la República lo desee.

Jefe del Ejecutivo, el Presidente de la República Libanesa tiene un estatuto político muy cercano al de un presidente de un régimen presidencial: realmente, no es elegido directamente por el pueblo y no puede prevalerse, jurídicamente de un mandato de carácter nacional. Pero si la caución del sufragio universal no le pertenece, su función no reviste a pesar de ello, un carácter auténticamente representativo, ya que debe su accesión al poder al consenso intercomunitario que ha podido reunir alrededor de su nombre, y gracias al cual aparece no solamente como un representante sino como un representante mayor de los diversos componentes socio-políticos del país.

Pero la plena disposición del poder ejecutivo y la calidad representativa del mandato del jefe de Estado no son suficientes para hacer de

nuestras instituciones un régimen presidencial. Hubiera sido necesario para ello, que el Parlamento ejerciera, su rol en un verdadero régimen presidencial. Ahora bien, este cometido está marcado por la independencia respecto al Ejecutivo, independencia que permite al Parlamento, por una parte, ejercer sin dificultades sus atribuciones en el dominio legislativo, y por otra parte, constituir un verdadero contrapeso al poder del Presidente, y eventualmente neutralizarlo.

Esta condición tiene por efecto hacer que el jefe de un ejecutivo presidencial sea menos poderoso que un jefe de gobierno parlamentario cuando éste dispone de una mayoría homogénea y estable, que le asegure la incondicionalidad del apoyo del Parlamento; en un régimen presidencial esta incondicionalidad no es automáticamente ni aún normalmente garantizada al Presidente: las transacciones entre el Presidente de los Estados Unidos y el Congreso bien lo aprueban.

Ahora bien, Qué vemos en el Líbano?. Aunque la Asamblea afirma su independencia respecto al Jefe de Estado, ella es estrechamente subordinada, sometida a una tutela menos fuerte que la ejercida sobre el gobierno. Y, aquí aún, la Constitución y la práctica se unen: la Ley fundamental da al Presidente de la República, los medios de arrogarse el derecho en lo relativo al dominio del Legislativo; si la iniciativa de leyes y el derecho de solicitar una segunda deliberación son tradicionales, no es lo mismo en cuanto al procedimiento previsto por el artículo 58, que permite al Presidente de la República promulgar sin voto parlamentario los proyectos de leyes revestidos con carácter de urgencia, y sobre los cuales, la Asamblea no hubiera estatuido en un plazo de 40 días. Aplicado sistemáticamente, este procedimiento concluye, en realidad, a desasir la Asamblea y conferir al Presidente de la República un verdadero poder legislativo. Al agregarse a la incapacidad del Parlamento de ejercer un control eficaz sobre la actividad gubernamental, ella señala hasta que punto el régimen libanés se encuentra lejos de esta separación de poderes en la igualdad y el equilibrio, que es el rasgo distintivo del régimen presidencial, su articulación fundamental, la condición primera e imperativa de su funcionamiento.

Nos encontramos más cerca de la verdad al considerar que las instituciones libanesas son no solamente semi-parlamentarias y semi-presidenciales, es decir, a la mitad del camino de dos regímenes políticos «puros», clara y clásicamente definida, sino una juxtaposición, casi un cúmulo de esos dos regímenes. Y si evocamos al respecto el régimen francés de la V República, que, también, superpone elementos que relevan del régimen parlamentario y del régimen presidencial.

Pero el paralelo no podría ir más lejos y se revela como engañoso. Es que las instituciones de la V República, si introdujeron a partir de 1962, para la elección del Presidente de la República, en sufragio universal, un elemento esencial del régimen presidencial, no dejaron, por ello, de ser parlamentarios conservando los caracteres de un régimen parlamentario, o pudiendo por lo menos, en todo momento mantenerlos plenamente: es suficiente de que la mayoría de la Asamblea Nacional no sea más de la misma tendencia que el Presidente de la República para que aparezca de nuevo la dualidad del ejecutivo y la aplicación de la responsabilidad ministerial, y el recurso a la disolución. En todo estado de apoyo incondicional de la mayoría parlamentaria es necesaria al Presidente de la República para mantener entre sus manos la dirección del gobierno, por intermedio de un Primer Ministro que desea estrechamente asociado. Que no pueda conseguir este apoyo y estar obligado, a nombrar nuevos ministros que no sea de su mayoría y que no podrá contentarse del cometido del primer dependiente. El Presidente de la República en Francia es el Jefe de una mayoría parlamentaria indispensable a su poder cuando ésta mayoría le es favorable, el Jefe de Estado, jefe de gobierno realmente, se encuentra en la misma situación que el Primer Ministro Británico, que se basa como él en la incondicionalidad del sostén parlamentario. Nosotros nos encontramos en el marco de los mecanismos del régimen parlamentario, que reposa enteramente sobre esta incondicionalidad.

En el Líbano, el problema de la incondicionalidad no se plantea. No porque éste no arriesga de ser puesto en causa: en Gran Bretaña tem-poco y, de manera general, en todos los regímenes

nes parlamentarios y bipartistas, la incondicionalidad del partido mayoritario hacia el gobierno no es puesta en causa, salvo en algunos casos muy excepcionales, a causa de una división que podría estallar en el seno del partido. Pero en estos sistemas, el funcionamiento de las técnicas institucionales propias al régimen parlamentario es asegurado gracias a la intervención de los partidos en las responsabilidades del poder; la solución del cambio es determinada por el resultado de las elecciones legislativas, que continúan siendo así, la instancia suprema: cambio de mayoría, cambio de gobierno.

En el Líbano, no existe nada de esto. Ninguna alternativa es posible sobre la base de la disposición del Parlamento, porque las elecciones no permiten designar ninguna mayoría, ni aún mismo, una orientación suficientemente dominante al obligar al Ejecutivo a fijar su política de manera substancial. Al contrario, la Asamblea librada a una proliferación de corrientes e intereses que se afrontan y se neutralizan, se modela según los deseos de la presidencia y deja a su criterio las cuestiones de cierta importancia que son resueltas, de acuerdo a su arbitraje soberano. Esto lo hace mas por necesidad que por servidumbre, ya que la cantidad de tendencias, prohíben a la Cámara formular opciones susceptibles de traducirse en programas de gobierno o de imponerse al Presidente de la República.

Este último dispone asimismo de una gran libertad de acción con respecto a la Asamblea, como hacia el gobierno. El forma solo, el poder ejecutivo y este ejecutivo monolítico no encuentra frente a él, ni el contrapeso de un Parlamento independiente - como el régimen presidencial — ni una alternativa que, en el régimen parlamentario está obligada de otorgar el poder a la mayoría surgida de las elecciones.

Este régimen, en el cual la unicidad del Ejecutivo se agrega a la debilidad del Parlamento, no carece de referencias y de modelos en la historia constitucional. Por ciertos rasgos, recuerda el régimen de la Carta de 1814, pero sobretudo es mas familiar, por su esquema de organización al de la Constitución del año VIII, en el Consulado Bonapartista: las instituciones políticas del Líbano son, ellas también, la de una monarquía consular,

o bien si se prefiere, de un principado a la vez autoritario y representativo que reúne entre sus manos lo esencial del poder, basando su fundamento ideológico y su legitimidad en el sufragio de los ciudadanos y la caución de una Asamblea deliberante.

Las diferencias conciernen la amplitud y el alcance de los límites que, en derecho o en hecho, moderan la omnipotencia del príncipe republicano. En el Líbano, éstas son mas numerosas que las del régimen de la Constitución del año VIII. Los mecanismos institucionales, aún dirigidos hacia prácticas pseudo-parlamentarias no están desprovistos de eficacia y mantienen un clima de concertación, de diálogo, que evita al poder el peligro del aislamiento: si la Asamblea no censura jamás a los ministros, por lo menos, les prodiga críticas, consejos, reivindicaciones. Esto está lejos de ser desperdicial.

Pero las mas sólidas limitaciones son aquellas que están ligadas a las estructuras socio-culturales del país. Si la división de estas estructuras — especialmente el mantenimiento de Comunidades confesionales como personas morales de derecho público gozando de una autonomía legislativa y jurisdiccional — consagra al Estado a continuar, por una parte importante, lo que la antropología política llama un «Estado segmentario», condenado a buscar compromisos perpétuos y obligado a abandonar grandes sectores de la actividad pública fuera de su control, esta división recubre también un fondo de tradiciones democráticas, que se expresan en múltiples niveles y que, sobretudo, se traducen en el plan político por la institución parlamentaria y por el pluralismo de los partidos. A pesar de la debilidad de la Asamblea, su presencia es indispensable, ya que el Parlamento es una garantía de la representación sociológica necesaria al sistema libanés, sin duda mas que aquel que el país cuya cohesión social es mas fuerte: puede mantenerse el Parlamento bajo el yugo: no puede pasarse de él.

Como lo decía Michel Chiha, la institución parlamentaria responde en el Líbano, a **una necesidad de estructuras**.

La misma exigencia de representatividad rige las reglas que presiden a la evolución del

poder presidencial: para continuar siendo representativo, el principado deber ser temporal, y todas las precauciones deben ser tomadas para que nada venga a impedir la única forma de alternativa real en que se basa el régimen libanes: la que ofrece cada 6 años la elección presidencial. Así se explica la disposición constitucional que impide al Jefe de Estado solicitar un segundo mandato después de la expiración del primero: no inmediatamente relegido él no podrá aprovecharse de la norma de la alternación; los fracasos repetidos de los que intentaron pasarse de esta norma nos dicen que se trata, una vez más, de una «necesidad de estructura».

Existe una institución finalmente, cuya incidencia sobre el ejercicio del poder no es secundaria y que contribuye de manera importante a atenuar el carácter monolítico: es la presidencia del Consejo. Ella se ha desarrollado, al igual que bajo la Tercera República Francesa, casi enteramente al margen del texto constitucional. Este dispone simplemente: «El presidente de la República nombra y revoca los ministros, entre los cuales designa un presidente del Consejo de ministros» (artículo 53). Es decir, que el Presidente del Consejo no tiene poderes constitucionalmente propios, que podrían imponerse al gobierno o a los diferentes ministros. Estos no tienen que recibir directivas de él y tampoco es su jefe jerárquico.

Sin embargo, contrariamente a lo que se escucha continuamente la práctica ha desarrollado considerablemente el cometido y las atribuciones jurídicas del presidente del Consejo. En verdad, no podría hablarse de dualismo, de división igualitaria del poder entre el Presidente de la República y el Presidente del Consejo: este no puede ni prevalerse de un mandato representativo, ni contar sobre el apoyo de una mayoría parlamentaria dispuesta a sostenerle eventualmente contra el Jefe de Estado; al contrario, es a éste último a quien debe la confianza que la Asamblea le otorga y que se apresuraría a retirársela si notara sus deseos de independizarse del Presidente de la República. Además en esta hipótesis, la intervención de la Cámara no sería necesaria: el Presidente del Consejo se enfrentaría con la mayor parte de sus colegas del Consejo de Ministros que se desolidarizarían de él, incitándole a renunciar, ya que no dispondría más de apoyo

en el seno del gobierno como en el seno de la Asamblea.

Pero cuando la solidaridad con el Presidente de la República no está puesta en causa, el Presidente del Consejo ejerce una presión real en la vida política del país, en especial, en lo que se relaciona a la composición del gobierno: en el nombramiento de ministros y la distribución de carteras, no simplemente consultado, sino muchas veces seguido. Por otra parte, la costumbre constitucional hace de él un relevo necesario entre el Presidente de la República y los ministros: la Constitución no impone a los actos del jefe de estado por su validez más que la obligación de ser refrendados por un ministro: el uso ha prevalecido exigir también el refrendo del Presidente del Consejo — salvo naturalmente en lo que concierne a los dos poderes «orleanistas», no sometidos a la obligación de un refrendo: el nombramiento y la revocación de los ministros.

\* \* \*

La originalidad de las instituciones libanesas residen en el hecho de que las causas que han favorecido la concentración hipertrofia del poder ejecutivo intervienen también para limitar su acción: el tipo de organización social que ha conducido al establecimiento del principado le dicta asimismo, las condiciones y los límites de su ejercicio, él lo mantiene por lo mismo en el interior de un marco institucional cuya estabilidad y enriquecimiento han logrado impedir la destrucción del principado en provecho de un régimen de dictadura impuesto a favor de un golpe de fuerza, así como, la degradación interna del principado.

A pesar de asaltos y solicitudes múltiples, procedentes de diferentes direcciones, y que por sus razones eran temidas, a pesar de que el armazón material y moral que podría serles opuestos no era infalible, el régimen libanes — caso único en todo el mundo árabe no pudo ser ni destruido del exterior ni enmendado en el interior por revisiones ideológicas o institucionales que hubieran falseado el espíritu y los mecanismos. No hay ahí, en evidencia, una prueba de adecuación social, de funcionalidad política, y para decirlo todo, un fundamento en la «naturaleza de las cosas» y en la idiosincracia mental del país?

# Nuestra Comunidad

## Nuevamente Hacemos un Llamado a la Unidad

Hay momentos, sin duda alguna, en que es más necesaria que nunca la unidad de esfuerzos, la solidaridad de sentimientos, la prioridad de los factores que estrechan lazos aquellos que dividen y sientan diferencias. Al tratarse de actividades de una colectividad, sobre todo cuando está fincada en imponderables fuertes y respetables, esto se traduce en disposiciones de ánimo que superen puntos de vista individuales y apasionados, para llegar a la elaboración y realizaciones de programas promocionales que entrañen los mayores beneficios para la comunidad de referencia, dejando a un lado las cuestiones diferenciales que hubieran podido surgir. Y todo ello, entiéndase bien, dentro de un ambiente de libertad de opiniones y de libertad de iniciativas, que son las que impulsan y las que determinan acciones positivas.

Cuando nosotros hemos abogado —como nuevamente lo hacemos ahora— por la unión, por la armonía y la solidaridad de la colonia libanesa, y de todas las colonias árabes que en nuestros medios se desenvuelven, no entendemos esta unión como la supresión de criterios, como la eliminación de los contrastes y como la carencia de iniciativas. Más bien, todo lo contrario: el silencio, la inactividad, el dejar a otros que piensen y que hagan, no es base de unión y de concordia, sino dejación y abandono que llevan a la debilitación orgánica y funcional, a la anemia institucional y por este camino a la extinción y la muerte.

Pedimos —hemos pedido siempre— una actividad ebullente de las organizaciones de nuestra colonia; una participación activa de todos sus miembros en la elaboración y realización de los programas promocionales; en la discusión y afinamiento de los mismos; en la diversa forma de conjuntar entusiasmos y recursos; en la elevación, finalmente, de los planos de decisión y de acción, con el fin de dar cauce a tantos planteamientos como las propias dimensiones de nuestra comunidad representan y como las propias circunstancias imponen en todos los terrenos. Cada día es el principio de una jornada y cada cambio de circunstancias es una oportunidad más para demostrar lo que somos, la que podemos y lo que valemos, no en un sentido de prevalencias y vanidades sino en un sentido funcional que se proyecte de lleno sobre el beneficio de todas las personas, de todas las organizaciones y en conjunto de esta comunidad, de la colonia libanesa y de las colonias árabes que tiene muy altos destinos y que debe cumplirlos con personalidad recia, con pasos claros y con volun-

tad uniforme.

La fecundidad de nuestras organizaciones se ha demostrado que es mucha; cada una de ellas tiene sus específicos objetivos, muy plausibles todos dentro del capítulo especial de sus actividades. La prestancia personal de quienes la integran, al igual que la de aquellos que todavía no forma parte de ninguno de estos alineamientos, es muy cotizable. Nuestra comunidad los abarca a todos, en un propósito de prestigio, de organización y de eficiencia. Ahora bien, es sabido que la unión se produce cuando hay metas comunes y objetivos hacia los cuales todos deben entender, por ser de indiscutida necesidad y oportunidad. Los criterios pueden variar en la forma, en los tonos, en los procedimientos y en los moldes; pero sino ciframos bien el propósito común, la empresa de todos, la meta coincidente, nunca comenzaremos a caminar y todo se quedaría en manifestaciones genéricas que a nada nos conducen.

Por tales razones, al insistir ahora en ese llamamiento a la unidad de los libaneses y de los miembros de las demás colonias árabes, nuestro empeño estriba en que se definan con mucha precisión los puntos de un programa común que haya que poner en práctica, para reforzar esta personalidad que debe ser aglutinadora y no disociadora. Si partimos de diferencias, de clases, de campamentos, de banderas de grupo, de reflejos que trasladan a los medios nuestros las beligerancias y hostilidades de nuestros lugares de origen, nuestra comunidad, en vez de ser un campo de brillantes actuaciones, sería un campo de batalla estéril, ingrato, fuera de tono, fuera de lugar y absolutamente al margen de lo que debe ser nuestra personalidad colectiva y de los altos fines —culturales, sociales, económicos, patrióticos— que debe perseguir.

No es una abstracción lo que pedimos; no restamos nada a la fuerza de los criterios, de las opiniones, de los enfoques que cada quien tenga sobre las realidades que hoy se están viviendo. Mucho menos restamos nada a la fuerza de las iniciativas que pueden parecer diferentes y que no es una fuerza diferenciadora, sino más bien coordinadora de los esfuerzos que cada quien puede entender a su manera, siempre con la mira de que sean eficaces y provechosos. La unidad que entre nosotros debe existir no es apabullante ni absolutista. Quienes así lo entienden, son precisamente los que están, consciente o inconscientemente, en contra de ella. Y bien deseábamos hacer tal acla-

ración, porque más de uno de nuestros llamamientos había sido mal interpretado, hasta por quienes tienen una lucidez y una buena voluntad que nunca hemos puesto en duda.

Cada quien puede pensar, de las cosas cercanas o de las cosas lejanas, lo que quiera; cada quien puede opinar sobre nuestros caminos conforme a su leal saber y entender. Hay, por encima de todo esto, inspirando las acciones de esa mano tendida que debemos tener para quienes la necesitan —y es razón suficiente—, algo y mucho en que todos estemos de acuerdo, en que todos estemos conformes, en que todos podemos y debemos poner nuestro grano de arena. Citemos, por

ejemplo, dos cosas: ¿hay quien discuta —cosa lejana, pero muy cerca de nuestro corazón— que en la actual situación del Líbano todos debemos dar una mano de gran ayuda? ¿Hay quién ponga en duda —cosa muy cercana— que nuestra colonia libanesa y las colonias árabes necesitan un Sanatorio para sus enfermos y sus desvalidos? Son dos ejemplos. Muchos más hay que podríamos citar.

Por este camino es la unidad. Por este camino podemos llegar muy lejos en nuestro nombre, en nuestro prestigio y en la historia que todos los días hacemos.



MUSEO DE ANTROPOLOGIA

MERIDA, YUC.

ANTHROPOLOGY MUSEUM

# ATALAYA

Por BEY DAMBAG CAJER

Venció el plazo que las mismas partes señalaron para la firma del Tratado de Paz Egipto-Israelí, y tal documento no se llegó a firmar, surgiendo por uno y otra parte, los reproches y las imputaciones de culpabilidad, que nos dan la impresión de un teatro cuidadosamente elaborado para eliminar, hasta donde ello pudiera ser posible, las protestas de los que se oponen a ese pacto de paz.

Pensamos lo anterior, porque en Camp David se tomaron acuerdos definitivos, en los cuales influyó poderosamente el anfitrión que lo fue el Presidente Carter, tomando en consideración los intereses de los Estados Unidos que, ante la inminente crisis de energéticos, quiere asegurar sus fuentes de abastecimiento en el Medio Oriente, no contrariamente a los árabes, y asegurando una paz precaria en la región más conflictiva del mundo.

Aunque la mayoría de los países árabes han criticado fuertemente los propósitos del Presidente Sadat de Egipto, de firmar la paz por separado con Israel, porque ello debilita peligrosamente el frente árabe, no se ha llegado a un rompimiento definitivo ni a la expulsión de Egipto de la Liga de Estados Arabes, como lo exigían los países del Frente de Rechazo, porque los moderados encabezados por Arabia Saudita lo han impedido.

Tal postura de los países petroleros es explicable, pues sus intereses están fuertemente ligados a los Estados Unidos, y tampoco desean contrariar los con problemas de orden político o militar, pero por otra parte, esto ha permitido que continúe tendido un puente por el cual se pueda llegar en el futuro a un nuevo entendimiento entre todos los países árabes, que acabarán por comprender que sólo su unidad efectiva y no sólo aparente, les dará la fuerza política económica, militar y diplomática que necesitan para llevar adelante sus ambiciosos planes de mejoramiento de sus pueblos, que son los que antes que nadie deben obtener los beneficios de su privilegiada situación.

Si se examinan los argumentos del Presidente Sadat, se verá que no carecen de sentido lógico y hasta de cierta razón, para buscar la paz para su país, pues asevera que Egipto ha sido el que ha perdido la mayor cantidad de soldados y la mayor extensión de territorios, el que ha tenido que soportar el mayor gasto militar con detrimento para su economía que no es muy poderosa, y consecuentemente, afectando el bienestar del pueblo que no puede tener programas efectivos de desarrollo. Bien, todo esto es cierto, pero se argumenta en contra que los demás países árabes no tienen ninguna culpa de la existencia de Israel, ni de las ambiciones territoriales de los sionistas que han desata-

do las guerras e invadido tierras árabes que aún no devuelven, y además, ha sido el pueblo palestino el que fue totalmente expulsado de su patria perdiéndola totalmente.

Al pretender una paz por separado con Israel, el Presidente Sadat está dejando sólo en la lucha a los sirios (que también han perdido muchos hombres y muchos territorios), a los jordanos (que han sido lesionados en muchas ocasiones) y a los libaneses (que fueron invadidos en la región sur de su patria y constantemente atacados en operaciones que los sionistas llaman de "represalia" o de "rutina") y esto sinceramente no parece ser una conducta digna ni menos honesta, pues los tratados y pactos de ayuda mutua están vigentes y no es posible desconocerlos con un criterio egoísta, pensando sólo en el propio (por humano que ello resulte) olvidándose del sufrimiento y dolor de pueblos hermanos que seguirán sufriendo, y a los que se pone en condiciones de inferioridad militar, pues Israel se dedicará a invadirles más territorios y a destruirlos, con la tranquilidad de que su frente occidental con Egipto, está perfectamente guardado por el señor Sadat, que no ha hecho mucho honor a los compromisos de Egipto.

Al Presidente Sadat se le ha calificado de "traidor" en muchos países del Medio Oriente, pero aunque esto nos cuesta trabajo aceptarlo, si tenemos que expresar que no es muy clara su situación en el caso, y que aunque argumente el beneficio para su país al firmar la paz, debe pensar que está comprometido con otros países árabes que además le han brindado gran ayuda financiera a Egipto, cuyo honor nacional sinceramente está en entredicho por la conducta de su máximo dirigente, que por añadidura, no acepta ni siquiera las críticas o sugerencias de otros jefes de estado.

Ahora bien, decíamos al principio que los regates egipcio-israelíes no nos parecen muy sinceros, porque la política norteamericana no importa quién sea el Presidente en turno, está claramente definida en favor de Israel, y lo han dicho siempre en todos los niveles, siendo además lógico que se apoye a los sionistas porque éstos aseguran la presencia norteamericana en el Medio Oriente y los intereses económicos de esa gran potencia. Con éstos antecedentes, las condiciones fueron dadas tanto a los judíos como a los egipcios, y con más o menos modificaciones (seguramente no substanciales), se tomaron los acuerdos correspondientes en Camp David imponiendo los Estados Unidos su necesidad de que se llegara a la paz entre dichos contendientes, e incluso recuérdese que se presionó a Siria y Jordania para que se unieran a Egipto, habiéndole enviado el Presidente Carter a Cyrus Vance y a otros altos funcionarios norteamericanos a ejercer tales presiones, invocando ayuda o retiro de la

misma en el aspecto económico a dichos países, pero conservando su dignidad y haciendo honor a sus compromisos con sus propios pueblos y con los otros países árabes, ni el Presidente Assad ni el Rey Hussein, aceptaron claudicar exponiéndose a muchos problemas en el futuro inmediato.

A pesar de los compromisos adquiridos, Israel se ha negado rotundamente a dejar de establecer asentamientos judíos, que son verdaderas colonias militares, en los territorios ocupados a los árabes, y aparentemente esto ha creado algunas fricciones con los Estados Unidos, que sin embargo, no ejercen la presión sufruente para evitarlo y menos para su desalojo, lo que no nos sorprende en absoluto.

En el caso, pues no ha logrado ningún avance estimable ya que Israel continúa negándose a desalojar los territorios ocupados y ni siquiera ha aceptado señalar fecha para empezar a hacerlo, y por el contrario, da señales inequívocas de que no tiene tal intención, pues sigue apoyando los asentamientos judíos paramilitares en el Sinaí y en Cisjordania. Por lo que respecta a los derechos del pueblo palestino, está muy lejos de hacer reconocimiento alguno en tal sentido, aunque claro, el Presidente Sadat lo menciona pero no creemos que se le tome en consideración tal cosa para modificar la actitud israelí.

Insistimos en pensar que "la suerte está echada" y que todos los movimientos y declaraciones que se hacen de una y otra parte, no son más que pantallas para disimular la realidad de una triste situación. El mundo árabe tiene en sus manos la posibilidad de una presión formidable para hacer que los Estados Unidos, quien ha sido tradicionalmente los más firmes y decididos defensores de Israel, lo hagan actuar con la mínima decencia internacional y con el obligado espíritu de justicia para devolver lo que no es suyo, lo que tomó por la fuerza de las armas y la ayuda yanqui, incluyendo la parte antigua de la ciudad de Jerusalén, reconociendo los legítimos intereses de todo un pueblo convertido en patria de la humanidad; esa fuerza es el petróleo que en cantidades fabulosas brota de las tierras árabes y nutre la economía norteamericana.

Entendemos el peligro que entraña una acción decidida e intransigente (aunque justa) del mundo petrolero árabe; sabemos la sacudida que el mundo entero sufriría si se decretara una reducción o embargo del petróleo árabe, pero se deben tomar medidas energéticas para que se concluya el conflicto que por tantos años ha azotado al Medio Oriente, y se ponga coto a las ambiciones territoriales de los sionistas que ponen en constante peligro a todos los países árabes, pero para ello es preciso anteponer a cualquier interés particular el supremo interés de grupo, dar a cada quien lo suyo, reconociendo la posición que cada jefe árabe tiene en su mundo, sin pretender todos ser jefes de ese mundo tan complejo. Es preciso entender que cada quien tiene sus méritos y seguramente sus defectos y carencias; lamentablemente no existe en éste momento ningún dirigente árabe que tenga la personalidad, fuer-

za, carisma, arrastre, que tuvieron otros en otras épocas y que hicieron pensar en un resurgimiento espectacular de los árabes, pero es precisamente cuando se carece de un líder con características como las señaladas, cuando se deben agrupar todos formando un sólido haz de voluntades.

Los árabes no deben olvidar que son un número importante de países, cuyo voto en los foros internacionales, unido al de otros países islámicos y de la órbita socialista, les dá una fuerza que no puede ya menospreciarse; que el número de habitantes de todos ellos, forma también una fuerza humana digna de consideración y respeto; que sus territorios en dos continentes y frente a un tercero, con lo cual se unen en sus dos extremos, les dá una posición estratégica que es ambicionada por todas las naciones del mundo, especialmente las más fuertes y ricas; que su riqueza petrolera es la más importante del orbe, del que, en cierta forma es su motor; que sus largas costas, su agricultura, su ganadería, su minería, su potencial turístico, los hace potencialmente ricos; que su pueblo, tan noble y trabajador, ha despertado, ya y, preparándose en las más prestigiadas universidades del mundo y en las mismas árabes, promete un futuro envidiable. Entonces, señores dirigentes árabes, tomen conciencia de su posición y de su fuerza, actúen con sentido solidario y vuelvan a su sitio a ese mundo árabe que tan paciente y noblemente se ha entregado a Uds. y que espera que, pensando en su grandeza pasada, no lo defrauden jamás. Nosotros, tenemos confianza en todos Uds. y también esperamos el repunte maravilloso del mundo árabe.

\*\*\*\*\*  
AVISO IMPORTANTE:

La Dirección de esta Revista "AL GURBAL", pone en su conocimiento de nuestros estimados suscriptores y la colonia en general, que ninguna persona ¡TIENE AUTORIZACION ALGUNA! para efectuar cobros o ventas de suscripciones, únicamente con la autorización correspondiente firmada por el Director de esta publicación por lo tanto "No somos responsables de ningún pago que hagan a nombre de la Revista".

Para cualquier suscripción favor de dirigirse directamente a esta revista.

\*\*\*\*\*

# 19 de Junio de 1965, Fiesta Nacional de Argelia

Argelia inició el 1.º de noviembre de 1954, una cruenta revolución cuya finalidad suprema era poner término, por la lucha armada y el sacrificio, a más de un siglo de dominación colonial.

La lucha continuó durante ocho largos años, a través de los cuales los Moudjahidine (antiguos combatientes), proyectaron su espíritu patriótico de sacrificio, adquiriendo una madurez política que se confirmó día a día a lo largo de la revolución armada, logrando superar todo los enormes problemas para seguir siendo el símbolo de la unidad y de las esperanzas de la Nación.

Así vemos cómo los Moudjahidine fueron el pilar de apoyo donde se asentó el movimiento llamado "Enderezamiento del 19 de junio de 1965", cuando al responder a la urgente petición del pueblo, el Ejército de Liberación Nacional decidió terminar con el "reino del abandono y de la delincuencia del Estado".

Siendo la ya famosa proclama del 19 de junio, una respuesta al legítimo deseo de los Moudjahidine y del Pueblo Argelino para volver a las fuentes auténticas de la Revolución, consideramos oportuno presentar los párrafos sobresalientes de dicha proclama, base del citado "Enderezamiento", legitimado por el retorno a las fuentes auténticas de la Revolución, por el apoyo unánime de las fuerzas sociales salidas de ésta y por el sufragio popular incontestable.

He aquí los puntos que hicieron vibrar las fibras más sensibles de todo el País, entonces en consolidación, después de su gesta gloriosa:

## PROCLAMA DEL CONSEJO DE LA REVOLUCION (19 de junio de 1965)

Pueblo Argelino:

El 1.º de noviembre de 1954, nuestro país se empeñaba en una revolución que iba a poner término, por la lucha armada y el sacrificio, a más de un siglo de dominación colonial.

El 5 de julio de 1962, Argelia recobraba por fin su libertad y su independencia, al precio del sacrificio más pesado que la historia registra.

El país se encontraba entonces al borde del abismo y, una vez más, sólo el patriotismo y el desinterés de los militantes sinceros permitieron evitar la guerra civil. Los problemas, no obstante, estaban lejos de ser resueltos.

Después de tres años de soberanía nacional, el país se halla librado a las intrigas tramadas en la sombra, al afrontamiento de las tendencias y de los clanes resucitados para las necesidades de una vieja astucia de gobierno: dividir para reinar.

Los cálculos sordidos, el narcisismo político y

el amor morboso del poder, tienen su mejor ilustración en la liquidación sistemática de los dirigentes del país y en la criminal tentativa de desacreditar a los Moudjahidine y a los resistentes.

El Ejército de Liberación Nacional, en cuanto a él —y cualesquiera fueran las maniobras y tentaciones— no se aislará nunca del pueblo del cual ha salido y del cual extrae a la vez su fuente y su razón de ser.

## PUEBLO ARGELINO

Los hombres que hoy han decidido responder a tu llamado angustiado, persuadidos de traducir con ello tu deseo más caro, han tomado la responsabilidad de darte la libertad usurpada y tu dignidad abofeteada. Era tiempo de situar el mal, de circunscribirlo y de denunciarlo. Sobre todo, era necesario actuar para poner fin a esta dramática situación. Cualquiera que sea la importancia de su misión, nadie puede pretender encarnar por sí mismo al mismo tiempo, Argelia, la Revolución y el Socialismo. Es imposible permitir que se disponga del país y de los asuntos públicos como de una propiedad personal o privada.

## PUEBLO ARGELINO

Tu silencio no es cobardía. Si el tirano, hoy neutralizado, se permitió crearte hundido en una profunda letargia, los acontecimientos ya le han enseñado que, cada vez que desviaron y traicionaron, el castigo de los ídolos creados por la mistificación habrá estado a la medida de tu confianza, de tu sinceridad y de tu apoyo.

Un Consejo de la Revolución ha sido creado. Ha tomado todas las disposiciones para garantizar, dentro del orden y la seguridad, el funcionamiento de las instituciones y la buena marcha de los asuntos políticos. Por otra parte, se consagra a reunir las condiciones para la institución de un Estado democrático serio, regido por leyes y basado sobre una moral, un Estado que sabrá sobrevivir a los gobiernos y a los hombres.

Restablecidas de este modo la estabilidad y la confianza, el Consejo de la Revolución se consagrará el encauce y al levantamiento de nuestra economía.

En esta esfera más que en otras, es necesario substituir el amor por el lujo, por la probidad; la improvisación por el trabajo obstinado, las reacciones impulsivas por la moral del Estado, en una palabra: un socialismo circunstancial y publicitario por un socialismo conforme con la realidad del país.

### PUEBLO ARGELINO

La ya pesada herencia del largo periodo colonial y de ochocientos años de sufrimientos, se encuentra hoy muy seriamente agravada por el reinado del abandono, la delincuencia del Estado y el optimismo satisfecho. Si bien la situación no es irreversiblemente catastrófica, no por ello es menos angustiante. Sólo una movilización en torno de los objetivos fundamentales permitirá abrir la vía de la salvación y de perspectivas mejores de

porvenir. Ninguna recuperación será posible, y menos todavía un milagro, sin trabajo, sin seriedad, sin claridad en los objetivos y sin unidad. Nuestro país, tantas veces puesto a prueba, nos impone una vez más levantarnos individual y colectivamente a la altura de nuestras responsabilidades históricas, para que triunfe para siempre la Revolución.

Por el Consejo de la Revolución:  
**HOUARI BOUMEDIENNE**



TEMPLO DE KUKULCAN

# ARGELIA SIN BOUMEDIENNE

Por Gloria López Morales

En estos días el mundo vive pendiente de la salud de Houari Boumedienne, Presidente de Argelia. Una grave enfermedad lo apartó intempestivamente del gobierno de su país y actualmente se encuentra librando un dramático combate contra la muerte. Hombre aún joven, de recia personalidad, estaba al mando de la nación argelina desde 1965 y su liderazgo contribuyó en gran medida a imprimir la imagen que ese país se ha forjado dentro de la comunidad internacional. También gracias a él Argelia ha logrado avances sociales, políticos y económicos que le confieren un rostro totalmente distinto al que tenía en 1962, cuando se independizó de Francia.

La desaparición de la escena política de un líder como Boumedienne pone en movimiento a una cantidad de fuerzas internas y externas cuyo reacomodamiento tendrá, sin duda, grandes consecuencias y mantiene en vilo no sólo a los países árabes y africanos, sino a todo el mundo.

En todas partes surge la pregunta acerca de lo que pasará en Argelia sin su presidente y acerca de la manera en que el futuro o los futuros gobernantes continuarán su obra. ¿En qué consistió el gran proyecto de Boumedienne? ¿Por qué su desaparición reviste tal importancia para muchos millones de hombres dentro y fuera del suelo argelino?

## El líder de la consolidación

Argelia es un país muy joven. Su independencia data de apenas hace 17 años, período mínimo para que un país construya las bases de su convivencia social y de su desarrollo económico. Más aún si ha quedado maltrecho después de largos siglos de vivir bajo régimen colonial. Tras la penosa y larga guerra de independencia, los franceses dejaron al país exhausto, desangrado, sin organización. Al llegar habían desmantelado las estructuras sociales y económicas y al salir se llevaron consigo las que habían inventado para servir a los intereses del poder colonial. Fueron alrededor de ochenta mil los franceses que regresaron a la metrópoli y entre ellos iban el 90% del cuerpo administrativo del país y gran parte de los agricultores, empresarios y comerciantes.

El primer gobierno independiente del presidente Ben Bella se enfrentó, por lo tanto, a una desoladora realidad: había que empezar de cero a organizar un país subdesarrollado, con una población agrícola mayoritaria y una industria muy débil, alta tasa de desempleo y subempleo y un 90% de analfabetos. Todo esto sin contar las desastrosas secuelas de la guerra con su destrucción y su

gran cantidad de desvalidos: huérfanos, viudas, inválidos, etc.

Los tres años que duró Ben Bella en el poder fueron de dura exploración, de ingente esfuerzo para resolver los problemas más urgentes. En esos años se sentaron las bases del proyecto nacional argelino. Pero, al cabo de ese período, el imperativo de una definición que armonizara a las fuerzas del país y permitiera crear una imagen hacia el exterior se volvió indispensable. Boumedienne es el hombre que se encargará de lograr esos objetivos.

De inmediato, el nuevo jefe de Estado manifiesta algunos de los rasgos que lo diferencian fundamentalmente de Ben Bella: un nacionalismo más acendrado, con rechazo de los valores extranjeros y una vehemente búsqueda de la identidad argelina que había sufrido fuertes cuarteaduras durante el período colonial. Boumedienne no abandona, sin embargo, la mística revolucionaria de su antecesor y se lanza a la nueva etapa de la construcción nacional de manera callada y carente de toda retórica. El análisis de su personalidad no resulta fácil a causa del hermetismo y la sobriedad con la que envolvió siempre su actuación pública. Nunca fue un hombre que se exhibió y se alejó siempre de todo lo que pudiera parecer un culto a la personalidad.

## Su historia personal

Su origen es rural. Nació en Guelma, en la región de Constantina, en 1925. Sus padres eran campesinos. Desde sus primeros años se inclinó por los estudios en árabe en vez de asimilarse a los jóvenes que optaban por la educación francesa. Va, pues, a la escuela Coránica en Argelia y luego a la prestigiosa Universidad de El-Azhar, en El Cairo. Durante algún tiempo se dedicó a la enseñanza, pero a partir de 1954 ya se le encuentra formando parte de los grupos que luchan por la independencia del país. A base de energía y disciplina progresa rápidamente en las filas del Ejército de Liberación Nacional. Ya antes de termina la guerra, es jefe del Estado Mayor y su actuación es decisiva para que el grupo de Ben Bella asuma el poder.

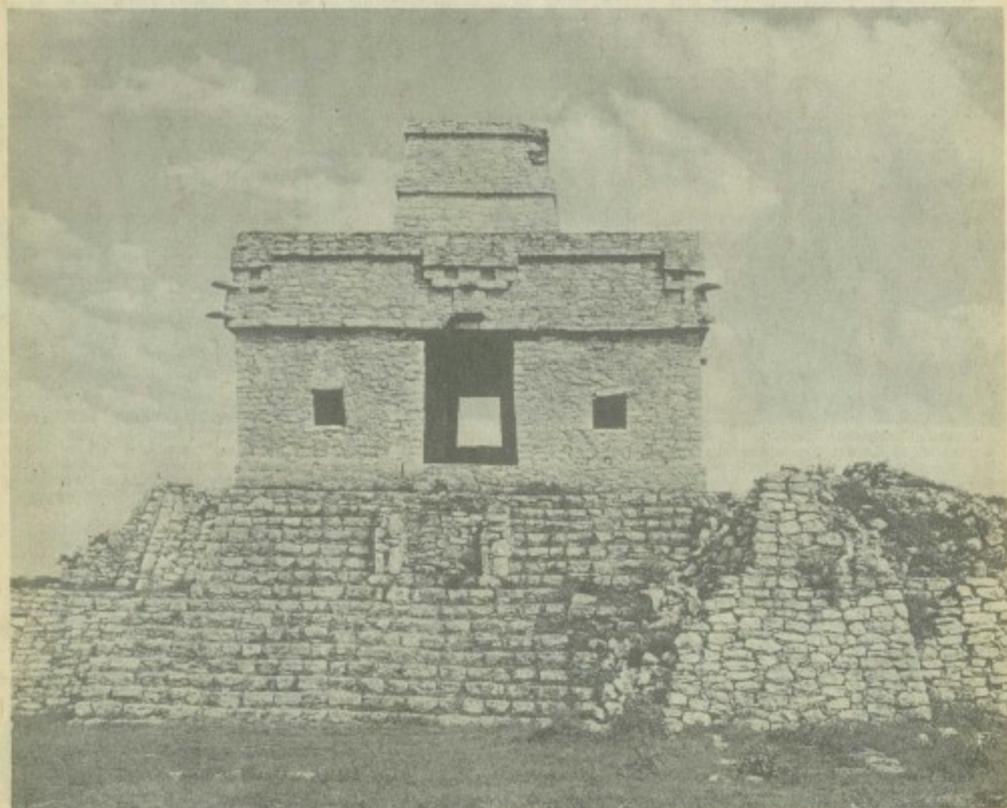
Durante el gobierno de Ben Bella ocupa el cargo de ministro de Defensa y de adjunto al primer ministro. El 19 de junio de 1965, con la deposición de Ben Bella, asume el poder en calidad de Presidente del Consejo Revolucionario y, más tarde, de jefe del Gobierno, al mismo tiempo que conserva el control de las fuerzas armadas.

De entonces a la fecha, se dedica a consolidar al país y a conferirle sus rasgos característicos: en el campo social, amplía las bases de participa-

ción política del pueblo; en el campo económico, nacionaliza las riquezas naturales y sobre todo el petróleo. A partir de esa riqueza programa un desarrollo industrial férreamente controlado por el Estado. En el campo internacional, proyecta una imagen de fuerza e independencia que lo colocan como uno de los líderes reconocidos de los países subdesarrollados y como uno de los principales animadores del movimiento de los países no alineados.

Una frase suya lo define mejor que mil descripciones: "Yo no soy Mao ni Castro. Yo soy ar-

gelino". Boumedienne ha conferido al nacionalismo árabe un rostro de pujanza, de progreso. Su obra no estaba terminada cuando lo sorprendió la enfermedad. Queda aún mucho por hacer en Argelia; la vida de un hombre es demasiado corta para llevar a cabo tan inmensa tarea. Por eso, quizá lo más importante del gobierno de Houari Boumedienne, aunque no haya sido perfecto, fue el sentar las bases para que su pueblo aprenda a gobernarse a través de sus representantes y a administrar sus propias riquezas.



TEMPLO DE LAS SIETE MUÑECAS    DZIBILCHALTUN, YUC.    SEVEN DOLLS' TEMPLE

# La República Argelina Conmemoró su Gesta Libertaria

Con motivo de la conmemoración del Aniversario de la Revolución Libertaria de Argel, cuya consolidación se llevó a cabo el 19 de Junio de 1965, el Excelentísimo Embajador de la República Argelina Democrática y Popular en México, Sr. Mohamed Benmoussa y su distinguida esposa, Sra. Fathiya de Benmoussa, ofrecieron una elegante recepción en la residencia de la Embajada de Argel en nuestro país, cita en Boulevares Virreyes, Lomas de Chapultepec.

Numerosas personalidades de alto relieve, tanto de círculos oficiales como diplomáticos y sociales, se dieron

cita el seis de noviembre, ppdo., a las 19:30 horas, en la dirección antes mencionada, para compartir con los representantes diplomáticos de Argel en México.

Los representantes de la República Argelina en México, prodigaron atenciones personales a sus invitados, quienes los felicitaron muy sincera y efusivamente por la conmemoración de la gesta libertaria, brindando por la prosperidad de la República Argelina Democrática y Popular.

La recepción se prolongó durante varias horas en un ambiente de suma cordialidad y distinción.



En cordial ambiente cambian impresiones (de derecha a izquierda) el Excmo. Embajador de Francia en nuestro país, Sr. René Bernard, y su gentil esposa, Sra. Françoise de Bernard, y los Embajadores de Argelia en México, Sr. Mohamed Benmoussa y Sra. Fathiya de Benmoussa.



Brindaron por la continuada prosperidad de Argel (de izquierda a derecha) el Sr. Agig Yubayli y señora Ivonne Zegalb de Yubayli, a quienes acompañan sus distinguidos anfitriones, Excmo. Embajador de la República Argelina en México, Sr. Mohamed Benmoussa y Sra. Fathiya de Benmoussa.



La sede residencial de la Embajada de Argel en nuestro país se vistió de gala para conmemorar la gesta libertaria argelina. Fausta celebración para la familia del Excmo. Embajador de la República de Argel en México, Sr. Mohamed Benmoussa y su encantadora esposa Sra. Fathiya de Benmoussa. Al centro: sus hijos Suraya y Lutfy.

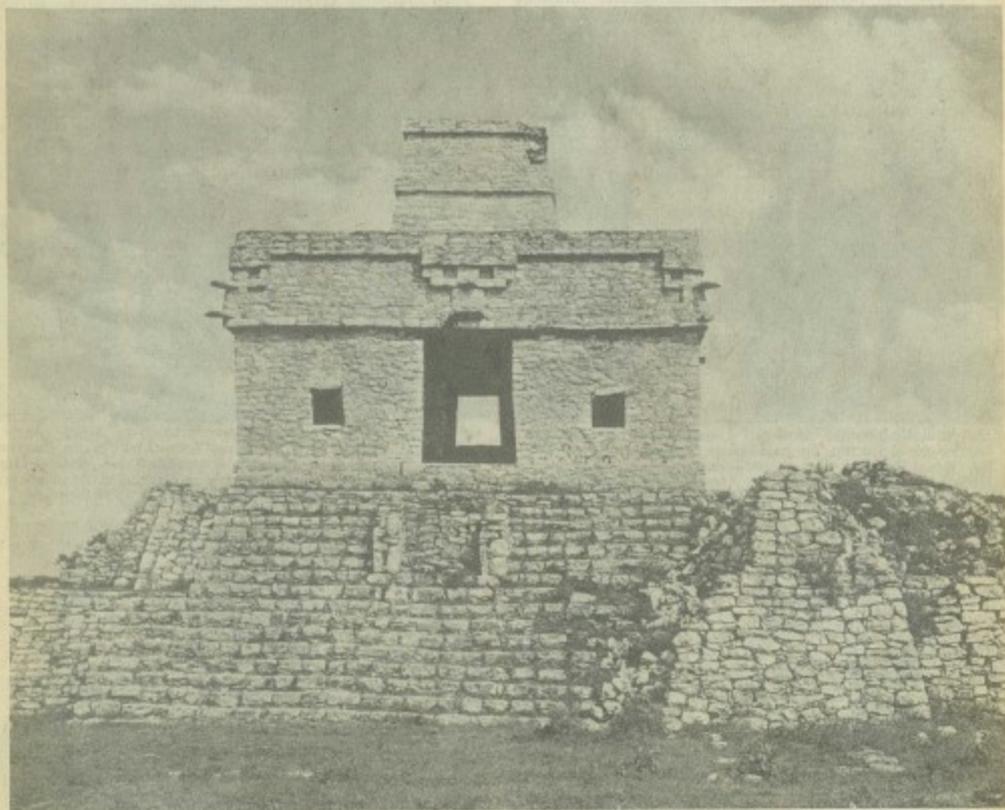


Nuestro Director, Sr. Salim Abud, felicita a los Embajadores de la República Argelina en nuestro país, Excmo. Sr. Mohamed Benmoussa y su señora esposa Fathiya de Benmoussa con motivo de la celebración del aniversario de la Revolución Libertaria de Argel.

ción política del pueblo; en el campo económico, nacionaliza las riquezas naturales y sobre todo el petróleo. A partir de esa riqueza programa un desarrollo industrial férreamente controlado por el Estado. En el campo internacional, proyecta una imagen de fuerza e independencia que lo colocan como uno de los líderes reconocidos de los países subdesarrollados y como uno de los principales animadores del movimiento de los países no alineados.

Una frase suya lo define mejor que mil descripciones: "Yo no soy Mao ni Castro. Yo soy ar-

gelino". Boumediene ha conferido al nacionalismo árabe un rostro de pujanza, de progreso. Su obra no estaba terminada cuando lo sorprendió la enfermedad. Queda aún mucho por hacer en Argelia; la vida de un hombre es demasiado corta para llevar a cabo tan inmensa tarea. Por eso, quizá lo más importante del gobierno de Houari Boumediene, aunque no haya sido perfecto, fue el sentar las bases para que su pueblo aprenda a gobernarse a través de sus representantes y a administrar sus propias riquezas.



TEMPLO DE LAS SIETE MUECAS    DZIBILCHALTUN, YUC.    SEVEN DOLLS' TEMPLE

# La República Argelina Conmemoró su Gesta Libertaria

Con motivo de la conmemoración del Aniversario de la Revolución Libertaria de Argel, cuya consolidación se llevó a cabo el 19 de Junio de 1965, el Excelentísimo Embajador de la República Argelina Democrática y Popular en México, Sr. Mohamed Benmoussa y su distinguida esposa, Sra. Fathiya de Benmoussa, ofrecieron una elegante recepción en la residencia de la Embajada de Argel en nuestro país, cita en Boulevares Virreyes, Lomas de Chapultepec.

Numerosas personalidades de alto relieve, tanto de círculos oficiales como diplomáticos y sociales, se dieron

cita el seis de noviembre, ppdo., a las 19:30 horas, en la dirección antes mencionada, para compartir con los representantes diplomáticos de Argel en México.

Los representantes de la República Argelina en México, prodigaron atenciones personales a sus invitados, quienes los felicitaron muy sincera y efusivamente por la conmemoración de la gesta libertaria, brindando por la prosperidad de la República Argelina Democrática y Popular.

La recepción se prolongó durante varias horas en un ambiente de suma cordialidad y distinción.



En cordial ambiente cambian impresiones (de derecha a izquierda) el Excmo. Embajador de Francia en nuestro país, Sr. René Bernard, y su gentil esposa, Sra. Françoise de Bernard, y los Embajadores de Argelia en México, Sr. Mohamed Benmoussa y Sra. Fathiya de Benmoussa.



Brindaron por la continuada prosperidad de Argel (de izquierda a derecha) el Sr. Agig Yubayli y señora Iyonne Zegaib de Yubayli, a quienes acompañan sus distinguidos anfitriones, Excmo. Embajador de la República Argelina en México, Sr. Mohamed Benmoussa y Sra. Fathiya de Benmoussa.



La sede residencial de la Embajada de Argel en nuestro país se vistió de gala para conmemorar la gesta libertaria argelina. Fausta celebración para la familia del Excmo. Embajador de la República de Argel en México, Sr. Mohamed Benmoussa y su encantadora esposa Sra. Fathiya de Benmoussa. Al centro: sus hijos Suraya y Lutfy.



Nuestro Director, Sr. Salim Abud, felicita a los Embajadores de la República Argelina en nuestro país, Excmo. Sr. Mohamed Benmoussa y su señora esposa Fathiya de Benmoussa con motivo de la celebración del aniversario de la Revolución Libertaria de Argel.

## ¿Cambiará el Mapa del Medio Oriente?, o se Cambia el Panorama del Centro de Influencias en la Región

Una mirada hacia el pensamiento de los acontecimientos en Afganistán y luego sobre los amplios disturbios que están sucediendo en IRAN, y lo que está pasando en TURQUIA, en diferentes tiempos; y el hervidero invisible y la lucha política interna en la INDIA y la adversión entre CHINA y VIET NAM, y las diferencias entre VIET NAM y CAMBOYA, y los continuos cambios en esa región del mundo nos pone ante un enigma insustituible ¿es que todos estos acontecimientos brotan por casualidad?

Cierto que los países de esa región forman parte de los países del Tercer Mundo y tienen circunstancias de vida que les acerca hasta un límite, y algunos de estos países como IRAN forman parte de los países petroleros de importancia, pero ¿los intereses de las grandes naciones se concentran sobre cimientos de una profundidad lejana por los acontecimientos que están jugando los destinos que atrae la casualidad?

¿Qué se quedará en esta región del mundo ocupada con sus problemas sin tener relación de lo que acontece entre un país y otro?

Si damos una mirada sobre el mapa del medio oriente y de los sucesos que están pasando en medio de esa situación, encontramos que esa región rica con sus productos naturales, y lo más importante es el petróleo; que está pasando por un trance que jamás se había visto una cosa igual, por ejemplo los acontecimientos del Líbano ¿Quiénes son los interesados? ¿Qué... Líbano y los árabes esperan cosechar algo de eso? Cuando el libanés se ha convertido en enemigo de su hermano libanés o palestino ¿Quién es el promotor de esas agitaciones levantadas? ¿Quién cosechará esos frutos deseados? ¿Qué frutos cosecharán esas provocaciones entre hermanos.

La visita de Sadat a PALESTINA Árabe ocupada, ha despertado extrañeza debido a que antecedió un acuerdo con ningún estado árabe, ni con los representantes árabes palestinos, y vino después la reunión (Campo David) en la Mansión de "La Playa", y lo que hubo primero y después de las pláticas, unas veces se retiraba esta parte y la otra después. y otros se mantenían duros pero, el resultado de la comedia según muchas opiniones, de los árabes y de los que no son árabes es conocida.

Y según las opiniones en general serán una cadena de una obra y un plan completo que conduce la comedia que es parecida al teatro y al movimiento sionista, que aplicaban a fines del siglo pasado y a principios de este siglo, pero todo esto no los hace pasar mientras haya reacciones fuertes en el mundo árabe quien jamás renunciará a sus derechos recordando que no se perderá ningún derecho habiendo quien lo reclame, el mundo árabe ha presenciado dos grandes acontecimientos que tuvieron

eco en el mundo entero por el nacimiento del pacto nacional Conjunto IRAKY-SIRIO, acordado el día veintiseis de octubre del presente año, al que muchos lo considerarán un acontecimiento sorprendente y milagroso después de diez años de disputa extrema entre las dos repúblicas hermanas IRAK y SIRIA. Pero esto no es extraño ni tampoco sorprendente de acuerdo a nuestra opinión, ya que la unión y la fraternidad entre los hermanos en los dos estados es para el bien y para servir a la causa nacional de ambos.

SIRIA e IRAK, persiguen la misma meta y unificar los mismos intereses por lo mismo nunca es extraño su unión ante el peligro y las tempestades que amenaza a los dos países no a ellos únicamente, sino la amenaza es dirigida contra toda la nación árabe.

Siempre hemos estado esperando el encuentro fraternal de los hermanos entre los dos estados con la esperanza de contemplarlos unificados, ha demostrado IRAK en la guerra de octubre de 1973 cuando envió su valeroso ejército en apoyo de los hermanos empeñados en la guerra contra el enemigo común, así también como se unió la aviación Iraquí en la guerra al cruce, mejor dicho, el canal de Suez. Desde aquí no es extraño el encuentro de los estados mayores de Bagdad y Damasco en una situación tan difícil para hacer resistir o para ofrecer una resistencia gigantesca ante el peligro y la conspiración que se ha tejido en contra de la nación árabe.

El pacto nacional conjunto Iraquí Sirio ha encarnado las ambiciones y las miras de los pueblos árabes demostrando sus valientes paros contra las provocaciones y que el mencionado pacto debe de considerarse como el cimiento y el alma para la unión total del pueblo árabe que es la esperanza y su meta principal en verdad y el mencionado pacto ha brotado en los enemigos de la nación árabe, especialmente se consideran los más importantes pilares para la unión, que es el encuentro de los dos hermanos sirve para la realización de los líderes de los dos estados, esa posición nos da la grata noticia para fortalecer los brazos y la lucha en la futura batalla árabe. En cuanto a la cumbre de Bagdad, efectuada el quince de noviembre vino a comunicar, el frente unió esa junta para hacer frente a los planes que no concuerdan con nuestros intereses y nuestra dignidad. La postura que tomaron no para discutirlos acontecimientos que lesione en el futuro los intereses, la dignidad y los derechos de los árabes.

La gloria y el orgullo que encarnaban ante los líderes árabes en Bagdad unificó sus palabras y disipó mucho las dudas que sembraban las manos criminales que intentan contra los intereses de la nación árabe y la liquidación de la gran causa ára-

be-palestina, resaltó en el encuentro en Bagdad la decisión terminante la unión de los árabes y no inclinarse ante las amenazas y las influencias externas de donde provengan con todas sus fuerzas. Esa decisión de la junta cumbre ha hecho fracasar las intenciones de los enemigos que trataron de dividir a los países árabes entre radicales y moderados, tratando de descubrir los acuerdos y recomendaciones tomadas en la cumbre que han logrado fortalecer los vínculos fraternales para defender los derechos con fé en Dios y defender el derecho del pueblo árabe en sus tierras, su libertad y la convivencia con dignidad sin discriminación e igualdad entre ricos y pobres sin miramientos de ideologías ni religión sino ser firmes ante su unidad y sus obras naturalistas.

Después de estos dos grandes acontecimientos en el campo árabe, en que se callarán los propagandistas mal intencionados y que se secarán las plumas rencorosas; ¡y qué se terminarán, se retractarán los los conspiradores contra los países hermanos que tratan de dividirlos y dispersar, ¡Qué fracasarán los mal intencionados que tratan de promover los problemas y engrandar las intrigas y sembrar la discordia para destruir y despedazar la unidad que trajeron los últimos acontecimientos,

Los países árabes y sus líderes y gobiernos exhortan a todos para que están alertas frente a las intrigas que promueven las divisiones internas con sus agentes usando el engaño y las mentiras para hacer retroceder todos los que tomaron y destruyeron los acuerdos que brotaron de la Unión Cumbre de Bagdad y hacer volver las diferencias en lugar de la hermandad que nació en ese histórico encuentro.

La nación árabe debe despertar y tomar sus responsabilidades nacionalistas y hacer todo lo que pueda elevar a la nación árabe y que trate de evitar toda diferencia.

Nos queda otra pregunta ¿Qué debemos mirar de los acontecimientos que surgieron fuera del mundo árabe, por ejemplo en Africa el desplome de las fuerzas, todo lo que sale a la vista representa amplias ventanillas posibles de nuevos hechos en otras partes del mundo que podría cambiar el mapa de nuestra región y podría ser un gran cambio de influencias centradas, y no nos queda más que esperar el resultado de lo que los volcanes nos arroja la lava aquí allá y así veremos que guardaría el futuro para estos pueblos que sueñan en el expansionismo.



Durante la firma del pacto de Unión Irak-Siria, a la izquierda General El Assad, Presidente de Siria; a la derecha, General Ahmed Hassan el Bakr, Presidente de Irak.

# Supera los 70 mil Millones, los Activos de Arabia Saudita en Occidente

EN E.U. INVIERTE MAS DEL 85%

- Su apoyo para fortalecer al dólar, decisivo.
- “Podría arruinar la economía estadounidense”.
- A cambio recibe tecnología y ayuda militar.

Siguiendo la ruta que los musulmanes han recorrido durante siglos, más de un millón de peregrinos han fluido en recientes semanas a través de Arabia Saudita para participar en los ritos que se efectúan en el último mes del año islámico.

Observando un antiguo ritual, concurrieron a la Meca para adorar a la sagrada Piedra Negra, y el 11 de noviembre sacrificaron ovejas en el valle de Mina para conmemorar la disposición de Abraham para sacrificar a su hijo.

Los últimos de esos peregrinos acaban de partir, y entre los que van en la retaguardia está el peregrino financiero Michael Blumenthal. Como los secretarios del Tesoro (Hacienda) de Estados Unidos lo han venido haciendo desde 1973, Blumenthal hizo la correspondiente visita a anual al desértico reino para presentar sus respetos a los adinerados personajes que tienen más dólares estadounidenses que ningunos otros funcionarios gubernamentales.

El Tesoro saudí árabe ha crecido más allá de lo que se puede contar.

Los bancos estadounidenses y europeos calculan que los activos extranjeros en Arabia Saudita, son de entre 70 mil y 75 mil millones de dólares.

Esa colosal suma aumenta varios cientos de millones de dólares cada mes, pues les sigue llegando a los saudí árabes más dinero del que pueden gastar.

Recientemente, los saudí árabes se han esforzado en gastar. Después de dar algunos pasos en falso, por fin pusieron en marcha un programa de desarrollo coherente.

A diferencia de los iraníes, quienes cayeron en un apresurado desarrollo de una amplia gama de industrias y provocaron severas tensiones en el ámbito social del país, el plan de desarrollo de los sauditas se concentra en sólo dos campos: metales y petroquímica, si bien en una escala colosal. Por ejemplo en Jubail, un pueblo de pescadores a orillas del golfo Pérsico, situado a 370 kilómetros de Riad, se van a invertir 20 mil millones de dólares en la construcción de un puerto que será el núcleo de un complejo industrial en el que se invertirán otros 50 mil millones de dólares.

**AFECTAN AL DOLAR Y A LA ECONOMIA DE EU.**

Aunque tales proyectos absorberán más y más dinero de los sauditas, la administración que estos hagan del efectivo del país, tendrá implicaciones en la salud del dólar y en la economía de Estados Unidos.

En la actualidad, aproximadamente 85% del dinero que invierten los sauditas en el extranjero va a parar a Estados Unidos, mediante la compra de bonos emitidos por el gobierno y las empresas estadounidenses, acciones u otros valores de las compañías yanquis y en depósitos a largo plazo en dólares en los bancos estadounidenses europeos y japoneses.

Y eso ha contribuido fundamentalmente a hacer que el dólar conserve el valor que aún tiene en los mercados monetarios internacionales.

Si alguna vez los sauditas decidieran cambiar una parte importante de sus dólares en, por ejemplo marcos alemanes o yenes japoneses, el valor del dólar se desplomaría desastrosamente.

La cantidad de dólares que los sauditas podrían vender es más del doble de los 30 mil millones que Estados Unidos podría comprar con el dinero que están juntando para adquirir los dólares que sean vendidos en los mercados monetarios internacionales, de acuerdo con el plan de Carter para rescatar al dólar.

De modo que es una sabia actitud la que asume el secretario del Tesoro al consultar periódicamente con los sauditas sobre lo relacionado con el dólar.

En esta ocasión, además, Blumenthal les suplicó a los árabes que hicieran cuando pudieran para mantener lo más bajo posible cualquier aumento en el precio del petróleo que será considerado el mes próximo por la Organización de Países Exportadores de Petróleo (OPEP), Estados Unidos está resignado a aceptar un aumento de entre 5 y 10 por ciento; pero considera que un aumento superior a este último porcentaje dañaría a la frágil economía mundial.

Los sauditas han comentado que sería algo muy agradable para ellos que Estados Unidos les vendiera bonos con una tasa de cambio garantizada, es decir, que les permitiera obtener por ellos un precio superior al valor impreso en ellos en el caso de que el dólar declinara frente a otras divisas. La respuesta estadounidense ha sido: Washington no puede ofrecer a los sauditas bonos más atractivo que los que vende a los ciudadanos estadounidenses.

Lo que ninguna de las dos partes confiesa, es que no pueden darse el lujo de enojarse entre ellos. Si bien es cierto que Estados Unidos depende

de la buena voluntad de los sauditas, no es menos cierto que éstos están ineludiblemente atados a Estados Unidos y al dólar. Una de esas ligas es emocional: son muchísimos los oficiales sauditas que se educaron en las academias militares estadounidenses.

Además Arabia Saudita es un enorme país con una población demasiado escasa (aproximadamente 5 millones), lo que le impide constituir un ejército efectivo. Su primera línea de defensa en el turbulento Oriente Medio es el apoyo diplomático y militar que le da a Estados Unidos, apoyo que se vería en peligro si a los sauditas les diera por ponerse a jugar con el dólar, juegos inconvenientes para Washington.

### COMPROMETIDOS CON EL DOLAR

Pero, de todos modos, los sauditas están bien comprometidos con el dólar, a tal grado de que sólo podrían deshacerse de sus dólares con un gran costo para ellos mismos.

No hay suficientes marcos, yenes o francos suízos para ser comprados con sus dólares. Mucho antes de que hubieran logrado convertir una importante parte de ellos, sus ventas habrían hecho bajar tanto el valor de los dólares que les quedarían en su poder, que sus reservas valdrían mucho menos y la baja en ese valor no compensaría a la ganancia que obtendrían con el cambio.

Lo que sí pueden hacer los sauditas es convertir una mayor proporción de los dólares que reciben mensualmente por sus ventas de petróleo —y por los intereses y ganancias que obtienen— en inversiones, en monedas diferentes al dólar. Hasta ahora no han hecho ningún cambio que perjudique al dólar.

En los momentos culminantes de las ventas de pánico de dólares hace unas semanas, circulaban rumores que los sauditas estaban considerando la posibilidad de hacer más fuertes inversiones ajenas al dólar.

Fue entonces cuando James Cartes anunció el primero de noviembre su programa para rescatar al dólar, mediante la creación de un fondo para comprar dólares y la elevación de las tasas de interés, entre otras cosas y los sauditas; satisfechos, se apresuraron a apoyar a Carter. En París, por ejemplo, se da por hecho que han sido las compras sauditas de dólares, las que hicieron que el precio de la unidad monetaria estadounidense se eleve de 4 francos a 4.4.

### UN MISTERIO SU POLITICA

Aunque la lealtad de los sauditas al dólar es firme por el momento, su política de inversiones aún está envuelta en mucho misterio.

Aunque la atención del mundo ha sido llamada por actos de singular notoriedad como la compra de National Bank of Georgia por el saudita Ghait Pharaon; los custodios del dinero saudita son muy conservadores y discretos. Estos se guían por tres

principios:

1.—No hacer compras de bienes raíces. Al hablar a banqueros estadounidenses el año pasado, Abdel Aziz Koreishi explicó que las inversiones en bienes raíces "dan motivo a preocupaciones nacionales es la mayoría de los países que las reciben y no han sido bienvenidas ni aún en una economía tan libre como la de Estados Unidos".

2.—No hacer compras de oro. Otros inversionistas pueden considerar al metal amarillo como el cielo para el capital pero el gobierno saudita se da cuenta que debido a que las fuentes de abastecimiento de ese metal son escasas, cualquier compra en grandes cantidades como las que podría hacer Arabia Saudita elevarían el precio del oro.

3.—No comprar más del 5% de las acciones de cualquier compañía extranjera. Si los sauditas adquirieran un mayor porcentaje de una compañía estadounidense por ejemplo, tendrían que reportarse a la Comisión de Valores y Bolsas de Washington. Su política les permite invertir y guardar sus inversiones en completo secreto.

Hacen en cambio grandes inversiones en bonos tanto de la Tesorería de EU. como de corporaciones gigantes como la A T & T, la General Motors y la U.S. Steel, y también guardan fuertes depósitos que pagan intereses en 23 de los más importantes bancos estadounidenses. En este último caso, se cuidan de que los dólares que depositan no sean por un monto superior al del capital del banco.

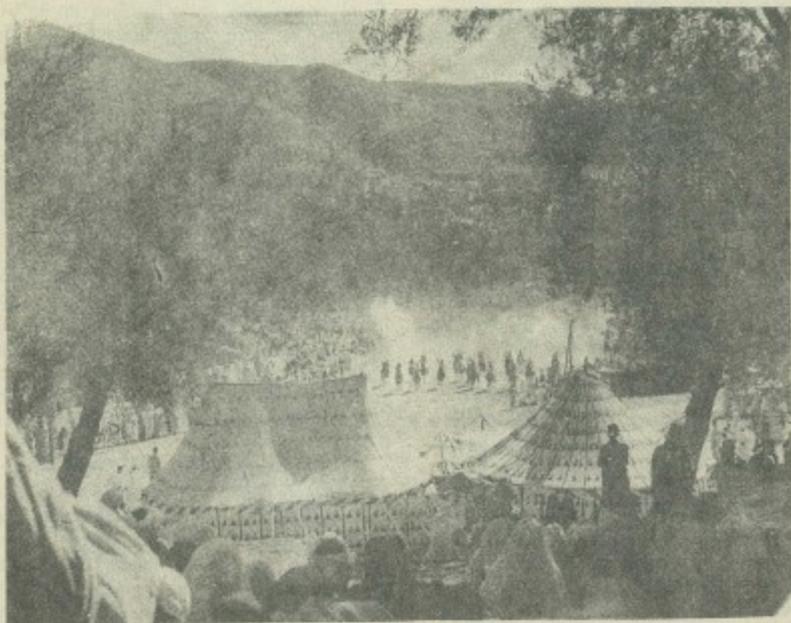
El ministro de finanzas saudita, Mohamed Aboul Kheil, afirma que los superávit pronto serán devorados por el costo de construir una sociedad industrial en Arabia Saudita. Mientras tanto —afirma—, el país debe conservar su dinero en inversiones a corto plazo, para que pueda traerlo a casa tan pronto como lo necesite.

Muchos expertos occidentales dudan que Arabia Saudita pueda encontrar suficientes usos productivos domésticos para los ingresos que obtiene del petróleo, pero Aboul Kheil está convencido de que sí los encontrará.

Los sauditas son elogiados por los banqueros de Occidente. Su política de inversiones es tan favorable a Estados Unidos que un banquero londinense expreso: "Arabia Saudita es del quincuagésimo primer estado de la Unión".

La relación entre Arabia Saudita y Estados Unidos es la de un banquero que sabe que puede provocar la quiebra de su prestatario si le exige que le pague lo que le ha prestado; pero si lo hace, recuperará poco dinero del que le prestó.

Sin embargo, más le vale al prestatario hacer todo lo posible porque el prestamista siga contento. De modo que los secretarios del Tesoro de EU. seguirán con su peregrinar a Arabia Saudita e Irán siempre con los dedos cruzados.



*Tajante y arremetedor galopada pugnando por el primer puesto, durante una fiesta popular en Marruecos. Una tradición ecuestre arábica que, a través de España, ha saltado el Océano para insertarse en las Carreras Cuadreras que tanto lucimiento han dado al jinete argentino sobre distancias de 200 o 300 metros. Las llamadas Carreras de Sortija constituyen otra variación de este trasplante geográfico y psicosocial de juegos y diversiones.*

## JUEGOS Y DIVERSIONES

Los árabes introducen en España varios juegos y diversiones de tipo ecuestre, en virtud de integrar un grupo humano que se ubica en aquellos tiempos históricos, como de cultura ecuestre e incluso, penetran en la península ibérica con grandes masas de caballería, con la cual invaden Francia y otras regiones europeas. El caballo es un elemento imprescindible para la guerra, el transporte, los trabajos y las

diversiones.

Entre las actividades hípcas que más sobresalen en el grupo árabe de ese tiempo, podemos mencionar al llamado Juego de Cañas, a las Carreras Cuadreras, a las Carreras de Sortija, al Baile de la Silla y a un juego muy similar al Pato que practicaban en las estepas y los desiertos de esa dilatada nación. También los persas y los mongoles ecuestres del Asia Central, practicaban un juego muy parecido, al denominado Pato, por los argentinos, de si-

glos anteriores como contemporáneos.

Los españoles adquirieron con el tiempo esas costumbres y les agrada practicarlas, de allí que al producirse el poblamiento del Río de la Plata, traen con ellos esas diversiones ecuestres que fructifican de manera extraordinaria, dadas las características geográficas y climáticas de este país, a la posterior abundancia de caballos y a las condiciones psicosociales del pueblo rioplatense y luego argentino, donde todo se hace a caballo y los viajeros de los siglos XVI y siguientes, se asombran y maravillan de las costumbres ecuestres argentinas.

Esta variedad de juegos hípicos de lejana ascendencia histórico-cultural árabe, se practican todavía en el área geográfica del país, cambiando algunos elementos por otros, como en el caso del Juego de Cañas, donde las lanzas empleadas en otros tiempos para ensartar las naranjas entre uno y otro bando, son reemplazadas por boleadoras inofensivas que en lugar de llevar bolas de piedra o madera, se confeccionaban también con naranjas, para que los jinetes de ambos bandos en juego, bolearan sus cabalgaduras alternativamente, con esas inocentes armas arrojadas, de dulces naranjas.

Las Carreras Cuadreras se juegan aún en nuestros días, con las mismas costumbres de hace 2000 años y se practicaban tanto en la península arábiga, como en la mesopotamia o en el norte del África. En la Argentina, estas carreras de caballos, sobre distancias de 200 ó 300 metros, tienen amplia vigencia social.

Las llamadas Carreras de Sortija, son diversiones ecuestres que mantienen prestigio en todo el territorio argentino y se corren con los mismos arcos o la media-luna, de donde cuelga la sortija, esperando que alguno de los jinetes que pasa a todo galope por debajo, ensarte el pequeño anillo con un palito afilado que llevan en la mano, obteniendo el premio establecido. Según noticias de estudiosos afortunados, es-

tas carreras de sortija, se juegan aún en ciertas regiones del mundo árabe.

El Baile de la Silla o la Polca de la Silla, como aún se la conoce en la Argentina, es otro juego ecuestre popular que consiste en poner un número dado de jinetes, 15 por ejemplo y hacerlos galopar al son de una música, mientras giran en rededor de un amplio círculo, formado por 14 sillas, distanciadas unas de otras. Estos sones musicales, cesan de improviso y los jinetes deben desmontar, llevando el caballo de tiro, para tomar una silla y sentarse en ella. Aquel que no puede sentarse, queda eliminado del juego. Al iniciarse de nuevo la música deben montar a caballo y seguir la diversión hasta que quedan dos jinetes y una sola silla. El codiciado premio lo obtiene quien logra quedarse con esa silla.

Otro juego ecuestre que todavía tiene vigencia en la Argentina, es el denominado Pato que se lo considera deporte nacional y existe una ley al respecto que así lo establece. Es similar al que practican los árabes, persas y otros pueblos asiáticos, con la diferencia que éstos, emplean como pelota, un ternero de pocos meses de edad, para llevarlo a campo traviesa y a todo galope, mientras los jugadores tratan de sacárselo unos a los otros, mientras lo tironean y se aplican pechazos a caballo o fuertes golpes de rebenque.

En la Argentina se practicó con una pelota de cuero crudo que llevaba un pato adentro y la posesión final de esa pelota, luego de las tremendas alternativas del juego, también a campo traviesa y con toda suerte de pechazos y golpes, daba al jinete poseedor, la preciada victoria y su premio. En la actualidad; el Pato se juega en la Argentina, con una pelota de cuero de 6 manijas, en una cancha de 130 metros de largo y con arcos en cada extremo de la misma, para que cada equipo de cuatro jugadores, pueda hacer los goles que le den la victoria.

## LA VESTIMENTA

Entre las costumbres populares de la Argentina, se extendió de manera notable el uso de las bombachas, consistentes en un amplio pantalón, cerrado en los tobillos, mediante un puño con ojal y botón, muy cómodo para andar a caballo. Los árabes y otros pueblos del Asia, usaron y usan en nuestros días este tipo de vestimenta. En la Argentina la bombacha muy amplia se denomina "oriental". Esta prenda de vestir, se asegura por medio de una faja de vivos colores y de más de un metro con ochenta centímetros de largo, que se envuelve en la cintura de quienes la llevan. Las fajas se confeccionan en lana, algodón o seda.

El puñal o cuchillo, llevado debajo de la faja y colocado tanto atrás, como al costado de la cintura, es juntamente con las bombachas y la faja, otra presencia indirecta de la antigua cultura árabe, transvasada al Río de la Plata, por los pobladores españoles.

## ATALAJES HIPICOS

Los españoles introdujeron en el río de la Plata una gran variedad de elementos destinados a la equitación que en pocos años se adaptaron a las necesidades del medio geográfico de tan dilatado territorio. Estos atalajes hípicos, tenían una notoria influencia arábiga y entre ellos podemos mencionar a las espuelas de acicate, a los frenos o bocados, de patas muy largas, con el puente u once muy alto, existiendo una semejanza muy marcada, entre el freno criollo y el árabe, que lo he podido comprobar personalmente a nivel de atalajes populares, sea en uso o en piezas de museo.

Los estribos llamados en la Argentina "Trompas de Chanco" o de Cajón, son similares a los usados por los españoles en el Río de la Plata en los siglos XVI y siguientes y a los estribos árabes, de idéntica construcción, con los cuales, los jinetes del desierto, pe-

netraron en España en el siglo VIII.

Los recados de arzón, usados en la Argentina, sobre todo en áreas del interior, como La Rioja, Catamarca, San Luis, Salta, etc., son similares a los empleados por los árabes e introducidos en la península ibérica. Estos recados son de arzón alto en su parte delantera y en forma de peineta levantada, en su parte posterior. También se usaron y se usan, recados con los arzones tan altos de adelante, como en su parte posterior. Todas estas sillas de montar, entraron en España con la caballería árabe y luego pasaron a la Argentina, donde todavía tiene plena vigencia socio-cultural.

## LA CABALLERIA NUMIDA

La caballería árabe, desde mucho antes de la llamada era cristiana, empleaba los famosos caballos conocidos como númeras, cuya área de dispersión abarcaba todo el norte del África y eran reconocidos como excelentes para la guerra, dado su cuerpo ágil, enorme resistencia a la sed y a la fatiga, muy veloces y cuya alzada no pasaba del metro con cuarenta y cinco centímetros.

Esta raza caballar denominada como númera o jacas del desierto, constituían la totalidad de los yeguarizos que los árabes introdujeron en la península ibérica. La escuela de equitación que practicaban los pueblos del desierto, difería notablemente de la europea o española de esos siglos. En los árabes, la equitación era veloz y ligera, el pequeño y vigoroso caballo númera daba botes, se sentaba sobre los garrones, se paraba y arrancaba con velocidad, daba vueltas sobre cualquier lado, desorientaba al enemigo y lo dejaba inerte, ante el movimiento y la rapidez de sus maniobras.

El jinete entraba a la lucha envuelto en livianas vestiduras de lana o algodón, lanza en mano o bien a sable y puñal a la cintura. Esta famosa escuela de equitación se llamaba "a la jineta",

de la voz árabe xenete y por ser desconocida por españoles y europeos, causó estupor y desaliento, en los primeros años de la penetración árabe en España.

Los caballeros de la península ibérica, empleaban pesados caballos del Mecklemburgo, para combatir con armaduras de hierro que en algunos casos, llegaban a los 80 kilos de peso, sin contar con los otros 80 kilos del jinete, lo que daba un peso de 160 kilos de promedio, entre caballero y armadura. De ahí, el tamaño y la corpulencia de los yeguarizos españoles de ese tiempo.

Debemos tener presente que los árabes, al presentar batalla contra el rey visigodo Don Rodrigo en julio del 711, llevaron los primeros cañones, fabricados en tubos de bronce que daban a la pólvora, desconocida también totalmente en Europa, el temible poder de la expansión hacia adelante. Con estos primeros cañonazos disparados en España, sus caballerías se es-

pantaban y era imposible volverlos al combate.

Los españoles, asimilaron con el tiempo, esta manera de andar a caballo y de combatir y al llegar al Río de la Plata, traen este tipo de equitación a la jineta que pronto germina y se aclimata en las llanuras rioplatenses. Tanto los gauchos argentinos como los indios de la llamada área cultural del caballo, son eximios jinetes y todos practican la llamada equitación gaucha, versión argentina de la antigua escuela "a la xenete". El árbol de la cultura hispano-árabe, dio sus frutos permanentes en la privilegiada tierra de los argentinos.

#### POETAS, CAUDILLOS Y CABALLOS

Los caballos nómadas procrean con las caballadas españolas, dando una casta de hermosos yeguarizos llamados en la España de aquel entonces "jacas rocines". Esta hermosa cría de animales de buena alzada, resistencia y lige-



reza, llega al Río de la Plata con don Pedro de Mendoza en el año 1536 y, es la base biotípica de los caballos criollos que integran una raza equina fuerte y resistente, de amplia difusión en la Argentina contemporánea.

Los poetas españoles, árabes y argentinos cantan en muchísimos poemas a las bellas cualidades del caballo y entre otros Tarfe el Bravo, nos dice con elocuencia:

Sobre un picazo andaluz,  
africano por su madre  
que fuera rayo del cielo,  
a no ser hijo del aire.

Hilario Ascasubi, a principios del siglo XIX, se expresa en similar sentido:

que si la luz del día  
de alguna yegua nació,  
esa mismísima yegua  
a este pingo lo parió.

El padre de los gauchos, José Hernández, pone en boca del inmortal Martín Fierro, versos hermanados culturalmente a los españoles y a los árabes, cuando en uno de sus tantos versos, nos dice:

Para correr en el campo  
no hallaban ningún tropiezo,  
los ejercitan en eso  
y los ponen como luz,  
de dentarle a un avestruz  
y bolear bajo el pescuezo.

En el plano de estas similitudes culturales, el propio Mahoma solía decir a sus discípulos: Si quieres conocer un buen caballo, véndate los ojos y cabalgalo. El célebre caudillo árabe del norte africano, Abn El Krim que visitara la Argentina en la década del sesenta, me manifestó en una fructífera conversación que su libro de cabecera se llamaba Martín Fierro y que lo leía constantemente, pues lo tenía sobre su mesa de luz.

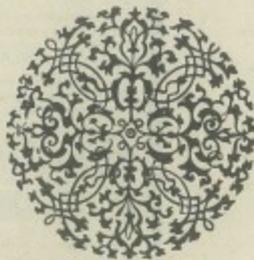
Años después, con motivo de su

muerte, las noticias periodísticas comentaban su fallecimiento y entre otras cosas, manifestaban que sobre la mesa de luz del famoso caudillo, se encontraba el Martín Fierro de José Hernández, libro que leía todos los días. Allí tuve la confirmación, de aquel sincero reconocimiento del caudillo Abn El Krim.

## LA REALIDAD HISTORICO-CULTURAL

La verdad, el razonamiento lúcido e inteligente, no necesita de la fuerza o de la mentira para imponerse. Nuestras conclusiones surgen lógicas y precisas, la escuela Histórico-Cultural Argentina ha trabajado silenciosamente, por espacio de 35 años, para establecer una doctrina, un pensamiento y una metodología, con la cual sea posible coexistir en una Sociedad Organizada, donde impere un humanismo fraternal y respetuoso por las naciones que lo integren.

El ensamble cultural hispano-árabe-argentino es una realidad histórica incontrovertible, lograda a través de un grupo humano que al descubrir el continente americano, traspasó a estas tierras del Río de la Plata, toda su fuerza civilizatoria y cultural, donde están presentes los pueblos grecolatinos y árabes, ambos de profunda raíz humanista.



# 1979

## Presupuesto de Egresos de la Federación

Aprobado por la H. Cámara de Diputados el día 26 de diciembre

**"Es necesario dejar establecido, con la mayor claridad ante toda la nación, que este período de consolidación exige de un esfuerzo aún mayor de eficacia, eficiencia, honestidad y congruencia en las acciones, que nos permita el mejor uso de los recursos aprovechándolos al máximo en el logro de nuestros propósitos, que nos permita eliminar los estridentes desperdicios y cortar de raíz las desviaciones que tanto lesionan la conciencia nacional".**

José López Portillo

El Presupuesto de Egresos de la Federación, aprobado por la Cámara de Diputados el pasado 26 de diciembre, asegura el gasto correspondiente a los programas que realice el Estado para satisfacer las necesidades sociales del país y, a la vez, orienta la economía hacia la consecución de los objetivos nacionales.

El Presupuesto 1979 de la Federación, responde a uno de los mayores retos de la política económica en el bienio que se inicia: controlar la inflación de controlar y abatir la inflación, con lo de reanudar y acelerar el crecimiento económico.

Sus principales características son las siguientes:

- Su incremento total es congruente con el crecimiento mínimo esperado del valor del conjunto de bienes y servicios para 1979: 6.5 por ciento en términos reales.
- El monto de las inversiones públicas ofrece lo suficiente para generar un efecto dinamizador de la economía sin provocar inflación.
- Financieramente es un presupuesto sano, por estar cubierto con recursos no inflacionarios derivados de ingresos propios del sector público, de la captación de ahorro interno del sistema financiero y del consiguiente saneamiento de la balanza de pagos.
- El ahorro corriente total del sector público crece de manera importante, lo que permite financiar con recursos propios una mayor proporción del gasto de capital en 1979.
- La estructura sectorial y programática del gasto que se propone, refleja las prioridades de alimentos y energéticos y apunta al sector público para enfrentar y resolver los problemas derivados de la etapa de consolidación (1979-1980).
- El gasto corriente y de operación mantiene un incremento moderado, se limita al 12.5 por ciento y se aplica principalmente al aumento de los servicios de salud y educación, que apoyan el avance en el logro de los niveles de bienestar.

El monto del gasto presupuestado para 1979, asciende a un billón 124 mil 269 millones de pesos, cantidad que representa un incremento de 19.8 por ciento en relación al gasto estimado para 1978. De este total corresponden 571,201 millones de pesos al Gobierno Federal y 662,068 millones de pesos a organismos descentralizados y empresas de participación estatal, con crecimientos, en relación a 1978 de 21.4 y 18.1 por ciento, respectivamente.

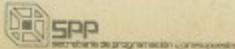
Los recursos necesarios para cubrir el monto total provienen de ingresos por venta de bienes y servicios de organismos descentralizados y empresas del sector parastatal, de impuestos, de otros ingresos ordinarios, y de empréstitos y financiamientos al Gobierno Federal y a organismos y empresas.

Tres las cifras, porcentajes y comparaciones técnicas, así, como sustento justificable, el conjunto de valores revolucionarios y humanistas que el Presidente de la República ha señalado como grandes objetivos y metas nacionales.

El presente presupuesto sigue las acciones registradas en la programación. Es un conjunto de técnicas de mucho más que la mera asignación de los recursos; lo entendemos como una actuación congruente entre objetivos, metas y acciones, la movilización de recursos humanos, técnicos, tecnológicos y financieros, asociados a éstas, la utilización y modificación de instrumentos administrativos y legales orientados a su cumplimiento, así como la definición de los responsables de su ejecución.

Cabe señalar el destacado papel que en el proceso de formulación de este Presupuesto desarrollaron las Secretarías y Departamentos coordinadores de sector, los que, con fundamento en la Ley Orgánica de la Administración Pública Federal, concluyeron las actividades tendientes a la definición programática, tanto de años como de sus entidades.

Para mayor información diríjase a:  
Secretaría de Programación y Presupuesto  
Dirección General de Difusión  
4o piso, Edificio anexo al Patio de Honor  
Palacio Nacional.



### Cómo se Distribuye

(Millones de Pesos)

Sector	Gasto corriente de Operación y otros
Industrial	177,604
Salud y Seguridad Social	113,549
Educación, Cultura, Ciencia y Tecnología	94,463
Agropecuaria y Forestal	24,254
Comunicaciones y Transportes	39,054
Administración y Defensa	59,912
Comercio	49,964
Pesca	10,635
Asentamientos Humanos	2,241
Turismo	1,896
Laboral	1,265
<b>Suma</b>	<b>574,837</b>
Amortización, intereses y gastos de la deuda del Gobierno Federal y de Organismos y Empresas	
Participación de ingresos federales y subalidos	44,765
Programa de Inversiones para el Desarrollo Rural (PIDER)	
CONVENIO UNICO de Cooperación (CUCU)	
<b>Suma</b>	<b>44,765</b>
<b>Total:</b>	

# secretaría de programación y presupuesto

## Quién lo Administra

(Millones de Pesos)

Programa de versiones	Total	Gobierno Federal		Organismos y Empresas			
		Presupuesto 1979	Participación en el total	Presupuesto 1979	Participación en el total		
22,506	300,112			<b>Industrial</b>			
		Patrimonio y Fomento Industrial	3,602	0.6	Petróleos Mexicanos	216,217	36.1
7,125	120,674	Salubridad y Asistencia	14,985	2.6	Comisión Federal de Electricidad	73,359	13.3
		Educación Pública	97,624	17.1	Compañía de Luz y Fuerza del Centro	15,303	2.8
6,502	100,965	Agricultura y Recursos Hidráulicos	45,264	7.9	Fertilizantes Mexicanos	19,511	3.5
		Reforma Agraria	3,234	0.6	Diésel Nacional	11,630	2.1
		Comunicaciones y Transportes	15,240	2.7	Siderológica Nacional	910	0.2
48,091	72,345			Constructora Nacional de Carros de Ferrocarril	5,674	1.1	
		Presidencia de la República	975	0.2	Siderológica Lázaro		
		Poder Legislativo	326	0.1	Cárdenas "Las Truchas"	5,251	0.9
26,393	65,447	Poder Judicial	780	0.1	Productora e Importadora de Papel S.A.	4,999	0.8
		Gobernación	2,575	0.4	<b>Salud</b>		
		Relaciones Exteriores	2,170	0.4	Instituto Mexicano del Seguro Social	60,856	11.0
3,708	63,620	Hacienda y Crédito Público	9,439	1.6	Instituto de Seguridad y Servicios Sociales de los Trabajadores del Estado	32,061	5.8
		Programación y Presupuesto	4,095	0.7	<b>Agropecuario y Forestal</b>		
		Procuraduría General de la República	849	0.1	Productos Forestales Mexicanos	406	0.1
		Defensa Nacional	11,815	2.1	Forestal Vicente Guerrero	267	0.0
1,750	51,714	Secretaría de Marina	4,003	0.7	<b>Comunicaciones y Transportes</b>		
		Comercio	1,756	0.3	Ferrocarriles Nacionales de México	17,063	3.3
		Departamento de Pesca	3,263	0.6	Caminos y Puentes Federales de Ingresos y Servicios Conexos	2,842	0.5
3,925	14,560	Asentamientos Humanos y Obras Públicas	18,036	3.2	Aeropuertos y Servicios Auxiliares	1,468	0.3
		Turismo	1,187	0.2	Ferrocarril del Pacífico	3,405	0.6
		Trabajo y Prestación Social	1,303	0.2	Ferrocarril Chihuahua al Pacífico	896	0.2
8,379	8,620			Ferrocarriles Unidos del Sureste	1,139	0.2	
				Ferrocarril Sonora Baja California	653	0.1	
726	2,622			Aeronáuticos de México	6,917	1.3	
				<b>Administración y Defensa</b>			
220	1,485			Lotería Nacional para la Asistencia Pública	10,456	1.9	
27,327	802,164			<b>Comercio</b>			
		Inversiones	44,477	7.8	Compañía Nacional de Subsistencias Populares	38,027	6.9
		Participaciones y Subsidios a Estados y Apoyos a Entidades Paraestatales)	135,480	23.7	Instituto Mexicano del Café	9,052	1.6
		Deuda Pública	149,202	26.1	Instituto Mexicano de Comercio Exterior	722	0.1
				<b>Pesca</b>			
				Productos Pesqueros Mexicanos	12,705	2.3	
7,205	263,005			<b>Asentamientos Humanos</b>			
				Instituto Nacional para el Desarrollo de la Comunidad Rural de la Vivienda Popular	139	0.0	
7,130	44,765						
14,335	14,335						
	322,105	TOTAL	571,701	100%	TOTAL	552,568	100%
	1,124,269						

## Entrevista con el Presidente del Club Centro Libanés

Con motivo de celebrarse el XXXV aniversario de la Independencia del Líbano, fecha coincidente con la recordación del XVI año de la fundación del Club Centro Libanés en México, "Al Gurbal entrevistó al Presidente de esta Institución, señor José Harfuch, para conocer las diversas actividades que realiza este organismo dentro de nuestra comunidad.

1.—¿Cuál es la función que cumple y el papel que desempeña el Club Centro Libanés en los medios de la comunidad libanesa, de las comunidades árabes y en los medios sociales de la ciudad de México...?

2.—Díganos algo sobre la estructura y las actividades más importantes del Club Centro Libanés, tanto por lo que se refiere a lo establecido en sus Estatutos, como en la experiencia de los últimos años y de su marcha actual...

3.—Como elemento distinguido de la comunidad libanesa y como presidente de esta institución, expliquenos: ¿Cómo impulsar y fortalecer los lazos de la comunidad libanesa, tan fuerte en sí misma pero que a veces da la sensación de estar muy desarticulada? Quisiéramos que nos explicara las formas y maneras concretas de una mayor solidaridad y de su mayor empuje...

4.—Entre todos los programas de acción solidaria y de compenetración de ideas y de aplicación de recursos, ¿cuáles juzga usted que son y deben ser los primeros, los más urgentes y los que requieren de una mayor diligencia...? su testimonio es muy valioso para nosotros, en calidad de voceros de la opinión pública de la comunidad libanesa en México y en los países latinoamericanos...

5.—Se habla siempre, y con mucha razón, de la importancia de la juventud en todas las campañas de carácter social... tiene usted, entre los capítulos de actividad del Centro que preside, muchas orientaciones especiales y muchas especiales actividades de la juventud... ¿cómo cree que se pueda galvanizar el ánimo de nuestros jóvenes en un espíritu de solidaridad y de claro conocimiento y profundo sentir de lo que es nuestra comunidad libanesa y de las alturas que debe alcanzar...?

6.—No menos importante es la colaboración de la mujer, que tanto luce y tanto puede en cualquier medio social humano... ¿cómo cree usted que podemos encauzar este valioso elemento de la mujer en las más altas y fecundas expresiones de nuestra comunidad...?

7.—Nada se hace en este mundo a ciegas y con los ojos cerrados... todos los pasos importantes requieren conocimiento y cultura... ¿qué se ha hecho y qué se puede hacer en el capítulo cultural de nuestras organizaciones...? sabemos que el Club Centro Libanés se ha interesado siempre por esta labor ¿cuáles son los programas que se tienen a



Sr. José Harfuch.

la visa para una inmediata o próxima realización...?

8.—Muchas veces confundimos la realidad social con las realidades simplemente aparentes... a todos los actos sociales nosotros les damos la importancia que tienen, como expresión individual, familiar o de grupo... es tal vez donde más alto brilla la actividad de nuestras comunidades... ¿cree usted que la actividad social puede ser más reforzada en el sentido de aquellos motivos que a todos nos unen, como son las glorias patrias —patria de nacimiento y patria de vivencia—, los religiosos sentimientos y las situaciones que a todos impresionan... como por ejemplo es la actual situación del Líbano...?

9.—¿Qué nos dice de las muy importantes proyecciones deportivas de los centros de nuestras comunidades... falta algo que se deba organizar en este sentido...?

1.—El Club Centro Libanés cumple la función de ser la Casa Libanesa en México, ideal de nuestros antepasados que determinó su función. Siendo la colectividad una parte muy activa de la Sociedad Mexicana, nuestra Institución, haciendo gala de la tradicional hospitalidad de nuestro origen mantiene abiertas sus puertas a la totalidad de la

Sociedad Mexicana, tanto en el aspecto social como el cultural y deportivo y sirve de lazo de unión entre los libaneses y sus descendientes.

2.—Nuestra Institución fue creada con el propósito de ser Casa de Arte, Cultura y Deporte y cumple con estos propósitos, en toda la extensión de la palabra. En efecto, en nuestra Institución se desarrollan permanentemente todas las actividades deportivas, para las que tenemos maestros especializados, realizando también en forma constantes competencias deportivas con otras Instituciones similares; en el aspecto social, se realizan convivencias y reuniones de toda índole; en el aspecto cultural, se realizan exposiciones de arte en todas sus acepciones, conferencias, presentaciones, representaciones teatrales y los más variados eventos culturales, con lo que se cumple ampliamente con los propósitos de nuestro Club.

3.—Para fortalecer los lazos de unión entre la colectividad Libanesa de México, se realizan en nuestra Institución convivencias mensuales que logran en parte ese propósito. Consideramos que el dar mayor difusión a todos los eventos de la colectividad servirá también para consolidar los lazos de unión entre la misma. Pero lo más importante a realizar considero que es el trabajo que tiende ha acercar y unir a nuestra juventud que será la que en un futuro inmediato integre activamente nuestra colectividad.

4.—Insisto en que los programas más importantes deben realizarse entre la juventud de nuestra colectividad que es la que por su condición especial de vitalidad y empuje podrá lograr la verdadera unión de nuestras comunidades.

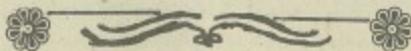
5.—Realizando una labor de acercamiento entre la juventud, basada en la realización de programas que le sean atractivos, desde todos los aspectos, culturales, sociales, deportivos y artísticos, se podrá lograr la tan anhelada integración de nuestra juventud para que, en el futuro, se pueda lograr también la verdadera unión de nuestra colectividad.

6.—La mujer realiza una importante labor en nuestra Institución y trabajo desde siempre en forma entusiasta en todos los programas que formulamos, por lo que sentimos que las realizaciones de nuestra Institución se deben por igual a la labor conjunta de hombres y mujeres.

7.—En nuestra Institución se ha dado siempre importancia relevante a el aspecto cultural. En efecto, en forma permanente realizamos exposiciones de pintura y de escultura; se dan también en forma permanente clases de idiomas y de las más diversas actividades; también en forma constante tenemos representaciones teatrales, exhibición de películas y también en forma constante realizamos ciclos de conferencias, mesas redondas y en fin todas las actividades culturales que de acuerdo con programas perfectamente estudiados se llevan a cabo de manera constante en nuestras instalaciones. Específicamente, para el mes de Enero del año próximo, en coordinación con la Embajada de Libano y las más altas autoridades de la Universidad Nacional Autónoma de México, se realizará en dicha Máxima Casa de Estudios una semana cultural dedicada al Libano.

8.—Aún cuando damos importancia a los eventos sociales, que sirven para reforzar la integración de la comunidad, más importancia hemos dado siempre en el Club Centro Libanés a todas las actividades culturales y artísticas que se relacionan con México y Libano. Difundimos siempre el arte, la cultura, el folklore y la tradición de estos dos países que constituyen ascendencia y nacionalidad en nuestra membresía.

9.—Aún cuando la labor deportiva que se realiza en los centros de nuestras comunidades es muy importante, siempre queda algo por hacer y nuestra Institución esta planeando un mayor intercambio en todos los aspectos con los Clubs existentes en el interior de la República, con proyección para realizar posteriormente eventos deportivos de carácter internacional con los Clubs de nuestras comunidades en el extranjero.



## Conmemoración de la Independencia del Líbano y Aniversario de la Fundación del Centro Libanés

El Club Centro Libanés en nuestra capital, al mismo tiempo que recordó la Independencia del Líbano, conmemoró el XVI Aniversario de su fundación.

La celebración de tan magno acontecimiento, tuvo lugar el 25 de noviembre pasado y contó con la honorable presencia del nuevo Embajador del Líbano en México, Dr. Hani El Amin; el representante de la Iglesia Ortodoxa en México, Venezuela, Colombia, Centroamérica y el Caribe, Sr. Obispo Antonio Chedraui; el Jefe Espiritual de la comunidad maronita en México, Monseñor Jacks Nayem; el Presidente del Club, Sr. José Harfuch, y otras autoridades y miembros de nuestra comunidad.

Dando apertura al acto, el Presidente del Club pronunció un emotivo mensaje en el que expresó: "Un año más cumple nuestra querida Institución en su servicio apasionado a la Sociedad Mexicana de la que nuestra colectividad de origen libanés forma parte activa... se ha cumplido dijo el Sr. Harfuch con el propósito que fue ideal de nuestros antepasados que motivó su creación: ser el recinto para la convivencia social, el sitio para el desarrollo del deporte y templo del arte y de la cultura. Todo esto, mediante el esfuerzo desinteresado de nuestra membresía y la actividad decidida de los miembros del Consejo Directivo que me honro en presidir".

Tenemos, aseguró el Presidente de la Institución, el firme propósito de seguir sirviendo a la Sociedad Mexicana y esperamos que en este año se cumplan nuestros anhelos de crear como extensión de nuestra Institución el Club Deportivo, proyecto en el que se ha venido trabajando desde hace tiempo".

Haciendo referencia al XXXV aniversario de la Independencia del Líbano, el Presidente del Club recordó "...lo hacemos con el dolor y la preocupación que generan los trágicos acontecimientos en que se ha visto envuelta durante los últimos años esa pequeña gran nación que siempre fue símbolo de paz y cuna de la cultura universal, pero en nuestra tristeza y preocupación surge como un rayo la esperanza de que la crisis se ha de superar pronto, de que las heridas pronto también cicatrizarán y que Líbano emergerá de la tragedia para volver a ser el país del esplendor que en concordancia con su pasado glorioso reciba de nuevo a sus hermanos del mundo con esa su tradicional e inigualada hospitalidad".

El representante del Club Centro Libanés en México finalizó su alocución instando a los presentes a acompañarlo a pronunciar tres vivas: a "El Líbano extraordinario e inmortal"; a "México, nuestra patria adorada" y al "Club Centro Libanés, la Institución de nuestros amores".

La ceremonia culminó con la actuación del ballet folklórico de la entidad y cuando dos apuestos jóvenes levantaron al unisono las banderas de Mé-

xico y del Líbano, mientras todos los presentes se ponían de pie para entonar los himnos de ambos países.

Después del acto, se dio comienzo a la cena-baile, que estuvo amenizada por la "Orquesta del Maestro Ranfla y sus 15 solistas" y el Grupo Show "Los Símbolos".



En el momento de entonar los Himnos de México y el Líbano, dos apuestos jóvenes agitan las banderas de los respectivos países.



El Embajador del Líbano en México, Dr. Hani El Amin; el Jefe de la Iglesia Ortodoxa de Centroamérica y el Caribe, Sr. Obispo Antonio Chedraul, el representante espiritual de la Comunidad Maronita en México, Monseñor Jacks Nayem, la Sra. Ella V. Harfuch y la Sra. C. de Assam, en momentos de cortar el pastel.



El Señor José Harfuch, Presidente del Centro Libanés en México, acompañado de su esposa, Ella V. de Harfuch y la Señora C. de Assam.

## Excelentísimo Señor Embajador de Libano en México

Excelentísimo Señor Embajador  
de Libano en México.

Honorables Damas  
Distinguidos Caballeros.

Solemne ocasión la presente en que conmemoramos el Trigésimo Quinto Aniversario de la Independencia del Libano y el Décimo Sexto Aniversario del Club Centro Libanés.

Tenemos también el gran placer de tener entre nosotros, presidiendo este festejo al recién nombrado Embajador de Libano en México, su excelencia el Doctor Hani El-Amine.

Un año más cumple nuestra querida institución en su servicio apasionado a la Sociedad Mexicana de la que nuestra colectividad de origen libanés forma parte activa. Un año más en el que se ha cumplido con el propósito que fue ideal de nuestros antepasados que motivo su creación: ser el recinto para la convivencia social, el sitio para el desarrollo del deporte y templo del arte y de la cultura. Todo esto mediante el esfuerzo desinteresado de nuestra membresía y la actividad decidida de los Miembros del Consejo Directivo que me honró en presidir.

Hoy mismo, iniciamos un año más de vida con los mejores augurios y el firme propósito de seguir sirviendo a la sociedad mexicana y esperamos que en este año se cumplan nuestros anhelos de crear como extensión de nuestra institución el Club Deportivo, proyecto en el que se ha venido trabajando desde hace tiempo.

Al conmemorar el Trigésimo Quinto Aniversario de la Independencia del Libano, lo hacemos con el dolor y la preocupación que generan los trágicos acontecimientos en que se ha visto envuelta durante los últimos años esa pequeña gran nación que siempre fue símbolo de paz y cuna de la cultura universal, pero en nuestra tristeza y preocupación surge como un rayo la esperanza de que la crisis se ha de superar pronto, de que las heridas pronto también cicatrizarán. Y que Libano emergerá de la tragedia para volver a ser el país del esplendor que en concordancia con su pasado glorioso reciba de nuevo a sus hermanos del mundo con esa su tradicional e inigualada hospitalidad.

Para concluir estas palabras, quiero con todos ustedes, concurrencia amable, hacer votos porque:

"Viva el Libano Extraordinario e Inmortal".

"Viva México, nuestra patria adorada" y

"Viva Club Centro Libanés, la Institución de nuestros amores".



El Presidente del Centro Libanés en México, Sr. José Harfuch, pronuncia un elocuente discurso recordando la Independencia del Libano en el aniversario de la fundación del Club.

## Ratificó la ONU el derecho de los Palestinos a la autodeterminación, Independencia y Soberanía

NACIONES UNIDAS. 1o. de diciembre.—La Asamblea General de las Naciones Unidas concluyó hoy el debate sobre la cuestión palestina con la ratificación del derecho de ese pueblo a regresar a sus hogares y ejercer la autodeterminación, independencia o soberanía.

La Asamblea dejó pendiente la votación de varios proyectos de resolución que aún no habían sido presentados al plenario.

La mayoría de los 48 oradores que participaron en el debate condenaron —asimismo— la política agresiva de Israel en el Medio Oriente y alertaron a la comunidad internacional del peligro que ello constituye para la paz y seguridad del mundo.

"Los acuerdos de Campo David" fueron fuertemente censurados por considerarse que sólo persiguen "preservar la anexión israelí y dificultar más la solución a la crisis del Medio Oriente.

Al respecto, el miembro del consejo ejecutivo de la Organización para la Liberación Palestina (OLP), Farouk Kaddoumi, al dirigirse a la asamblea, dijo que la conferencia de Campo David fue una invitación a la guerra y no a la paz.

Estos acuerdos —agregó— pusieron una espina en el corazón del mundo árabe, al aislar a Egipto de sus hermanos y mantener intacta la esencia del conflicto.



يوسيف كادومى



El representante de la OLP subrayó además que si la Asamblea General no podía ser el foro que reemplaza a Campo David, "el único otro disponible para los palestinos es el campo de batalla".

Por su parte, la Unión Soviética indicó ante el plenario que la conferencia de Ginebra, con participación de la OLP en pie de igualdad, proporcionará los medios para lograr una paz justa y verdadera en el Medio Oriente.

En el ámbito de estas discusiones, las Naciones Unidas conmemoraron por primera vez el Día Internacional de Solidaridad con el pueblo palestino.

El presidente de la Asamblea, Indalecio Liévano, señaló en esa ocasión que "impedir que el pueblo palestino se convirtiese en un pueblo proscrito era el principal objetivo de ese día de solidaridad".

Por su parte, el presidente del Comité sobre el Ejercicio de los Derechos Inalienables del Pueblo Palestino, Medoune Fall, señaló que "tres millones de palestinos estaban determinados a recobrar sus derechos".

Asimismo ratificó que las Naciones Unidas son en gran parte responsables por la suerte actual del pueblo palestino, y que por esa razón debía mantenerse atenta para que cualquier solución a la crisis del Medio Oriente tenga en cuenta esos derechos.

## Civilización y Esplendor en la Mesopotamia

Antes de iniciar el estudio de esta civilización, es imprescindible el conocimiento de las principales características sociales, políticas, económicas o religiosas que imperaban en la misma.

Los avances científicos y técnicos vienen, especialmente en la antigüedad, condicionados en parte por la cultura de los pueblos.

Como idea general, podemos dividir las civilizaciones antiguas en dos amplios grupos: aquellas que crearon una práctica de la ciencia basándose en hechos empíricos y aquellas otras que, por el contrario dotaron a la investigación científica de un carácter altamente filosófico. Entre estas últimas tendríamos a los mayas, los griegos y los hindúes. Si tuviéramos que citar uno de los ejemplos más representativos del primer grupo, hallaríamos en la Mesopotamia, uno de los casos más característicos.

La historia de Mesopotamia, aparece, como la de Egipto, por el año 3,000 A. C., y desaparece como tal, ante la invasión persa, en el 538 A. C.

Empleamos la palabra Mesopotamia, no para indicar a un imperio unificado durante este período de tiempo, sino a una serie de pueblos que sucesivamente han ido ejerciendo la hegemonía en este territorio comprendido entre el Trigris y el Eufrates, que hoy constituye la República Árabe del Irak. Podemos hablar de la ciencia mesopotámica en conjunto, pues sus conocimientos fueron pasando a lo largo del tiempo de unos pueblos a otros.

Como esquemas históricos, podemos dividir la historia de la Mesopotamia en varios períodos: Reinos Acadios; antiguos reinos Babilónicos (1900-1500) (Hammurabi); Imperio asirio (s. VIII-XCV); y Nuevo Imperio Babilónico: Nabucodonosor.

La religión fue indudablemente el factor que con más fuerza condicionó la ciencia mesopotámica. La ciencia estaba concebida como una revelación, y, por lo tanto, eran los dioses los que transmitían los conocimientos a los hombres, quienes debían limitarse a anotarlos y transmitirlos a posteriores generaciones.

Este punto es importante, pues permite comprender el hecho de que la ciencia floreciera entre los sumerios, pero avanzará con extrema lentitud en los períodos siguientes:

Poseían conocimientos bastante elevados de astronomía. En tratados astrológicos que datan del 2,800 A. C., puede observarse que como la clepsidra y el gnomon, cuyas funciones principales eran la medida del tiempo y el movimiento solar en los cielos.

Según su religión, el eclipse era considerado como cierta amenaza para el pueblo; tal vez éste fue uno de los motivos que hizo de los babilónicos unos excelentes astrónomos, especialmente en cuanto a su minuciosa observación de la bóveda celeste. Entre sus trabajos, encontramos una completa colección de cálculos para determinar el movimiento del sol, la luna o los planetas.

Su escritura era altamente complicada. Empleaban arcilla como soporte en la cual hundían una caña cortada en bisel, cuya misión era dejar unos surcos o cuños verticales, horizontales u oblicuos. De aquí ha derivado el nombre de escritura cuneiforme. En la actualidad, el descifrar estas tabletas de arcilla, supone un gran problema, pues a la complejidad de los signos, se une el mal estado de las tablas de arcilla, sino que las palabras se descomponían como máximo hasta las sílabas y en muchas ocasiones un mismo grupo tenía valor de idea o de sonido.

Tal vez, la escritura cuneiforme ayudó a crear una mentalidad altamente desarrollada para los números, rasgo muy importante en la ciencia babilónica. Se tienen tratados de matemáticas en donde se pone de manifiesto la tremenda facilidad de cálculo con números elevados y complicadas operaciones, hasta tal punto, que su trabajo bien podría asemejarse a una máquina de computador. Su pasión por los números sólo es igualada probablemente por los mayas.

Los sumerios poseían un sistema de numeración sexagesimal que al final mezclaron con uno decimal de origen semítico. Sus unidades eran: el 60, al 3,600 (sar) y el 216,000 (gran sar) siendo estos dos últimos, el cuadrado y el cubo de 60 respectivamente. El origen de este sistema de numeración es desconocido. Tal vez estuviera en alguna forma relacionado con sus conocimientos astrológicos, pues seguían el mes lunar de 30 días y el año 360. Teniendo en cuenta que  $360 = 60 \times 6$  podría ser que hubieran visto en el número 60 un carácter particular.

De su original sistema de numeración derivan dos hechos que siguen conservando su trascendencia aún hoy en día: la división sexagesimal del tiempo y de la circunferencia en 360 grados.

Estamos tan acostumbrados a usar esta última notación que pocas veces nos detenemos a pensar lo que ello significa. Parece probable que el hecho determinante de tal división fue la comprobación experimental de que un hexágono inscrito en una circunferencia, tiene su lado equivalente al radio. Por este motivo, la división de la circunferencia en 6 partes iguales tendría una justificación aceptable y, por ser el número 60 base de la numeración babilónica, nació así el valor 360. A partir de aquí se designa el valor 180 a un ángulo llano y 90 a uno recto. Sus sistemas de pesas y medidas estaban tan elaborados como sus conocimientos astronómicos. Empleaban patrones de longitud, superficie y volumen, y los pesos derivaban del peso de una cierta cantidad o volumen de agua.

Tal es en síntesis una de las aportaciones de la antigua civilización de la Mesopotamia a la historia de la Humanidad.

# Proyección de México

## EL SEGURO SOCIAL, INSTITUCION SOLIDA QUE CUMPLE SUS METAS

El informe rendido, el 18 de diciembre, por el licenciado Arsenio Farrell Cubillas, director del Instituto Mexicano del Seguro Social, sobre el estado que guarda dicha institución, fue recibido con beneplácito por los sectores patronal y obrero, además de haber contado con una calurosa felicitación por parte del Jefe del Ejecutivo hacia el titular de la dependencia. López Portillo expresó su "emocionada satisfacción por lo que en forma pública hemos escuchado y aplaudido. Así me complace expresarlo y al hacerlo quiero añadir mi felicitación muy especial, fraternal, para este ejemplar funcionario público".

El licenciado Luis Guzmán de Alba, presidente de la Confederación de Cámaras Industriales, calificó como relevante y positivo el hecho de que el programa de 1978 se haya cumplido en su integridad, y que no se requiera el aumento de cuotas patronales.

Por su parte, el representante sindical, Bernardo Cobos Díaz, dijo que "los obreros apreciamos los esfuerzos realizados para lograr la solidez económica, el equilibrio financiero y la utilización óp-

tima de los recursos de que dispone el Instituto Mexicano del Seguro Social. Compartimos el criterio de preservar el equilibrio económico y asegurar los recursos que garanticen el pago de las prestaciones diferidas".

El licenciado Farrell Cubillas informó que, al concluir 1978, el IMSS tendrá un remanente de operación muy cercano a los seis mil millones de pesos, que significan la posibilidad de consolidar sus reservas técnicas, planificar el establecimiento de reservas financieras y garantizar el disfrute de las prestaciones diferidas.

Además, señaló que la institución a su cargo protege a 22,538,000 mexicanos, y que han saldado sin excepción, todos sus adeudos financieros y sus compromisos fiscales.

"No requerimos —agregó—, de ahora en adelante, finaciamientos de mayor significación para solventar nuestras obligaciones y tampoco pretendemos aumentos en las cuotas obrero-patronales".

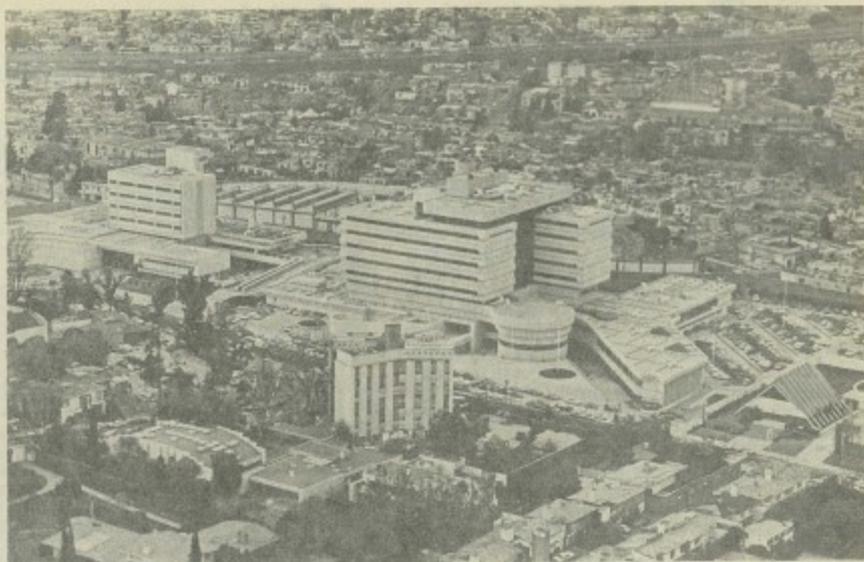
En el último año, los ingresos totales ascendieron a 55,800 millones de pesos, lo que representa un aumento del 23% respecto de los 45,457 millones de pesos de 1977.

Puede decirse, en consecuencia, que el IMSS es una institución sólida y estable.



El Presidente López Portillo asistió al informe que rindió el Director del IMSS, Arsenio Farrell Cubillas, asistieron también el Doctor Emilio Martínez Manautou, Secretario

de SSA; Alfonso Sánchez Madariaga, David Ibarra Muñoz, Titular de Hacienda; Luis Guzmán de Alba Presidente de la CONCAMIN y Pedro Ojeda Paulada Secretario del Trabajo.



Monumental obra erigida por el IMSS, bajo la dirección del Lic. Arsenio Farell Cubillas.



Director del IMSS Arsenio Farell Cubillas.

## Viaje del Presidente a China y Japón.

### LAS RUTAS DE MEXICO HACIA EL ORIENTE

Consciente de la necesidad que tiene México de acelerar su industrialización, incrementar su comercio e impulsar el turismo —una buena fuente de ingresos—, el Presidente de la República, licenciado José López Portillo, inició, el pasado 21 de octubre, un importante viaje hacia el Oriente, invitado por los gobiernos de Japón y la República Popular China, con una escala adicional de cortesía en Filipinas.

Por cuanto siempre resulta saludable para cualquier país diversificar su comercio y estrechar relaciones con la mayor cantidad de naciones, la jira del primer mandatario ha de apreciarse desde un ángulo positivo. Sin lugar a dudas, los objetivos del viaje fueron alcanzados. Los convenios firmados —sobre todo, con el Japón, que pusiera a disposición de México líneas de crédito por un total superior a los mil millones de dólares— justifican el esfuerzo presidencial.

Los funcionarios mexicanos y miembros de la iniciativa privada que integraron la comitiva del licenciado López Portillo representaban, justamente, el interés de las negociaciones, ya que, además de los familiares del Señor Presidente y de los líderes de ambas cámaras legislativas, viajaron por las rutas del Oriente los titulares de Relaciones Exteriores, de Hacienda y Crédito Público, de Patrimonio y Fomento Industrial, de Turismo, de Petróleos Mexicanos, el director del Banco de México,

el subsecretario de Comercio Exterior, el jefe del Estado Mayor Presidencial, el director de Información y Relaciones Públicas de la Presidencia, así como los dirigentes del Comercio y la Industria en México.

Proporcionalmente con los acordados con Japón, los convenios con China, de carácter cultural y turístico, fueron limitados, pero el Presidente de México explicó, con suficiente claridad, que la perspectiva histórica era a largo plazo entre ambas naciones, por razones obvias, trasladando la intensificación de las relaciones al siglo XXI.

"Estamos conscientes —dijo JLP en Pekín— de que el intercambio ahora es limitado —nadie lo ignora, ni ellos ni nosotros—; pero las relaciones entre los países deben calcularse a muy largo plazo, y a muy largo plazo deben sentarse bases para fortalecer vínculos que, como en este caso, son extraordinariamente promisorios".

Al primer mandatario mexicano impresionó el logro de la revolución china, al comentar con entusiasmo: "Es verdaderamente conmovedor, para quienes creemos en la democracia, ver cómo el campesino chino —y hemos recorrido parte de la campaña china— vista exactamente igual que el obrero o que el funcionario; que es la cuestión fundamental que divide la historia de la humanidad; la congruencia entre la filosofía de la igualdad y una realidad que ha encontrado mil formas para evadir sus consecuencias. Si algo tenemos que



MANILA, Filipinas, noviembre 5, 1978.—El Presidente López Portillo y su esposa, Señora Carmen Romano de López Portillo, acompañados por el mandatario filipino señor Ferdinand Marcos, visitó hoy la residencia oficial de Gobierno, donde sostuvieron después ambos Jefes de Estado conversaciones privadas.

aprender de esta República es el valor que han tenido para entrar de lleno en un momento de su historia, a enfrentar y resolver el problema de la igualdad. El siguiente problema, el fundamental y básico de la humanidad, de elevar el nivel de vida, está resuelto, y así lo estamos atestiguando. Esto le da mucho sentido histórico al testimonio que estamos acreditando frente a esta República Socialista".

China ha resuelto el problema de la igualdad, de lo cual dio fe el presidente mexicano.

La apreciación del licenciado López Portillo fue refrendada por el Presidente Hua Kua-Feng, en el banquete de despedida que ofreció a su homólogo mexicano, el 27 de octubre.

"Señor Presidente y Señora, distinguidos huéspedes mexicanos —dijo Hua Kua-Feng—, China y México tienen ante sí amplias perspectivas para desarrollar todavía más sus relaciones de amistad y cooperación".

Entre sus actividades en territorio de la Repú-

blica Popular China, López Portillo hizo una visita a la célebre Gran Muralla, la cual subió y bajó sin dar señales de cansancio, en una demostración de excelente condición física; estuvo en Shanghai, la ciudad más populosa de China, donde conoció la Brigada de Producción de la Comuna Yue Xi, el astillero "Ju Tong" y el Palacio de Exposiciones Industriales.

En Japón, uno de los países más industrializados del mundo, los convenios se multiplicaron, tanto en cantidad como en calidad. Para financiar diversos proyectos encuadrados en el programa de inversiones del sector público de México, varios bancos japoneses otorgaron créditos por más de mil millones de dólares, que serán canalizados, primordialmente, hacia la Comisión Federal de Electricidad y Pemex.

Otro acuerdo fue firmado en el renglón turístico, a fin de aumentar el número de turistas a México, que actualmente ascienden a 45 mil al año.



MAGOYA, JAPON, 3 de noviembre de 1978.—El Presidente licenciado José López Portillo, acompañado de su esposa la señora Carmen Romano de López Portillo, durante la visita efectuada a la exposición de crisanemos (flor tradicional del Japón en Otoño), efectuada en el Castillo de Nagoya, esta mañana. Acompañan a los Mandatarios Mexicanos el Alcalde de Nagoya, señor Masao Motoyama y el general Miguel Angel Godínez Bravo, Jefe del Estado Mayor Presidencial.

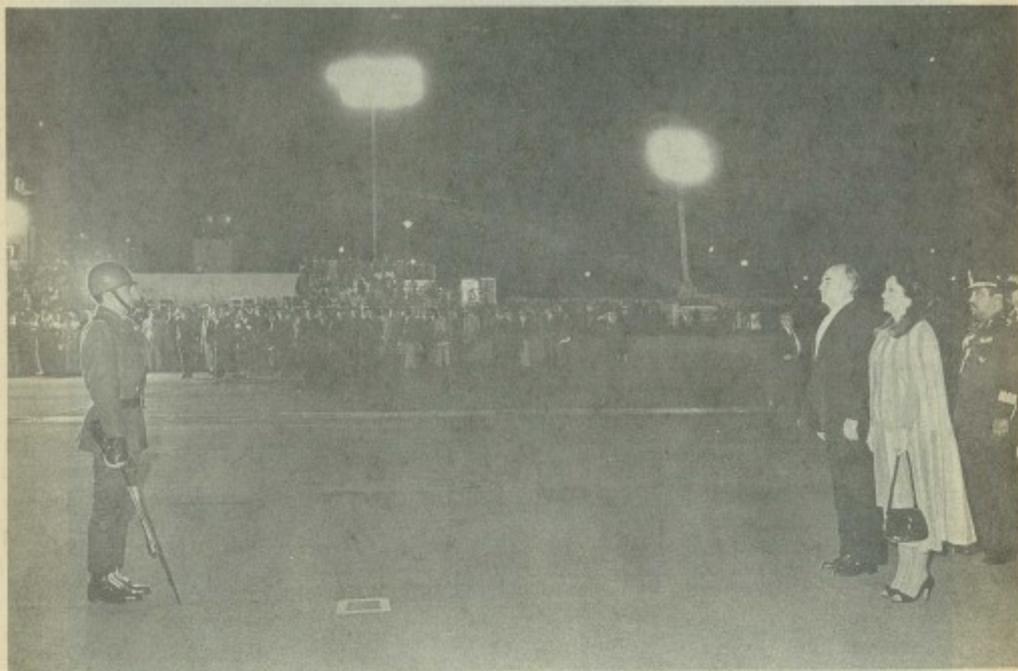
Asimismo, se realizó un convenio entre la CONASUPO y la Mitsui-Kanegafuchi, para el intercambio de conocimientos técnicos y de bioingeniería para el desarrollo de proteínas biosintéticas como elementos básicos de incremento del contenido de proteínas en las dietas populares.

Por lo que hace a la iniciativa privada mexicana y japonesa, representantes, Emilio Cano Escalante, presidente de la Cámara Nacional de Comercio de la Ciudad de México, y Shigemitsu Mikaye, presidente de la Cámara de Comercio e Industria de Nagoya, firmaron un acuerdo de hermandad, poniendo como testigo al Presidente de México.

En Tokio, el primero de noviembre, el secretario de Hacienda y Crédito Público, licenciado David Ibarra Muñoz, declaró a la prensa:

"Acaban ustedes de presenciar la firma de nueve distintas operaciones financieras, que ha celebrado, de una parte, el Gobierno Federal, Petróleos Mexicanos, Nacionales Financiera y la Comisión Federal de Electricidad, con la comunidad financiera de Japón.

"Estas operaciones son, en nuestra opinión, satisfactorias, porque no sólo representan el complemento de crédito en la adquisición de equipos y en el financiamiento no atado de programas ge-



El Señor Presidente José López Portillo, acompañado de su señora esposa Carmen Romano de López Portillo, a su retorno a la patria querida. Son recibidos con honores.

nerales del gobierno Federal, sino —y sobre todo— porque se trata de operaciones que pudieron concertarse en condiciones excepcionalmente favorables por los plazos de algunas, por los diferenciales tan bajos que reducen los de las últimas operaciones y que representan ya un ahorro considerable en los costos del financiamiento externo".

Por su parte, el ingeniero Jorge Díaz Serrano, director general de Pemex, precisó ante los periodistas la cuestión del petróleo, un tema de sumo interés, dado que se calcula que las reservas potenciales de hidrocarburos en México ascienden a la fabulosa cifra de 200 mil millones de barriles.

Nosotros —dijo el ingeniero Díaz Serrano— po-

driamos embarcarles (a los japoneses), a partir de 1980 —puesto que ya tenemos vendida la producción de 1978 y 1979— de 200 mil a 250 mil barriles diarios. El precio nuestro es más alto que el precio del Medio Oriente".

Además de Tokio, el Presidente López Portillo y su comitiva visitaron Nagoya, Otaki, Onjuku, Kioto y Osaka.

Durante su estancia en Japón, que finalizara en la primera semana de noviembre pasado, el licenciado López Portillo sostuvo importantes entrevistas y convivios con el emperador del lejano país oriental, así como con las principales autoridades japonesas.



El Señor Presidente Lic. José López Portillo a su regreso a México, es recibido por el pueblo mexicano con alegría.

## Visita de los Reyes de España.

Por vez primera en la historia, los monarcas de España visitaron estas tierras de la "Nueva España" que fueron siempre tradición, leyenda y ejecutoria principal de lo que durante siglos fuera la metrópoli, y desde hace más de ciento cincuenta años es alto exponente de un paralelismo que tiene fuerzas genéticas y fuerzas de desarrollo en todos los sentidos.

Llegaron los reyes españoles una tarde de noviembre la del 17, a tierras mexicanas en la isla de Cancún, joya del Caribe; al siguiente día, eran recibidos en la capital de la República —la ciudad de México, que los monarcas, sus antepasados, tu-

vieron tantas veces en la mira de sus providencias y como florón de sus glorias— y se estrechaban, en personales acercamientos al alto nivel, los lazos que siempre han unido y que ahora ya formalmente unen, con el restablecimiento de las relaciones oficiales, a dos pueblos que se reconocen de familia, que hablan el mismo lenguaje, que sienten de similar manera, que rezan de la misma forma y que hasta reaccionan con el mismo empuje tanto para los afectos como para las iracundas. Entre México y España el lazo es completo, lo mismo cuando es fraternal que cuando se torna de reproches.



Los reyes de España, Juan Carlos y Sofía, que visitaron la capital y otras ciudades de la República Mexicana, en jornadas que dejaron muy profunda impresión.

Había despertado enorme interés la visita de los reyes españoles, Juan Carlos Primero de Borbón y Sofía la consorte del monarca y de origen griego. Era una correspondencia a la visita que el Presidente de México licenciado José López Portillo, hiciera a España hace un año aproximadamente. Entonces, el entusiasmo del pueblo español no puso límites a las recepciones oficiales, a los actos de cordial acercamiento, a las muestras de una simpatía que se ofreció y se sintió como la cosa más natural del mundo. El pueblo de México no había de ser menos, en la reciprocidad que le correspondía. No fue tanto el boato y la solemnidad de los enmarcamientos oficiales, porque nuestro estilo es parco en estos cumplimientos que guardan el exacto ceremonial que se tiene marcado para recibir a un jefe de Estado; lo que había de distinguir la acogida a tan ilustres visitantes, en un programa de recepciones y estos que prácticamente llenaba todas las horas y todos los momentos de la visita de cinco días a nuestro país, era el calor popular; la gran curiosidad por una parte en conocer de cerca a los Reyes de España; el cariño que se se les demostraba, por otra, en todos los saludos, mensajes y acercamientos, hasta hacer sentir a los visitantes que estaban en su casa, como dijera el propio Primer Mandatario de México en sus palabras de recepción, en el aeropuerto central de la capital.

No era solamente evocación lo que bullían en el fondo y la forma de esta histórica visita. Los dos pueblos tienen su historia, pero tienen también una vigorosa realidad presente, que viven conforme a sus características y conforme a sus formas, grados y tonos de evolución y de desarrollo.

Hubo larga separación oficial —que no de los pueblos mismos en su espíritu y en su vida— por causa de las vicisitudes que en España motivaron la profunda división de bandos y de frentes. El gobierno de México estaba con el bando que perdió la guerra y fue leal a sus posturas; cuando muchos miles de españoles tuvieron que abandonar sus tierras nativas, precisamente porque estaban bajo el signo de la derrota en la guerra civil, en las tierras de México encontraron el calor que buscaban por el mundo. El Rey Juan Carlos había de mencionarlo —y agradecerlo, pues ahora es rey de todos los españoles por encima de sus bandos— en los más importantes y solemnes mensajes de su visita, la que por este concepto— y no el menos importante —equipo valía a un gesto de gratitud que mucho honraba a quien lo tenía.

Desde el primer momento, las manifestaciones del pueblo mexicano se mostraron como de fiesta familiar. Asistían los reyes a los actos que para ellos especialmente se habían preparado, como los oficiales banquetes y las oficiales recepciones; pre-



El presidente López Portillo y el Rey Juan Carlos presenciaban el desfile del 20 de noviembre, desde el balcón principal del Palacio Nacional en la ciudad de México.

sentes estaban en la inauguración de uno de los más bellos parques de la metrópoli, el que refleja en expresiones escultóricas la fusión de dos razas igualmente pujantes; con uniforme de su ejército el rey Juan Carlos acudía al Colegio Militar para hacer entrega de una bandera roja y gualda que una reina de España, en sus inmediatos ancestros, había bordado; les tocó en cuyuntura a los reyes visitantes presidir, con el Mandatario Mexicano, el desfile de la Revolución, el día 20 de noviembre, que es un acto de afirmación histórica en nuestros caminos, a cargo de los contingentes deportivos de la capital de la República.

Tres ciudades de nuestra provincia fueron visitadas por los monarcas y las tres guardan fuertes esencias de España, por encima de los avatares que diferencian la historia de la colonia y la historia del país libre e independiente: Veracruz, que fue el puerto donde Cortés quemó las naves y que fue la Villa —a la vera de la Santa Cruz— que emergió en los primeros pasos de la nueva figuración jurídica de las tierras mexicanas; Guadalajara, la Nueva Galicia de las crónicas virreinales, hoy segunda ciudad de la República; Guanajuato, que conserva el sabor hispánico de sus calles y de sus letras y que a gloria tiene, que nadie le puede discutir ni le discute, el haber sido la región donde se alzó el primer grito de la Independencia. Era Independencia de España y los reyes de España visitaban Guanajuato.

Se dejó sentir la visita de los reyes en los medios de la comunidad española residente en la ciudad de México y de las comunidades residentes en las ciudades mencionadas. Fue un gesto de fu-

sión muy comprensivo y también muy entrañable. Porque a saludar a los reyes fueron los de antaño y los de hogaño. Una anciana mujer, la viuda de Manuel Azaña —el republicado de mano fuerte, aunque no siempre de fuerte acierto— acudía a los salones de la embajada que era la residencia real. Y causaba sensación su presencia y la causaba mayor el afecto con que fuera recibida. Comprendían todos que aquel gesto tenía mucho de simbólico. En los pasos firmes de una mujer anciana estaba el signo de la España de los brazos abiertos y de las voluntades comunes, aún en medio de toda la diversidad que se comprende en el ejercicio de una verdadera democracia.

Por caminos de verdadera democracia ha entrado hoy el pueblo español y sus monarcas caminan con ella. Es el fenómeno político más relevante de aquel país, que se proyectaba en la misma tónica de la visita real. Los visitantes y quienes lo recibieron, no regatearon testimonios en este sentido. Y México celebró, en esta circunstancia tan significativa, los nuevos derroteros españoles que se acercan más y mejor a los nuestros. La democracia, que ya no está reñida con monarquías "a la nueva usanza", es para nosotros el sistema y el clima político que juzgamos indispensable para cumplir funciones de ordenación pública y de destino popular. El marco de la realeza —a propósito de esta visita de los reyes de España— es su pueblo y nada más y nada menos.

Intereses comunes tienen México y España, que se ventilaron en su mutua relación, a través de las conversaciones entre el rey y el presidente. Son



Los mensajes en los banquetes oficiales... altos conceptos en labios de los más significados representante de dos pueblos hermanos.



Se entregaban a los reales visitantes las llaves de la ciudad de Veracruz.

intereses culturales —siempre en la primera fila—; son intereses económicos, bajo los capítulos de promoción industrial, tecnológica y sobre todo comercial.

Dos países soberanos se entienden para ejercer su soberanía, en medio de un ambiente extrañablemente familiar, que fomenta y favorece los entendimientos. Se dijo que el rey alienta un prospecto de solidaridad hispano-latinoamericana, que está en todas sus diligencias por los países del

nuevo continente. Después de México, visitaría Perú y Argentina. Antes, ya ha visitado otros países, aunque fuera en paso rápido. El prospecto, que nada tiene de arcáicos imperialismos, es irrefutable, en beneficio de las gentes de allende y aquende el océano. Alguien dijo que el rey parecía un agente comercial; si la intención del dicho no es mala, la referida función no es ningún desdoro, sino una solicitud plausible. Ni los reyes ni los presidentes son ya figuras de cartón.



El banquete oficial en la ciudad de Guadalajara.



Los reyes de España en su visita a la ciudad de Guanajuato.

## Noviembre Revolucionario

1910 - 1978

Por: Elias Kuri B.

En el Plan de San Luis, Francisco I. Madero, fijó la fecha del 20 de noviembre de 1910, para dar principio a la sublevación contra Porfirio Díaz, como culminación de una campaña cívica, llevada por el territorio del país, que fue despertando conciencias alejadas, por los largos años de dictadura.

Habían pasado las suntuosas fiestas del Centenario de la Independencia —del inicio de la lucha de Dolores por el padre Hidalgo y otros ilustres luchadores— y México había presenciado el boato de la celebración que marcó más la distancia, entre las clases altas y el pueblo, que vio llegar embajadores de muchos puntos de la tierra.

El régimen de Porfirio Díaz y sus "científicos", había recorrido un largo camino de más de treinta años. Instituyó la paz, pero con sacrificio de la libertad. Y así, como en el trazo ideológico de la lucha revolucionaria, no puede olvidarse el Manifiesto del Partido Liberal de 1906, y la participación de precusores que conocieron las cárceles, la figura de Don Francisco I. Madero, la que destaca por su decisión de atacar las constantes reelecciones del General Díaz y por encender la chispa que iba, con los años, a hacer arder a todo el territorio nacional.

### Precusores de la Revolución

Siempre insistiremos en ello, la gesta emancipadora comenzó desde el primer instante en que Porfirio Díaz llegó al Palacio Nacional. Los precusores de nuestro



El Jefe del Ejecutivo, Licenciado José López Portillo acompañado del Rey Juan Carlos I de España, presencian desde el Balcón Central de Palacio Nacional el desfile conmemorativo de la Revolución Mexicana. En la foto aparece también el Regente de la Ciudad de México Profesor Carlos Hank González.

movimiento revolucionario de 1910, datan, según hemos leído desde 1876.

Pero si destacan varios sucesos de principios de siglo que precisaron ya, con perfiles definidos, la inminencia de la insurrección popular.

El 20 de Junio de 1908, la Secretaría de Gobernación, declara a la prensa extranjera que, ante el juez de Casas Grandes, Chihuahua fueron denunciados veinte conspiradores que preparaban un levantamiento para el día 21 del mismo mes, en diversos lugares del país.

En el período preparatorio del movimiento armado que dio fin al gobierno porfirista, destaca la fecha del 11 de septiembre de 1910, por haber ocurrido a la sazón, hechos que revelaron gráficamente el estado de conciencia y la sentimentalidad a que habían sido llevadas las masas populares de la capital de la República, a la par que las entidades federativas, merced a la acción conjunta de los partidos independientes y de los grupos ligados con la Dictadura, al pugar, los primeros, por la renovación del medio político, económico y social en que había vivido el país durante seis lustros, y los segundos por impedir que se hiciese la más pequeña concesión a las nuevas corrientes ideológicas que la entrevista Díaz-Creelman había puesto en marcha. Precisamente en esa fecha, fue criminalmente disuelta una pacífica manifestación que iba a depositar ofrendas florales a los Héroes de la Independencia. El felón Ramón Castro, jefe de la Policía, disolvió a los desfilantes con lujo de fuerza y exhibición de insolencia y agresividad.

El 4 de octubre fue promulgado el decreto que declaraba electos presidente y vicepresidente a don Porfirio Díaz y a Ramón Corral, respectivamente. Sesenta mil personas estaban entonces prisioneras en diversas poblaciones del país.

Don Francisco I. Madero, huyó de San Luis Potosí,

en donde tenía la ciudad por cárcel hacia el norte, para preparar la Revolución al amparo del Plan de San Luis.

Los brotes revolucionarios era la nota del día: "En la capital de la República, se formó el centro directivo del futuro movimiento, siendo jefes y delegados de Madero, para llevar a cabo los trabajos, el Ing. Alfredo Robles Domínguez y el Lic. José Vasconcelos quienes marcharon a propagar la rebelión por toda la nación mexicana.

"El día 20 del mes de noviembre, de las seis de la tarde en adelante, todos los ciudadanos de la República tomarán las armas para arrojar del poder a las autoridades que actualmente gobiernan", ordena el Plan de San Luis Potosí, en su punto séptimo.

El 14 de noviembre, la historia recoge la inmortal epopeya de Puebla. Aquiles Serdán, sus hermanos Carmen y Máximo y cerca de veinte patriotas, desde las ventanas de la casa de Santa Clara, se defienden del encarnizado ataque de más de mil soldados federales, enviados por el fatídico general Murcio Martínez. Al día siguiente el gran Aquiles es asesinado cobardemente por la soldadesca.

Pascual Orozco ya se había levantado en San Isidro, Distrito de Guerrero, Chihuahua.

El 20 de noviembre de 1910, estalla la Revolución. Orestes Pereyra y Jesús Agustín Castro se lanzan sobre Gómez Palacio, Durango; José de la Luz Soto, merodea en Santo Tomás, Chihuahua, lo mismo que Francisco Villa; Rafael Cepeda, en San Luis Potosí; Rafael Tapia y el general Miguel Alemán, en Veracruz; Abraham Oros, en ciudad Guerrero, Chihuahua, etc.

La Revolución Mexicana, en su etapa armada, había dado comienzo en todo el territorio nacional.



El Presidente José López Portillo acompañado por los representantes de los Poderes Legislativo y Judicial depositó un Ofrenda Floral y montó guardia en honor en el féretro que se encuentra bajo la bóveda del Monumento a la Revolución, al conmemorar el 68 Aniversario del Movimiento Social de 1910.

## Breve Comentario a la Reunión de Bagdad

Por Jorge Rafful

Hace unas cuantas semanas, se efectuó en la ciudad de Bagdad, capital de la república del Irak, una reunión de ministros árabes que acordó dejar a otra junta cumbre de jefes de Estado, la espinosa cuestión de "excomulgar" a Egipto por su tratado de paz con Israel.

La simple posibilidad de excluir a Egipto de la comunidad árabe, está indicando que, no obstante los esfuerzos de Sadat y de Beguin, está todavía muy lejana la pacificación del Medio Oriente.

Noticias procedentes de la misma capital iraquí, dan cuenta de que la junta de jefes de Estado árabes acaban de constituir un fondo de tres mil millones de dólares para los países del campo de batalla.

Por otra parte, la negativa egipcia a recibir una misión de la cumbre árabe, indujo a ésta a acordar la suspensión de toda ayuda económica a Anwar El-Sadat y, posteriormente, en una reunión de ministros árabes de Economía, se fijaran las medidas económicas y políticas contra Egipto.

La constitución de ese fondo árabe tiene un trasfondo: la decisión de varios países de proseguir la lucha contra Israel. Prácticamente la república egipcia quedó "excomulgada" por haber intentado la paz. Eso puede significar que los demás

países árabes quieren la guerra, no obstante que la posición violenta no conducirá a ninguna parte, como no sea a la multiplicación de los problemas e infortunios de esos pueblos y al riesgo de nuevos descalabros militares. Parece absurdo que se quiera repetir la experiencia de "la Guerra de los Seis Días".

¿O están seguros los países árabes de que podrán obtener una victoria definitiva sobre el espurio "Estado" sionista de Israel? Si es así, mucho ha de temerse que haya potencias interesadas en avivar el fuego.

Se abre así una vasta perspectiva de venta de armamentos o de obtención de posiciones políticas e ideológicas dentro de lo que parecía ser un bastión inexpugnable a todo contagio como es el Islam.

Las débiles esperanzas que habían surgido con la concertación de un tratado de paz entre el gobierno sionista israelí y la república de Egipto, se han desvanecido con la junta de Bagdad. Sin embargo, tres mil millones de dólares no son muchos millones para una guerra, pero sí para dejar una estela de destrucción y de muerte. Mientras tanto, como todos sabemos, Líbano agoniza.



Sr. Presidente de la República de Irak  
Ahmad Hassan El-Bakr



Sr. Presidente de Siria Hafez Al-Assad



Sr. Vicepresidente de la República de Irak Saddam Hussein

# Partido Socialista Arabe Baath

(RESURRECCION)

JEFATURA NACIONAL  
OFICINA DE RELACIONES EXTRANJERAS

Octubre 19, 1978.

Estimados Camaradas:

La Jefatura Nacional del Partido Socialista Arabe Baath, (ABSP), tiene el gusto de expresar a la Dirección, a las masas a los miembros y a los defensores que apoyan a su partido, sus cálidos saludos revolucionarios. Como combatientes en una causa común contra el imperialismo, el sionismo y las fuerzas reaccionarias, nos agrada hacer uso de esta oportunidad para presentar a ustedes nuestro análisis y definición de nuestra posición respecto a la última cadena de la conspiración imperialista contra las masas de nuestros pueblos árabes en general y contra los derechos inalienables de los palestinos, en particular.

Después de los convenios de Campo David, la Jefatura Nacional del ABSP y la Dirección del Partido en Irak han considerado cuidadosamente todas las dimensiones y consecuencias de los llamados convenios de Campo David, ya sea en la usurpada tierra de Palestina o en el Movimiento Revolucionario Arabe. Motivado por su responsabilidad hacia las masas árabes, y como una vanguardia mayor en el Movimiento Revolucionario Arabe, la Jefatura Nacional del ABSP ha resuelto lo siguiente:

- 1.—Rechazar los convenios de Campo David y todos sus artículos adicionales.
- 2.—Reafirmar la absoluta convicción de que la única manera de desafiar a la agresión sionista, es la de la confrontación y no la de la negociación y capitulación.
- 3.—Reafirmar el hecho de que la confrontación del sionismo y de sus ardides en una parte inseparable para confrontar el imperialismo en todos sus planes.
- 4.—El ataque imperialismo-sionista ha alcanzado tal grado de ferocidad, que está amenazando a todos los árabes, sin tomar en cuenta sus sistemas o sus ideologías.
- 5.—Hacemos un llamado a los países árabes para que se reúnan y decidan sobre el plan de confrontación, unificando sus esfuerzos y colocando todos sus recursos disponibles en el interés de la confrontación y liberación.
- 6.—Considerar al frente Sirio-Iraquí como un frente único en el cual Irak colocará todo su peso.
- 7.—Apoyar al pueblo árabe de Palestina en la tierra ocupada, en su movimiento de resistencia a la ocupación sionista, y poner fin a los ardides de capitulación, a la vez ayudando a la resistencia Palestina para permitirle que desempeñe su papel revolucionario y progresista.
- 8.—Apoyar al pueblo árabe de Egipto, moral y materialmente a fin de capacitarlos para evitar acuerdos de capitulación.

9.—Hacer un llamado a todas las masas árabes y a las organizaciones del Partido en todas partes, al movimiento palestino de resistencia y también a todas las fuerzas progresistas árabes, para que eviten la ejecución de convenios de capitulación.

10.—Hacer un llamado a todas las fuerzas progresistas y socialistas, en el mundo para que apoyen a los árabes en su justa batalla.

El ABSP, a la vez que declara esta posición nacional que proviene de sus principios y de su absoluta confianza en la grandeza de esta nación —una nación que vuelve a nacer después de cada adversidad expresa su confianza de que las naciones árabes: a las cuales no falta capacidad, y las masas árabes a quienes no falta fuerza revolucionaria de voluntad, podrán aplastar todos los complots, triunfando sobre todos los obstáculos y obteniendo una victoria sobre su enemigo.

En nombre del Partido Socialista Arabe Baath, confiamos en fortalecer nuestras relaciones con su Partido. Incluimos un texto en inglés de nuestra total declaración. Esperamos que su jefatura y sus miembros, tengan tiempo de estudiarlo.

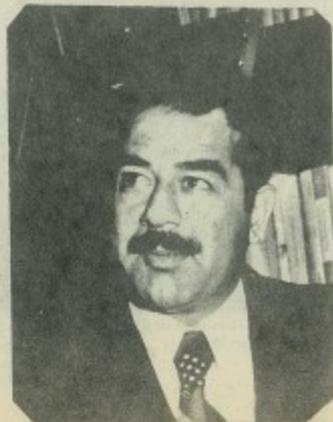
En nuestra calidad de camaradas en un frente común, les rogamos atentamente que apoyen nuestra posición. Agradeceremos profundamente cualquier apoyo cultural o de comportamiento, que su jefatura, sus miembros y los elementos de apoyo puedan prestar a nuestra posición revolucionaria, en niveles locales, nacionales e internacionales.

Nuevamente reciban ustedes nuestro mejor saludo revolucionario, y quedamos en espera de sus noticias.

Sinceramente:

DR. MUNIF AL RAZZAZ

Ayudante General del Secretario,  
encargado del Depto. de Relaciones Extranjeras.



# El Papa oró por la Paz en el Líbano e Irán

Durante su tradicional bendición dominical que el sumo pontífice realiza desde el balcón de la Basílica de San Pedro, Roma, el 10 de diciembre pasado, Juan Pablo II rogó por el restablecimiento de la paz en Líbano y en Irán.

El papa además expresó que su "mayor deseo", desde que asumió su papado, es "visitar tierra santa"; aunque aclaró que, de inmediato, no podrá realizar el ansiado viaje.

Recordando a Pablo VI, Juan Pablo II dijo que "al finalizar el Concilio Vaticano II, su antecesor también había anunciado este mismo viaje expresándose en similares términos. "Cómo me gustaría ir a la tierra santa de mi Cristo y mi redentor! ¡Cómo me gustaría encontrarme en los mismos caminos que alguna vez caminé el pueblo de Dios!"



# Los Planteamientos Arabes ante las Negociaciones Egipto-Israel

El mundo se ha impresionado por la espectacularidad de las negociaciones, que tienen como protagonistas al presidente de Egipto, el primer ministro de Israel y al presidente de los Estados Unidos; este último en calidad de mediador que rebasó esas funciones para constituirse en un verdadero y pleno participante.

Más de una vez nos hemos preguntado cuáles son los títulos para esta participación, ya que no están a la vista los intereses directos del país norteamericano en el conflicto y en las soluciones del Medio Oriente. Y si de intereses indirectos se tratara, no serían solamente los Estados Unidos los que estuvieran presentes en estos foros de supuesta pacificación, sino otros países que tienen allí más profundas raigambres o que en sus planes comprenden ventajosas influencias.

De cualquier forma, es labor de los tres, llevar a término las negociaciones emprendidas. Pero no se puede prescindir de otros personajes que están en el escenario y que tienen ingerencia, al igual que los citados, en las serie de decisiones que resultan vitales para la suerte de aquellos países. Son los dirigentes de los países árabes, que vienen siguiendo muy de cerca los pasos de los negociadores y los vienen apostillando con sus declaraciones y con sus actitudes. Hay diversas maneras de enfocar lo que allí está ocurriendo y bien puede decirse que en esta diversidad radica gran parte de la contienda política que allí se desarrolla.

A punto de éxito ha estado, en varias ocasiones, la política de Israel cifrada en dividir al mundo árabe; por un lado, el país árabe considerado a la vanguardia de la militancia que lleva cuarenta años, Egipto y con él los países árabes, que podían seguir una pauta de moderación en hostilidades sin negarse abiertamente a las fórmulas que iniciarán un cambio de situaciones; por el otro, los países árabes llamados radicales en su enfrentamiento y en sus demandas, ajustadas al estricto y cabal cumplimiento de lo que se estableciera, definitiva y ordenara en los dictados del Consejo de Seguridad, de las Naciones, reflejando el imperativo de la única justicia que cabe en la cuestión mesoriental, que es la justicia de la restitución de lo que se arrebató con botín de guerra, como son los territorios ocupados por Israel y como es el derecho de los árabes palestinos a tener su territorio y a ejercer su plena soberanía en él.

Los israelitas no han cejado en este empeño. Si se analizan bien las obstinaciones en regatear la devolución de territorios, los obstáculos que están poniendo en las cláusulas del proyectado tratado de paz con Egipto, los alardes de nacionalismo que siempre van más lejos hoy de lo que concedieron ayer; no es difícil llegar a la conclusión de que están forzando las cosas con el propósito premeditado de lograr que el tratado, si llega a su término, se constituya en un muro de separación de los países árabes; aunque de un lado quedará sólo Egipto y de otro lado, todos los demás.

Las ventajas del Tratado, son para Israel, demasiado grandes como para que no hagan todos los esfuerzos

posibles tendientes a su conclusión y a su firma. Solamente el reconocimiento de la nacionalidad israelita —que surgió sin títulos suficientes en el derecho internacional y sin el necesario consentimiento de los ocupantes de aquellas tierras y de todos sus vecinos— es ya un paso que justamente en Israel se considera como histórico, al convalidar un hecho de tanta trascendencia y tan decisivo para la suerte de un pueblo que durante cerca de dos mil años ha vivido en la dispersión.

Los árabes no vuelven la espalda a esta trascendencia y precisamente por eso, insisten en la observancia de una justicia que resulta imperiosa, al tratarse de una transformación geopolítica de tantas dimensiones. Nunca se podrá decir que los árabes han sido egoístas, y si se puede afirmar, que los israelitas han perdido más de una vez el sentido de su historia, al entregarse a un expansionismo que es leyenda de sus libros sagrados interpretada conforme a las escuelas más rigurosas y también más materialistas de su ortodoxia.

Anwar Sadat, quien ha llevado las negociaciones hasta sus máximos extremos, en lo que toca la relación con Israel, se halla en el compromiso que resulta la clase de la cuestión; el de ligar las cláusulas de la negociación bipartita con los justos y sagrados intereses de los demás países árabes, incluyendo el pueblo árabe palestino que, por haber sido el más despojado de todo derecho, está en la primera línea de las reivindicaciones y de las exigencias. Sadat no puede apartarse de este compromiso, y por eso, a medida que avanzaba en las tratativas, tenía que volver a recoger esta herencia de su mundo y llevarla al mismo tenor y ritmo de sus pasos.

Los de Israel alegaban que eran exigencias sobrepuestas, pero a todas luces no hay del superposición, sino que es la misma y fundamental que explica, si de explicaciones se trata, todos los empeños y todos los proyectos de un cambio de situaciones en el Medio Oriente.

Se ha formado y está actuando el Frente de Rechazo a las diligencias del egipcio. Lo interpretan algunos como posiciones ideológicas, que buscan buen recaudo en la circunstancia de estos acercamientos entre Egipto e Israel. No puede negarse la diferencia de ideologías y de posiciones de tipo institucional entre los regímenes que están establecidos en los países árabes; pero hay algo que está por encima de estas diferencias y es el derecho y la justicia de la causa árabe en sí misma, la que inspira los países del Rechazo en una indiscutible posición.

Sostienen los del rechazo, que han celebrado numerosas reuniones la última de las cuales fue en Bagdad, que el mismo planteamiento de Sadat adolece de dos cosas: de infidencia y de ineficacia. Lo de la infidencia es una angustación que Sadat no acepta —y muchos esfuerzos está haciendo para aclararlo— y lo de la ineficacia es algo que el tiempo demostrará, ya que no bastaría proceder a marchas forzadas y lograr una firma

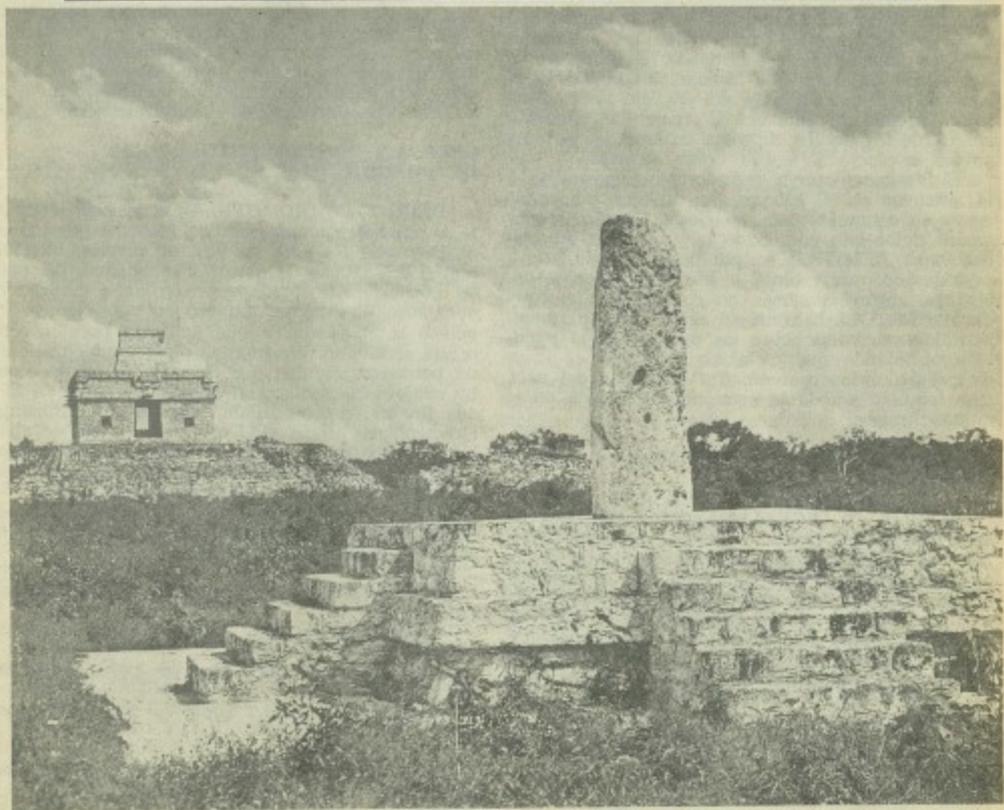
en documentos que hubieran de quedar sometidos a constantes discusiones a interminables regateos. Se lograría con esto la finalidad de Israel, sin duda alguna, que estriba en un reconocimiento documental por parte de algún país árabe, con lo que cambiaría todo el cuadro.

Una oportunidad ha saltado, que no toma curso todavía; la misma Organización de la Liberación Palestina ofreció —en un extremo último y notable que si se da lugar a la formación de la nacionalidad árabe palestina, en Cisjordania y en Gaza, se daría el reconocimiento— pues de otra manera no se entienden las relaciones —al estado israelita. Más y mejor oferentes no pueden ser los árabes. Sólo una obcecación muy grande puede hacer que esta oportunidad de Israel, una vez más, se pierda. Está de por medio una historia de programas radicales y antitéticos, los que la Liberación Palestina ha mantenido frente a los móviles y las realidades israelitas; pero las historias se sobrepasan, como

la experiencia lo dice, cuando hay propósitos no interferidos por malévolas intenciones.

Y es aquí donde tropezamos con los escollos profundos en todos estos manejos y procesos: los de la crisis de confianza, los del manejo de los imponderables que laten en todas estas cosas y que provocan las más disímiles actitudes en los frentes más radicales y en los frentes más moderados, tanto en el conjunto de los países árabes como en las mismas posiciones internas de los partidos políticos israelitas. Beguin, el actual jefe del gobierno de Israel, es el símbolo de la desconfianza mayor; va en busca de las ventajas de un Tratado, tal como dejamos, pero lo hace bajo un punto de vista unilateral y con alardes —que pueden resultar de completa frustración— de una intransigencia que hasta los árabes más consentidores no pueden aceptar.

¿Cuál será, entonces, la suerte de las diligencias que han polarizado la atención del mundo entero? Difícil sería decirlo, pero el panorama sigue cargado de los mismos nubarrones de los últimos cuarenta años.



LA ESTELA Y EL TEMPLO DE LAS SIETE MUSECAS

DZIBILCHALTUN, YUC.

THE WAKE AND SEVEN DOLLS' TEMPLE

# PANORAMA DE MEDIO ORIENTE

## Libano: Cardenal Bertoli Inicia Gestiones como Enviado Papal para el Libano

BEIRUT, 20 DIC. (IPS).—El enviado especial del Papa JUAN PABLO II, Cardenal PABLO BERTOLI, ha iniciado extensas consultas orientadas a salvar las distancias que oponen a los líderes de las comunidades cristianas y musulmanas de Libano.

Luego de sostener conversaciones con el Presidente ELIAS SARKIS y con altos funcionarios del gobierno, el Cardenal BERTOLI se entrevistó con el Patriarca ANTONIUS KHREISH, de la Iglesia Maronita, la comunidad cristiana más influyente del país. La misión del Cardenal BERTOLI se prolongará, según todas las estimaciones, por espacio de dos semanas. El Ministro de Relaciones Exteriores de Libano FUAD BUTROS, ha declarado que la visita del enviado Papal tiene como propósito fundamental reunir información acerca de los puntos de vista sustentados por las partes involucradas en la crisis libanesa.

El Vaticano otorga considerable importancia a la situación en el Libano, ya que los maronitas están en comunión con la Iglesia Católica y por varios siglos han gozado de la protección especial del Papa. BERTOLI, por su parte, habría aconsejado moderación tanto a libaneses como a palestinos, según versiones no confirmadas el Cardenal BERTOLI habrían advertido particularmente a los maronitas sobre los peligros de la partición, señalando que, esta no solo podría poner en peligro a las comunidades cristianas del país, sino también a toda la comunidad cristiana en el mundo árabe.

### LIBANO: COMIENZA APLICACION DE PLAN DE SEGURIDAD

BEIRUT, 20 DIC. (JANA/IPS).—Patrullas de seguridad de las fuerzas armadas vigilarán hoy a las principales arterias del área occidental de la capital libanesa, centro comercial que ha sido escenario de repetidos enfrentamientos. Las informaciones señalan que los suburbios de la zona sur de Beirut han sido nuevamente bombardeados, aunque prevalece un estado de cautela en otros puntos de la capital. Una fuente oficial de las fuerzas áreas de pacificación, anunció que las patrullas intensificaron sus tareas de vigilancia en aquellas zonas, particularmente explosivas de Beirut, agregando que se efectúa control de armas y que se arrestará a quien sean sorprendidos portando uniformes militares.

### MEDIO ORIENTE: POSITIVAS LAS PERSPECTIVAS DEL DIALOGO JORDANO PALESTINO

BEIRUT, 20 DIC. (JANA/IPS).—La organización "SAIQA (vanguardia del movimiento popular de liberación) ha declarado que la actual situación permite anticipar un diálogo Palestino-Jordano de resultados exitosos. ZUHEIR MUSHEN, Secretario General de "SAIQA" en una declaración publicada por el diario "AL SAFEER", dice que los resultados alcanzados por la delegación Palestina en Amman debe ser considerado un buen comienzo y que la continuación del diálogo iniciado en Amman puede conducir a pasos más elaborados, garantizando ulteriormente un acuerdo con Jordania de largos alcances.

### OPEP: LA CONTROVERTIDA ALZA DE PRECIOS

BEIRUT, 20 DIC. (IPS).—La decisión mediante la cual la organización de países exportadores de petróleo (OPEP) da alza de precios, ha sido objeto de críticas de halcones y palomas del cartel petrolero. En rápida reacción ante esa determinación, Washington expresó su oposición y denunció la aparición de una amenaza para la economía occidental. Washington pidió también al cartel petrolero mundial que reconsidere su decisión. La conferencia ministerial de dos días de la OPEP, que finalizó en Abu Dhabi, convino un "Aumento Gradual" del precio (14.5 por ciento), que se aplicará en cuatro periodos durante el año próximo.

La declaración oficial dice que el precio de un barril de petróleo aumentará en octubre de 1979 de su precio actual de 12.70 dólares a 14.54. El precio del barril aumentará de acuerdo con la siguiente tabla durante el año de 1979:

- 13 dólares y 33.5 centavos para comienzos de enero.
- 13 dólares y 84.3 centavos para comienzos de abril.
- 14 dólares y 16.1 centavos para comienzos de julio.
- 14 dólares y 54.2 centavos para comienzos de octubre.

"Si continúan la inflación y la inestabilidad financiera" dice la declaración de la OPEP, "entonces la conferencia Ministerial se verá obligada a proceder ante la nueva situación, y sus reper-

cusiones sobre los ingresos del petróleo".

Los expertos económicos de la OPEP dijeron que los 13 estados miembros de la organización perdieron el 52 por ciento de sus ingresos por petróleo durante los dos últimos años, debido al efecto conjunto del valor declinante del dólar norteamericano y la tasa de incremento de la inflación en el mundo occidental.

La declaración de la OPEP explica que la decisión sobre aumento de precio se aprobó después de "comprobar la elevada tasa de la inflación y la baja del dólar, y el resultado de estos dos factores sobre los ingresos por petróleo". El Presidente de la conferencia, MANEH SAID AL UTALBAH, describió el alza gradual de precios como "Aceptable y Equilibrada".

En rueda de prensa, UTIBAH dijo anoche que las pérdidas de la OPEP "son superiores al 50 por ciento resultantes de la tasa de inflación, que aumentó el 20 por ciento, el menor valor del dólar, declinó un 20 por ciento, y un descenso de más del 10 por ciento de varias otras monedas".

"A pesar de las grandes pérdidas de nuestras naciones, aprobamos el aumento mínimo posible para demostrar nuestro sentido de la responsabilidad hacia los países industrializados y en vía de desarrollo", agregó UTAIBAH en su conferencia.

#### **LIBANO: EL CONSEJO DE SEGURIDAD PIDE TERMINO A LA INTERVENCION ISRAELI EN EL SUR**

BEIRUT, 19 DIC. (IPS).—El llamamiento formulado por el conejo de seguridad de las Naciones Unidas a Israel para que "desista de continuar interfiriendo" con la actividad plena de las tropas de las Naciones Unidas en el sur de Líbano, sigue una campaña sostenida por Francia, Líbano y varios estados árabes.

La campaña busca demostrar al mundo, y especialmente a los miembros occidentales del consejo de seguridad, que la autoridad en el Líbano meridional no es la fuerza de la oposición, sino el ejército de Israel. En su aspecto más crudo este punto se presentó durante el debate del consejo de seguridad por parte del embajador de Francia ante la ONU, quien declaró que la milicia libanesa que se opone al desplazamiento de los seis mil hombres de la fuerza interina de la ONU (UNIFIL), se hallaba bajo la dirección completa de Israel. La región bajo el control de la milicia derechista y sus aliados es un corredor de cinco a ocho kilómetros de territorio libanés que se extiende a lo largo de la frontera israelí de 110 kilómetros de longitud. En ceremonia efectuada del 13 de junio, los israelíes entregaron este corredor al mayor Haddad y su compañero el Mayor Sami Shidiak, en vez de a las tropas de la ONU enviadas específicamente al sur para asumir el control, el nombre del gobierno libanés, de todas las áreas que ocupó Israel durante su invasión del Líbano en marzo pasado. Tanto el Secretario General de

la ONU, Kurt Waldheim, como el llamado "Enclave Cristiano"—que de hecho es una zona de mayoría musulmana, dominada ahora por una pequeña minoría—provocó naturalmente la indignación de Líbano y de otros estados árabes. Los intentos del ejército libanés por desempeñar un papel directo en el sur se dificultaron hace cuatro meses cuando los derechistas abrieron fuego sobre los batallones para apoyar a unifil.

Ahora, después de seis meses de virtual estancamiento hay señales de que este termina. Hay intensa presión en la ONU para que UNIFIL actúe y asuma el poder en el enclave fronterizo, mientras los derechistas, estimulados por sus aliados han asumido una actividad defensiva.

La presión sobre la ONU procede principalmente de estados árabes como Siria y Kuwait, Siria se preocupa por la inestabilidad en el sur, que conlleva el riesgo de provocar un conflicto entre sus propias tropas y las de Israel, para lo cual no está preparada. Además, la extensión del área efectiva de control de UNIFIL para abarcar todo el enclave fronterizo, facilitaría a las tropas sirias de la fad, establecer su autoridad en un enclave de tamaño similar dominado por las guerrillas palestinas, inmediatamente al norte de las actuales líneas de la ONU. Esto colocaría a todo el sur bajo el dominio militar de fuerzas que trabajan oficialmente en favor del gobierno libanés.

La demanda más enérgica en favor de la acción de la ONU procede de Kuwait, Abdalla Bishara, quien dio a entender en el consejo de seguridad que la UNIFIL debería emplear la fuerza si fuera necesario para controlar el corredor fronterizo. El hecho más importante en las últimas semanas ha sido la acción derechista en el terreno, con el apoyo logístico israelí, consistente en el restablecimiento de un aeropuerto en la zona fronteriza, frente a Metullah. Ahora, el interrogante consiste en si UNIFIL está preparada para tomar medidas enérgicas para restablecer su autoridad toda la región, conforme lo autorizaron las resoluciones 425 y 426 del consejo de seguridad de la ONU.

#### **BEIRUT: PERSONAS DESCONOCIDAS ASESINARON A LEWIS AZAR**

BEIRUT, 20 DIC. (JANA/IPS).—Personas desconocidas asesinaron a Lewis Azar, Director de publicidad del diario "ASSAFIR", mientras realizaba una visita a su familia cerca de la localidad de AL BATROON, en el norte de Líbano. Con anterioridad dos empleados del diario "AS SAFIR", habían corrido la misma suerte a manos del mismo grupo.

#### **ARGELIA: LA SALUD DE BUMEDIAN**

ARGEL 18 DIC. (JANA/IPS).—La agencia noticiosa Argelina "APS" ha informado que distintos sectores populares del país siguen con aten-

ción e inquietud la evolución de las condiciones de Salud del Presidente de la república y Jefe del Consejo de la Revolución, Huari Bumedian.

El pueblo argelino confía en la recuperación de su líder expresa la agencia argelina, así lo manifiestan los miles de cables que ininterrumpidamente llegan a la Presidencia de la República. A través de estos mensajes, la ciudadanía también ha reafirmado su adhesión a los principios de la constitución nacional.

#### **KUWAIT: ENTREVISTA CON EL DIARIO DE KUWAIT "ALRAI AL-AM"**

KUWAIT, 19 DIC. (JANA/IPS).—En una entrevista con el diario de Kuwait "ALRAI AL AM", publicada aquí, Adam Abdullah, Director del Departamento Informativo para África de la Liga Árabe anunció que la institución ha confeccionado un exhaustivo informe sobre las actividades israelíes en el continente africano.

Abdullah expresó que el "enemigo sionista trabaja para infiltrarse en el interior de África a través de distintos medios "señalando que "su actitud está dirigida a satisfacer sus ambiciones económicas y ganar apoyo para su política expansionistas". Agregó el funcionario árabe que hay una variedad de sistemas utilizados por Israel para infiltrar a los países Africanos. Hasta ahora, según sostuvo, los países africanos no han variado de posición frente a Israel, pero señaló que estos países deberán reconsiderar sus puntos de vista.

#### **EL CAIRO: UNA DECLARACION ADVIERTE**

EL CAIRO, 19 DIC. (JANA/IPS).—Una declaración de un alto funcionario del Cairo, advierte sobre las graves consecuencias que inclina la firma de un tratado separado de conciliación con el enemigo, lo que tendrá efectos políticos, culturales y económicos no solamente sobre Egipto sino sobre todos los países del mundo árabe. La declaración dice que "El sionismo y el imperialismo internacional buscan quebrantar a la nación árabe y sacar a Egipto de las filas árabes para hacerle frente solo y humillarlo económica, militar y políticamente.

#### **KUWAIT: UN COMUNICADO DE LA UNION DE TRABAJADORES DEL MINISTERIO DE TRASPORTE Y COMUNICACIONES**

KUWAIT, 19 DIC. (JANA/IPS).—Un comunicado conjunto de la Unión de trabajadores del Ministerio de Transporte y Comunicaciones de Kuwait y una delegación de la Unión General de Trabajadores del Transporte señala la necesidad de promover la cooperación y coordinación entre los trabajadores, intercambiar visitas y apoyar a los trabajadores árabes de los territorios ocupados. El comunicado fue emitido al término de las conversaciones entre ambas delegaciones, subraya la prio-

ridad que merecen los trabajadores técnicos árabes y los pasos requeridos para alcanzar la unidad de los sindicatos árabes

#### **BEIRUT: ARRESTOS CONTRA CIUDADANOS ARABES**

BEIRUT, 19 DIC. (JANA/IPS).—Los agentes israelíes han efectuado una ola de arrestos contra ciudadanos árabes residentes en los territorios ocupados. Se informa en este sentido que ante los arrestados figuran numerosos estudiantes árabes, quienes han realizado actos de resistencia y demostraciones de protesta contra los actos de confiscación de tierras pertenecientes a ciudadanos árabes y la destrucción de sus viviendas, así como por los impuestos progresivos por los israelíes contra los árabes.

TEHERAN, 20 DIC. (IPS).—Dos miembros de la familia Imperial y varios ex-ministros figuran una lista de 102 personas acusadas de haber sacado fondos del país en el mes de Shahrivar (23 de agosto al 22 de septiembre) según informa hoy la agencia oficial Iraní Pana (PARS News agency). El fiscal de estado Hossein Modarresi dijo que personal especializado del Banco Central Iraní había elaborado inicialmente una lista de 178 personas, pero que una comisión encabezada por el Fiscal de Estado adjunto, Nasser Nourbakhsh, estudió luego todos los casos, llegando a la conclusión de que sólo podían probarse los cargos contra 102. Figuran en la lista los príncipes Shahrivar y Shahram Palhavi Nia, nueve 4 miembros del gabinete y numerosos empresarios de prominente actuación en la vida económica de Irán.

Ascendería un total de 83.9 mil millones de dólares el dinero extraído del país en los meses de Mehr y Shahrivar (23 de agosto al 22 de octubre), pero se ignora hasta el momento las cantidades transferidas al exterior por cada una de las personas mencionadas en la lista, según la agencia Pana.

BEIRUT, 20 DIC. (IPS).—Continuaba creciendo hoy la tirantez en Irán a consecuencia de dos días de grandes manifestaciones de actividades contra el régimen. Las calles de Teheran se hallaban tranquilas, pero persistía la tirantez mientras los soldados provistos de cascos recorrieron las avenidas y los cruces más importantes de la capital.

No se han señalado actos visibles de amotinamientos militares aunque fuentes fidedignas citadas por la prensa libanesa confirmaron varios casos de "amotinamientos Individual dentro del ejército Iraní adicto al Sha". Millones de iraníes indignados se apoderaron de las calles por segundo día en Teheran y todas las capitales de provincia y grandes ciudades y poblaciones, para expresar su rechazo al régimen Iraní del Sha Mohammed Reza Pahlevi, y declarar su apoyo al imán deportado Ayatollah Khomeini.

Las manifestaciones coincidieron con una declaración formulada por Khomeini en París, durante la cual lanzó su primera amenaza de Boicot petrolero contra los partidarios extranjeros del Sha. Khomeini dirigió su amenaza contra "Los gobiernos extranjeros en general y los Estados Unidos en particular". "Si estos gobiernos no suspenden desde ahora su apoyo al Sha, contra quien se opone todo el pueblo de Irán, entonces cancelaremos todos los convenios y contratos sobre petróleo concluidos con Irán". Dijo Khomeini a los periodistas en París. Los observadores consideran esta declaración una amenaza directa de Boicot petrolero contra los Estados Unidos, que importa gran parte de su Petróleo del Irán.

**ABUDHABI, 20 DIC. (JANA/IPS).—**La federación de parlamentarios árabes ha decidido efectuar su próxima reunión en Abu Dhabi, entre el dos y siete de febrero próximo. La reunión en cuyo transcurso tomaran parte varias delegaciones de países árabes, estará dividida en dos fases. La primera, de carácter preliminar, discutirá entre el 2 y el 4 de febrero la agenda prevista, y los aspectos financieros y administrativos así como la situación a nivel internacional.

La segunda fase de tres días estará consagrada a los jefes de las delegaciones, estimándose que aprobarán recomendaciones y resoluciones.

**DUBAI 18 DIC. (JANA/IPS).—**El consejo económico árabe unido confirmó las normas y resoluciones del boicot contra Israel al término de su actual ronda de deliberaciones, clausurada en Dubai. Durante las deliberaciones, el consejo afirmó la necesidad de establecer una agencia árabe para el intercambio de bienes agrícolas y alimenticios. También decidió crear una compañía de ferrocarriles que vincule entre sí a los países árabes.

## MEDIO ORIENTE: DISCURSO

El líder, **ABU LUTF**, pronunció un discurso en el que acusó a "Estados Unidos por conspirar contra la unidad e independencia árabe mediante intentos por marginar de este contexto al Líbano. Estados Unidos debe saber que nuestro pueblo ya ha rechazado y siempre rechazará cualquier acuerdo que no signifique la devolución de nuestro territorio histórico. El pueblo palestino tiene la determinación de volver a su territorio y realizar todas sus aspiraciones nacionales".

**BAGDAD, 19 DIC. (JANA/IPS).—**Las reuniones de la sesión 14 de la junta de directores de la organización árabe del golfo para consultas industriales, se iniciaron ayer en Bagdad. Durante la reunión de tres días se discutirán asuntos relacionados con la cooperación y la coordinación entre los estados del golfo árabe en el campo del desarrollo de diversos sectores industriales y la programación de las actividades del organismo. Se trata de preparar estudios e investigaciones industriales y en buscar acuerdos para unificar la estrategia árabe.

La junta discutirá también la posibilidad del establecimiento de un banco para la información industrial, destinado principalmente a unificar las informaciones y datos estadísticos para ser utilizado en el desarrollo regional y la coordinación. Los miembros de la organización son Kuwait, Bahrein, Arabia Saudita, Oman, Qatar, Los Emiratos Arabes y el Irak.

**BAGDAD, 19 DIC. (IPS).—**Una delegación del ministerio de asuntos extranjeros de Siria llegó anoche a Bagdad para participar en la elaboración de un plan de coordinación y cooperación entre las cancillerías iraquí y Siria y sus sistemas, con lo cual se busca dar forma a la carta de acción nacional conjunta entre los dos países. Haitham Jelani, Jefe de la delegación, declaró que se estudia la estructura de la organización y los medios adoptados por Irak para trazar un plan para la cooperación, la coordinación y la integración entre los dos sistemas de asuntos internacionales, como pasó hacia la unidad.

El diplomático Sirio agregó que se preparará un informe que será presentado a la reunión del comité conjunto sobre política cultural e información, la cual se llevará a cabo en Bagdad el 25 de diciembre, después de que la sesión anterior tuvo por sede a Damasco el 6 de Diciembre.

**BAGDAD, 19 DIC. (JANA/IPS).—**El Ministro Iraquí de petróleo Tayem Abdul Karim declaró hoy aquí que los contactos entre miembros de la OPEP (Organización de países exportadores de petróleo) ha confirmado la unanimidad de alcanzar una decisión favorablemente al aumento del precio del petróleo, la que probablemente se materializará durante la próxima conferencia de OPEP en Abu Dhabi.

**AMMAN, 18 DIC. (JANA/IPS).—**Se iniciaron nuevas conversaciones en Amman entre las delegaciones de la organización.

Para la liberación de Palestina (OLP) y Jordania, presididas respectivamente por Hamid Bustah y el primer ministro de informacin. Se sabe de fuente informada que la delegación palestina reanudará para el diálogo con el Gobierno Jordano.

**NUEVA YORK, (TAP/IPS).—**En la sesión final consagrada por la asamblea general de naciones unidas al debate de la cuestión Palestina, celebrada el día 7 de Diciembre, intervino el vocero oficial del comité ejecutivo de la OLP, quien desarrolló ante los representantes de la comunidad internacional los principios fundamentales de la causa palestina y la posición de la OLP frente a las perspectivas de una paz justa y duradera en el medio oriente.

# Las Inversiones en los Programas Emprendidos con Martínez Roos

Por: Ana María Domínguez L.

## En Quintana Roo, se han Multiplicado.

"Trabajamos todo el año en consolidar los grandes proyectos que nos propusimos al inicio del mandato. La mano del Gobierno es más firme sobre el Timón de la Entidad. Vamos avanzando y venciendo escollos. Sustentamos la creencia de que el cambio social no es obra de la casualidad ni del milagro, ni tampoco puede surgir del esfuerzo, aislado del Gobierno.

La Autoridad impulsa pero el trabajo popular sustenta. Sólo cuando la responsabilidad es compartida, se alcanzan los logros duraderos.

En estos términos el Lic. Jesús Martínez Roos, Gobernador Constitucional de Quintana Roo, dio comienzo a la significativa ceremonia del IV Informe de Labores, ante cerca de 4 mil personas que se reunieron en el Palacio de los Deportes de aquella ciudad, para escuchar ansiosos la Lectura del acertado Documento de un Hombre que Gobierno de acuerdo con la época, como es, sin lugar a dudas, el Gobernador Martínez Roos.

Asimismo, Martínez Roos emprendió señalando que los servicios y obras que encierran el Documento en mención, ratifica el sentido social de su Gobierno y que son un peso más hacia la autoeficiencia en la que están empujando los Quintanarroenses...

Luego dijo: que continúa siendo favorable el apoyo que les disponen la Federación, y que las Inversiones se han multiplicado en todos los programas y sectores emprendidos, por lo que externó satisfecho: Ganamos en Coordinación y en Eficacia".

El Gobernador afirmó que el Comité Promotora de Desarrollo Socio-económico de Quintana Roo, es un foro abierto en el que los Funcionarios Estatales y Federales tienen la oportunidad de hacer más compatibles y armoniosas sus acciones.

Recalcó que no hay lugar del Estado que no haya visitado durante su gubernatura y que en todos y cada uno de los lugares hay obras contundentes. Sostuvo que los servicios públicos deben ir unidos a las inversiones productivas. Y sugirió que no debe conceptuarse al Gobierno como una mera Institución caritativa, que busca que cada comunidad sea autosuficiente, sino debe partirse de una base positiva.

En el aspecto de que el Estado, aprovechando todas sus ventajas y condiciones peculiares, genera exedentes con los cuales tenga la oportunidad de participar comercialmente con otras Zonas.

Martínez Roos, luego de poner en consideración de la Honorable Legislatura el resumen de las obras y servicios realizados durante su periodo y la importancia de las mismas, así como, de subrayar las líneas fundamentales del Gobierno, se pronunció convencido de haber procurado que la claridad y la franqueza sean el estilo de su mandato, y la verdad, el soporte del mismo.

Por otra parte, en cuanto al notable incremento de las recaudaciones, el funcionario puso de manifiesto que

se atribuyen al creciente ritmo de las actividades de la entidad, a la eficiencia de la Administración y a la permanente campaña de concientización, pero, sin embargo, agregó que fundamentalmente se atribuyen a la colaboración decidida de los causantes, ya que cada día dijo, es mayor la conciencia fiscal de los Quintanarroenses.

## "MATERIA FISCAL"

Dirigiéndose a los causantes dijo: después, son ustedes los primeros testigos y beneficiarios de la Obra Pública, y hay el convencimiento de que las promociones estatales tienen un impacto inmediato y directo en la prosperidad de los particulares y en su bienestar, por ello, es que el incremento de la recaudación se finca más en la regularización de causantes que en la imposición de nuevos tributos.

Martínez Roos depositó su confianza en que esta actitud de comprensión fiscal será duradera y dijo que se propone a que el Gobierno actual la siga mereciendo.

## "OBRAS MATERIALES"

En otra parte, el mandatario Quintanarroense, aseveró que, a nadie conviene que el Gobierno monopolice la capacidad de promoción. Y mostró su preocupación porque cada Ayuntamiento congrege en torno suyo el entusiasmo de los vecinos, para que sean ellos los principales impulsores de su propio desarrollo.

Ante este respecto, señaló que en abril del presente año, puso a disposición de los 7 Ayuntamientos Bienes por valor de 64 millones de pesos que serán una fuente segura de ingresos para ellos.

También hizo notar que la Dirección General de Catastro está llevando a cabo programas para regularizar los predios, evitar especulaciones y aplicar medidas técnicas, jurídicas y administrativas, a modo de incrementar la tributación y otorgar seguridad en la tenencia del suelo urbano, al tiempo de proporcionar un desarrollo más armonioso y racional en dichas poblaciones.

Luego explicó que se actualizarán los Planes de Calderitas, Bacalar, Puerto Morelos, Playa del Carmen, Tulum y Chetumal y que se llevarán a cabo trabajos Topográficos en Isla Mujeres, Playa del Carmen, Cozumel, Puerto Morelos, Xcalak, Kantunilkin Dzuche y otros.

Jesús Martínez Roos, refirió que la misma Dirección de Catastro ha entregado 460 Títulos de Propiedad definitiva y que están por entregarse otros 150 lotes a algunos solicitantes, que los requirieron. Por lo que vio con satisfacción que en reconocimiento a su contribución con el Estado a su cargo, se eligió a Quintana Roo, como escenario de la Octava Reunión Nacional de Catastro que se llevará a cabo el próximo año.

Subrayó en seguida que el Gobierno del Estado, durante el pasado año, adquirió Maquinaria pesada para la construcción de Obras Públicas, y que al realizarlos directamente consiguieron abatir los costos y multiplicar las obras.

### "ACTIVIDAD PESQUERA"

Referente a ello, comentó que se dieron pasos firmes para su desarrollo y resaltó la inversión de 12 millones de pesos en el Centro de Acuicultura de Puerto Morelos.

Citó la Ampliación del Centro de Investigación Pesquera de Isla de Mujeres. Que tuvo un costo de 6 millones de pesos, las Fábricas de Hielo, los Centros Receptores, las Congeladoras y las Plantas de Energía Eléctrica instalada en Holbox, Punta Allen y en Xoolak.

Destacó que el Departamento de Pesca entregó 4 millones de pesos para la construcción del Camino Majahual-Xcalak y que el Gobierno del Estado autorizó un crédito puente para extender la comunicación a ese remoto punto de la Entidad.

Estos empeños, precisó el Mandatario Quintanarroense, significan que por primera vez están dotando de infraestructura material a los centros pesqueros ya constituidos y destaca la construcción de una empacadora en Puerto Morelos y otra en Puerto Juárez.

### "TURISMO"

Al referirse a este punto, Martínez Ross, comunicó que el país experimenta una amplia recuperación en materia turística, y señaló que es particularmente notoria en el Sureste Mexicano.

Por otra parte, respecto a la decisión del Arq. Guillermo Rosell de la Lama, de sustentar el Plan Nacional de Impulsos al Turismo, en Programas Regionales Integrados, Martínez Ross, dijo que fue una decisión muy acertada, dada la variedad de ventajas comparativas que cada zona del país presenta.

El Gobernador expresó su confianza porque con las nuevas 11 rutas abiertas con la reciente firma del convenio Bilateral Aéreo entre México y Estados Unidos, se incrementará el número de visitantes extranjeros a esa zona.

Luego Martínez Ross coincidió con el Titular de Turismo, quien asistió al IV Informe de Quintana Roo, en

representación del Presidente de la República, en la opinión de que la Península de Yucatán y algunas partes del sureste deben contemplarse como un conjunto que deberá ofrecer al visitante la rica variedad de bellezas culturales que poseen en la privilegiada Cuenca del Caribe.

Agregó que por eso, él junto con sus amigos, los gobernadores de Yucatán, Campeche, Tabasco, Chiapas y Oaxaca, quienes indudablemente estuvieron presentes en su IV Informe de Labores: trabajarán coordinadamente, ya que dijo, la unidad hace la fuerza, y estamos obligados a distribuir regional y socialmente los beneficios que se derivan del Turismo para el auge de la Cuenca del Caribe y del Sureste, lo cual se traduce en beneficio común.

Subrayó que FONATUR continúa con el programa de expansión Cancún, y que la Secretaría de Turismo, suscribió un convenio importante con los hoteleros de Cozumel a fin de multiplicar las instalaciones hoteleras y los servicios de dicho Municipio. También en Cozumel dijo que el estado construye un Centro de Convenciones y que el Fideicomiso de Cozumel, Caleta, de Xel'ha y del Caribe continúan vigorosamente con sus programas.

Así pues, luego de señalar el notable desarrollo que en materia turística se ha observado en el Estado. El Gobernador Martínez Ross, resaltó que los Quintanarroenses en el Secretario de Turismo, Arquitecto Guillermo Rosell de la Lama, confirmaron su auténtica dedicación por alcanzar las mejores causas turísticas de México.

D. I. F.

Pasando a los programas de acción que se ejecutan en el sistema de Desarrollo Integral para la Familia, externó que sería incompleta la tarea de gobernador si se olvida del importante ciudadano y futuro de los niños. Subrayó que el DIF como ninguna entidad se define como una verdadera alianza que cumple con la tarea de trabajar para beneficiar a las clases más desprotegidas de la población.



# ¿HOMENAJES?

Por: El Lic. Elías Zacarías Fadel

Quiero hacer patente mi agradecimiento a Don Salim Abud, por haberme permitido expresar mis ideas a través de una tribuna tan digna como esta Revista.

Inicio mis colaboraciones, con un tema que, necesariamente, cualquier persona con conciencia de los problemas sociales y políticos que vive el mundo tiene que referirse, y más aún cuando el problema específico sobre el que vamos a escribir en esta ocasión, también nos afecta en el aspecto sentimental, como es el lamentable caso de la guerra civil que está sufriendo nuestro queridísimo Líbano.

Considero que todos aquellos descendientes de Libaneses, aun cuando ya somos segundas o terceras generaciones, aun cuando estamos perfecta y totalmente integrados con la realidad del País a donde llegaron nuestros ancestros, caso concreto México no podemos dejar de pensar en este agudísimo problema y, más que nada, tenemos que ser congruentes con la necesidad que la inmigración tome una conciencia clara sobre las causas y motivos de la guerra civil en Líbano.

Es de todos conocido que en el año de 1948 las grandes potencias para subsanar sus errores cometidos con el pueblo de Israel, desplazan a los palestinos de sus Tierras originales y crean en este lugar lo que hoy conocemos como el Estado de Israel, situación que a todas luces fue ilegal y atentatoria contra los más elementales derechos humanos.

En el momento en que se crea el Estado de Israel, o sea en el año de 1948, gracias al apoyo de las grandes potencias como la Gran Bretaña, los Estados Unidos de Norteamérica y Francia principalmente, nace para el Líbano un problema manipulado y creado por estas mismas grandes potencias. A la vez que al Líbano, este problema se les crea a todos y cada uno de los Países que existen dentro del contexto que geográfica y socialmente conocemos como el "Mundo Árabe".

Es muy conveniente hacer este señalamiento, ya que ultimamente nos hemos enterado de actitudes y movimientos de ciertos grupos sectarios dentro de la colectividad libanesa que han propugnado y han pensado que las fuerzas Israelíes están jugando un papel determinante para la sobrevivencia y soberanía de nuestra querida República del Líbano.

Esta situación en totalmente falsa; considero que lo que se está buscando fundamentamente es acabar con el pueblo palestino; si en este contexto, para acabar con el pueblo palestino, a la vez se deteriora y se desintegra totalmente el concepto de nacionalidad del pueblo Libanés, con supuestas divisiones de tipo religioso, la situación

para el Estado Sionista es definitivamente más alentadora.

Por lo anterior, he considerado que los causantes directos en muchos casos e indirectos en otros, de los problemas que aquejan al pueblo Libanés, no son más que las grandes potencias y el poder Sionista, que coludidos, han logrado manejar una situación que a todas luces es benéfica para ellos.

Dentro de lo hasta aquí narrado, cualquier descendiente de Libaneses o de cualquier País Árabe, es conciente del grave daño que se le ha causado a la Nación Árabe, desde las postrimerías del siglo XIX, en el que se inicia la división en pequeños Países de la gran potencia que era el Mundo Árabe; esta situación, vino a consumarse en el año de 1948: el nacimiento del Estado de Israel, lo que a nosotros nos ha afectado como herederos y como descendientes de esas Nacionales en una u otra forma.

Con gran sorpresa, en un órgano de difusión de los pocos que existen en nuestra colectividad, me enteré que hace algunos meses, el Consejo Directivo del Centro Libanés, realizó sendos homenajes para la representación diplomática en nuestro País, de la República Francesa y de los Estados Unidos de Norteamérica, lo que quiero confesar, estimados lectores, me causó una de las más grandes sorpresas de los últimos tiempos.

En primer lugar, quiero saber desde que se inició la crisis Libanesa, hasta qué punto los Estados Unidos, sincera y fehacientemente, han tratado de lograr una solución del conflicto; en segundo lugar, quiero saber cuál es la nacionalidad de la mayoría de las armas con que los hermanos Libaneses y Palestinos se debaten en una trágica e inútil matanza; en tercer lugar, quiero saber en qué momento de la historia, los Estados Unidos de Norteamérica han intentado una solución de los problemas que aquejan a la Nación Árabe, sino es que únicamente buscan salvaguardar sus intereses, verbigracia: ¡Petróleo!, en cuarto lugar, sabemos y cualquier gente con conciencia tiene conocimiento que el actual Embajador de Estados Unidos de Norteamérica en nuestro País, es una persona que tiene nexos cercanos con la Agencia Central de Inteligencia, C.I.A.

Por todo lo anterior, fue realmente muy amarga la sorpresa de enterarme que nuestras más altas autoridades de la Colonia Libanesa, premiaron al señor Embajador de los Estados Unidos de Norteamérica.

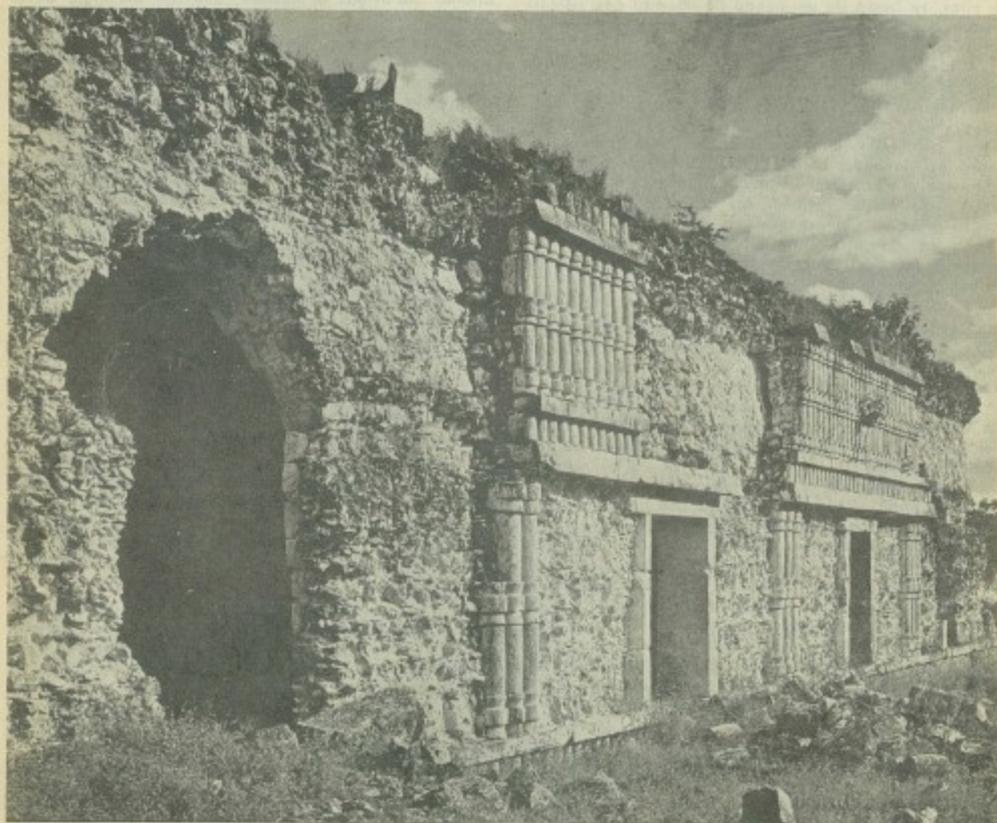
Quiero saber si estas gentes, después de treinta años de problemas, después de infinidad de amarguras y luchas, no han entendido que no es nuestro aliado los Estados Unidos de Norteamérica; no han entendido que el principio fundamental que

estableció John Foster Dulles, sigue vigente: "Estados Unidos no tiene amigos, tiene intereses".

En relación con el homenaje al Embajador de la República Francesa, como dato, quiero manifestar que hace algunas semanas salió un decreto del Gobierno Francés, en donde no se permite por más de cinco semanas su estada en Francia, a ninguna persona de nacionalidad Libanesa.

¿Esto también lo desconocen nuestros Directivos del Centro Libanés?

Quiero que éste artículo sirva para que nosotros, las nuevas generaciones, las segundas o terceras generaciones, ya de mexicanos pero que somos orgullosos de nuestro origen Libanés, como orgulloso es nuestro señor Presidente de la República Don José López Portillo, de su origen Hispano, tenemos una conciencia clara del problema, luchemos por olvidarnos de sectarismos que no conducen a nada y tratemos de salvaguardar el espíritu de una Nación, no de ninguna secta: Nuestra Nación, Líbano.



TEMPLO DE LAS COLUMNAS, LADO PONIENTE

COLUMNS' TEMPLE, SIDE WEST

KABAH, YUC.

# UNION Y COMUNICACION

Por: MALAKY SAAD KEIK

Otra vez ante ustedes, lectores, tiempo ha que ésta, mi máquina, solo ha colaborado en tomar nota de mis reflexiones al intentar remontarme si no al origen de nuestro tiempo, cosa imposible cuando se permanece dentro del cuerpo-cárcel, en el que el alma sólo se asoma agazapada detrás de los ojos para mirar a través de ellos, en busca de un mundo de libertad que siempre escapa como el paisaje que miramos por la ventanilla del avión que nos transporta.

Y las ventanas de estos mis ojos no me permitieron mirar el ya lejano y presente, siempre ajeno a las impresiones externas, sólo pude observar que todos, jóvenes y viejos, creemos generar las ideas con nuestros cerebros, pero ellas flotan en el espacio, van y vienen en una danza invisible, a caza de alguna mente afín para prenderse a ella como frágiles mariposas y por un instante; pero existen quienes las atrapan y las sujetan con la atención del estudioso, o simplemente del reflexivo, para desarrollar con sus elementos, teorías o actividades prácticas, aunque para ello las tengan que destruir o deformar.

Y así, en la lucha de las generaciones, en que los que comienzan piensan que las enseñanzas de los mayores, aunque buenas, pueden ser obsoletas para sus inquietudes "nuevas", que son tan viejas como el Universo, pero ellos, los jóvenes, no lo han descubierto aún, y creen que lo que brota de su propio espíritu, abonado por lecturas, frases, obras, pláticas, ejemplos, etc., de los viejos, son las verdaderas y las más saludables para el momento actual.

Y están hablando el mismo lenguaje, solamente quizá, le cambian el ritmo de acuerdo con la época, pues lo que antes se desplazaba en diligencia, ahora lo hace en Jet. Sólo cuando ya se ha recorrido parte del camino, cuando se llevan en el alma las cicatrices y los traumas de problemas, fracasos, angustias y sinsabores, sólo entonces, con ayuda del diccionario de la vida, se dan cuenta que han recorrido precisamente el mismo camino que los viejos, pero que no aceptaron que la voz de la experiencia les indicara dónde se encontraban los sinsabores para que los pudiesen evitar y aprender a sonreír, sin conocer el llanto que humedece la planta de la sensibilidad humana.

Y es que la vida es lucha, es el esfuerzo del control de la ley de opuestos, pues sin el acicate de "vencer", de "dominar", de superarse, de ser "diferente", tan sólo porque se tiene energía y vitalidad, y hay que hacer algo, se toma parte en esa lucha que es tan vieja como el tiempo, y así piensan los abuelos, los padres y así pensarán los hijos y los nietos, porque es ley de la vida, son las normas invisibles que dan energía para seguir sosteniendo activo un mundo y una humanidad que desde que nació en la faz de la tierra, tiene las mismas pasiones, las mismas reacciones, las mismas necesidades y también los mismos anhelos de superación.

El símbolo de Caín y Abel, es solamente el contacto de los dos polos opuestos que provocan la creación de una energía que si se emplea positivamente, puede convertir al hombre en un semi-Dios auténtico, pero, si no se emplea constructivamente, sino solamente por impulso egoísta y poco reflexivo, simplemente destruye y se destruye. No hay luz sin oscuridad, ni frío sin calor, pero ambos polos, empleados inteligentemente, pueden brindar maravillas al hombre que la manipula en su beneficio.

Si las potencias árabes, olvidasen normas egoístas, y se fusionaran en un plan constructivo y superior, se terminarían los baños de sangre que provoca la codicia y carencia de humanitarismo de quienes desean despojarlos de sus riquezas. El árabe tiene una cualidad superior, (sin discriminar razas ni culturas), y es su gran corazón, su gran sensibilidad, su gran fortaleza; es una raza fuerte y luchadora, de gran carácter y resistencia, pero, como siempre, debe haber un gran pero, si no hay afinidad en las generaciones de los que vienen ni de los que van, menos aún puede haber unificación entre países aunque pertenezcan a la misma familia.

Y todo es problema de comunicación, comunicación de esencias y sensibilidades entre padres e hijos, ni el hijo quiere escuchar al padre porque ya está "fuera de circulación", aunque su palabra le ahorrra muchos años de esfuerzos, de fracasos y de problemas; ni el viejo tiene paciencia y prudencia para escuchar al muchacho y aceptar sus ideas, explicándole posteriormente que las raíces son las mismas, aunque los planos donde se desarrollan tengan diferentes ritmos y tonalidades.

Guerras, enfermedades, injusticias, analfabetismo y cultura, pasiones que se debaten entre el odio y el amor, todo esto está en la humanidad desde que ésta se formó, y ninguna de las generaciones de jóvenes ha podido evitar estas calamidades, ni el sufrimiento de las madres al perder a sus hijos, ni la soledad de los viejos olvidados al final de su camino.

Existen los mismos vicios y las mismas necesidades, existen seres que se convierten en lastre de la sociedad, y otros que como estrellas iluminan las almas enristecidas de los hombres cansados de luchar. ¿Por qué pues no emplear la inteligencia lo suficiente para frenar nuestras pasiones, nuestros egoísmos y aceptando las aportaciones de los viejos, los jóvenes las fructifiquen en beneficio de sus hijos y de toda la humanidad?

Sólo un gran complejo de inferioridad, una gran ignorancia de la realidad de la existencia hace que no se acepte nada de lo ya ganado con lágrimas de sangre de los mayores, sólo por imprudencia se comprende que tienen los jóvenes, por la borda del navío de la vida, los frutos logrados con tanto esmero y con tanto dolor de el esfuerzo de los viejos.

Se le llama experiencia, y enseña que hay que aprender a vencerse a sí mismo antes de intentar dominar a los demás, pues quien se deja vencer por otros, se traiciona, y quien lo permite, ya está vencido.

No se trata de superioridad e inferioridad, sino de colaboración, de comunicación, de aceptar los dones de la experiencia, del amor con que lo brindan los viejos que se van, cansados y solos, para que los jóvenes, con su fuerza, su energía, su vitalidad, los desarrollen para que los disfruten ellos y sus hijos. También existe la indiferencia, es esa indiferencia crónica que no permite rescatar a ninguna víctima del "destino", esa negligencia alcanza no sólo a los padres, sino también a los hermanos y demás parientes e intentan justificarla pensando que es tan vano ayudar y cooperar, como recoger un grano de arena en un desierto.

Pero esos granos de arena, que reciben la aridez de un sol ardiente, de un viento que azota, de la falta de lluvia, tienen, en su seno, guardadas muchas gotas de agua para refrescar al sediento si éste las sabe extraer con conocimiento y paciencia.

Cierto que cada uno recorre un camino consciente o inconscientemente prelegido, pero, como no hay nada nuevo sobre la faz de la tierra, habrá que localizar guías, mapas, documentarse, etc., para no perder ni tiempo, ni energía y quizá tampoco la vida. Así es como los viejos pueden proporcionar estos conocimientos vitales a los que comienzan el viaje, y quizá, con comprensión, y **SOBRE TODO CON AMOR**, quizá hagan juntos la peregrinación hacia un mañana que ahora se está construyendo.

Es de sabios pensar que ciertos caminos, aún yendo hacia atrás conducen más gravemente hacia la próxima subida. Somos dueños de nuestra suerte pero nunca lo sabemos, pero para alimentarla, requerimos de los servicios de las demás, aún en lo más prosaico como es

el de que los padres alimenten y cuiden a su bebé hasta que se valga por sí mismo, de lo contrario, ¿cuánto duraría en la tierra esa nueva vida?

Las ideas flotan en el espacio, pero, cuando logremos ser dueños de las que nos son afines, seremos dueños realmente de nuestro destino, y aquí cabe citar de nuevo la Ley de Opuestas, pues quien sabe dirigir la luz, también manejará las sombras, y con ellos sus destinos, ¿porqué no aprender de los que ya aprendieron a hacerlo? De los fracasos de otros, podemos obtener triunfos para nosotros.

El lenguaje mal interpretado es nuestro mayor obstáculo, y los pensamientos seleccionados, son la luz, no los actos, pues el cielo del hombre está en sus deseos, y si se desea con amor, se puede evitar que el mundo termine, pues para que este drama ocurra, sería necesario que la tierra se hiciera trizas. En ese caso, no hay que pensar, bastaría que terminase nuestra mentalidad, nuestra forma de ver. Se puede poner el pensar por encima del vivir, con esto llegaremos a la cima donde se puede dominar todo, y recordar que la sangre es más fuerte que ninguna lógica.

Quienes entran a la vida sin el mundo del amor, no tendrán luz, recogerán oraciones sin alas, las cuales le distribuirán el "yo". Cuando la vida golpea una y otra vez sin descanso, sólo hay que pretender saber qué es lo que se quiere de nosotros, y muchas veces los viejos lo pueden expresar: así, cuando se acerca el fin de la existencia, podremos valorar sus lecciones nuevas y más inteligentes, o quizá el largo cansancio del viejo camino haga que se pierdan sus dimensiones.

Intentemos **COMUNICACIÓN CON AMOR**.



## Recepción en Honor del Nuevo Embajador de México en Irak

El excelentísimo señor Embajador de la República de Irak en México, Señor Abdul Wadood El Shekly y su gentil señora Lamis El Shekhly, ofrecieron una excelente recepción el día 20 de octubre pasado, en honor del nuevo Embajador de México en Irak, señor Ricardo Calderón Villaverde y de su distinguida esposa señora Cristina de Calderón. La fiesta, celebrada en la elegante residencia de la Embajada de Irak, contó con la presencia de personalidades del mundo oficial y cuerpo diplomático acreditados ante el gobierno de México, Prensa y personajes representativos de las colectividades árabes residentes en esta capital.



Los Excmos. Embajadores de la República de Irak, Abdul Wadood El Shekly y Sra. Lamis de El Shekly.



De izquierda a derecha, En la foto aparecen el Excmo. Sr. Embajador de la República de Irak en México, Abdul Wadood El Shekly, Sra. Lamis de El Shekly, Sra. Cristina de Calderón y el Excmo. Sr. Don Ricardo Calderón Villaverde, nuevo Embajador de México en Irak.



Los Sres. Embajadores de Irak en México y de México en Irak en compañía de nuestro director Salim Abud.



Excmo. Sr. Embajador el Shekly y la distinguida Sra. el Los Sres. Don Elias Beechelany y don Antonio Chaln, el Shekly.

# Bodas de Oro de los Esposos Nasta - Hayek

Cincuenta años de ejemplar vida matrimonial celebraron el 18 de noviembre del año próximo pasado, Don César Nasta y Doña Valery Hayek de Nasta.

Con ese motivo, acompañados de sus hijos: Salim, Armando Nelda, Tanla, yernos y nietos; asistieron al solemne tedéum que se celebró a las veinte horas en la Catedral Ortodoxa de San Jorge de esta capital. Allí el distinguido matrimonio dio gracias por los favores y bendiciones recibidos durante esos años de matrimonio.

En el tedéum, el oficiante el Excelentísimo Señor Obispo Antonio Chedraoui asistido por el Reverendo Pedro Cirilo Scaf, pronunció pues de la Santa Consagración su excelencia el Señor Obispo bellas palabras refiriéndose al ejemplo cristiano que Don César y Doña Valery han dado a sus hijos. Destacando así mismo, que para la Iglesia era motivo de satisfacción ver cómo este feliz matrimonio daba gracias en ceremonia de tanta significación.

Fueron numerosos los invitados de los esposos Nasta, quienes asistieron a la ceremonia en la Catedral Ortodoxa de San Jorge, compartiendo su alegría y su felicidad de la familia Nasta Hayek. Por el don que les caracteriza a Don César y a Doña Valery han ganado el respeto, cariño y la simpatía de sus amistades. Terminado el acto religioso, los agasajados, acompañados de sus familiares e invitados, se dirigieron a los elegantes salones del "Jockey Club" - Hipódromo, donde sus hijos les habían preparado una espléndida recepción en su honor, donde reinó un ambiente de alegría, cordialidad y fraternidad, y se brindó por la eterna felicidad de

este respetable matrimonio.

Hicieron también acto de presencia, los excelentísimos señores Embajadores de Líbano, Dr. Hani El Amin; Don Salah Eddin Sharawi de la República Árabe de Egipto en compañía de su distinguida esposa Kamla de Sharawi y sus guapas hijas Sherifa y Shahira.



En esta foto de la ceremonia religiosa de Bodas de Oro, vemos a los hermanos Señor Dr. Armando y Lic. Salim Nasta con su Señora esposa Doña Guadalupe Díaz Borja de Nasta y el Señor Chukri Sharur, yerno de los festejados, escuchan la solemne santa misa.



El distinguido matrimonio: Don César Nasta y Doña Valery Hayek de Nasta, escuchan con devoción la Santa Misa de Gracias.



A la ceremonia religiosa asistieron los Excelentísimos Señores Embajadores de la República Árabe de Egipto Salah Eddin Charawi en compañía de su distinguida esposa Señora Kamala de Charawi y Don Nicolás Kansuati y Señora Nelda Nasta de Kansuati hija de los festejados.

# Oración por la Paz de Líbano

Gran parte de la colonia libanesa se dio cita en la Basílica de Nuestra Señora de Guadalupe para rogar por la paz en El Líbano.

Invitados por las sociedades de Damas Libanesas de México, el pasado 22 de noviembre, se celebró un solemne Misa oficiada por el abad de la Basílica, Monseñor Guillermo Shulember, la asistencia del Reverendísimo Monseñor Jacks Nayem, Monseñor Archimandrita Salomón, Dr. Kury y Reverendos Padres José Bustani y Pedro Kawage. También asistió al acto realigioso el señor Obispo Antonio Chedraui, Jefe de la Iglesia Ortodoxa de México, Centroamérica, Venezuela, Colombia y países del Caribe.

Después del evangelio, Monseñor Guillermo Shulember pronunció una elocuente homilía, deplorando la triste tragedia de Líbano y los sufrimientos padecidos del Pueblo Libanés durante la guerra civil y los últimos acontecimientos acaecidos en la patria de los cedros por manos criminales, sembrando la muerte, la destrucción y la dispersión de los habitantes del noble pueblo libanés.

Cabe mencionar que, al atrio de la Basílica estuvo muy concurrido por nuestras comunidades, sociedades, instituciones de las mismas, con la asistencia de su Excelencia el Señor Embajador del Líbano en México, Dr. Hani El Amin y el Licenciado Michel Yachan y Señora, Don César Nasta y Señora, en representación de la comunidad ortodoxa de México.

Después de la misa, el Señor Embajador Dr. Hani El Amin invitó a los directivos de la colonia libanesa y a los periodistas para asistir a la columna de la independencia, donde depositó una ofrenda floral, haciendo una guardia de honor a los héroes mexicanos.



Después del Evangelio el Excmo y Rvmo, Monseñor Guillermo Sholimberg pronuncia una elocuente omalía, implorando a la Santísima Virgen para que reine la paz en el Líbano.



En la insigne Basílica de Nuestra Señora de Líbano, las damas e instituciones libanesas celebraron una misa pidiendo a la Virgen Santísima por la paz y la estabilidad del Líbano. Presidida por el Excmo. Sr. Dr. Hani El Amin, nuevo Embajador de Líbano en México. A la izquierda el Lic. Michel Geahgean, Cónsul General de Líbano.



En el momento solemne de la consagración por Monseñor Guillermo Sholimberg Abad de la Basílica asistido por Monseñor Jack Najm a la derecha Rvdos. padres don Pedro Kawage y José Bustani.



Don César Nasta, presidente del Congreso Ortodoxo asistió a la misa acompañado de su distinguida esposa Doña Valery Hayek de Nasta, a quien vemos en compañía de Aida de Jahgean

Otro aspecto de la ceremonia, al fondo a la izquierda, aparece el Excmo. Sr. Obispo Don Antonio Chedrawi, Jefe de la Comunidad Ortodoxa en México.



Aspecto general de la distinguida concurrencia a la Santa Misa, por la paz de Líbano.

## El Embajador del Líbano Visitó la Comunidad Ortodoxa

### VISITA DE CORTESIA

Su Excelencia el Señor Embajador de El Líbano en México, Dr. Hani El Amín, acompañado de su esposa, señora Aiba El Amín, el Licenciado Michel Jahchány esposa, señora Aída de Jahchán, visitaron la comunidad ortodoxa de México, en la residencia del Obispo, donde fueron recibidos por el Excelentísimo Señor Obispo Don Antonio Chedrauí, Jefe de la Grey y por los presidentes del Consejo Ortodoxo, Don César Nasta, Don Antonio Chain y la Presidenta de las Damas Ortodoxas y de la Juventud Ortodoxa; así como numerosos invitados de esa misma comunidad. También estuvieron presentes representante del Partido Nacionalista Sirio y nuestro Director de la Revista "Al Gurbal", Señor Salim Abud.

El señor Obispo y los representantes de las sociedades Ortodoxas, dieron la bienvenida al embajador y sus acompañantes, con sinceras palabras, agradeciendo la amable visita del distinguido personaje y deseándole éxito en su misión diplomática ante el gobierno mexicano, haciendo hincapié en la necesidad de llevar una política de unión, de cordialidad y fraternidad a la familia libanesa, e invitándolo a estrechar los brazos fraternales con las colectividades hermanas.

Durante el acto además hicieron uso de la palabra el presidente Ortodoxo, Don César Nasta, quien expresó sus mejores deseos por la unificación entre todas las colonias de habla árabe y éxito en su misión; seguidamente otro miembro de la comunidad, el señor Elias Abud, pronunció frases de cordialidad y fraternidad entre todos.



El Sr. Obispo Chedraoui, da la bienvenida a los Embajadores de Líbano.



El Excmo. Sr. Embajador del Líbano, Dr. Hani El Amín hizo una visita de cortesía a la Comunidad Ortodoxa de México, aparece rodeado por Don César Nasta, Presidente del Consejo y el Excmo. Sr. Obispo Antonio Chedrauí, Jefe espiritual de la Grey.



A la derecha Doña Aida Abourad, Presidente de las Damas Ortodoxas de México, La Embajadora del Líbano Sra. Aiba El Amín y la Sra. Aida Gaeheyan, esposa del Cónsul General de Líbano, y doña Julia Saíd imparten amena charla, deseando a los Embajadores feliz estancia en México.



Entre los asistentes a la recepción vemos a Doña Valery Hayek de Nasta, el Maestro Elias Abud, Mirna Zaccarias de Said, Elena Nassif de Abud y Julia Said.



Invitados a la recepción Doña Alicia Serur de Salomón, Doña Norma Salomón, Doña Alicia de Amione, los Sres. Tufic Achkar, Elias Bechalany y Justo Adel Zaccarias.



Los Sres. Wadli Aboumrada, Pedro Sarkis, y Wagih Samman, Doña Yamile Said de Samman y Doña May de Zaccarias.



En esta foto aparecen los directivos de la Juventud Ortodoxa de México.

# Recibió las Aguas Bautismales el Niño Musa Antonio Bib Chain

El pequeño Musa Antonio, hijo del señor Jaime Dib Monsiváis y de la señora Marina Chain de Dib, recibió el bautismo —las aguas lustrales— en la elegante residencia paterna, citada en Cuernavaca, Morelos.

El acto religioso, efectuado el 25 de noviembre pasado, fue oficiado por el Reverendo Párroco de la Iglesia Griega Ortodoxa en México; apadrinaron la ceremonia el excelentísimo señor Obispo Antonio Chedraoui y la señora Elvira Monsiváis, abuelita del simpático niño.

Una vez concluido el rito religioso, los asistentes —alrededor de 300 personas— convivieron en un espléndido buffet, que ofrecieron los padres del vástago; allí, en medio de un clima de fraternidad y alegría, saborearon selectos vinos y exquisitas comidas, amenizados por un conjunto de música

que interpretaba cantos árabes, pasaron agradables momentos.

La revista "AL GURBAL", que estuvo presente a través de uno de sus reporteros, comparte la alegría vivida por tan agradable acontecimiento y expresa sus más sinceras felicitaciones al niño Musa Antonio y a sus queridos padres.

El inolvidable y recordado Musa Dib, padre de Jaime y abuelito de Musa Antonio, estuvo presente en la memoria de todos los asistentes, quienes no olvidan que fue un caballero en toda la extensión de la palabra, un hombre cuya gentileza y don de gentes le granjearon el afecto y el cariño de sus familiares, amigos y de todos los que tuvieron la suerte de compartir su bella amistad.



Vvoo. Padre Rafael Solís en la ceremonia del bautizo del hermoso Musa Antonio Dib Chain, bendice el agua bautismal. Al centro aparece Doña Elvira Moncibez, madrina y abuelita del niño y el Sr. Obispo Don Antonio Chedraoui padrino.



Durante la trayectoria de la ceremonia del bautizo, Don Miguel Salomón lee la tradicional Epístola, en presencia de Monseñor Chedraoui, de Doña Elvira Moncibez, madrina y abuelita del niño.



Después del bautizo aparecen en la foto las Sras. Aida Chahin de Salomé, Doña Elvira Monclbaez, Musa Antonio, Doña Mirna Chahí de Dib, Don Jaime Dib, padres del nuevo cristiano, Don Antonio Chahín, abuelitos del niño. Al fondo vemos una fotografía del recordado e inolvidable Musa Dib, padre de Jaime y abuelito de Musa Antonio, que parece presenciar el acto.



Las abuelitas del niño a quien vemos en los brazos de su madre, Doña Myrna Chahin de Dib y Don Jaime Dib, padres del nuevo cristiano.

A la derecha los padres del gracioso Musa Antonio acompañados de los padrinos.



Los abuelitos del niño Don Antonio Chahin y Doña Graciela S. de Chahin y la Madre de Musa, Doña Mirna Ch. de Dib, preparan al pequeño Musa para la ceremonia. Al fondo a la derecha aparecen Don Rodolfo Dib y Sra. Guadalupe Chahin de Dib y Sra. Yamile Saiz de Samman y otras distinguidas invitadas.



Durante la ceremonia del bautizo vemos a la Sra. Yamile Saiz de Samman, Doña Esperanza Atala de Yapur, Don Riad Samman, Don Favez Atala, Don Antonio Chahin y Sra. Miguel Hasbún.



Entre los asistentes se encontraron las distinguidas damas, Doña Norma Aboumrád de Salomón, Alicia Serur de Salomón, Josefina R. de Boumrád, Gladys Nader de Salomón y Eugenia A. de Salomón.



Alrededor de esta espléndida mesa vemos de izquierda a derecha, Doña Valerie H. de Nasta, Don César Nasta, Lic. Michel Geahgean, Cónsul de Líbano el Excmo. Sr. Embajador Hanl El Amin, el anfitrión Don Jaime Dib, Al Sr. Obispo Don Antonio Chedraoul, Sra. de Geahgean, Don Pedro Sarkis, invitados de honor a la ceremonia de bautizo.



Entre los invitados nuestro fotógrafo captó esta foto de la familia Hasbún, según el orden acostumbrado: Don Nasri Hasbún y Sra. Daisy Hasbún, Miguel Hasbún, Teresa de Hasbún y José Hasbún.



Asistieron como invitados al bautizo del niño, Musa Antonio Dib, Don Eduardo Nahúm, Zuhalla Zacarias de Nahúm, Guadalupe Chahin de Dib, Rodolfo Dib, Mauricio Nahúm y Sra. Yolanda de Nahúm y Guadalupe Kuri.

En el corazón del jardín donde fue servido el espléndido banquete, en honor del nuevo cristiano, asistió la distinguida familia Salomón y Jorge.

## Suntuosa Boda Karam - Salomón

El 19 de noviembre del año en curso, a las 20 horas, en la Catedral Ortodoxa de San Jorge, en esta ciudad, fue el marco escogido para la celebración del matrimonio de la hermosa señorita Katia Karam Kassab, con el señor Juan Salomón Serur; el templo, engalanado con blancos cortinajes y gladiolas, y preciosamente iluminado, mostraba todo el esplendor indispensable para ese gran acto social. Ofició la ceremonia el Excelentísimo señor Obispo Antonio Chedraui y el Padre Cirilo Skaf.

Los padres de los contrayentes: el señor Saïd Karam Azar y la señora Jeannette Kassab de Karam, por parte de la novia; y el señor Miguel Salomón Abissad y la señora Alicia Serur de Salomón por parte del novio; mostraron en su presencia la nobleza del alma que les caracteriza, y el aire de especial distinción que tienen sus personalidades dentro de la élite social.

La linda novia, señorita Katia Karam, lujosa y primorosamente ataviada con finas y cándidas vestiduras, fue conducida al altar por el autor de sus días, su querido padre el señor Saïd Karam Azar, y seguidamente iba el cortejo de Damas de honor y los lindos pajeitos: Pepe Salomón Kuri, Gabriela Salomón Kuri, Elia Salomón Nader, Alma Hanna Salomón, Michel Salomón Aboumrad, Joly Salomón Kuri, Jorge Hanna Salomón y Ma. Alicia Hanna Salomón, formando todo el conjunto una verdadera primavera de corte de amor. Al llegar al altar, fue recibida por el novio, quien respondió con un aire de elevada nobleza de un caballero.

El vestido que lucía la novia era un elegante y preciso modelo de encaje de Bruselas, rebordado en perlas, con tocado del mismo encaje.

Las guapas madrinas re anillos: Señorita Pilar Salomón Nader y señorita Rola Karam Abdaher; madrina de Corona: Señorita Nâshua Karam Kassab; de Ramo: Elizabeth Salomón Aboumrad.

Los padrinos de velación fueron el hermano de la novia, señor Elias Salomón y su distinguida esposa la Señora Gladys de Salomón.

El banquete de bodas, espléndido, fue servido en el salón principal "Baalbek" del flamante Centro Libanés, al cual asistieron un gran número de personas, entre las que se encontraba el excelentísimo Embajador de Libano, Dr. Hani El Amin y el Señor Cónsul, Licenciado Michel Jeahgean; familiares y amigos de la familia Salomón y Karam, quienes brindaron y desearon a la feliz pareja un mar de felicidades en el curso de su existencia.

Después de la boda, los felices contrayentes se despidieron de sus queridos padres, familiares y numerosas amistades, para abordar el avión que los conduciría a Estados Unidos y Europa para gozar de una feliz luna de miel.

"AL GURBAL", felicita con gran cariño y ad-

miración a la feliz pareja, haciendo votos por que en el correr de su vida matrimonial, haya siempre florecimiento de dicha y ternura.



La hermosa novia Katia Karam Kassab.



La bella novia del brazo de su señor Padre Don Saïd Karam Azar, quien la condujo hasta el altar.



Los felices novios recibiendo la bendición nupcial del Excmo. Sr. Obispo Antonio Chedraoui.



Los padres de los novios Don Saïd Karam Azar y Don Miguel Salomón y el padrino de los contrayentes, Don Elias Salomón Zerur.



Los contrayentes Katia y Juan Sonríen felizmente.



Las encantadoras damitas de amor, señoritas Elizabeth Salomón Aboumrar, Rola Karam Abl Daher, Najua Karam Kassab, Pilar Salomón Nader.



La distinguida Sra. Doña Jeannette Kassab de Karam, madre de la novia, abraza y felicita cariñosamente a su hija Katia.



Las distinguidas damas Doña Gladys Nader de Salomón, la madre de la novia, Doña Jeannette Kassab de Karam y la madre del novio Doña Alicia Serur de Salomón, fungieron como madrinas de la boda.



En el Salón "Baalbeck del Club Centro Libanés los novios posan para "Al Gurbal".



En la mesa de honor nuestro fotógrafo captó al Excmo. Sr. Embajador de Libano en México, Haní El Amin, al Excmo. Sr. Obispo Don Antonio Chedraoul, el Sr. Licenciado Michel Geahgean, Camilo Skaf y Don Fouad Abed, prominente industrial de la ciudad de Puebla.

# Elegante Boda Iza Milán - Morales Garza

El día 17 de noviembre del presente año a las 20:30 horas, en la Parroquia de San Agustín de esta ciudad, se unieron en vínculo matrimonial, la Licenciada Helue Iza Milán con el señor Ernesto Morales Garza, hijos de distinguidas y conocidas familias de Monterrey y Gómez Palacio; así como en los medios sociales de esta capital.

Los padres de los contrayentes son Don José A. Iza, señora René Milán de Iza; Don Oscar Morales M. y señora Gloria E. Garza de Morales respectivamente. A la hora fijada, llegó la distinguida novia del brazo de su padre quien la condujo, hasta el Altar de Dios, donde la esperaba el que hoy es su esposo; acompañada de su corte de amor, elegantemente ataviadas, y de sus graciosos pajeitos.

La guapa novia lucía un vestido de Alta Costura y de finísimo corte, en el exquisito marco del templo que lucía bellamente engalanado.

Actuaron como padrinos de velación, los padres de los contrayentes, Don José Iza y su gentil esposa; Don Oscar Morales y su señora esposa; Padrinos de Arras; El señor Lobo y doña Mary Milán; Anillos: Don Pedro y señora Adla N. de Milán, tíos de la novia; Lazo: señor Pepe Iza y la señorita Morales, hermanos de los desposados; Ramo: la guapa señorita Patricia Haddad. Sus damas fueron Rossana Trani, Silvia Diorento y Mónica Rodríguez.

Más tarde, la pareja y la concurrencia se trasladaron al elegante Salón "Baalbeck" del Club Centro Libanés, donde se les ofreció una espléndida recepción sin precedentes, en la que reinó la alegría y menudearon los brindis por la bienaventuranza del joven matrimonio.

Después que fueron obsequiados por ese espléndido banquete, los desposados salieron en viaje de Luna de Miel.

La boda civil se efectuó en la Residencia de los señores Lobo y Pedro Milán; tíos de la contrayente, en esta ciudad; fungieron como testigos Alberto Buere, José Harfuch, Lic. David Franco Rodríguez, Lic. Cascano Castellanos, Lic. Anuar Kuri, Sr. Don Pedro Checa, Sr. Don Antonio del Valle Talavera, Sr. Don Manuel del Valle Talavera, Sr. Eduardo Milán Elias, Sr. Pedro Milán Elias, Sr. Dr. Juan Iza, Sr. Lic. Aarón Tame, Sr. Don Raúl Rodríguez. Sr. Lic. Lobo Milán Haddad, Sr. Don Luis González y Vallejo, Sr. José Luis Sánchez.

Después de la firma del acta matrimonial, los ahí presentes brindaron por la felicidad de los nuevos esposos.

"AL GURBAL" formula los mejores deseos por la eterna felicidad de la joven pareja.



Los padres de la guapa novia Don José Iza y Sra. Doña René Milán Elias de Iza, de pie Pepe Iza hermano de la contrayente y el Lic. Lobo Milán Haddad primo de la contrayente.



Los oficios contrayentes con devoción escuchan atentos el santo oficio.



Los padres del novio Don Oscar Morales M. y Doña Gloria E. Garza de Morales, de pie Juan y Gerardo Iza, tío y hermano de la novia.



Don Pedro Milán y señora Adia H. de Milán, tios y padrinos de anillos.



Doña Mary y Lobo Milán Elias, tios y padrinos de Arras.



La distinguida concurrencia invitados a la ceremonia religiosa.

# Elizabeth Salomón Aboumrad

## Linda Quinceañera

El 19 de Agosto, del año próximo pasado, celebró sus quince primaveras, la bella señorita Elizabeth Salomón Aboumrad, hija de nuestro gran amigo, el señor Antonio Salomón Serur, y de su distinguida esposa, la señora Norma Aboumrad de Salomón, teniendo como prescencia la hermosa Catedral Ortodoxa de San Jorge, donde se llevó a cabo la solemne misa de Acción de Gracias, oficiada por el Reverendo Padre Cirilo Skaf.

Después del oficio religioso, se trasladaron todos, familiares parientes e invitados, al salón "Baalbeck" del Club Centro Libanés, donde la homenajead, fue objeto de felicitaciones por parte de todos los asistentes al espléndido banquete.

El vestido que lució la linda quinceañera, fue un modelo exclusivo, confeccionado con organza francesa, bordada en blanco y azul agua, diseñado por un famoso modisto.

En aquellos instantes de plenitud y conmovidos ante la magnificencia de un acto tan significativo: la presentación en sociedad de la bella señorita, los aplausos de los selectos invitados que pesaban de 500 personas, no se hicieron esperar. Durante el brillante acto en que la linda Elizabeth bailó con su padre el tradicional vals; acto seguido prosiguió el baile con los 14 chambelanes.

Los acompañantes fueron: su hermano Armando Salomón, Aboumrad, Víctor Salomón, Ricardo Nasser, Antonio Harfuch, Alfredo Nasser, Miguel Angel Cecin, Richard Karam, Alberto Nasser, Armando Kuri, Eduardo Musalem, Miguel Salomón, Demetrio Martínez, Arturo Salomón y Juan Salomón, siguiendo la fiesta con un desbordamiento de alegría juvenil.

Durante el banquete, el padre de la homenajead Don Antonio Salomón Serur, pronunció elocuentes palabras, llenas de emoción, dando consejos paternales a su encantadora hija que entraba en una nueva etapa de vida.

En honor de su XV Aniversario de vida, los señores Salomón obsequiaron a la linda Elizabeth un encantador viaje, en compañía de sus hermanos, por los Angeles, San Francisco y Lake Tahoe.

La encantadora jovencita fue motivo de toda clase de felicitaciones por parte de sus familiares y amigos.

"AL GURBAL" se une a esos augurios y expresa a la preciosa Elizabeth los mejores deseos y felicidades en la nueva vida social que se abre ante ella.



La bella Elizabeth Salomón Aboumrad al cumplir sus 15 primaveras, sus padres le ofrecieron una misa de acción de gracias, aquí la vemos acompañada de su señor padre Don Antonio Salomón a la entrada de la Catedral Ortodoxa de San Jorge.



La encantadora Elizabeth acompañada de sus apuestos chambelanes.

# El Revdo. Padre Pedro Kahwagi al Servicio de la Iglesia

Nos complace en dar la excelente noticia a la Comunidad Maronita de México en particular y a nuestras colectividades de México en general que por instrucciones del Excelentísimo y Reverendísimo Monseñor Ernesto Corripio Ahumada, Arzobispo Primado de México, que el Reverendo Padre Pedro Kahwagi ha vuelto al servicio de la Iglesia y de la religión después de larga pausa, así como al de la Comunidad Maronita y de la colonia en general, habiendo sido, nombrado para celebrar misas en los siguientes templos: en la Capilla de Nuestra Señora de Líbano, ubicada en Manzano 29, Col. Florida, todos los domingos a las doce horas, y en la Parroquia de Nuestra Señora Balvanera y Portacheli de la Comunidad



El Reverendo Padre Kawagi celebra la solemne misa al cumplir sus bodas de oro, 50 años al servicio de Dios y de la Iglesia.

Católica Melequita de esta capital y donde soliciten los servicios espirituales, los fieles.

La grata noticia ha causado regocijo y alegría entre todas las personas, amigos, etc., con quien ha tenido relaciones el Padre Kahwagi, por el espíritu bondadoso, simpático y disposición de servir a todos.

El Padre Kahwagi es originario de Sagbin, El Bikao, Líbano; se ordenó de sacerdote el primero de mayo de 1928 en Bkirki, sede del Patriarca Maronita, a mano del Excelentísimo y Reverendísimo Arzobispo Pedro Fegali en representación del Patriarca.

Posteriormente, fue nombrado párroco en varios lugares y fue nombrado Delegado de Arzobispo de Saida; durante la Segunda Guerra Mundial lo nombraron capellán espiritual de los ejércitos aliados. En 1946 el finado Arzobispo Primado de México, en ese entonces, don Luis María Martínez, solicitó al Santo Congreso Oriental la presencia del padre Pedro Kahwagi en México, a petición de la Grey Maronita en esta capital y nombrado capellán de la misma. Por razones ajenas a nuestro saber se retiró del servicio a principios del presente año

y a petición del actual Sr. Arzobispo Primado de México Monseñor Corripio Ahumada, reanudó el padre Kahwagi sus actividades religiosas al servicio de los templos antes mencionados con la autorización de celebrar la liturgia en todos los templos católicos donde se encuentre.

El día 8 de abril pasado, el padre Kahwagi celebró sus bodas de oro al cumplir medio siglo al servicio de Dios, a las cuales hubo una asistencia numerosa en la solemne misa, tanto de esta capital como de los estados circunvecinos, como son: Hidalgo, Puebla, Estado de México, Veracruz y Guanajuato.

Después del Evangelio, el Reverendo Monseñor Najm, Jefe de la Iglesia Maronita de México, pronunció elocuentes palabras de felicitaciones al nuevo ingresado a la Iglesia, y dando la bienvenida al hermano padre Pedro Kahwagi, quien posteriormente pronunció las siguientes palabras:

"Agradezco de todo corazón a su excelencia, nuestro querido embajador, su presencia en esta solemne misa; igualmente agradezco a mi querido hermano, Monseñor Najm, las palabras que me dirigió, las cuales estremecieron mi ser, por su contenido cariñoso, sincero y honrado. Mi reconocimiento sincero a los superiores de este país, que me honraron al permitirme, nuevamente, en respecto a nuestras costumbres orientales, reconocidas por la Santa-Sede, el volver a participar en el santo sacrificio de la misa.

"Me emociona de todos ustedes en esta conmemoración de mis bodas de oro sacerdotales, pidiendo a Dios que los premie y los colme de bendiciones en unión de sus familiares; quiero hacer una mención especial de la Grey Ortodoxa, que a pesar de sus compromisos espirituales, por ser hoy día de la Pascua, me honraron con su presencia, que agradezco de corazón y al mismo tiempo les deseo muy felices Pascuas y que vivan

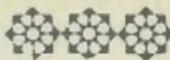


En los momentos solemnes de la Consagración.

muchos años llenos de tranquilidad en unión de los suyos".

"Llegó a este momento supremo de mi vida sin rencor y con un profundo agradecimiento a Dios que me permitió salir adelante del duro trance de la espera; conservo mi fe y mi creencia inmaculadas, ya que están cimentadas en la gran roca de San Pedro, que nadie la puede mover jamás.

"Deben levantar la cabeza orgullosos de su patria, que a pesar de ser pequeña, es grande en su historia, porque en ella nació nuestro Señor Jesucristo y los profetas y los discípulos cristianos y en ella enseñó la doctrina cristiana e hizo sus milagros, fue crucificado y murió en la Santa Cruz, bendiciendo y purificándola con las



Monseñor Jack Najm pronuncia elocuentes palabras en la que felicita fervorosamente y le da la bienvenida al Padre Kahwagi por reanudar su reincorporación a la Iglesia.



Panorama del Sagrado Altar de la Iglesia de Nuestra Señora de Líbano en esta capital.

gotas de su sangre sagrada.

"Agradezco de una vez más a mi hermano Monseñor Najm, prometiéndole sobre este sagrado altar que siempre estaremos juntos como el Espíritu Santo, los tres en uno, unidos con un solo corazón, con una sola idea para servir y atender a nuestra grey y a todo lo que honra y beneficia a nuestra iglesia y a nuestras dos patrias, Líbano y México,

"La paz sea con vosotros."



La familia del Padre Kahwagi que acompaña el coro; de izquierda a derecha: José, Elvira, Marie, Jorge, el Joven Manah y el Reverendísimo Monseñor Jack Najm Jefe de la Iglesia Maronita de México.

# Pre-Posada Mexicana de las Damas Ortodoxas

Las Damas Ortodoxas de San Jorge organizaron una alegre Pre-Posada mexicana, el día 13 de diciembre, en el Centro Club Libanés; Salón "Baalbeck" de esta ciudad.

A la invitación del comité organizador, respondió ampliamente la Comunidad Ortodoxa y demás Colectividades de nuestra sociedad; siguiendo la tradición mexicana y con un gran apego a nuestras costumbres, pusieron de manifiesto el gran cariño que este pueblo tienen por México, gustando y disfrutando de una de las festividades del mundo cristiano, que en nuestro país tienen un sello muy característico, tanto en lo religioso como en la pagano.

El amplio local lucía estupendamente engalanado con gran cantidad de serpentinas y globos de colores, heno y las tradicionales piñatas; se entonó la letanía y

los cánticos navideños y posteriormente la orquesta amenizó el baile.

La concurrencia fue numerosa y selecta, reinando en todo momento la alegría. El comité organizador se encontraba satisfecho del resultado tanto económico como social y artístico, ya que el producto del festejo se destinó para recabar fondos para las obras benéfico-social que estas altruistas damas presiden; fueron asistidas por la juventud ortodoxa que presiden la Sra. Cristina Yunez de Said y el Joven Arturo Canavati, siendo de gran valía su colaboración.

Durante varias horas se disfrutó del grato ambiente y a las primeras horas del día siguiente se retiraron los asistentes haciendo elogios comentarios y satisfechos de haber contribuido a una noble causa.



Entre las personalidades que asistieron a la Pre-posada, nos encontramos al Lic. Michel Jeachan Don Emilio Checa, y excelentísimo Señor Obispo Don Antonio Chedraoui y Embajador del Líbano Haní El Amín.



Alrededor de esta mesa sentados: Doña Valery H. de Nasta, su excelencia Embajador de la República Árabe de Egipto, Sr. Salah Eddin Sharaul, Don César Nasta, Don Elias Abbud Don Antonio Chain y el Sr. Obispo Don Antonio Chedraoui.



(De izquierda a derecha). En esta foto aparecen las señoras Norme Salomón, Ma. Cristina Yunez de Said y la señora Ana Aída Ch. de Salume.



Bellas señoritas asistieron al festival pre-posada (de izquierda a derecha) Ana Said, Elizabeth Salomón y Pilar Salomón.

# El Partido Nacionalista Sirio Conmemora su XLVI Aniversario

El día 29 de noviembre el Partido Social Nacionalista Sirio, conmemoró el XLVI Aniversario de su fundación con una espléndida cena, participando distinguidas familias de nuestra colectividad.

Al festejo asistieron personalidades como los excelentísimos señor Embajador de Líbano Hani El Amín, el señor Obispo Antonio Chedraoui, el Cónsul de la Embajada de Irak señor Issam El Mehdí, el señor Marwan Tahbud, Don César Nasta y señora, Don Elias Abbud y señora, el Cheikh Wadih Bulhossen y señora, y nuestro director el señor Salim Abud.

El festejo se desarrolló en su ambiente de cordialidad y fraternidad, reinando una completa alegría. Los oradores fueron el señor Tufik Ashkar, señor Obispo Antonio Chedraoui y el presidente del Partido, señor Elias Beechiani. Actuó como maestro de ceremonias Don Antonio Chahín, cuyas fotos publicamos en la "Sección Árabe".

Un grupo de jóvenes ejecutaron maravillosamente la

famosa danza regional de Líbano y Siria, y merecieron los aplausos unánime de los presentes. El señor John Fayed con su maravilloso Laud y su excelente voz alegró el ambiente.



Aparecen en esta foto los señores Don Antonio Chahín, Don Elias Beechiani, Embajador de Líbano señor Hani El Amín, y el señor Obispo Antonio Chedraoui.



El señor Elias Beechiani y Don Tufik Ashkar, ejecutivos del Partido Social Sirio reciben cordialmente al representante de la O. L. P., señor Lic. Marwan Tahbud.



Estuvieron presentes en la recepción (de izquierda a derecha) señor Addu Fraiha y señora, Arquitecto Antonio Abud y señora, Edmundo Beechiani y Don Yamil Nacif.



## Salvador Yacamán, Nuevo y Brillante Profesionista

El día 24 de octubre, del año próximo pasado; en la Universidad LA SALLE, el joven Licenciado Salvador Yacamán Afane presentó ante eminentes examinadores, su examen profesional.

Habiendo logrado con la presentación de su tesis culminar con notable aprovechamiento los largos años de estudio profesional.

Muy felicitado fue el nuevo profesionista por su brillante presentación, tanto por los miembros de los tribunales examinadores como por sus maestros, familiares y amigos.

Seguidamente acompañado de sus padres, Don Alberto Yacamán Marcos y su distinguida esposa señora Julia Afane de Yacamán; y amigos fueron a festejar el éxito a un conocido restaurant ("El Lago") en esta ciudad.



Lic. Salvador Yacamán, felicitado por su mamá, la señora Julia Afane de Yacamán

# Unión Maronita de México, A. C.



## UNION MARONITA DE MEXICO, A. C.

MANZANO No. 29  
COL. FLORIDA

TEL. 5-24-32-89  
MEXICO 20, D. F.

Por convocatoria que hiciera el Sr. Don Antonio Abraham y el Consejo Directivo de la Unión Maronita, se celebraron el 6 de septiembre pasado, las elecciones para renovar la Mesa Directiva de la Unión Maronita de México. El acto se realizó en la sede de la Misión Maronita, ubicada en las calles Manzano No. 29, Col. Florida, de esta ciudad, y se efectuó en un clima de alta comprensión y de respeto a la voluntad manifestada en el resultado de los escrutinios.

La nueva Mesa Directiva quedó constituida de la siguiente forma:

Presidente: C. P. T. Gabriel Chimely  
Vice-Presidente: Sr. Raúl Libien  
Secretario: Sr. Chara Lajud  
Tesorero: Sr. Antuan Ghayad

### VOCALES:

Sr. Jorge Matuok Nasur, Sr. Luis Sayún, Sr. Anís Kuri, Sr. Neif Marón, Ing. Pablo Saab, Sr. Mario Elías, Sr. Fernando Haneine, Sr. Alfredo Gualda.

---

---

---

---



من مفكرة جورج أبو معشر

## قالوا ... • قلنا ...

قالوا : ما هو الفرق بين كيب شرشوبك في بيروت ، وكيب ديفيد في اميركا ؟  
قلنا : كلهم نك بنتك .

\*  
قالوا : ان وايزمن وزير دفاع اسرائيل ، كان يركب دراجة هوائية عندما التقى الرئيس السادات سائرا على قدميه .  
قلنا : لان السادات كان لازم يلاقيه بالبنابة .

\*  
قالوا : ان بيغن سائح السادات بحرارة زائدة .  
قلنا : من هيك حتى عم .. نطوق .

\*  
قالوا : ان الناس تحدد مواعيد « الملقة » والعركة باليوم والساعة .  
قلنا : اسال مجرب ولا تسال حكيم .

\*  
قالوا : ان الودع اللبناني يرتص من دون دف .  
قلنا : لان التسجيل سفيروفونيك .

\*  
قالوا : ان سفير اسبانيا الجديد قدم أوراق اعتماده للرئيس مركيس .  
قلنا : سفير ياتي ورعايا تذهب .

\*  
قالوا : ان لبنان بخطر !!  
قلنا : لا .. الخطر بلبنان .

\*  
قالوا : ان « الين » الياباني بدأ يأخذ محل « الدولار » في بيروت .  
قلنا : لان كل واحد بلبنان اخذ محل الآخر .

\*  
قالوا : ان الكتلة الوطنية انتدبت وفدا الى باريس للاجتماع بالعميد ريمون اده .  
قلنا : لان الوفد يذهب ويعود .. بينما عودة العميد فيها وما فيها ..

\*  
قالوا : ان السلطة اللبنانية تفتش عن حل لمشكلة كتبية الجيش في كوكبا .  
قلنا : انشؤوا كتبة هناك تحل المشكلة تلقائيا .

\*  
قالوا : ان لبنان بحاجة الى رجل مثل انابورك .  
قلنا : لان اللبنانيين صار لازمهم حمام تركي .

\*  
قالوا : ان العلماء يقطعون المسافات للوصول الى الزهرة والمريخ بعد القمر .  
قلنا : والجهلاء عندهم يقطعون طريق التحف والجسر والمرقا على بعضهم



فادي أبو شمالة

## المصّطة الاخيرة

### قولك .. شو راح يصير ؟

جورج رئيس الوزارة البريطانية- إبان الحرب العالمية الأولى .  
كان عندما يسأل لويد جورج السى مجلس العموم يتحلق سائقو سيارات رجال السياسة البريطانيين حول سائق سيارته - وكان اسمه جوزف .  
وكانت الحالة السياسية في بريطانيا متأزمة ، فالحرب على الأيواب ، والناس قلقة ، وكل بريطاني يسأل نفسه كل صباح - ملئنا - ترى شو راح يصير ؟ .  
ويقف جوزف بين زملائه السائقين ممتدا ، زاهيا ، متعلقا ، ينتظر أن يتنهدوا من نقاشهم .. وجهلهم بالأمور .. ليلهي هو بدلوه . باعتباره سائق الرئيس ..  
أذن فهو رئيس السائقين .. وسائق الرئيس مفروض فيه ان يعرف أكثر من غيره .. يسأل ان يعرف كسل شيء ..

وعندما ينتهي النقاش في ساحة مجلس العموم كان السائقون يلتفتون الى جوزف يلتسون منه ، ينظرانهم معرفة الحقيقة ؛ همسكت جوزف ، وتبريت ويفكر طويلا ثم ينطق بيشع كلمات من نوع « دنيا » على طريقة المنصرف الدافع .. أو انه ينقل اليهم لخر ما علق في أذنه من حديث تبادلته معلمه اللويد جورج مع شخصيه راقته في السيارة .

و ذات يوم كانت الحالة متوترة كثيرا ، والبريطانيون باجتماعهم يشعرون اهددهم على قلوبهم وهم يتسألون : ترى شو راح يصير ؟ .. هل تدخل بريطانيا الحرب ؟  
التسائل كان كبيرا . والمسير ملحق بجواب .  
ونطق السائقون مرة جديدة حول جوزف ككلمادة ، ينتظرون منه معرفة الحقيقة ، فقال لهم : أهملوني حتى بعد الظهر .. وسأقول لكم كل شيء . فإذن عندما يعود الرئيس الى منزله ظهرأ سلسلته من المسير !

وخرج اللويد جورج وركب السيارة وهو مكبر الوجه . ولم يبين بينت شفة . ولا قال كلمة من كلمات الداعمية التي كان ينادر بها جوزف ، ولا سألته عن عائلته .. لا شيء من كل هذا . وساد السيارة سبت رهيب ارتبك معه جوزف ولم يعد يجسوه على طرح سؤاله العظيم . وقال له الرئيس : خذني في نزعة حول المدينة . وكان جوزف يعرف ان النزعة لا بطلها لويد جورج الا في السمات الحائكة الخرجة .

وراح جوزف يلف شوارع المدينة وضواحيها ، وكل فترة بعد فترة يلتقي نظرة على مطبه من خلال المرآة الخلفية وجهه ما زال متجمعا ، مقطب الحاجبين ، عيناه شاردتان ، وكلماته تبتحان عن شيء في الأفق .  
وقرر جوزف ان لا يطرح سؤاله في هذا الجو الخافت .. ولكنه بعد لحظات فوجيء بلويد جورج يرت على كلفه ، ويقول له بصوت خافت وجدي :  
- جوزف .. قولك شو راح يصير ؟

لا يخلو مجلس في ليشان اليوم من التسائل عما سيحصل وما هو حاصل ... وكل محدث تسمعه يفرغ لك ما في جيبته من « معلومات استقاها من محاضر لا يرمى اليها الشك ... » أو يملك أخبارا خاصة .. تختلف عن المعلومات التي سمعتها قبل قليل .. فهناك من يؤكد ان تاريخ ١١ الجاري هو تاريخ انتهاء كل شيء ...

كيف ؟ هكذا بشمجة تلم .. سيمنهي كل شيء وتعود الأمور الى مجاريها الطبيعية وكان شيئا لم يحدث ، وترسم الفنادق والاسواق وتتألف الطلوب بسحر ساحر .. ولذا تاريخ ١١ الشهر « لهذا مر لا يندر ان يوج به ... » !!  
وهناك من يأتيك بالخيار الكارثة التي ستحل بنا بعد كعب ديفيد .. لان الصراعات العربية والاسرائيلية والروسية والاميركية سيبدور كلها عنفنا ، وان مسیر العالم باجمعه سيتقرر بين ساعة ساسين قسي الاسرائيلية ومركز « الرالية » في عين الرماله !!  
ناهيك بالذين يحددون شوااريخ مختلفة للشوب المارك . واحد يقول : « بعدها تعلق في ٢١ الشهر » .  
وآخر يقول : « راح تديك دنكة كبيرة » ٢٩ منه « وثالث يبدس ايشاسية » العارف الذي لا يستطيع ان يتكلم ..  
مما يتكررا باحد المتصرفين الذين تولوا حكم لبنان ، وكان تامها سخيلا لا يفقه شيئا مما يدور حوله . وعندما كانت تلثم عنده حلقات الزائر ينكفي بالاستماع والانصام .  
وكانه يتر عيق بسوقه ولا يوج شيء من الاسرار التي يعرفها ...  
وإذا نطق فليقول كلمة : « دنيا » ...  
يتبادل الجالسون النظرات . كل يحاول ان يسر العبارة ( الفارغة ) بطريقته ، ويستتبع منها ما يسأل اليه تفكيره .

وتعود الى لبنان .. الى اليوم .. حيث اصبح ١٩٩٩ ( مطرة من نتائج بعض الانتخابات المصرية ) من اللبنانيين يستيقظون في الصباح وأول سؤال يراودهم يعنما يفركو أمتهم هو : ترى شو راح يصير ؟ .  
ويهر نهارهم وهم يطرحون السؤال نفسه بيننا ويسارا .  
ويسبحون الاجوبة والتحايل والابتذالات والتنبؤات والتطلعات ، فبعود واحدهم السى بيته ليتصرف الى نقل ابرة الراديو من اذاعة الى اذاعة حتى ينتهي به الليل مع حبة من « الفالسيوم » تساعده على اخذ قسط من النوم بانتظار الصباح .. والسؤال الملح المعهود .. والاجوبة التقليدية .

كل الناس يعرفون شيئا . ولكن حتى الآن كل شيء حصل كان مفاجأة لكل الناس .  
وكان المديق للقيب زهير مسيران يستمتع في احد المجلس الى زمة من الاسدقاء يتبارون في التنبؤات .  
ولما انتصوا ، روى لهم هذه الطريقة من المرجوم لسويد

حوادث الجليل

الاعتداء على الخطوط الاسرائيلية منذ عام 1989 وارتباطه بشيامة الجيش اللبناني المسيحي خصوصاً بين براون

رئيس الجمهورية. يمكن ان يمشعوا اذا شلوا ويولون  
انهم لا يريدون مساعدة من سوريا. يعرف الجميع ان  
زيد لبنان الامن والاستقلال. ويريد توليد قوة في لبنان  
تفرض السلام على كل المواطنين اللبنانيين.  
واضاف العميد: وارتك لكم الاستنتاج.

ثم قال ريمون انه  
- اننا نمت ضد الوحدة العربية انطلاقاً. الوحدة  
العربية فكرية في وجه اسرائيل ولكن مختلف مع الذين  
يريدون ان يبدأوا هذه الوحدة من لبنان. لننطق الوحدة  
من دول عربية اخرى. ولتصل بعد ذلك الى لبنان.  
يقول لبنان بهذه الوحدة، وتكون خيراً عليه وبركة.  
قدعوا لبنان الى الاخر، ولا تداؤوا به.  
وسأنت هنا، يبقى ريمون انه الامتنان... وبه سؤال

حديري:  
اجاب: سؤال مثالي شو؟  
قلنا: كل يوم من الناس يسألون: من اين يتلقى ريمون  
انه الامتنان داخل جناح فندق قم في باريس، نتاح الامل  
قلوب.

اجاب: هذا سؤال يتناول الموضوعات. ومع ذلك  
ساجيب عليه. اولاً - بعلمتي القليل معاملة خاصة.  
فلما زرتوه منذ اكثر من ثلاثين سنة... ثانياً - ان مكتب  
الصحافة الذي اسسته في بيروت خلال سنوات ما قبل  
الحرب اللبنانية قد من غير ايمانها كجربة. وانا اعرب، لا  
ورثي ولا امني، ولكنه اننا انتم لا يبعد القلم. ولا  
يدين على سبيل الخط، ولا يدفع ايجار بيت. ثم يعرف  
اهل البقاع التي تحت في الشهور الاخيرة جزءاً من املاني  
في ريق. هل ارضيت بذلك اصحاب القسوس؟ ولا  
بمعنى هنا ان اعترف بان ديبلوماسيين من بلاد عربية  
غنية عرفوا على تطهيري لغفتي في باريس دعاء من  
امتهم بلتي رجل ادافع عن قضية. فاشكرت لهم  
عاطفيهم. واشكرت عن قبول اية مساعدة. ان ريمون  
اه وحده يتلقى عن ريمون اهد.

قلنا: يرددون عن ريمون انه له صميم الوحدة. عاتق  
مؤازر من زينة حبران.  
اجاب: بالعكس. ان يومي على اكثر من اي سياسي  
اخر. وهذا يخرطني منبر رايته على شاشته التلفزيون  
خلال حرب الاشرفية. يظهر فيه كميل شعوم داخل قهو  
العذراء التي يقف فيها. وبه فرقة (اي مرتبة) وطعام  
واريق ماء. ويقول لحمة التلفزيون: انها سعد ايام  
حياتي. ولكنه انه قال هذا الكلام قبل ان يعرف ما جرى  
في دمقر في الخارج والا لا قال انها سعد ايام حياته. لقد  
شكك التلفزيونين طويلاً عما هذا لشهد.

ثم اضاف:  
- اما ان يفرغني العمومي مطلق بقرتباط. في  
الصباح اخرج الى «كشترتيزية» واسبرس رياضة  
الشي.  
قلنا: يا سلام.  
اجاب: يا سلام؟  
ثم يضمن في شرا؟ بلافا.  
قلنا: زينة الشرا؟

قلنا: بلية اذهر اسكتين الزوارك في موعده. والشي  
الفرات. او اذهر بعض الاسفاد في تناول الغذاء او  
العشاء في احد مطاعم باريس. او اشهد مسرحية. مع  
انني من زمان لم اشاهد اية مسرحية.  
وهنا في التلفزيون. ووقع العميد تسامحاً لتفاني  
دعوة من مدينة شامدة فيم - جرمية عن التيل - في  
قصة افلا كرميتي.

واجاب العميد: لا بأس... وان كنت انتقل لفيما لم  
يظن احد ان ضرورة تصويري بعد وخولته: جرمية على  
تفاني.  
وقال: العميد: يديا وبين التلفزيون. فرائنا ان نخرج على  
رؤوس الاسفاد. وان كان بعد ذلك قد ترك تسامحاً  
مفهومه وجاء ايضاً... مودعا.

باريس - مكتب «الحوادث»

يقع فيها. ويعرضهم للمخاطر والفكره. ولا يقل منهم  
مسؤولياته العائلية. وليس من العدل ان يخطى على  
الاشريين بسبب كلمات لا يد من ان اولها ما مدت في  
بيوت.

قلنا: لتقول كلاماً. وكلاماً خطراً الجيران من باريس.  
والمراتب لا تغير من ردة الفعل.  
قال: صحيح. ومن اجل ذلك كنت كامل الصراحة مع  
اعضاء الحزب واعلمت الخطير في ترك الحزب تكل من  
لغض انه عهد سياسي او صيد تصريحي. وبعونهم  
ان ان يضرناو حسب ما تحليه عليهم الفروهم.  
قلنا: وانسحبهم ما بغضت؟

قال: بالعكس... ما دام لك يضمن سلامتهم هنا  
وهناك. وما دام ابي منهم لا يستخرج عمداً قست عليه  
الظروف ابي اجتماعي. كما يفعل كميل شعومون مثلاً. انا  
احل كل عضو في حزبي من الارتباط بريمون اهد انا كان  
ريمون اهد يشغل خطراً على حياته. واسمح له بان ينكر  
ريمون اهد انا كان ذلك بكلام له الامن والامن... فوالا  
VOLA. اي هو ذاك؟

قلنا: بين اسئلتك ومعارك من يقول انه كنت فاسراً على  
الوصول الى الرئاسة الجمهورية لاوردت. ولكنه في سبيل تلك  
طريقة او رأي صحيح زينة من القديم تتسبب. من حين  
تدري او لا تدري... في نفس كل الفرس.

واعلم في مقدمه الارجواني يقول:  
- اما رئاسة الجمهورية فلا توشها. ولا احرق  
مراكبي من اجل الوصول اليها. في ربيع عام 1986 زارني  
الدعوت الاممي بين براون وسكاني. فلما نزل لقول  
صرت رئيساً الجمهورية؟

وهناك في التلفزيون وكانت بيروت على الخط. والتحدث  
هو التوازن التفكيكي. والعميد بعدما يسأل من اجاب  
لحمة السيدة لفرية. الجرمية في مستطفي الجمعة  
الامريكية. يستعلم عن مصرح التصريح الصحافي الذي  
احل به منذ اربع وعشرين ساعة رداً على الفرنسيين  
شعومون لم يتقبل ويقول: التصريحي في الصحافة الامنية؟  
ليس يا طوني؟ التصريح كميل شعومون سدي في الصحافة  
الاول والصحري في: الصحافة الشائعة؟ شو فحظيت  
يا طوني؟ ليهون وضحا؟

- وين كنا؟  
قلنا: عند عين براون.  
قال: نعم. اجبت بين براون وهو يسكنني عسا  
سافله انما اصبحت رئيساً للبلاد. اسديري قوات دولية  
بواسطة مجلس الامن. زد بين براون اهد ومن قولك ان  
مجلس الامن مستعجب؟ ومن يدريه انه لن  
يفذلك؟. قلت: اعلم انه تمثل الولايات المتحدة  
واراه نمون على مجلس الامن وتتكم باسمه. اجاب:  
وبعدئ. ماذا فعل؟ قلت: اعيد تنظيم الجيش  
اللبناني. اجاب: لكن ذلك ليس بسهولة التي  
تصورها. قلت: اطمئن فن استعجب بجيشي اخر.  
اجاب: ان... فن تستطيع الاقتراح سباحتية  
الرفسة.

وهذا - يقول ريمون اهد - لم ازل مرتبة الرضا في  
نفس بين براون. وبقاتي عند القوي التي يمتلها. ولم  
اكن مرشحهم القبول. لاني ارفض ان استعجب بالقبول  
الجرمية ذات المطمع. بالاس مثلاً شاعت  
حافظ الاسم في برنامج تلفزيوني فرنسي باسم «اوراق  
الطولة» CARTES SUR TABLE. يريد ان اسئلة  
الصحفيين الاتاعين بين دوهميل وجان بيدل في كاتولي  
واستولوني السؤال الاول وجواب الرئيس السوري  
عليه. كل السؤال هو: هناك مسجونون متحولون مع  
مريتطين بككتاب. مثل ريمون اهد. يا سيادة الرئيس.  
ياولون ان هذا سوريا هو تحويل لبنان الى حصة  
سورية. انها هو جوانكم عليهم؟ اما الجواب فهو: ان  
لكم مرتبطة بوزارة اللبنانيين. وليست هناك حاجة لغائفة  
هذا الموضوع. وهناك مؤسسات رسمية وشعرية يمكن ان  
تقول كلمتها. ولكنه هناك احزاب سياسية وقوى هبلية  
في وسطها ان تدلي برأيها. المؤسسات الشرعية. البرلمان.

والذين خسروا المرحلات التي خطبت فيها عام 1989  
لكان عام اشكيات تيمية في لبنان ولا يزالون على قيد  
الحياة. لا يد وانهم يتكرون بكلمة ركزت على هذا الخطر  
الاسرائيلي يترسم مسيحيين لبنان زعماء من كونهم  
اند الاقتصادي والتفاني لليهود... انن... فلما لم تلج  
ريمون اهد ما يزال ريمون اهد. الاخرون هم الذين  
تفجروا. كانوا ضد اسرائيل فصاروا متعلقين معها.  
كلوا عن اتفاق القاهرة 1983. وخطابوا ابو عمر  
بعمارة: الرئيس ابو عمر. ثم اتفخوا على الفلسطينيين  
والشعوا ضدهم الحزب - جلاوا بقوات السورج.  
واخذوها المناطق الشرقية. ثاروا عليها عذرات الشاهد  
طوال عامي 1986 و 1987 ثم اتفخوا عليها في عام  
1988. وهاجرها وبسلاح. وسبيوها في ما اثل فيه  
الاشرفية والمناطق الشرقية من دمقر.



جريدة من قبل... فلما لا تكون جرمية من القبطي!

- لقد نجحت الجرمية مع القوات الدولية في الجنوب.  
وهنا ما يريد على مثنى ميجر ان يوتهم بجمعا شرهم  
الاصون الاسرائيلي في اثار (مريض) المظني. لقد زارني  
الكل يوم منهم هنا. واعترفوا في صراحة بأنه لولا وجود  
القوات الدولية في الجنوب، لما اتجج لهم ان يعيدوا.  
ثم اضاف: وهذا ما لم تكن اسرائيل لتزيد على  
الاطلاق. ان هجومها الشهر في اثار لغتني لم يكن  
لنحتاج ان اكثر من نصف يوم الوصول الى نهر الليطاني.  
انا اعرف الجنوب كما اعرف حديقة بيتي في بيروت.  
والوصول الى نهر الليطاني لا يستغرق ثمانية ايام. وهي  
لهذه اللة حتى يتم تقوية الارض الواقعة بين العمود  
البنائنة الجنوبية وبين نهر الليطاني من سكلها  
البيعية. واد ذاك تسفي اسرائيل في الاقتراح حتى  
تتجول خط الليطاني. فلما اجتمع بين الامن واعان  
كلهم اطلاق النار. كما قلن الخواجة بيغن. تستدب  
اسرائيل الى خط الليطاني نفسه شمالاً وتكتف مطلفها.  
ولكن سرعة انهذه مجلس الامن قلب كل حصاصتها.  
قلنا: وهد دم كسب البرهان في النهاية من الذي حرك  
تدل من قرار الجرمية ان بيروت؟

اجاب: اجيب هذا ثامناً. ان قرار العودة ليس ملكي  
وحدني بل ملك حزبنا. ولكنه اللغوية في اللغوية. فكل  
تلك ما بعدها الحزب واستمررت رايهم واحداً ووحيداً.  
اننا ان عوتني ان لبنان لها ما بعدها. فسكني كاميدي  
لكم انكثة اللغوية. وشعوا خطنا اذا سمحتت باسم  
حزبه - اللغوية - تحسني على ان اكثرنا ناطقا بضم  
الحزب. وميضا لكل ما في دستورنا من معلن وشعني  
وعدنا ما يتعارض مع هذه اللغوية لا سيما انني  
معلم والحياتي علني حربة وديمقراطية. وهذا يتطابق  
سوف يصر رايي في الحزب. كل حسب المنطقة التي

جديد ريمون اده

# ارجأت عودتي الى لبنان حتى لا اؤذي جماعتي من المهازين!

أؤس: الوحدة العربية التي هي قوة كبرى ضد إسرائيل شرط الاتفاق من لبنان بل من دول أخرى  
عرضت لي عدة دول عربية أن تساعدني ماليًا فأعذرت لأن ريمون اده يسبقني على ريمون اده

جديد ريمون اده هذه المرة انك لا تصل اليه في لبنان رقم ٧٧٢ - ٧٧٢ من فندق « برنس دوغال - بدون رقم ». فهذه عمسة تلفزيون سرية ركبها البوليس الفرنسي في السرواق المظني ان الجناح ، بحيث تعرف ان وجوده الزايرين واحدا واحدا ، وتحفظ ملاحظته بالتفصيل . هذا على الاقل ما عسى لنا به العميد اده شخصيا . وهو يهوى لسبب تغشبه الالعام في التفتق على الالعام داخل شقة باريسية . وجديد ريمون اده هذه المرة ايضا انه لم يعد مستجلا في الرجوع الى الوطن ، بعدما كان قد اعلن على صفحات - الحوادث - مقالات انه عاكف ان يبروت في دولة تشرين . سواء تكلم منسرا ، او منسرا ، وبطني قراره الجديد باقوله ان كل ثروة مني ان اعود الى لبنان حتى يصحيني ما اصعب كمال جديلا ، وتخصرتي القليلة القليلة ؟

انا في الاساس - باتباع العميد - بنيت قرار الرجوع الى الوطن على معضات بولبية ، منها عدم التمسيد لقوات الودع ، وتجميع الامن في لبنان الى القمعات الزرق . اي ان مجلس الامن وهو العقب الذي كانت انادي به دائما ، دون ان يكون في تلك الانقسام للعروية ، او من علاقات لبنان مع العرب ، فمن الممكن ان تكون في القوات الدولية مع عربية . فقولوا العربية موجودة في هيئة الامم ومجلس الامن كما هي موجودة في الجامعة العربية . واعطاء الطابع الدولي لقوات الودع يلغي الشعور بوسيلة من اي فريق عربي سواء كان هذا الفريق سوريا ، او غيرها . ويبدو المخاوف من اي امتواء ، او من أية محاولة لوضع اليد ، ويحافظ على تبادلي « ثلاثة التي جعلتها ميتقا لتخلص من ليل الوطن وهي اوحدة لبنان ، استقلال لبنان ، سيادة لبنان ، وبطني من يعتقد بانني ضد قوات الودع العربية ككل . هذا غير صحيح انا ضد الجزء لا ضد الكل ، وخصوصا عندما يساوروني الفلك من مناصم هذا الجزء .

ثم نهض ان فرقة النوم في الجناح وعاد منها بملك ، ووضع نظراته البيضاء فوق انك ، واخرج احدى الأوراق ، وقال :  
- هذه برهاني ان محمود رياض امين عام الجامعة العربية واضحة في هذا المجال وهي تقول : في الوقت الذي تطلعت فيه الجامعة طلبا من لبنان لتجديد مهمة قوات الودع العربية اسبح لتفسي بان قلت انتباهكم ان شروية تعديل في تكوين المرادف ، بحيث تتلاف من عناصر تابعة لعدة دول عربية ، لتستطيع اتمام مهمتها بنجاح دون ان تلهم منها جيش احتلال . كل اعتراض ريمون اده .

قلنا : لكن الودع العربي هي « الودع العربي » آخر الازل بمساعدة من وجه لبنان العربي . ولقائي يسبح هذا الودع .  
قلنا متغلا : هل بدلتا تتكلمون لغة السوريين ؟ كل جيش غير لبناني ، يدخل لبنان هو جيش غريب .



انا واضح وصريح طول عمري . وقد رأينا في لبنان غالبية الذين يمشرون شيئا ويقولون شيئا آخر ! تصوير جوزيف سمعان .

والاجتهاد في التفسير غير مقبول عندي في هذا المجال . قلنا : ثم ...  
قل : ثم اسفرك كميل شمعون قوات الودع العربية ، والقوات السورية بكالات الى ضرب الانتزعية ، لقد كان ذلك بريد ان يحصل ما نسميه بالثديحة الجماعية حتى يعطي الثديية لتفصيل اسرائيل .  
GENOCIDE حصول الطوق له من قبل اسرائيل يقتلهم بشرط حصول الثديية الجماعية . والا فلان سقوطه يضع عشرات من السكان المسيحيين لا يلكي للتسوية الإسرائيلي في لبنان . هذا هو الاتفاق الذي تم بين بيغن وشمعون في القدس عندما زارها الأخير . واعطاء الاعلام الإسرائيلي باسم « شخصية لبنانية رابعة المستوى » قلنا له يتحدث عن الثديية لماذا ؟ لان اسرائيل تريد ان تساعد المسيحيين اللبنانيين وبأشكالهم لا يتفادهم عسكريا . انها تعطوهم كل وسائل التمر لتجهز عليهم لا على الآخرين . فقطل المسيحي اللبناني في هوليس عند اسرائيل . انه الاصل الخطري الذي يتهدهما في المنطقة . لانه فقطل التمثل بالغرب ، والتقدم في عقم الخدمات ، وبسبب اجبرت عليه ومرتبه ، سواء بصفتيه . ام بتهجيره ، تكون قد اخلت السلمة من المناس .

قلنا : العميد لا يتوقع تنصلا عسكريا اسرائيليا ان ... قل : لاتقلا المسيحيين - لا . لتفادهم مطمع قديمة ، اي الوصول الى نهر الليطاني . نعم . والمطمع مشغولة بمستقرار في راس المشط الإسرائيلي ، وهي بين عد وجزء - واذ كان القرار ٤٢٤ الصادر عن مجلس الامن في ربيع ١٩٧٨ هو الجزر . بحيث انسحبت اسرائيل من خط الليطاني او الخط الأحمر الذي رسمته منذ عشرات السنين . فان الله يمكن وانما انا نوقرت له الظروف التي تتيح لاسرائيل ان تتحرك الى جنوب لبنان مرة اخرى . ومن هنا يتبين لبنان الرئيس الأمريكي جيمي كارتر بهذا الانسحاب الإسرائيلي عندما حزم امره واستقفر مجلس الامن في آذار (مارس) ١٩٧٨ ، وكان القرار ٤٢٤ . لكن تاحصر المطمع لا يعني « خادما » . وما زالت احذر من اليوم الذي ينفي فيه ندم اللبنانيين حافظه يمكن على نهر الليطاني .  
ويتابع العميد اده :  
وانا في التصدي لمطمع اسرائيل بمعاء الليطاني لست ابن الدراحة . فقد ان حلت عميدا الحزب الكتلة الوطنية مكان والدي المرحوم اميل اده عام ١٩٤٩ وانا اتيه الى حشر اسرائيل على لبنان ، وعلى مسيحييه وبغذات

تصل مع الولايات المتحدة الى وضع اضطرر مستقبلي  
 فلسطينيين والضفة الغربية والقدس ضمن من الاطار  
 الذي وضع في - كتاب دافيد - . وشمل الامم السوفيتي في  
 الوصول الى حل مشرف لحقوق الفلسطينيين هو الذي  
 جعل الامر فيه يقول في كلمته بعد انتهاء المؤتمر ، فربو  
 ان يكون اجتماع القمة المصري القادم - في القدس -  
 والسؤال الاين هو الاثني : اذا كانت مقررات مؤتمر  
 بغداد تشكل دعماً للوقف الحزبي في معارضة الحالية  
 مع اسرائيل من اجل الحصول على وثيقة مقبولة لمستقبل  
 الضفة الغربية . فما هي الخطوة التالية ؟ وهل يعني ان  
 الفريق العربي المعارض للمقررات - كتاب دافيد - وهو  
 فريق يشكل الاكثية الساحقة بين الدول العربية - قد  
 انقلب نفسه وصحيفته وقررت على الضيق عن امريكا  
 واسرائيل . هل قدرة السادات في اندفاع ثلاثيات كفر ؟  
 يجيب المرافقون السوفياتيون في بغداد : هذا - ان الرد  
 في السبغ الامريكى المصري الاسرائيلي هو في ميثاق التعاون  
 القومي المشترك الذي وقع بين سوريا والعراق والذي  
 استطاع الرئيس السوري حافظ الاسد ان يعلبه محتوي  
 عمليا سرعيا . ولكنه كان يتنظر اول بادرة متحررة من  
 بغداد لتضع الخطة التي خطتها معه موضع التنفيذ .  
 والشايل على ان الخطة كانت في راسه في وقتها وهو  
 الضريع الذي لم يزل به خلال زيارته لانتداب الشرقية قبل  
 اسبوعين من اعلان ائتلافه العربية : لقد فشل الاسد  
 - كيف يستطيع العرب ان يمارسوا بنوع مصر ؟  
 جانب ا ان الامة العربية تلكه امتكيات هائلة قادرة على  
 سد الفراغ الذي احدثه انسحاب مصر من العمل العربي  
 الموحد ؟  
 هل كان الرئيس الاسد يظن في العراق عندما قال هذا  
 الكلام في الخليا الشرقية ؟

الثابت ان الخلاف الاساسي بين السادات والاسد (ومع  
 الاسد بقية دول التضامن العربي) هو الخلاف على نسبة  
 الحقوق العربية التي حصل عليها السادات من  
 اسرائيل .  
 فقد لوى الرئيس السادات الرد على هذه التسئلة عندما  
 سئله مسؤول سوري كبير زار القاهرة بعد انتهاء مؤتمر  
 بغداد ، بالمال من 24 ساعة ، عن موقفه من مقررات القمة  
 في العاصمة العراقية التي دعاها الى قطع الاتصال  
 بامرائيل . فعلق السادات : هل نحن اطفال ؟ هل  
 يعتقدون ان في الامكان التعامل مع امريكا كما يتعامل  
 العرب مع بعضهم البعض ؟ ثم ماذا ستكون نتيجة قطع  
 الاتصال مع اسرائيل ؟ الحرب قطعاً . اسرائيل ستحتج  
 عن سبب تخريب احدى الجبهات العربية . فهل هذا  
 ما ينعني فيه الاخوان العرب ؟  
 وعلق المسؤول السعودي : ولكن ألم يكن في الامكان  
 الحصول من اسرائيل على حقوق عربية اكثر لو كان  
 التفاوض جرى ضمن جبهة عربية مترابطة بدلاً من  
 التفاوض الاتراحي ؟  
 واجاب السادات : بصرحة . انا اعتقد اني حصلت  
 من اسرائيل وبفضل الضغوط التي مارستها الرئيس كارتر  
 على ، والانساييه - الذي يمسك المحصول عني -  
 ولا اعتقد انه كان في الامكان الحصول على ما حصلنا عليه  
 لو كان الاتحاد السوفياتي شريكاً في المفاوضات .  
 والمفاوضات جرت في جنيف لا في كتاب دافيد - كما  
 يقولون - !  
 واستطرد قائلاً : انا قلت لياسر عرفات - هذا ما  
 استقبلت ان تي به الحكم عن طريق امريكا ، فلما كان  
 الاتحاد السوفياتي لقرراً على ان يحصل لكم على اكثر مما  
 اتيتم به ، فسوف تكون اول المتكلمين ، ولن اتهم احداً

لا بالعملة موسكو ولا بفانبريط بالحقوق العربية ؟  
 ولكن يبدو ان دول التضامن العربي التي اجتمعت في  
 بغداد لاتريد الاعتماد فقط على قدرة موسكو على الضغط  
 على اسرائيل للحصول للفلسطينيين والسوريين على  
 ما حصل عليه السكان للمصريين والفلسطينيين . بل  
 حرصت على ان تكون الولايات المتحدة الامريكية في اساس  
 الخطة المرشحة لتكون توجه الاخر لتقسوية امريكيا .  
 القسرية اسرائيليه .  
 ما هي هذه الخطة ، او الوجه الاخر لتقسوية امريكيا  
 القسرية اسرائيليه ؟  
 لقد سئل وزير الخارجية العراقي في نهاية مؤتمر القمة  
 في بغداد : هل ستضيم منطقة التحرير الفلسطينية الى  
 جبهة ميثاق العمل القومي المشترك (سوريا والعراق) ؟  
 فاجاب : لم يبدح هذا الموضوع . ولكنه غير مستبعد .  
 والحقيقة التي حرصت على ان تتحررها عن صمت وراء  
 الملك حسين كانت مصالحة حقيقية وصفاها ياسر عرفات  
 بأنها تجاوزت عهده . يقول الاسد : (سبتمبر 1977) .  
 والمنطقة اشرف عليها والتي يبدو ان الاتحاد السوفياتي  
 موافق عليها انا لم نقل انه كان احد واضعي تصميها .  
 تهدف الى اقوية او على الاصح اعادة التفتحة الى العلاقات  
 الفلسطينية العربية توطئة لموضوع ميثاق عمل دول  
 الجبهة الشرقية الاربعة : سوريا والعراق والارمن  
 والفلسطينيون .  
 ومن هنا يمكن تفصيل موقف الرئيس العنتي ناصر  
 محمد ليشترك خلف جميع مجهوده الصانعة المخلصه التي  
 بذلها لانجاح المؤتمر .  
 واولا السرية لقل ، وللوجود الذي سيبدلها في  
 المستقبل لانجاح قيام الجبهة الشرقية : . . .

### الملف الماروني .. لاطراف ولا سطر

لنتكلم الامور بصراحة .. وهذا ما نلقد  
 وهو طلة العلق . لا وجود للمصاحبة بيننا .  
 نحن نمارس كل يوم فعل التزوير المضحك على  
 بعضنا البعض . كالانطلاق . يكتب سليم  
 اللوزي نحن الوارثة وكيفية المعاملة معهم .  
 ويعدل ضمن بتطبيقات حقيقة . سطرنا وقلع  
 لدية . يشرح ذواق المساة .. وفي الوقت  
 نفسه .. يطعي جولا متطيلة . صلحة لكل  
 الاطراف .. لانه يمثل الامتلاقيسة .. والسا  
 نعية .  
 فبعد ان تكون هذه المقالات .. وهذا من  
 المروض . عامل وحدة . ونعلق . ونقرب .  
 فليهما البعض كما يريد .. ويشعها ضمن  
 صياحاته . ويستغلها ما استطاع الى ذلك  
 سبيلا . ويعطهما البعض الاخر . على انها  
 محفلة بحة . وليست جافية . فللقول عند  
 المسلمين . مرفوض عند المسيحيين . والعكس  
 بالعكس . وتستر اللعبة . ويستتر الهالك .  
 ونحن على هذه الحال .  
 اذا كان سليم اللوزي ، ليس خارجيا .. فمن  
 عقل الحماة اذن . فلما تزورنا للثقافتين ..  
 ونستغلق الثقبة . فلما تلاعبنا بحياة  
 الشعب الذليل . فلما جهالة وعدم مسؤولية  
 فخرملة مرحلة حياة او موت . وفرصة الحياة  
 واحدة . والوقت ياتي مرة واحدة كذلك . ان  
 الاوان نسلم بالمخالفات التي يطرحها سليم  
 اللوزي . لانها من صلب المساة . من صميم  
 المعركة . ان الاوان كي نعلم ان لبنان ليس كبير  
 من العلم . ولا اهم من غيره من الدول . فلنعد  
 الى حتما الطبيعي . ولنتفاهم على صيغة  
 وفق جديدة . غير مكتسبة بلقتناصرت  
 الخارجية . ندواي لثناسا وانسانا وتعلم من  
 المثني . لانه ضد العلمين - والله لا يجب  
 العلمين .

وما لقه الرئيس الحصن من ان لبنان بحاجة  
 اليوم الى رجل عبقري ، يجمع بين الاستعداد  
 والعدل ، كرجل التاريخ الكبار الذين صنعوا  
 المعجزات لابائهم . كالنابون . وبيسول .  
 وتشترش . وستكين . . . . .  
 الحقيقة . اصباية مباشرة . ونحن لا نشك مطلقا  
 بقدرة ونزاهة الرئيس الياس سركيس ، اما  
 حاولنا فعلا ان نكون معه . ومع لبنان . الا ان  
 نقول شيئا . وتعلم انباء اخرى . من العار ان  
 تكون صلحني كتب . ان الله لا يحب  
 الكاذبين .  
 ولتعد او ما يكتبه اليوم الاستلا سليم اللوزي  
 في الملف الماروني من لشكلة البلاغة . وكنت  
 لثمني لا تصحح المساة بمجم المشكاة .  
 لانها لوعي بالثياها كبيرة . ومعقدة . كشكلة  
 الشرق الاسبط . الا ان الواقع لا يمكن الهروب  
 منه . فلما كان اللبانيون لا يجدون في هذه  
 المقالات . ما يمكن ان يساعدهم على التخلص من  
 المزول عن الضبيب . كما قال البابا الرابع .  
 فهذا لخطر ما يمكن ان يصوره انسان . فلما كنا  
 نناقش الملف الماروني ولا نحاول ان نغير من نظرتنا  
 ومواقفنا القديمة . فهذا كذلك بمثابة كارثة . لا  
 يعلم مداهما الا الله .  
 سليم اللوزي يكتب ما هو واقع . ولما كنا نكره  
 الواقع . فخطيئة من اذن ؟  
 سليم اللوزي جرب ان يتنحصر بصمته لفترة .  
 لكنه عاد لفتنصر بقلعه . فهل لفرقون له هذا  
 النجيب . فهو يتنحصر بصلحكم . من صراع  
 التعرضين !!  
 اراد ان يوظف الضمامن . فهو بيكر لبنان . لانه  
 مثل الوضبة . فهل نسامعون صوتة ؟ . . .  
 قولوا ايها اللبانيون بمجم المساة . يكون  
 الله بعموكم !!  
 ايلي نصر الله

الامير فهد  
الملك الحبيب



صدام حسين  
رئيس العراق



### مخلفات الكويت

لماذا تراجع العراق عن ظروفه وعدل موقفه بعد ٢٠ سنة من الرفض ؟

## الامير فهد يعنى ان يعقد اجتماع القمة العربي المقبل في ... القدس

السادة مسؤول سعودي كبير

حصلت من امير اسرائيل على الماكسيم\* بفضل الضغوط الاميركية

الأسد في حديث أدلى به للاذاعة الفرنسية عشية انعقاد مؤتمر القمة في بغداد الموقف العربي المعترض لخبرات - مكتب دابليو - فلان - ان ميثاق العمل القومي المطروح الذي عقده سوريا مع العراق لا يهدف الى شن الحرب على اسرائيل . فلفيضا دفاعية . نحن نستعد من اجل عملية الحسم من الاعيادات الاسرائيلية . ان التسلف العسكري مع العراق هو من اجل تحقيق هذا الهدف الدفاعي .

والذين تشبوا المفاوضات الخلفية التي جرت على هامش مؤتمر القمة العربي في بغداد امسوا هذا الجو . كانت روح التسوية ممل الهواء لخص به ولا تراء . وخلال احدى المفاوضات التي جرت بين وزير الخارجية السورية عبد الحليم عام وزميله وزير الخارجية الكويتية الشيخ صباح الاحمد . كان الأول يصر على ان تكون حصة سوريا من الدعم المالي قريبة من الحصة التي كانت مخصصة لمصر اي خمسة مليارات دولار . فلما الشيخ صباح الاحمد اذا كانت هذه التغيرات التي تطبقون بها هي من اجل شراء اسلحة متطورة . فن تشبوا هذه الاسلحة قبل سنتين او ثلاثة تكون خلالها التسوية قد اتت كل عراجلها . فاجابه الوزير السوري اهل لوقت اسرائيل يرتفع تسخها بيسم قرب اجازة التسوية ؟ ان السلاح ليس دافعا من اجل الحرب بل انه في كثير من الاحيان ورقة ضغط في مفاوضات السلام !

والمعنى من التسلخ الخلفية مؤتمر القمة في بغداد انها كانت من نوع احد الامور ما يمكن ان تعلق بين شعوب دولة لكل منها الخلفيات والرسائل واجهادات مختلفة . ولكن هذا احد الامور التي كان قبل التغييرين الذين كانا امام المؤتمر . وهو اننا قصدنا ان نلهم السلم العربي الإسرائيلي بقيادة العسكرية وحظر المعتدلين الذين لا يبدون في رغبتهم من عزل مصر عن المجموعة العربية - كما امر العقيد القذافي وانضم عن حضور المؤتمر لان وزراء الخارجية العرب رفضوا عزل عزل مصر كما حرصوا على اعطاء الامم المتحدة مظاهر الرغبة في التسوية المفصلة - واما ان يعارضوا مقررات مكتب دابليو ويهددوا بالمطالبة مصر اذا وقعت معاهدة صلح منفرد مع اسرائيل . وكان الثاني هو التغيير العربي - السوفياتي الذي ثبت من مواقف الدول الثلاث التي تتألف منها الجبهة الشرقية . فسوريا كانت مستاءة جدا من موقف القذافي وقد خرجت في ليلاغ الرئيس القذافي التناقضات التي وجهها للرئيس حافظ الأسد لتسوية القضية ووضعها بأنها صليبية . كذلك وصف وزير الخارجية العراقية القذافي بأنها تتألف من تقلة انقلاب جيدة للعمل المشترك . وبلغ رضى الفلسطينيين في مقررات المؤتمر حد صون عهد منهم لدول الجبهة الشرقية (العراق وسوريا واليمن واليمن) بل ان يقوموا باي عمل من شأنه لتوجيه ايدى عربية في موقف او قرار لا تريد . وهذا التمهيد هو تأهيد آخر لتخليق - اذا لم يقل لهما - الخبر العسكري واستراتيجية كفاك خليج ودمشق لتوجيه الامم المتحدة العربية التي اصبحت المنظمات الفلسطينية منه مطبق تحريها واتزانها عليه الثلاثة عشر سنة التي مضت على اعقابها .

وعلل كثير ليدل على ان مؤتمر بغداد كان الوجهة الآخر لاستراتيجية التسوية هو موقف الرئيس القذافي ناصر محمد الذي يوصف بخلقه بأنه لكل الاتجاهات العربية شرقا وغربا وارتباطا بالارتباط السوفياتي ايدى خطيا في القضية الفلسطينية لتقوم بغيره شيء الذي حسمت للجهود الصادقة والخلفية - التي يبلها لاتجاه الامم المتحدة - استراتيجيتها لتقوم وصف النظام العربي المركزي المؤتمر بغداد بأنه توافق مبالغ اذا كان ذلك ضمن اعتراف جميع العراقيين كان هو المسيطر على جو الاتصالات . وصاحب المواقف التي حجج في الابواب التي كانت تبدو مغلقة ؟

هناك تفسيران : إما ان الامير فهد . الذي كان الملك حين يعمل بتسويق كامل معه . يامل في القابع الساعات فتراجع اذا لم توافق اسرائيل على مهادنة مصر بغضبة الفلسطينيين . واما ان السعودية تامل في ان

الذي جد غير على العراق موقفه الذي استمر متمسكا به ثلاثين سنة . وقال في دعوتة الجديدة لعقد مؤتمر قمة عربية في العاصمة العراقية ان المثل الافضل لمفاوضات التسوية هو الامم المتحدة ؟

وبعد استجابة كل الدول العربية لدعوة العربية - باستثناء مصر التي لم توجهها الدعوة باعتبار ان القمة لعقد لحاكمته موقفا - ادلى ياسر عرفات برئيس منظمة التحرير الفلسطينية بحدثت ضمني قال فيه : ان لبنان الاميركي السوفياتي لتصرف في اول اكتوبر عام ١٩٧٧ واشارت على الاضطرار الخمول من الفلسطينيين للوصل الى تسوية عادلة شاملة للشرق الاوسط . وهذا الكلام يعني في منتهى ابشوح والسرحة ان منظمة التحرير قد اعرفت اسرائيل ووافقت على مهادنة - الحدود الامة . الذي تشبته لبنان السوفياتي الاميركي بالاضافة الى استثناء هذا البيان في القرارين ٢٤٢ و ٣٣٨ . وبذلك افلح باب الحيل العسكرية الذي كان العراق ومنظمة التحرير متمسكين به حتى عشية انعقاد مؤتمر القمة العربي في بغداد .

وتذهب بعض الاسماء الديموقراطية العربية في بغداد الى ان المفارقة العراقية . والتخبر الذي طرأ على موقفي حكومة بغداد ومنظمة التحرير الفلسطينية بقبول مهادنة التسوية السياسية مع اسرائيل كان نتيجة - انتقالهم السري . الذي تزيين واخضعن وموسكو وشركت في تسليم خيوطه باريس . لقد بقي النظام العراقي في بغداد يتلقى تعليمه على النظام السوري حتى انتهى الى ان يكون مقلد مطبق الخطوط على موسكو وواشنطن ورئيس تماما كما يفعل النظام السوري منذ عام ١٩٧٦ . العام الذي استطاع الرئيس الاسد تثبيت دعائم سلطته بعد ابعاد كل اجزوة واعتماد ونفوذ خلفه صلاح جديد . وتدعم الاساطير الديموقراطية العربية استغلالها لاسباب التخليق الجزيري الذي حدث في التسوية العراقية من الامم المتحدة الاوسط بمرسائل الاربعة التي بدأت بها منظمة التحرير ياسر عرفات اثر اعلان المهادنة العراقية . والتي اتت في الاعلان الفلسطيني واضح وبعيد لاسباب الخبر العسكري . توطئة لاتجاه مؤتمر بغداد ووسعها في اطار التسوية . وكان موسكو وواشنطن شريكين في المفاوضات العربية الاسرائيلية وفق برنامج غير عربي - على حد تعبير أحد كتبهونسيون في بغداد - وكان - جندف - التي بدأت فيها مفاوضات التسوية العربية الاسرائيلية في كانون الاول (ديسمبر) ١٩٧٢ قد تجزأت الى القدس والاسماعيلية وكاتب بغداد . ولعل عروس من جهة موسكو والتجزئة ومشق بغداد من الجهة المقابلة . وقد اوضح الرئيس السوري حافظ

بعد الدعوة التي وجهها مجلس قيادة الثورة في العراق لعقد مؤتمر قمة عربي في بغداد لدراسة مقررات - مكتب دابليو - فلان صدام حسين رجل العراق الذي يجوده لثقل التخليق بداهة المعنوية وانها في الكويت - وفي الديوان الاميري سلك حاكم الكويت الشيخ جابر الاحمد الصباح - ان تعقد باع صدام ان الدعوة العراقية قد جاءت متأخرة لولا ان التراجيح انشاء صندوق قومي ( مليارات دولار) لتأمين التمويل لمصر ودول التواجدية . عرض ليل انعقاد مؤتمر - مكتب دابليو - فلان صدام حصل على اكثر مما حصلت عليه من الحقوق العربية ... الا تتفقد بيها ؟

ولم يجد صدام حسين . ولكن في السماء . وحول مائدة العشاء في قصر الضيافة فلان صدام حسين لا يرضى جابر الاحمد بحضور اعضاء الحكومة الكويتية . لقد وجهت الطيف . وهو فلان لم يبرح العراق مبادرته قبل انعقاد مؤتمر - مكتب دابليو - فلان . واعتقد انه الا ان الفكرة لم تحضر في بالنا الا مؤخرا . كما حتى المنظمات الاخرى تعتقد ان الرئيس السادات ان يقبل بقرضه التي عرضها مندوبيه بيها ؟

وحسب الا ان نزال المهادنة العراقية تشكل المدى لغير علامات الاستفهام في سماء السياسة العربية . لا سيما وان العراق تامل في نص الدعوة التي وجهها لتسوية العربية عن موقف المتفرج الذي التزم به خلال الثلاثين سنة الماضية - اي منذ قيام اسرائيل عام ١٩٤٨ . وهو رفض كل قرارات الامم المتحدة الثلاثة بالاقرار بدولة اسرائيل . واعيدت الدول العربية التي وافقت على قرار مجلس الامم رقم ٢٤٢ الصادر في تشرين الثاني (نوفمبر) ١٩٤٧ . والقرار الاخر رقم ٣٣٨ الصادر في تشرين الاول (اكتوبر) ١٩٧٢ . ولا التزمية خلفت مطرقة بحق الشعب الفلسطيني في تقرير ريشة وامرصاد خالده . وقد انظر الى العراق عندما اجتمعت جبهة المصمود والمقاومة في الجزائر بعد زيارة اخوان السادات للقدس ان نحن الدول الخمسة (الجزائر وسوريا واليمن واليمن والسودان) والمنظمة العربية الفلسطينية) سحب اعترافها بقرارتين ٢٤٢ و ٣٣٨ كشرط لانضمام العراق لجبهة المقاومة للرئيس المصري . وبعيدتها الترابيرية . فلما عرضت دمشق هذا الطلب مضرة انه يهدف الى ارجاعها امامها واظهارها كداعية حرب ... انسحب العراق من المؤتمر اعراق سوريا ويمنع حافظ الاسد بقرارات المنظمة واتت والجملة . وهي اللغة المتداولة بين منظمة الامة العربية عند انضمام الخلافات ... فما

لادبرين التقايش مع السلاح الفلسطيني على ان يكون مؤقتا ومشروطا ولايس سيادة!

ايار (مايو) قرارا يقضي بفتح الحدود للفلسطيني اسلم  
 الجنود العربية لاجل اطلاق لسانهم وتتبرع مع الجيش  
 الفلسطيني في مسؤولية مواجهة اسرائيل. وهذا القرار كان  
 لسان بولة مواجهة لا بولة مساندة. وقد طرح في ذلك  
 الوقت راي يقول ان لسان ان يتنازل عن  
 الحرب حتى يخلو من بولة مساندة الى بولة مواجهة وان  
 عليه ان يستعد في كل الظروف لاحتمالات الحرب لان هذا  
 الاستعداد افضل له ويتناسب. وبعده واذ بعد  
 التمسك تلكت متمسكة الداخلية لكي لا تخبج الكثر  
 منها وخصوصا هذه الحرب التعمية التي ندره. وانا  
 من القائلين انه لا يفيد لسان على المدى بعيد ان يكون  
 بولة مساندة لان ثمن هذا الوضع يكون دائما كبيرا  
 وباعثا. وعام ١٩٦٢، وكنت وقتها رئيسا للحكومة

العرب جميعا .  
 ويضيف الرئيس الصلح متعلقا :  
 ان لسان شارك عام ١٩٦٢ في الجهود الحربية بما  
 يجعله شبه مشارك في الواجهة العسكرية لا انه جعل من  
 امكانياته وارشه الذي الاستراتيجي لسوريا . في سنة  
 ١٩٤٨ اشرك لسان ايضا في الحرب العربية ضد  
 اسرائيل . وقتل جيشه حتى دخل ارض فلسطين ووصل  
 اق صاف . واحتل جزءا من الجليل ، ويومها عين محافظة  
 الجنوب لنادك الامر عبد العزيز شهيد حاكما على الجليل  
 الاهل ، وكان الجيش اللنداني بقيادة ايريس فؤاد شهيد  
 فيما كان الامر مجيد لسان وزير الدفاع . وكان يتابع  
 المعارك من ارض القتال في بلدة المارة .  
 واصف الرئيس الصلح : ولقد لنا من ان تضع  
 حساباتنا عندما نقرر اعادة بناء بلادنا كل هذه التجارب  
 حتى نستفيد من غير السلم والحرب التي مررنا بها .  
 يتقدم الجميع اليوم في تسيارات تسليق مقررات مؤتمر  
 بين الذين . خصوصا القرار المتعلق بتراع سلاح التلميذات  
 والسلاح الفلسطيني ، مما يبيننا الى الجدل بيننا القديم  
 حول سحب السلاح من هذا بلد ذلك . حول التمسكات  
 والتراثة وغيرها من التسيات . كيف تتوقف هذه البرامة ؟  
 . يوجه انا كلب عاليا ان تكون اسرى الشعرات ،  
 وان تعقد مؤتمرا اليوم للقرية تمسكا بقرارات مؤتمر  
 الاسب ، ثم تعقد مؤتمرا اخر في الغد يترك فيه قرارات  
 مؤتمر اليوم . وهذا موقف مؤسف بدأ بقرارات قمة  
 الرياض ثم قمة القاهرة ثم القمة الثانية ثم مؤتمر شرقه  
 ثم مؤتمر بيت الدين واخيرا لاخر مؤتمر بغداد . وانجد  
 مسؤل حول هذه المشكلة اذا لم تنفس على الخن  
 المطبوع . والحل هو ان على اللبنانيين ان يمشوا  
 الحقائق ، وان يلتزموا بواجبات الظروف والافساح  
 لواجبهم مشاكته والعمل على حلها . ومن الضروري ان  
 تتعامل مع السلاح الفلسطيني في حدود ما نعتت عليه  
 اتفاقية القاهرة وقرارات القمة العربية ، ويجب ان نصل  
 الى اتفاق طوعي . على التعاضل مع السلاح الفلسطيني  
 باعتباره سلاح الثورة القومية عاليا بلوقا ومشروطا في  
 حدوده بما لم يسجدة وعدم قبول التحويزات وعدم  
 الاخلال بالامن والنظام . وهذا يتم عندما تصح الفوى  
 اللبنانية في الدولة الشرعية لا في غيرها . لا اعد ذلك يكون  
 ليمان اقر على تكريس هذا التعاضل ورسوم حدوده وسيط  
 هذه الحدود لما يحفظ السيادة ويصونها ... فالدولة  
 اللبنانية لوجدة ذات القوة الواحدة والحكم الشرعي  
 القبر الذي يملك وجده السلاح هو الذي يؤمن وقف  
 الحرب وعودة السلم وانطلاق لسان من جديد . ويكون  
 ذلك لا حل تشاكنا .



مجلس العرب الرجل لبنان دولة مواجهة ...

شملت الحرب بين مصر وسوريا من جهة واسرائيل من  
 جهة اخرى . وعندها كان لحدوث ان ذلك لم يترك  
 طلاق لاما اخرى ان يشارك لسان فيها مستكرا من الجبهة  
 الجنوبية . وكما نعد ذلك الاطلاق من رغبة لم الجبهة  
 المسيية فقط بل ساعد صفوف الجيش اللبناني .  
 هل اتخذ قرار رسمي للاشتراك في ذلك الحرب . ام  
 كان الامر مجرد مناخ عام ؟  
 اجاب الرئيس الصلح :

١٢٠ ... تقديرا من تعاون مشترك ضمن حكومة  
 سيادية لا يمدد قبالا للامة . خاصة في ظل تجربة الخلاف  
 التوازي الواضح داخل الحكومة الحالية ؟  
 الرئيس الصلح : ان نذكر انه صدر من اللازم ان يكون  
 هناك اتفاق داخل الحكومة الحالية . لا سيما وان الانضمام  
 الى الحكومة لا يستند الى اسباب قانونية كالتفاهل على  
 الكهوية او الماء مثلا ، بل هو ناتج عن طرح امور اساسية  
 على بساط المحت داخل مجلس الوزراء . واني حكومة  
 توفيت لا تستطيع ان تعيش وان تخرج ليمان من مواسمه  
 اذا كانت تستعمل معها اني مجلس الوزراء بدون هذا  
 الخلاف . ولا اري ان الظروف الراهنة تشجع على التغيير  
 الوزاري ، لان تشكيل الحكومة في ظل استمرار الخلاف  
 يصبح بعد ذلك مشكلة .  
 ويمكنك على اراء الرئيس كميل خمون وعبدية من  
 قبل التماس الذي يمكن ان يطرحه ويرفض اللبنانيين شرط  
 الاتفاق على موقف محدد من وجود قوات الارب ؟  
 لا يمكن البحث في اي حيد في قضية وجود الارب  
 قبل انهاء القوة اللبنانية النائية . وليس هناك قابلية لان  
 تكون قوة عربية ومبايذات . فوجود القوت  
 يتناقض مع وجود الارب . ولا اري ان الوفاق اللبناني  
 يقبل بان نحل المبايذات محل القوات الشرعية .  
 الاتفاق السوري - العراقي بدأ يطرز على الساحة  
 السياسية تجربات جديدة في الوفاق والاتصال . كما هي  
 تتقدم ؟  
 المعضل هنا كلسا يراضون على التسلف  
 السوري - العراقي . هذا وهان الطوى ولم يعد واردا  
 والادور الطبيعي السوري الذي يتكون وينسج على  
 الابع الجغرافي والواقع البشري بين ليمان وسوريا يجب  
 ان يكون اثار وضوحا واكثر استقرا كما يجب ان يلبس  
 الاعتراض عليه . هذا من جهة العلاقات بين ليمان  
 وسوريا . اما من حيث ان هذا المؤتمر او هذا اتفاقه قد  
 رسم حدا عربيا جديدا وشاملا نتيجة لقررات . كاتب  
 دايميد . فان ذلك كله يجعل لسان يتشكل بوضعية موجهة  
 الجغرافي والسياسي جزءا منها . وليمان مرتبطة بهذه  
 المجموعة العربية المكونة الان من سوريا والعراق  
 والسعودية واليونان ، ارباطا تصيريا بل معاني هذه  
 الكلمة .  
 هل تتوقع ان يفسر اختلاف السوري - العراقي عبر  
 الزامرة في لبنان ؟  
 مؤطرة او غير مؤطرة . دعنا نستعمل عبارة  
 ووضع لسان في هذا الفصل المتناقضة . انا اعتقد انه  
 سيكون مظلوما من العرب وهم ينتهون شؤون الجبهة  
 المكونة من دول المشرق والحرب ان يشرحو من مختلف  
 المنطلقات التي تشكل ابعادا ومتناجس تلمع في التكلم  
 وغبيات في سبيل بناء القوة المتعددة الواجهة اسرائيل  
 المتواجبة جديدة بعد الفصول مصر . لها حساباتنا  
 الختلفة . والمفروض عهد الدول من قبل مظلومية على  
 قضاء لبنان وانها من وضع الرجل العربي الى وضع  
 الرجل السلمي الذي يستطيع ان يكون صفوا فعلا بل ان  
 يقضي على عتاة . وفعالية ليمان السليم تكون . كما نذرت  
 ذلك يوم مرة . اكثر من حجمه الجغرافي والسياسي .

العرب جميعا .  
 ويضيف الرئيس الصلح متعلقا :  
 ان لسان شارك عام ١٩٦٢ في الجهود الحربية بما  
 يجعله شبه مشارك في الواجهة العسكرية لا انه جعل من  
 امكانياته وارشه الذي الاستراتيجي لسوريا . في سنة  
 ١٩٤٨ اشرك لسان ايضا في الحرب العربية ضد  
 اسرائيل . وقتل جيشه حتى دخل ارض فلسطين ووصل  
 اق صاف . واحتل جزءا من الجليل ، ويومها عين محافظة  
 الجنوب لنادك الامر عبد العزيز شهيد حاكما على الجليل  
 الاهل ، وكان الجيش اللنداني بقيادة ايريس فؤاد شهيد  
 فيما كان الامر مجيد لسان وزير الدفاع . وكان يتابع  
 المعارك من ارض القتال في بلدة المارة .  
 واصف الرئيس الصلح : ولقد لنا من ان تضع  
 حساباتنا عندما نقرر اعادة بناء بلادنا كل هذه التجارب  
 حتى نستفيد من غير السلم والحرب التي مررنا بها .  
 يتقدم الجميع اليوم في تسيارات تسليق مقررات مؤتمر  
 بين الذين . خصوصا القرار المتعلق بتراع سلاح التلميذات  
 والسلاح الفلسطيني ، مما يبيننا الى الجدل بيننا القديم  
 حول سحب السلاح من هذا بلد ذلك . حول التمسكات  
 والتراثة وغيرها من التسيات . كيف تتوقف هذه البرامة ؟  
 . يوجه انا كلب عاليا ان تكون اسرى الشعرات ،  
 وان تعقد مؤتمرا اليوم للقرية تمسكا بقرارات مؤتمر  
 الاسب ، ثم تعقد مؤتمرا اخر في الغد يترك فيه قرارات  
 مؤتمر اليوم . وهذا موقف مؤسف بدأ بقرارات قمة  
 الرياض ثم قمة القاهرة ثم القمة الثانية ثم مؤتمر شرقه  
 ثم مؤتمر بيت الدين واخيرا لاخر مؤتمر بغداد . وانجد  
 مسؤل حول هذه المشكلة اذا لم تنفس على الخن  
 المطبوع . والحل هو ان على اللبنانيين ان يمشوا  
 الحقائق ، وان يلتزموا بواجبات الظروف والافساح  
 لواجبهم مشاكته والعمل على حلها . ومن الضروري ان  
 تتعامل مع السلاح الفلسطيني في حدود ما نعتت عليه  
 اتفاقية القاهرة وقرارات القمة العربية ، ويجب ان نصل  
 الى اتفاق طوعي . على التعاضل مع السلاح الفلسطيني  
 باعتباره سلاح الثورة القومية عاليا بلوقا ومشروطا في  
 حدوده بما لم يسجدة وعدم قبول التحويزات وعدم  
 الاخلال بالامن والنظام . وهذا يتم عندما تصح الفوى  
 اللبنانية في الدولة الشرعية لا في غيرها . لا اعد ذلك يكون  
 ليمان اقر على تكريس هذا التعاضل ورسوم حدوده وسيط  
 هذه الحدود لما يحفظ السيادة ويصونها ... فالدولة  
 اللبنانية لوجدة ذات القوة الواحدة والحكم الشرعي  
 القبر الذي يملك وجده السلاح هو الذي يؤمن وقف  
 الحرب وعودة السلم وانطلاق لسان من جديد . ويكون  
 ذلك لا حل تشاكنا .

هل الضم الوصول الى وحدة سلاح الدولة وابتها  
 حالنا ان الخلافات تتراكم حول قانون الجيش وحول وصول  
 قوات الارب العربية ؟  
 بكل صراحة القول لتفريق الاخر ان ليمان يتوب  
 كالشعبة . فتسحق به ويتداركه قبل ان يتسحق . ولا يريد  
 ان يكون ان لقلاده يتسحق تشكيمات وتتلازل على قول ان  
 انقاد مكن عن الخن بروج الانصاف وروح الاسوة  
 من قبل جميع القلت . ان السلاح اللبناني في الاسوة  
 سبيل السلاح غير اللبناني على الارض اللبنانية بل يكون  
 زينا في توكيته . والواقع يقم ان يقوه على الاموات  
 والعمل . وانا كما تريد فعلا ان تعيش مطمئنا في ظل  
 الهدوء والسلمة والامن فطينا ان نعالج الاسباب التي  
 اوصفتها الى هنا . ومن جعلها تكون الجيش بلون طاقم  
 بلا من ان يكون وضيا ضرف . ولا يمكن ان يكون وضيا  
 ضرفا عندما تريد طاقم ما امتلاكه دون الطوائف  
 الاخرى . فلوطن يبنى لكل الطوائف وليس لثقافة ما  
 وهم بهذا الموقف يعرضون ليمان للضياع .  
 الشيخ بيير الجميل لم يسبقنا في هذه الدعوة . فقد  
 النمر . فلم لا ترون عليه ؟  
 الشيخ بيير الجميل لم يسبقنا في هذه الدعوة . فقد  
 صدرت هنا دعوات كثيرة للمحاور وجرى بعض من هذا

كان هناك مناخ . لكن اتخذ قرار رسمي بفتحها  
 والاستعداد لهذا الاحتمال انطلاقا من الاتفاق بانه لا  
 يمكن ان تشعل الحرب ويضيق ليمان متراجعا على  
 بعيد . واستطيع ان اؤكد انه نولا لقرارات وقف اطلاق  
 النار في حرب ١٩٦٧ وفي حرب ١٩٦٢ . لسان الاشتراك ليمان  
 قد تم فعلا وفق الاجراءات التي اتخذت . وكان ان رئيس  
 الجمهورية السيد سليمان فرنجية سجع عام ١٩٦٢ من  
 تصح : ان الذي لا يتحرك في الحرب خارج حدوده عليه  
 ان يواجه حتمية الاشتراك في الحرب خارجية  
 وبين مواجهة حرب داخلية جديدة . وقد اخذ الرئيس  
 فرنجية فكرة الاشتراك في الحرب الخارجية وكان مسبقا  
 لقرى الاشتراك العسكري لو كانت الحرب قد طالت ايما  
 طوي . يقول احد الوزراء الذين كانوا يمشرون جلسة  
 مجلس الوزراء التي دعا اليها الرئيس فرنجية لقرى نشوب  
 حرب عام ١٩٦٢ ، ان الرئيس بدأ حديثه في ذلك الجلسة  
 قائلا : في كل جيتالي ما حصلت احدا على شيء . ولكنني  
 اليوم لعند اثنين هما مصر وسوريا على خوضهما الحرب  
 ضد اسرائيل لانها تخوضنا حربا شريرة في سبيل كرامة

## تقي الدين الصلح : الحوادث :

# لبنان يذوب كالشمعة فلنتداركه قبل ان ... ينتهي!

لوحات حرب ١٩٧٢ ايساما افركي لا مشتركت فيها لبنان عسكريا

حال ابتداءه - ان يقل له يلزم سياسة الحياد التي يسر عليها منذ بداية عهد الاستقلال . لانه ليس فيما توجهه الامة العربية اليوم من تحديات ما يمكن ان يسمى بالوقف الوسط ، بل هناك قبول بالحل المطروح او رفض لهذا الحل . وعدم الاشتراك في قمة بغداد يعني الوقوف مع الواقفين في قمة - كعب بغداد - . ولا خيار للثمن ان مجال الاختيار او البحث عن موقف ثالث بين الواقفين . واقفون بالوقوف الطبيعي للثمن ان جانب قمة بغداد له اكثر من مبرر ، بيده التصاقه الجغرافي الاكثر وثقا بالجموع العربية التجارية وارتباط مصره بصهرها في كل المجالات :

وسنطوره الرئيس الصلح :  
- هناك مواقف لا يمكن ان تهرب منها الدولة بحجة الالتزام بحياد الحياد . لان الحياد يمكن ان يكون مقبولا في مواجهة خلاف على امر ما بين دولتين عربيتين ... اما في الامور القومية المشتركة فالوقف يختلف . لان الحياد غير وارد بين المواقف العربي والوقف الذي يهدد الصلح العربي . والقضية هي قضية مبدأ ، قضية ان نقفل اسرائيل و نلقاها . وقضية ان نتمسك بحق العربي ونرفض فيه . فحين هو ممكن الحياد في مجالات الطرح القومي هذه ؟

ويضيف الرئيس الصلح :  
- ان سياسة لبنان الملتصق عليها منذ عام ١٩٦٢ قلقة ومستمرة ولا يمكن القول انها تسلمت او تعجزت بفعل التعاون اللبناني مع المجموعة العربية . واما اعتقد ان حديث العشر عن وجوب التزام لبنان بجانب الحياد في مواجهة الخلاف العربي مع الاسرائيليين في طريق الحل السلمي قد يكون هدفا وضعه لبنان من جديد على طريق الانقراض . لان كل التجارب سابق تعرضت له لبلاد نجح عن محاولة جري لبنان الى الخفاء موقف الحياد ازاء القضايا القومية كما حدث عام ١٩٥٨ .

ان هناك تراكيب تتخذ لاجراء الحيمة الشرقية سياسيا وعسكريا . وهذا يخرجه من حقه السياسي التقليدي ويحول من دولة مساندة الى دولة مجابهة ويريد بذلك من حجم مبرور . لانه يضعه مشاركة في عهد العدوان الاسرائيلي . ان قرار اغتيال لبنان دولة مساندة لقرار اسرائيليا بل هو قرار اتفق عليه في الاجتماعات العربية . وجاء ضمن استراتيجيتها عربية متكاملة واجراءات عسكرية اتخذت في حينه بتوافق القادة العرب .

واعترض لبنان دولة مساندة - يتبع الصلح - قرار عربي له حدوده وقبوله التي تنهض وتزول في حالات الحرب . لا انه عند نشوب الحرب تسقط التصديقات وتحرك دول المواجهة في اطار استراتيجية مشتركة يعنى لكل بلد دوره . ولا يستطيع اي بلد عربي ان يحمي نفسه بدون مظهر خارج اطار اوار الآخرين - عندما تسقط الاعتبارات القومية على المسئلة . لتلقى التحذرات الحرب مع الصهيونية . ولا يستطيع لبنان الا ان يكون دولة مواجهة عندما تنشب الحروب مع اسرائيل والاسئلة والادلة كثيرة :

يعقد الصلح :  
ففي عام ١٩٦٦ . وقبل حرب ٦ حزيران (يونيو) العرفية . اتخذ مجلس النواب اللبناني في اواخر شهر

مكوتا من مختلف الاطراف المعتدلة وغير المعتدلة على الساحة العربية . ويتابع قائلا :

- ومن الظروف ايضا ، بل ومن الطبيعي ان يكون لبنان مشاركا في ما اتخذ من مقررات ، خاصة اذا ما قامت هذه المقررات على قرار اجماعي يشكل القاسم المشترك لنا تجمع عليه الدول العربية اراء قومية فلسطين . والعربي والمستعجم . ليس ان يكون لبنان شريكا في قمة بغداد . بل ان يكون بعيدا عنها ولا يمكن عند ذلك ، اي في

قائمة لبنان اكثر من حجمة الجغرافي والسياسي ...



هل يكون الرئيس تقي الدين الصلح هو المحاور في المرحلة الجديدة من الوقاف ؟ ثلاث مرات في اقل من اسبوع واحد . توجه الصلح بيار الجميل ، رئيس حزب الكتائب اللبنانية الى الفريق المسلم بديايات مختلفة الصيغ موحدة الاهداف : - تعالوا نجلس حول مائدة مستديرة او مستطولة او مربعة لا فرق لتتطور حول لبنان الذي تريد ...

والشرك الرئيس كميل شمعون رئيس الجبهة اللبنانية ورئيس حزب الوطين الاحرار ، في دعو هذا النوع من الندوات . حيث قلل في تمسكها مختلفة ، وبصفة تختلف عن الصيغة التي اعلنها الشيخ بيار الجميل : - نتناقل على قضايا الامن بعيدا عن قوات اربع العربية واتا التكبير بحل كل مشكلات اللبنانية الذي مشروع متكامل للحل يرضي جميع اللبنانيين عن اختلاف اتجاهاتهم .

وظلت هذه الندوات تنور في دوامة التصريحات دون ان تلقى تجاوبا . فما الذي يفرق بين ظروف حرب الستين وظروف المرحلة الراهنة ؟

ولذا يذهب قيادي اسلامي بارز ، كقارئ صائب سلام ، الى منطقة الاشرفية في ثرود الصراع ، الطغلي الصلح . خلال حرب الستين يحوي الشيخ بيار الجميل ويبره له رئيس الكتائب الزيرة في المنطقة العربية . ولذا يذهب الرئيس تقي الدين الصلح الى المناطق المسيحية لمجاورة قرياتها في تلك الظروف نفسها . ثم تسطوكل هذه المقررات ولا يتحرك اي قيادي مسلم ليرد على ندوات قادة الجبهة اللبنانية للحوار والتفاهم الآن ؟

الواقع ان الرد من قبل القادات الاسلامية يكاد يكون واحدا في النص والمضمون :  
انهم يقولون بلستان واحد ان الدعوة الى الحوار الابحاثي انطلقت من صوفهم منذ بداية الحرب في لبنان عام ١٩٦٥ . وظلت هذه الرغبة تسود صوفهم ويتنامت الى ان امدت بعض الايدي في صوف - الفريق الآخر - لحلورة اسرائيل واليهود معها والاعلام عليها . وعند ذلك فقط ، تسلمت معالم الصورة وانتهزت مقررات الحوار وتوقفت امكاناته وبات من المستحيل استنساخه ما لم تعد الايدي الممتدة نحو اسرائيل الى منطلقها . ونضم الى قلعة التعاضد اللبناني السليم .

ويرى الرئيس تقي الدين الصلح - رئيس الحكومة اللبنانية السابق - واحد قادة كتيع الاسلامي - وضع في حوار مع - الحوادث - بعض الاقتطاع على الحروف لتوضيح المرحلة .  
ويبدأ الرئيس الصلح حديثه بقره على التساؤلات الجديدة التي طرحها عن الساحة اللبنانية . بعد اشتراك لبنان في مؤتمر قمة العربي الذي عقد في بغداد . والتي دارت حول اجفالات الالتزام بمواقف دول الجبهة - الشرقية التي لا مجال فيها للحياد الذي يعتبر سمة من سمات سياسة لبنان منذ عام ١٩٦٢ .

يقول الرئيس الصلح انه من المفروض - ومن الطبيعي ان يكون لبنان ضمن المجموعة العربية التي تشكل صورة واضحة لتواجد العربي ، خاصة اذا كان هذا الاجماع

أيار (يونيو) فرارا يقضي بفتح الحدود اللبنانية اسم الجيوش العربية لتتسلخ أراضي لبنان وتتشرع مع الجيش اللبناني في مواجهة مواجهة إسرائيل. وبعد القرار كان الوقت رأي يقول أنه لا يوجب على لبنان أن يتفكر بتسوية الحرب حتى يتحول من دولة مستقلة إلى دولة مواجهة وأن عليه أن يستعد في كل الظروف لاحتمالات الحرب لأن هذا الاستعداد اللطيف له وللصالحه . ولتفه لو أخذ بهذه التصحيحة لكانت مناهجه الداخلية أقل وإمكان تجنب الكثير منها أو خصوصا هذه الحرب العنيفة التي تدمره . ولنا القول اننا اننا نعتقد اننا لا يفيد لبنان على المدى البعيد ان يكون دولة مستقلة لأن زمن هذا الوضع يكون دائما كبيرا وباهظا . وعام 19٧٢ ، وكنت وقتها رئيسا للحكومة ،



مجلس النواب لجر عمل لبنان دولة موحدة

تسببت الحرب بين مصر وسوريا من جهة وإسرائيل من جهة أخرى . وهذا كان المحموت لو أن تلك الحرب قد طالت إيمانا أخرى أن يشارك لبنان فيها مستغفرا من الجبهة الجنوبية . وكذا نعد لذلك انطلاقا من رغبة لم تتحمل السليبيين فقط بل سادت صفوف الجيش اللبناني .

□ هل أشد قرار رسمي للاشتراك في تلك الحرب . أم كان أشد حيرة مناخ عام ؟

الجواب الرئيس الصلح :

□ كان هناك مناخ ، لكن أخذ قرار رسمي بالقبول والاستعداد لهذا الاحتمال انطلاقا من الاعتقاد بأنه لا يمكن أن تستعمل الحرب بغير لبنان متفردا عليها من بعيد . واستطيع أن أؤكد أنه لو لا قرارات وفد اطلاق النار في حرب ١٩٦٧ وفي حرب ١٩٧٢ ، لكان اشتراك لبنان قد فعلت وفق الإجراءات التي اتخذه . ولكن أن رئيس الجمهورية السيد سليمان فرنجية سمع عام 1٩٧٢ من لم أصبح : أن الذي لا يشارك في الحرب خارج حدوده عليه ان يواجه حتمية الاختيار بين الاشتراك في حرب خارجية وبين مواجهة حرب داخلية مدمرة . وقد أختار الرئيس فرنجية فكرة الاشتراك في الحرب الخارجية وكان سيذهب قرار الاشتراك العسكري لو كانت الحرب قد طالت إيمانا أخرى . يقول أحد الوزراء العرب الخارجية وكان سيذهب مجلس الوزراء التي دعا إليها الرئيس فرنجية في وقت الحرب عام ١٩٧٢ ، أن الرئيس بدأ حديثه في تلك الحادثة قائلا : في كل حياتي ما حدثت أهدأ على شيء . ولكن اليوم أهدأ الذين ما مضى وسوريا على خوضها الحرب ضد إسرائيل لانها تخوضان حربا شريفة في سبيل كرامة

لأيد من التعاضد مع السلاح الفلسطيني على أن يكون مؤقتا وشروطا ولايس السيادة !

العرب جميعا .  
ويضيف الرئيس الصلح متعبا :  
□ أن لبنان شارك عام 1٩٦٢ في الجهود العربية بما يجعله شبه مشارك في المواجهة العسكرية إذ أنه جعل من مكاتبه ورهقه لدى الاستراتيجي لسوريا . في سنة 1٩٦٨ اشترك لبنان أيضا في التسرب العربية ضد إسرائيل . ولعل جيشه حتى يدخل أرض فلسطين ووصل إلى صدد ، واحتل جزءا من الجليل . ويومها من محافظ الجنوب لذلك الأمر بعد العزيز شهاب حاكمه على الجليل الأعلى ، وكان الجيش اللبناني بقيادة الرئيس فؤاد شهاب فمعا كان الأمر مجيد إرسلان وزير الدفاع ، وكان يتبع الحزب من أرض القتال في بلدة « الختارة » .

واضف الرئيس الصلح : ولابد لنا من أن نتبع حساباتنا عندما نقر إعادة بناء بلاتنا كل هذه التجارب حتى نستفيد من عبر السلم والحرب التي مرونا بها . ويتضمن الصنيع اليوم في تصرفات تطبيق مقررات مؤتمر بيت الدين . خصوصا القرار المتعلق بنزع سلاح الفلسطينيين والسلاح الفلسطيني . مما يعيدنا إلى الجدل البيروني القديم حول سحب السلاح من هذا قبل ذلك . وبحول التسامحات المتوارثة ونجما من التسويات . فكيف يتوقف هذه الدولة ؟

□ يبدو أنه كتب علينا أن نكون السرى للتعطرات .  
□ وإن تعقد مؤتمر اليوم لقراريه فسكنا بقرارات مؤتمر الامس ، ثم تعقد مؤتمر آخر في التذ تؤكد فيه قرارات مؤتمر اليوم . وهذا موقف مؤسف بدأ بقرارات لجنة المفاوضة مع القوة الثالثة ثم مؤتمر شتوره ثم مؤتمر بيت الدين وأخيرا لا آخر مؤتمر بغداد . والجدل سيطول حول هذه المسئلة إذا لم نتفق على الحل المطلوب . والحل هو أن على اللبنانيين أن يأخذوا بالاعتقاد ، وأن يلتزموا بالواقعية للظروف والأوضاع الخاصة بهم . ومن الضروري أن نتعامل مع السلاح الفلسطيني في حدود ما نصت عليه اتفاقية القاهرة وقرارات القمة العربية . ويجب أن نحل الاتفاق في طوعي . على التعاضد مع السلاح الفلسطيني باعتباره سلاح القوة القومية ناهيا عن مؤلفته وبشروط في حدود عدم المس بلسيادة وعدم قبول التجاوزات وعدم الاختلال بالامن والنظام . وهذا يتم عندما تحصر القوى اللبنانية في الدولة الشرعية لا في غيرها . إذ أنه ذلك يكون لبنان قادر على تكريس هذا التعاضد ورسم حدوده وضبط هذه الحدود لما يحفظ السيادة ويصونها ... فقولنا اللبنانية الموحدة ذات القوة الواحدة والحكم الشرعي القادر الذي يملك وحده السلاح هو الذي يؤمن على الحرب وعودة السلم واتفاق لبنان من جديد . وبدون ذلك لا حل للمسئلة .

□ من الصعب إرسول ان وحدة سلاح التذلة وأوتها طائنا ان العلاقات تزداد حول قانون الجيش وحول وصول قوات اربع العربية

العرب في اجتماعات ثنائية أو موسعة . لكنها لم تفر في حينه وكان طرف لبنان لم يكن قد استوفى المراضه بعد . أما الآن وبعد الظروف التي طرأت . وما قيل من التعامل مع العدو الإسرائيلي من قبل أفراد و مجموعات ضمت عن الخط اللبناني الوطني الاستقلالي . فلا بد من إعادة القضية وإدانتها من قبل الجبهة اللبنانية إرادة صريحة . لأنها تشكل في حد ذاتها حاجزا ينفص ويهدد على مقومات الحوار .

□ لا ... فليس من العارون مشاركة ضمن حكومة سياسية لا يبدو قابلا للقيام ، خاصة في ظل تذبذب الخلاف اقراري الواحد داخل الحكومة الحالية .

□ لا تستطيع أن تنكر أنه صغر من اللازم أن يكون هناك وفد داخل الحكومة الحالية ، لا سيما وأن الانقسام داخل الحكومة لا يستند إلى اسباب ثانوية كتكثاف على الكهرباء أو الماء مثلا ، بل هو ناتج عن طرح أمور اساسية على سلطة البحث داخل مجلس الوزراء ، وأي حكومة لا تستطيع أن تعيش أو أن تعيش لتعيش بل هو ذاته إذا كانت مستعمل معها في منحس الوزراء بدون هذا الخلاف . ولا يرى ان الظروف الراهنة تتسع على التسليم الوزاري . لأن تشكيل الحكومة في ظل استمرار الخلاف يصبح بعد ذاته مشككة .

□ ويركز على آراء الرئيس كميل شمعون وخبيته عن العمل القائم الذي يمكن أن يطرده ويخرج اللبنانيين شرق الاطلاق من موقف محموم من حدود قوات اربع .

□ لا يمكن البحث في أي حل يبت في قضية وجود الريح قبل قيام القوة اللبنانية الذاتية . وليس هناك قابلية لأن تكون هناك قوة فرعية وبمبانيات ، بوجود القابلية وتتضح عن وجود الأول ، ولا يرى ان الموازن اللبناني يبطل بأن فصل المفاوضيات حول القوات الشرعية .

□ الاتفاق السوري - العراقي بدأ يطر على الساحة اللبنانية تأثيرات جدية في الوفاق والاتفاق . فما هي أولئهاكم ؟

□ البطل عشنا كاسورا براعضون على التفاهل السوري - العراقي . هذا رهان الشوى وقد يتم وأربا الآن . والدور الطبيعي السوري الذي يتكون وينسى على الوفاق الجغرافي والواقع البشري بين لبنان وسوريا يجب أن يكون أكثر وضوحا وأكثر استمرارا كما يجب أن يقل الاعتراض عليه . هذا من جهة العلاقات بين لبنان وسوريا ، أما من حيث أن هذا المؤتمر أو هذا المقام قد رسم خطا عريضا جديدا وشاملا نتيجة لمقررات - كتب دافيد . فإن ذلك كله يجعل لبنان بشكل طبيعي موقفة الجغرافي والسياسي جزءا منها . ولينما ترتبط بموقفة المجموعة العربية المكونة الآن من سوريا والعراق والسعودية واليمن . يرتبطا صهيوبا بكل مقالي هذه الكلمة .

□ هل تتوقع أن يفسر كالتلف السوري - العراقي عبر التماسرة في لبنان ؟

□ مؤامرة أو غير مؤامرة . دعنا نستعمل عبارة سوكول لبنان ، فهي الصيغة المتفق . اننا نعتقد أنه سيكون ملتظا من العرب وهم ينتظرون شؤون الجبهة اللبنانية من دول الشرق والغرب أن يتخربوا عن موقفهم الفعلي التي تشكل اعاءه وتتابع تدع على اكتسبهم وعادات في سبيل بناء القوة الطموحة لجمهورية إسرائيل المتخلفة . والظروف بيده ادول ان تعمل ضحاوية على شفاء لبنان ونهاضته من وضع الرجز القوي الذي وضع الجيش السليم الذي يستطيع أن يكون عضوا فعالا في بل يدق على سبيل عليه . وعقدية لبنان الملموم تلك ، كما كتبت ذلك غير مرة . أكبر من حجة الجغرافي والعشري .

\*\*\*

□ وسكت الرئيس الصلح ... وكانه يقول « هذا هو المطلوب من العرب ... فهل يفعلون ؟ »

## تقي الدين الصلح / الحوادث :

# لبنان يذوب كالثمرة فلنتداركه قبل ان... ينتهي!

لوحات حرب ١٩٧٢ ايما انتمى لا شتركت فيما لبنا ان عسكريا

حال ابتعاده ، ان يقال انه يلتزم بسياسة الحياد التي يسير عليها منذ بداية عهد الاستقلال ، لانه ليس قديما تواجهه الامة العربية اليوم من تحديات ما يمكن ان يسمى بالثوف الوسط ، بل هناك قبول بالتحول المطروح او رفض لهذا الحل ، وعدم الاشتراك في قمة بغداد يعني الوقوف مع الواقفين في قمة ، كتب بديعة . ولا خيار للثمن في مجال الاختيار او البعث عن موقف ثالث بين الواقفين . واعتقد ان الوقوف الطبيعي للثمن ان جانب قمة بغداد له اكثر من مبرر ، بينه التصالح الجغرافي الاكثر وثوقا بالجموع العربية المجاورة وارتباط مصره بمصيرها في كل المجالات .

ويستظهر الرئيس الصلح :  
 - هناك مواقف لا يمكن ان تهرب منها الدولة بحجة الاثبات بحاجات الحياد ، لان احقادها يمكن ان يكون تقولا في مواجهة خلاف على امر ما بين دولتين عربيتين... اما في الامور القومية المشتركة فالوقوف يختلف . لان الحياد غير وارد بين الموقف العربي والموقف الذي يهده المصالح العربية . والقطعية هي قطعية ميذا ، قضية ان تقابل اسرائيل او لا تقابلها ، وقضية ان تنسحب بحق العربي او ترفض فيه ، فحين هو مكان الحياد في مجالات النفرح القومي هذه ؟

ويضيف الرئيس الصلح :  
 - ان سياسة لبنان الملتق عليها منذ عام ١٩٤٣ لثامة ومستقرة ولا يمكن القول انها تبدلت او تعبرت بغيره . فمعانوا العنقاني مع الجموعة العربية ، وانا اعتقد ان حديث البعض عن وجوب التزام لبنان بجانب الحياد في مواجهة الخلاف العربي مع الاساقير في طريق الحل السلمي قد يكون هدفه وضع لبنان من جديد على طريق الانحياز . لان كل انحياز سابقا تعرضت له البلاد نجم عن محاولة جبر لبنان الى تحالف موقف الحياد ازاء قطبها القومية كما حدث عام ١٩٥٨ .

□ ان هناك ترتيبات تمتد لحياء الحية الشرقية سياسيا وعسكريا ، وهذا يخرجنا من خطة السياسي التقليدي يتحول من دولة متعادلة الى دولة مجاهدة ويزيد بذلك من حجم همومها ، لانه يهجم مباشرة في مهب العواول الاسرائيلي . ان قرار اعتبار لبنان دولة مساندة ليس قرارا لبنايا بل هو قرار اتفق عليه في الاجتماعات العربية ، وجاء ضمن استراتيجيتها عربية متكاملة واجراءات عسكرية اتخذت في حينه بالتوافق القادة العرب .

واعتراف لبنان دولة مساندة - يتابع الصلح - قرار عربي له جذوره وقرهوه التي لنفيها وزول في حالات الحرب ، ان لانه عند نشوب الحرب تسقط التسهيلات والتجارة دول الواجهة في اطار اسرار ايجابية مشتركة تعطي لكل بلد دوره . ولا يستطيع اي بلد عربي ان يتنصت لنفسه بدون مناوره خارج اطار ادوار الآخرين - عندما تسيطر الاجتياحات القومية على الساحة ، لتلقي اتجاهات الحرب مع السوفيتية . ولا يستطيع لبنان ان يكون دولة تواجه عندما تنشب الحروب مع اسرائيل والامملة والافئلة كثيرة .

يعد الصلح :  
 لفي عام ١٩٦٧ ، وفتح حرب ٥ حزيران (يونيو) المعروفة ، اتخذ مجلس النواب اللبناني في لوزن شهر

مكونا من مختلف الاطراف المعتدلة وغير المعتدلة على الساحة العربية . ويتابع قائلا :  
 - ومن المفروض ايضا ، بل ومن الطبيعي ان يكون لبنان مشتركا في ما اتخذ من مقررات ، خاصة اذا ما قامت هذه المقررات على قرار اجماعي يتشكل القسم المشترك لنا جميع عليه الدول العربية ازاء قضية فلسطين . والعربي والمستهجن ، ليس ان يكون لبنان شرقيا في قمة بغداد ، بل ان يكون بعيدا عنها ولا يمكن عند ذلك ، ان ي

لقد اراد لبنان الكثير من جسمه الجغرافي والشرقي



هل يكون الرئيس تقي الدين الصلح هو المحاور في المرحلة الجديدة من التوافق ؟ ثلاث مرات في اقل من اسبوع واحد ، توجه الشيخية بيير الجميل ، رئيس حزب الكتائب اللبنانية الى الفريق المسلم بنشاطات مختلفة الصيغ موحدة الاهداف ، فعلاوا تجلس معا حول مائدة مستديرة او مستديرة او مربعة لا فرق لتتحدث حول لبنان الذي تريد ...

واشترك الرئيس كميل شمعون رئيس الجبهة اللبنانية ورئيس حزب الوظيفيين الازرار ، في دعم هذا النوع من التذات ، حيث قال في مناسبات مختلفة ، وبصيغة تختلف عن الصيغة التي اعتمدها الشيخ بيير الجميل : - لتتلق على قضايا الايمان بعيدا عن قوات الربح العربية وانا الكليل يحل كل مشكلات اللبنانية الذي مطروح متفكرا لتعلم برهني جميع اللبنانيين على اختلاف اتجاهاتهم .

ونقلت هذه العبارات فور في عوامة التصريحات بون ان تقي نجوايا ، فما الذي تفرق بين ظروف حرب الستين و ظروف المرحلة الرابعة ؟

ولماذا يذهب قيادي اسلامي بارز - كالرئيس صائب سلام ، الى منطقة الاتريفة في ثروة الصراع - الطائفي - كسلاح ، خلال حرب الستين بظهور الشيخ بيير الجميل ويبدو له رئيس الكتائب الزبيرة في المنطقة العربية ، ولماذا يذهب الرئيس تقي الدين الصلح الى التنازل المسيحية لبحاوير قيادتها في تلك الظروف نفسها ، ثم لسفط كل هذه المبادرات ولا يتحرك اي قيادي مسلم يرد على ندوات قمة الجبهة اللبنانية للحوار والتفاهم الا ان ؟

الواقع ان الرد من قبل القيادات الاسلامية يتكاد يكون واحدا في النض والخصي .

انهم يقولون بلبنان واحد ان الدعوة الى الحصار الابحياي انطلقت من سلوطينه منذ بداية الحرب في لبنان عام ١٩٧٥ ، ونقلت هذه الرغبة لتسود صفوفهم ويتأتمهم الى ان امتدت بعض الابدي في صفوف الفريق الآخر - مجاهرة اسرائيل والتعاون معها والاعتماد عليها ، وعند ذلك فقط ، تبدلت معالم الصورة وانتهت عمليات الحوار ونوقلت امكاناته ويات من المستحيل استنفاقه ما لم تعد الابدي المعهدة نحو اسرائيل ان منطلقاتها ، وتتضمن في كافة التعاليم اللبنانية المسلم .

ويعد الرئيس الصلح حلقة مفارقة على التسويات الجديدة التي طرحها على الساحة اللبنانية ، بعد انشراط لبنان في مؤتمرات القمة العربي الذي عقد في بغداد ، والتي دارت حول احتمالات الالتزام بمواقف دول الجبهة الشرقية التي لا مجال فيها للحياد الذي يعتبر سعة من سمات سياسة لبنان منذ عام ١٩٤٢ .

يقول الرئيس الصلح انه من المفروض ، ومن الطبيعي ان يكون لبنان ضمن الجموعة العربية التي تشكل صورة واضحة للاجماع العربي ، خاصة اذا كان هذا الاجماع

## ايمن الامام الصدر

لا تعرف عينا عته .  
وقال الخبير بعد قيام الدين محمد مهدي  
شعر الدين بزيارة رئيس الجمهورية الثالثة  
على معاودة المجلس الشيعي بالخمسة لانتقال  
اختيار الامام .  
وقهيم كذلك ان رئيس الحكومة الدكتور  
سليم الحر كان قد استنبل في منزله بالدوحة  
القائم باعمال ليبيا في لبنان السيد محمد  
محمود بين كورة لا يستقار عن هذا الموضوع .  
فاصل النيبيلوماسي الليبي بحكومته التي  
اقتادته ان الضيف الشيعي غادر الجبلاد  
بلمرته التي روما على نائفة انبانيا .

وحتى كتابة هذه السطور لم تكن  
الحذيفة قد اتجنت بعد .

ما زالت كل الدوائر السياسية  
والعقيدية والحربية منفصلة  
بالبحث عن حقيقة اعتناق سماحة  
الامام موسى الصدر رئيس المجلس  
العظمى للثافة الشيعية  
الليمانية الذي كان في زيارة  
رسمية الى الجماهيرية الليبية  
برفقة الشيخ محمد يعقوب  
والصحتي عباس بيتر الشين عضو المجلس . وكانت  
المعلومات الاولى قد اتت من الامام ورئيسه  
قد غادروا ليبيا يوم ٢٦ آب الماضي بطريق  
التي ايراليا ٥٥٠ . ومن هنا انقلعت اخبارهم .  
ويأتي انباء اخبار سوريا لا يعرفه احد  
الا عدد محدود من اطراف المجلس الشيعي الذين  
لبثوا في بادئ الامر ان سماحة الامام احب ان  
يعطي عائلة عيد الدار مع اثنته العتمة التي  
باريس مولكن سرعان ما تبين ان اثنته كذلك



رابعا : المضي في بناء  
مؤسسات الدولة على اسس  
حديثة ومعاصرة ، وفي مقدمتها  
ذلك بناء مؤسسة الجيش في  
ضوء المائسون الجديد التي  
تدرسه اللجان المختصة والقرار  
مشروع خدمة العلم .

خامسا : اصدار تشريعات  
لمنع الاحزاب السياسية المسلحة  
وعل المخابرات والنهال دورها  
وفق خطة أمنية متكاملة تكون  
للجيش وقوى الامن الداخلي  
الدور الفعال فيها .

سادسا : اعداد مشروع اداري  
يرتكز على الازمكية الادارية  
لتسهيل الاعمال وتبسيطها ،  
وبدخال هذه التطورات فكمرة  
تشكيل حكومة سياسية جديدة  
تتخذ من هذه الامس برنامج  
عمل لها ، وتكون الاتجاه في القصر  
يصل الى تأجيل هذه الفكرة  
على ما بعد المشاورات التي  
يجريها الرئيس سرخيس مع  
زعامة البلاد بهذا الصدد ،  
فلما نالت هذه الجاهد موافقة  
كسل الاطراف ، حاد الرئيس  
سرخيس الى اعلان الل على  
الليانيين في رساله بمناسبة  
٢٣ ايلول على ان يجمع ذلك  
تشكيل حكومة سياسية جديدة  
تعمل على تنفيذ هذه الجاهد .



مجلس الوزراء : جلسات عمل

## تصورات سرخيس لمبادئ العمل اللبناني

كأي جزء اخر من الامة العربية،  
فضلا عن رفضه التقاطع للتعامل  
مع اسرائيل بعدو الحقيقي  
لبنان .  
ثانيا : اعادة النظر في  
الاتفاقيات الليمانية -  
الاسرائيلية ويحث مسألة الوجود  
الاسرائيلي المسلح في لبنان ،  
اتفاقا من مصلحة لبنان وامنه  
وسيادته ورفاهة حق الشعب  
الاسرائيلي في التمسك بحد  
العدو الاسرائيلي .

اولا : الاصرار على وحدة  
لبنان ارضا وشعبا في ضوء  
سيادة الدولة على اراضي  
الليمانية كافة ، ورفض كل  
انواع التقسيم والذوطين  
والهتاف على نظام لبنان  
البرلماني الديمقراطي ضمن  
اطار صيغة التعايش السلمي  
والوحد بين مختلف الطوائف  
التي تشكل الاسرة اللبنانية .  
ثانيا : التأكيد على ان لبنان  
ملازم بصيغة التضامن العربي

بلغ التناقل عند بعض الوزراء  
حسب التأكيد على استعداد  
الرئيس سرخيس لتروح صيغة  
« وقاك الحكم » خلال الاسابيع  
القبلية ، وهذه الصيغة - على  
حد قول الوزير سلطان - تتضمن  
تصورات كاهلة لاوضعاغ  
الليمانية، بدءا بقرودات أمنية  
معيقة ، ومرورا بخطة قد تكون  
نوعا من الازمكية الواسعة .  
وابرز اسس هذه التصورات  
للحل اللبناني هي الآتية :

## مانا حمل في بعض قسرى جنوب لبنان

### في مرجعيون

- حاولت السلطات الإسرائيلية فرض نظام جديد لسجون مرجعيون والخروج منها وينفي النظام بان يمنح الحاكم العسكري الإسرائيلي لمقاتلة مرجعيون سمات الخوف والخروج ، الا ان الرائد سعد حنا د رفض ذلك وحصلت مقابلة بينه وبين القائد الإسرائيلي انقبت بموافقة الإسرائيلي على ان يتولى حنا د هذه المهمة .
- الى ذلك منع اسرائيليون ازاد القوة الفروجية من المرور في اسسواق مرجعيون والتبضع منها ، وما دروا الدولارات الاميركية التي سبق ان صرفها افراد هذه القوة في مرجعيون وحولوها الى اسراييل واغلقوا التجار اللبنانيين بدلاً منها ليرات لبنانية .

### في حاصبيا

- اخرج التالي بعد فتح طريق حاصبيا الى بيروت المنع والبناح وشقورا .
- واما آثار العدوان الإسرائيلي فبيدت تماماً مثلما في جون الباصيا في وحرا عميقة في اللون العموية اليه فضلا عن حرق بساتين التفاح والتيمون والكرز والمان والزيثون التي تقدر بمئات الآلاف من الليرات . حتى الخمان اعجاز الكينا التي تحض لسرى الباصيا منذ ستين عاما تفتت وهدمت الماروق وعموت جمان المغلفة وراعدة الكهرباء تساقطت وحرمت المقاتلة الثور في ليلها الثقيل . اما المنازل فقد ترك التفت الإسرائيلي بعضها من دون سقوط .
- ويبقى ان على أسنة التالي حاصبيا حرة ملحة الى عونة الشرعية وشكوا من ان لرون العدوان تتلجبا نارة رسمية لمواجهة في الوثائق التي منتشور على التالغرافية وهي مقالة .

### في راعيا النضار والخريبة

- راعيا النضار تعرضت لمحاولة اشغال غاملة . وباعت ثانيا لمن كان في ولا القاس دينا ولا المنازل ولا الكنيسة ولا الكبار . وما ضيقت لثالث السيران فتكره اسنان .
- الجرائد الإسرائيلية وانتمتة ماسحة منسج البيلدة التي اسفالت قسرا .
- الارزق السعيدة فرت في في السرام فيما احتفت الحناجر وراعياء . باعها لم يعد لها اثره حتى الكافس فثقت وتبقت وراعدة البهريا . معدة بعينا عن مواجيسا .
- ونحى المناثر من ٢٠٠ مفرا لم يجد سور خمسة منازل ووضعت اعمدة مستوية وانا بان وشه راعيا النضار مواجيسا . لوزن الخريبة . بيتا منه سور : منازلها راحت والكنيسة الخيمة واحترقوا فيها الجرائد اسرانية الى ساحة ملهى .

### تابع لا ستوردو الخلاف

فلنترك نحن المغتربين لبنان بين يدي  
أبيه ، ولنبق كما كنا كتلة واحدة نابذين  
ما يحاول بعضهم به من حذافة لاأارة الفتن  
والتباغض .  
وقد سمعنا اصوات المطاراة ترتفع من  
كل حذب منادية بالوحدة والتحاب ، وبذ  
التعصب ، وعدم الوثوق بمذهبية الحرب .  
فهل يقتنع المرغوضون ??

هل حسب هؤلاء انهم يعلمهم يحسنون  
الى لبنان ، او يخفقون الحمل عن عاتقه ؟  
اما علموا انهم بذلك يزيدون لبنان المنا  
متى درى ان ابناءه في تنافر وتباعدا ، وهو  
ما زال يمتد بهم ويرجوهم املا وستدا .  
ان لبنان سيعود الى ما كان عليه ومنا  
واحدنا متحدا ، وناشر لواء العروبة جنسية  
ولغة .

### يأس وأمل

ويح نفسي من امانين الامل  
اسكب الانجان في شعر الغزل  
ورايت الجدر نورا كاملا  
رغم ان الضوء يسري هائلا  
في حنين وكساء مسننر  
بعد حين ومضة لا تستقر  
كل امن ورغم تنكيل الزمن  
غوى آفاق البلايا والفتن  
من عذاب وشقاء ولغوب  
اي جدوى عند دنيانا الكذوب  
واحال الكون عندي كالقمام  
لم اجد الا ظلاما في ظلام  
كهمام هارب من صائد  
ثم انا كالفزال الشارد  
بين عهدين ظلام وضياء  
لك عندي كل خير وولاء  
سوف ننسى ما لقينا من غناء  
كي نلاقي ما افتقدنا من ضياء  
سوف نلهو عند موسيقى المياه  
سوف نحيا بالاماني في الحياة  
حيث نحيا في هجوء وانسلا  
ونرى الدنيا على ضوء السلام  
ونبيت الليل في نوم عميق  
بل حياة كلها حسب رقيق

لم ازل حيرى بوادي الظلمات  
انفسن الاحزان في قبر الموت  
قد سمعت الطير يشدو ويبين  
وسمعت الليل يشكو في انين  
قد سمعت التسامر المسكين يشدو  
ينظم الاشعار تنوي ثم تغدو  
ليت شعري اي نفس ليس يرجو  
يحفظ الله امرءا قد راح يسبو  
قد شجاني ما يعانيه الاناس  
لهف نفسي اي خير في انكاس  
سئفي الحزن الذي غش المورى  
كلما جلت بعيني كي ارى  
امة الامجاد حيرى كالطريد  
تسار خطو كما يخطو الوليد  
ايهذا العهد با من تفصل  
آمت عندي لاج عز ائبل  
سوف ننسى ما  
سوف ننسى ما فقنا من شمس  
سوف نرسو فوق شط من رمال  
سوف نحظى بشذى تلك الظلال  
سوف نسو فوق اوهام البرايا  
حيث نتجو من ملهات الدنيا  
سنظفل العمر نشدو كالطيور  
حيث لا وهم ولا قلب ينور

جبهة العلابي

عين شمس - مصر

## لا تستوردوا الخلاف

بقلم : نبير سلامة

فاذا كانت هذه حيرة الأطباء الاختصاصيين الذين يجسّون النبض كل ساعة ، ويمدون دقائق القلب ، ويفحصون الدم لعلهم يكتشفون ما خفي عنهم . اجل اذا كانت هذه حالة الأطباء فما يكون موقفنا نحن العبيدين . اليس من الجهالة ان نحاول اعطاء الدواء وبيننا وبين العليل الآف الأميال .

وهل يجيء الدواء بالأبواء والاستشارة ؟

والي لأعجب للكثيرين منا يحاولون ويقررون ويضجون . وهم ان عرفوا شيئا فقد غابت عنهم اشياء ولكن المزعج والمؤلم ان بعض سخافاتهم تعلق ببعض الرؤوس الضعيفة وهنا الطامة الكبرى .

اقواننا ، واقماننا ، وشكوكنا لا تؤثر على الموقف القائم هناك وكل ما فعله برمي بيننا البغضاء والشحناء والتباعد والنفور فتنتقل اليها الخزازات القائمة هناك .

هنا نعيش بسلام وعبودنا عاقلة بالوطن ترجو له الخلاص . يجوز ان نقيم بيننا جدالا تمنى ان يزول من هناك ؟

الأسباب التنسي اثارته حوادث لبنان عديدة ، منها القديم ومنها الحديث ومنها ما يثه الغريب ، وعشت به اصابع اجنبية فزادت التيران تجعما ، فلترك العليل يسر يدي اطباءه ، ولتقف خاشعين مبتهلين الى الله لينبئه الشفاء ، ويعود عضوا سليما معافى في الجسم العربي .



فلترك مشاكل الوطن في الوطن ، حرام والله ان نستوردها لننشر الخلاف بيننا ، وحذار ان تآثر بشرثرة بعض المتهوسين ، فندين زيدا وليرى عمروا وتحى باللائمة على بكر .

نحن المعتريين نعيش بعيدين عن الوطن الاول ، ولكن هذا البعد لا يعنى السيان ، فما دامت فينا قلوب تنبض بما ورتناه من وطنية وعزوية وثقاليد فليس باستطاعة ابي منا ان يكون غريبا عن الأحداث .

وما دامت عاطفتنا لهم تتحجر ، فهي ابدا حية الحساسة ، تآلم عندما يتآلم ، وتبهج عندما يتبهم . واذا قلنا الوطن فانما نعني الوطن الكبير ، ووطن العروبة دون تخصيص ناحية او منطقة .

واعتمادا هو هو ان تحدثنا عن واحد من العيتمين او عن العراق او سورية او مصر ، او لبنان او .. او .. فبسرعة نتكلم عن اجزاء الجسم الواحد ولا يزيد لهذا الجسم غير الصحة الكاملة لتظل سائر اعضائه تقوم بوظائفها بنظام .

سألوا اعراية عن احب اولادها اليها ؟ فاجابت الغائب الى ان يعود والمريض الى ان يشفى . والحوادث المؤلمة التي عايناه وما زال يعانيها لبنان تحملنا ان نعتبره الولد المريض فعلينا ان نبذل في سبيله ما استطعنا من محبة وعناية ودعم الى ان يعود الى وعيه ، الى ان يشفى ، لانه بعائلته الحاضرة احب الاولاد اليها كما كان الولد المريض لتلك الاعراية .

والآم لبنان ليست لينة المراس ، وليس من السهل استئصالها ، وقد هب لعلاجه اطباء بارعون من روما وباريس ونيويورك وغيرها ، ومن سائر البلدان العربية ، ولا يزالون في تجاربهم دون ان يجنحوا العلاج الناجع .

وقد قاموا بجميع انواع الفحوص ، وببشوا عن اسباب هذا الداء في الماضي والحاضر ولا شك بانهم لعائتهم واصلون .



عريف الحفلة الشاذ انطونيو شاهين



الستاذ منير نساء سيادة الماران هنراوى  
السيدة فاليري نطه سعادة الستاذ هانسي  
الامين منير لبنان الستاذ انطونيو شاهين  
السيدة هيلينا عبود الستاذ الياس عبود



من اليمين السادة : سليمان البطار ، توفيق  
الشقر ، الياس الشمعاني ، الستاذ عسّام  
المهدى ، فضل المراتي ، سيادة الماران انطونيو  
هنراوى ، الستاذ انطونيو شاهين .

الى اقتلاع اجزاء\* عليه عن جسم الامة -  
مثل كيميكا والشكفرون وسينا\* وفلميلين  
وكان من آخر نتائج هذه السياسة ه الحرب  
الاطمية في لبنان \*

.. عبرت ه الامة عن رأيها الحر عندما  
اغتن سعادته - بوابا على المومال الكبير -  
من نحن : سوريا لسوريين  
والسوريون امة تامة

.. وبذلك بدأ تحرير الانسان وبننا\*  
الانسان الجديد - الانسان الميتمتع - فلا تحرير  
لنلان الا بتحرير انسان ه وتوجيهه مع الزمن \*

.. لا مجال هنا لشرح مبادئ\* هذا الحزب  
ومواقفه . ولكننا نلمح الى بعض هذه المبادئ\*  
والمواقف لتعريف واعية هذا الحزب . ان لنا  
من الذين ينضمون الى ما وراء الوجود ه بل  
نتصرف الى تحقيق الوجود السامي اليميل لسي  
حياة سامية جميلة \*

كما نؤمن ه ان الدين وجد وسيلة لتثريه  
الانسان ه ولم يوجد الانسان لتثريه الدين .  
نحن نؤمن ه ولا نعارض ه كما لا نتدخل في

بننا\* حقة في السما\* . فتريد ان يؤمننا ه ولا  
يعارضنا الدين ه اي دين - (بالان من سيادة  
الماران ) من ان فيفي جفتنا على الارض . فلنا  
علينا ان نحرر انفسنا وتحرير انفسنا ه تعني  
حقيقتنا ه نقتضي على يهود التاخل ه لنتمكن من  
القضاء\* على يهود الخارج . لاننا نؤمن ه ايما نا  
راسخا مبنيا على العلم انه لا عدو لنا بينا فلنا  
في بننا وارضا الاليهود ه بعد ان جمعنا  
السلام ه وايد كوننا امة واحدة . منا من اسلم  
لله بالانجيل ه منا من اسلم لله بالقرآن ه منا  
من اسلم لله بالحكمة \*

بهنا الايمان نقتل على كل العقبات التي  
تعترينا امثنا والعالم العربي \*

عندنا العائنين .  
وعندما تلتوى سيادته للحالة في لبنان  
قال :

نحن نحبكم ما يشاع عن ان هناك حربا  
الاثنية في لبنان لان لبنان لم يمسرف  
الاثنية في تاريخه فلا المسيح ولا محمد  
بحاجة لمن يجعل السلاح للدفاع عنه لا سيما  
وان السيد له المجد لم يستدع الاثني عشر  
يوثا من الماشكة للدفاع عنه والحوثون بيده  
وبين السليب بل كانت كلماته العالدة " يا  
ابناء اغفر لهم لانهم لا يعلمون مساونا  
يفعلون " . نعمتي كان الدين ناقما للقتل  
والنهب والتهب والسرقه والتدمير .. ومعنى  
كان نحر الاثقال في اسرهم من منجزات الدفاع  
عن الدين واليمان . نحن نفهم الدين وسياسة  
لبنان بالله الطالق الذي هو محبة . ولا  
نفسم الدين وبيلة للبول لملكاب شخصية  
عصرية اثنية . لذلك عندما تشارك الاثقال  
بتأسيس المبادئ نفهم بذلك اثنا نو من بان  
المثيدة ننتج الكفاة ونقتل الرئيس  
الاثنية المثيدة .

واقم مشان على ذلك ايها الاجبا  
المجتمعين تحت شعار المثيدة بعينا عمن  
التفرقة الاثنية .

ثم اردنا يقول : لا يمكن ان يبلس  
الحاد منا مانا حتى نعلم ثناياتنا العالدة  
وفي الميثا المثية الفاضلية والتهاب نو  
الحدو الذي هو اصل كل امة في هذا القرن  
العربي وكل عو في العالم . وكم نتمسك  
عندما يرون اعاد المسيح وباليد منعين  
حماية اتياب المسيح . ان تاريخ المسيحية  
حان بما اقررت ايدى منفي الحماية من  
جرائم وشور بحق المسيح واتباعه .  
والعازر في الارض المعتلة غير مساند  
على صحة ما نقول .

وختم سيادته الكلمة بقوله :

ايها الاجبا . اعلوا للحمية والسلام  
اعلوا لوحدة الولية ه للبنان الواحد  
للدولة الواحدة للثقا . على الدوليات ماقتعد  
جميعا حول الشرعية المثيدة عن الشعب  
الممثلة بقامة الرئيس الياس سركيس والمجلس  
النيابي والحكومة . ولنعمل جادين لبنان  
دولة الكفاة لا المحسوبة والاقلا عيسة  
والثاقية ولا تقسوا ان زعيمكم هو الثالث :  
" ان الحياة عبيدة وجهاد " .

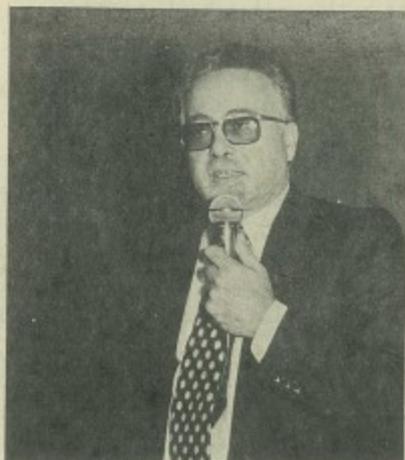


اشقاد الياس بتمعاتي

مناسخ من الكلمة التي القاها  
اشقاد الياس بتمعاتي منبر مهيبة الحزب في  
المكسيك .

.. كان ه وما زال الينبي ه يغذي  
اشقاد الاثنية ه والاثنية ه ويساعد اشقاد  
السياس ه والاقتصاد ويوزع اقتصادنا بلسب  
مواردنا البيعية ه عبرنا الشمرار تحظه في  
شورنا ه وتقرير مصيرنا .

.. وسد الخوض الفكرية ه والاقتصادية  
واحد الاثنية ه والاشقاد السياسي هو الثمة  
العالية في الدول السورية والعربية التي انت



سيادة العاران انطونيو عدراوى

اثناء العقاب ارتجل سيادة العاران  
انطونيو عدراوى كلمة بليغة بالمناسبة جاء

نبيها :

تعبت للكلام بهذه المناسبة الكريمة وانا  
لست من اتباع هذه العقيدة لاسيما وانا رجل  
الدين وعقيدي هي المسيحية القائلة اعلموا  
ما لتبصر لتبصر وما لله لله .

ولكن لا يمكنني السكوت واصحاب عقيدته  
يحتفلون بذكرى تأسيس عقيدتهم لاسيما وانا  
من المؤمنين بان الانسان يجب ان يكون صاحب  
عقيدة لان هذه تفصل العقل البشري وتثقف  
الانسان . نحن نؤمن بمرآح العنائد من اجل  
بغاة الوطن ولا نؤمن بمرآح الانتاج والناطقة  
لايقلام الوان .

ثم اردت سيادته بتوليه : تحيي ايها  
الاهباء هذه الذكرى ذكرى تأسيس حزبكم وتعيي  
بهذه المناسبة المغفور له مؤسس هذا الحزب  
الذي خرج من سفح سفن ليبارح الشنعاء وبعناد  
وايمان متكالا على الوحدة الوطنية التي ضمها  
مبادئ حزبه وبعدها قاوم الانتاج والفساد  
تدفع بدمه ضمن ايمانه وعقيدته وكان نسي



الشان تولى الشتر - ناموس المديرية

متابع من الكلمة التي القاها الشان  
تولى الشتر - ناموس المديرية :

اهلا وسلايكم ، اسعد الله مساكم نحن  
لكم شاكرين . شا هي تمرسة واربعون عاما  
على تأسيس الحزب السوري القومي الاجتماعي  
بقيادة وتصميم الزعيم القائد انطون سعاد .

ونحن ندين للماض عشر من تشرين الثاني  
وعيا قوميا اجتماعيا ، وحركة نهضة ، تعمل  
بضراوة وعناد هلتيو امتها مكانها اللائق  
بها تحت الشمس . فما اعلم هذه النهضة  
والاهما بتكريمنا هواجدنا بالخلود لانهما  
ذكرى القومية الاجتماعية على حقيقة الوجود  
... نغني تهيد ايمان ، الذي حلم رصاص  
الانعام ، واعواد المغان ، واسوار السجون  
وابعاد العناني ، لقد تعلمنا الموت متى كان  
لربنا للحياة ، لتحقيق الافضل والاكمل والجميل  
للامة جمعا .

في هذا اليوم رسم الوعي القومي  
المتفتح ، حدود الولاء القومي الاجتماعي . في  
المتجمع السوري شعبا وارفا من جهة ، واريلة  
عروبة تندد الى العالم العربي الذي هو منه  
وله . من جهة ثانية : قال المعلم : لم آتكم  
بالحواري ، بل بالحفنة التي هي انتم ، فيكم  
قوة لو فعلت لغبرت وجه التاريخ .

## ذكرى تأسيس الحزب السوري القومي الاجتماعي في المكسيك

في التاسع والعشرين من شهر تشرين الثاني الماضي اقام الحزب السوري القومي الاجتماعي احتفالا بمناسبة ذكرى تأسيس الحزب منذ سنة واربعين عاما ، وذلك في نادي الميضية الارثوذكسي في المكسيك . وقد حضر الاحتفال جمهور غفير من جميع الطبقات والعقائد من أبناء الجاليات وكان من بين الشخصيات التي حضرت الاحتفال سعادة سفير لبنان الأستاذ هاني الأمين وسادة البارون انطونيو شدراوي رئيس الطائفة الارثوذكسية الكريمة في هذه البلاد وجمهوريات اميركا الوسطى وكولومبيا وفنزويلا ولبنان جزر الكريبي ، وحضره قنصل العراق الأستاذ عام المهدي ممثلا عن سعادة سفير الجمهورية العراقية ، كما حضرها السيد مروان طحوب ممثل منظمة فتح في المكسيك وممثلي وروما الجمعيات والمؤسسات في هذه العاصمة نض بالذكر منهم الأستاذ منير نسطه وعقيلته رئيس المجلس المللي الارثوذكسي في هذه العاصمة والسيد وبيه السمان وعائلته والأستاذ الياس عبود وعقيلته والشين سليم المصري وعقيلته والسيد جميل ناصيف وعقيلته والشين وديع او الحسن وعقيلته والدكتور انطونيو الشمالي وعقيلته والاخوان السادة الكسي وفكتور وعفيف مبيش والسيد لوني طرابلسي وعقيلته والسيد عبده فرح وعقيلته والسادة وسفي وعقيلته الدكتور اميليو نيب والسيد موسى ناعور وغيرهم من اكارم الجاليات . تمقرر عن برج اسماهم لفضيل السجال .

كان احتفالا رائعا ، وقد اجاد فيه عشرين الحلقة الغاب اديبا سيد انطونيو شاهين جملة وتعبيرا بتقديم الحلقة والخطباء بعد ان اتى كلمة جميلة عند تقديم كل خطيب تناوب على المنبر . وكان بدء الكثر للسيد توفيق الفخر ناموس المنيرة الذي اتى خطابا رائعا رائعا . وانه في خطاب ارتجالي بليغ سيادة البارون انطونيو شدراوي ، فالهيب الحضور وصفتوا له لويلا نورا لما جاء فيه من تحاليل نيرة عن الوقت الراهن في الوطن الأم . وكان مسد الختام الأستاذ الياس بشارة منير مديرة الحزب في المكسيك فاجاد بكلمته الوطنية ابادة رائعة . بحيث نشر لاحقا نيات عن كل خطاب .

وقد عنك الاحتفال الرفيع العربي والديكة اللبنانية السورية والنفاء ، تام بيا فترة من فتيان ابالية ، وقد الرب حضور الشان الكبير الأستاذ حنا فيان بسوتسنة الجميع وتقرات عوده الرائعة الذي سحر الانياب . وقد رائه بيوه الحنون في لبنان اثناء ميثال جيسي الذي اعاد بالذكريات الى الوطن الميضية .

وقد عيتم على جوا الاحتفال المبهجة والسرور والسحبة بين الجميع . وبامتت الحلقة الى ساعة متأخرة من الليل .

غريبا ان تلقى قيادة بغداد وقيادة دمشق  
في هذه الظروف العصيبة لتتلقا وتنبأ جسارة ضد  
الظلم والموامرات التي تتكاد ضد الاممة  
العربية .

ان الميثاق القومي المنعقد في العراق /  
السوري ضد لمحات وقلبات امة العربية  
وانه لخلوة جريئة ضد استبداداته كما وان  
الميثاق يعتبر اساسا جوهريا للوحدة العربية  
التي هي امن الشعب العربي ومدنه الرئيسي .  
الحقيقة ان الميثاق المذكور جاء  
مفعة بوجه اعداء الاممة العربية خاصة وان  
الجماعير العربية تعتبر من اهم ركائز  
الوحدة العربية لثما انشاء في سوريا  
والعراق وان ما حققه انبثاقان في اكثر  
في هذا الصغار ليظهر بانهم يتولى سواعد  
التضال العربي .

اما نمة بغداد الذي جاء في ٢ - ٤ /  
نومبر لثما تأكيدها للوحدة العرب  
واجتماع العرب لتوثيق وحدة وصية بوجه  
المخالفات التي لا تتفق ومصلحتهم وكما  
وكان مؤتمريهم في مؤتمر النمة العربي لثما  
لا يبالغ احد في اعادة تصديق النون  
يوجه المناظر التي تتعرض له في الهند  
اجيال الحروب من مسا بكرامتها ومشر  
لحقونها . ان عزة العرب وميد العرب كانت  
تتخذ امام الزعماء العرب في نمة بغداد  
وكان اجتماعهم ووحدة كمتهم قد بددت كثيرا  
من الشكوك التي كانت تزرعها الابداء  
الخبثية والمفرقة ضد مصالح امة العربية  
وقضية العرب الكبرى للعالمين .

وجاء لثما الخبر في بغداد لثما كيد  
على اجتماع كلمة احرب وعمم الرضوخ الي  
الفتور والتهديات التاريخية المنطلقة مهما  
كانت ماضيا وثوبا . ولقد هيئت نقاش  
الثمة في بغداد آمال المفرضين بتصفية الدول  
العربية الي معتدلة وديكالية و كانت  
قراراته تأكيده بان جميع العرب حماة الحق

تربطهم ببعضهم راية الإيمان بالله وحق الامة  
في ارضها وحرمتها وغير ابناها بكرامة  
ورفعة ه لا فرق بين غنيهم وفقيرهم ه ولا  
يفقد اختلافه لانظمة حجر عشرة امام وحدة عملهم  
القومي .

وبعد مئين الحداثيين الكبارين العملاقين  
على الساحة العربية هل ستكتف الا بسواق  
المفرضة ه وهل ستجد الاثام العاقدة ه كما  
وهل ستكتف عن الموامرات لايقاخ بين الاموة  
وتفريق شعوبهم ه هل سون لا يخلد المفرضون  
المعاكل وتجميع الامور من اجل تفتيت  
الوحدة التي جاءت بها الحداثيات الخيرة .

ان الدول العربية وزعماءها وحكوماتها  
مناعدون بان يكونوا على حذر من الصائس  
والفتن والشاعات وسبل التضليل وبسبب  
الحداثيات التي من شأنها ارجاع عجلة النفا من  
الي الوراء وتخليص الوثائق الذي جاء به  
مؤتمر النمة في بغداد ه واحمل الصومات  
والقرارات محل نفا الوثائق والاشارة للذين  
جاء بهما هنا النفا التاريخي العظيم .

ان على الاممة العربية ان تعي  
سوا ولثما الترفية وتبذل كل ما مسن  
ثما نعم الساج العباد لتتفرق بين دولها  
بين العمل على وحدة العرب وتفتيت الوثائق ان  
تكون حفرة ه لثما الحذر نفا التفر .

ولا بد لثما من السوا لثما يصير  
ان نفا الي الحداثيات في الحداثة العربية  
والإيمان الثرى المذكورة بدون عن الوثائق  
في الترتيبا ومراج النون نفا .

ان كل السوا لثما نفا نفا  
لثما لثما الحداثيات كبيرة في نفا السوا مسن  
العالم قد تغير الرضة المنطلقة او قد  
يصار تحويل او تغيير غير في مر السوا  
الفتور وما علينا الا ان نفا نقاش ما  
تندفع اليها من حم نفا نفا ونفا ما  
يبينه المستقبل لهذه الشعوب المحببة  
بالساج الثمين .

( ... )

تعدّ زيارة تأمل الى مجريات الحدث في  
الضمان ومن ثمّ التطلّبات الواجبة التي  
تهددنا ايران وما يجري في تركيا بين وقت  
وأخر والغلمان غير المشهود في باكستان  
واصراع السياسي في الهند والجزء الصيني  
التيقتامي ، والغزوات التيقتامي الكمبرودي  
والتيقتامي في تلك المنطقة ، تضاعف انقسام  
سواحل واحد لا يتعدى له - هل ان كل هذه  
الاشقات تأتي ببعض الصفات ..

صحيح ان دول الضفة تكون جزءا من  
دول العالم الثالث ولها ظروف حياة متقاربة  
التي قد ما عوان بمشبهات ايران من السدول  
الغذائية المهمة ، الا انه من تتركز مصالح  
الدول الكبرى على اسس ذات اعمان ابعد من  
كون الامور التي تجري هناك تلعب بها الكفار  
وتجني بها المنفعة ..

من سيقيني هذه المقالة من انما السهم  
منظمة بمشائيبها دون عرقلة لما يحدث في  
بلد نبيها من الجدل اكثر ..

انا نقرأ الى دراسة الشرق الأوسط وما  
يجري فيها وما هذه الظروف نجد لبنان  
هذه المقالة الغنية باسوارات الطبيعية  
والتيها الغلة تمر بجزواتهم تصيد من قيسان  
متهذبا لها نظرا احداث لبنان لملحة من ...  
ها صيغتي لبنان او العرب منها شيئا ... متى  
اسم الليباني عدوا لكمة الليباني او اخيه  
الليباني ... من المحررات الملتقطة التاشعة  
ومن سيقيني شعارنا ان كانت هناك كعمار  
منقودة ... واي شعار من اقتتان الكوة ..

لقد جاءت زيارة الساعات لتزور المحطة  
في الساعات السريعة تانارت اعجب ان اسم  
يبيها اتقان مع اي بلد عربي او من ممثلي  
الشعب العربي الليباني تم جاءت بعدها

مباحثات ( كعب دفيد ) و " بيلر هاوس " وما  
بينهما وبمقتضا من معاديات تارة بنسحب  
هذا الجانب وتارة اخرى يتطلب الجانب اكثر  
ولكن نتيجة التمثيلية برأي الكثيرين من  
العرب وغير العرب معروثة ..

ان الرأي بان هذه تكون جميعها سلسلة  
من عملية واحدة وشدة متعاقبة تسير بخطوات  
تكون مسرحية اعني يسرعية الحركة الصهيونية  
ولاسيما في اواخر القرن الماضي واوائل  
هذا القرن الا ان هذه جميعها لن تمر دونما  
ردود فعل قوية من العالم العربي الذي لن  
يتغلب عن حنونه ، ولا يدان لتذكر انه لا  
يتغير حد وله ما يجب ..

لقد شهد العالم العربي خلال القرنين  
الخيرين حدثين كبيرين كان لهما عناصرا  
في العالم . فانها انما هيان الصهيونية  
المقتدر العراقي / السوري ثم ٦٦ تصوريين  
الذين ( او توير ) قد اعتبره كثيرون حدثا  
منفصلا وجديا بعد ثورات الحداثات بين العراق  
وسوريا التي ترقية كبيرة ، الا انه جدير  
عينا ولا مندفا برأينا من اجتمعا الحصريين  
الاشقاء في القرنين على العبر منسسا  
يختم مصحة الليبانيين الحزمية . من راسا  
والعراق لهما تفرات لسانه في حيزهم ذات  
الاصالح ولها لا غرابة ابدا من ان تصمم  
الاصحاحات والاصالح التي لا تهدد ما نصبنا  
وتقهدد جميع امة العربية ..

واننا كما نتوقع دائما انما السوة  
في التاريخين الليبانيين وتلحق ان نراه كان  
يزمن العراق ثم حرب تشرين ١٩٧٣ فتمسسا  
ارسا حبيبه احتفام خضرة اشائه في سوريا  
كما تاسم ياروا العراق اليواض ثم حرب  
شهور نقاة السوسس ومن تا فلم يكن

من أجل تحرير الارض واستعادة الحقوق  
المنزوعة لامة العربية .  
وقد ضم وفد القيادين من الجمهورية  
العربية السورية السادة :  
الرئيس حافظ الاسد .. رئيس  
الجمهورية العربية السورية .  
عبدالحليم خدام .. نائب رئيس مجلس  
الوزراء وزير الخارجية .  
جميل شيا .. نائب رئيس مجلس  
الوزراء للشؤون الاقتصادية .  
فهمي اليوسفي .. نائب رئيس مجلس  
الوزراء لشؤون الخدمات .  
احمد اسكندر احمد .. وزير الاعلام .  
ومن الجمهورية العراقية السادة ..  
الرئيس احمد حسن البكر .. رئيس  
مجلس قيادة الثورة رئيس الجمهورية  
العراقية .  
صدام حسين .. نائب رئيس مجلس قيادة  
الثورة .  
طه ياسين رمضان .. عضو مجلس قيادة  
الثورة وزير الاسكان والتعمير .  
طارق عزيز .. عضو مجلس قيادة الثورة .  
عبدان حسن .. عضو مجلس قيادة  
الثورة وزير التخطيط .  
عبدان خريال .. عضو مجلس قيادة  
الثورة وزير الدفاع .  
الدكتور سعدون حمادي .. وزير  
الخارجية .  
وقد قرر الوفدان ما يلي ..

اولاً - اثناء هيئة سياسية عليا مشتركة  
من قيادي القطرين تولي الاشراف على كافة  
شؤون العلاقات الثنائية بين القطرين  
في الماديسن السياسية والعسكرية  
والاقتصادية والثقافية والتربية والاعلامية  
ولمها وتحقيق التنسيق والتكامل بينهما  
بتجاه الاهداف الوجودية التي حددها هذا  
الميثاق .  
ثانياً - تتكون الهيئة من :  
الجانب العراقي ..

١- السيد الرئيس احمد حسن البكر  
رئيس مجلس قيادة الثورة رئيس الجمهورية .  
٢- السيد صدام حسين نائب رئيس  
مجلس قيادة الثورة .  
٣- السيد عزه ابراهيم عضو مجلس  
قيادة الثورة وزير الداخلية .  
٤- السيد طه ياسين رمضان عضو  
مجلس قيادة الثورة وزير الاسكان والتعمير .  
٥- السيد طارق عزيز عضو مجلس قيادة  
الثورة .

٦- السيد عبدان حسن عضو مجلس  
قيادة الثورة وزير التخطيط .  
٧- الفريق الاول الركن عدنان خريالته  
عضو مجلس قيادة الثورة وزير الدفاع .  
الجانب السوري ..  
١- السيد الرئيس حافظ الاسد رئيس  
الجمهورية .  
٢- السيد محمد علي الطيبي رئيس  
مجلس الوزراء .  
٣- السيد عبدالحليم خدام نائب رئيس  
مجلس الوزراء وزير الخارجية .  
٤- السيد جميل شيا نائب رئيس  
مجلس الوزراء للشؤون الاقتصادية .  
٥- السيد فهمي اليوسفي نائب رئيس  
مجلس الوزراء لشؤون الخدمات .  
٦- السيد العماد مصطفى طلاس وزير  
الدفاع .  
٧- السيد زهير مشاركة وزير التربية .  
ثالثاً - تتجمع الهيئة دوريا كل ثلاثة  
اشهر ولما دعت الحاجة وبالتناوب في  
عاصمة القطرين .  
رابعاً - يتفق من الهيئة عدد من اللجان  
التركزية على الوجه التالي ..  
١- لجنة الشؤون السياسية والاعلامية  
والثقافية وراسها من الجانب العراقي  
السيد طارق عزيز عضو مجلس قيادة  
الثورة . وراسها من الجانب السوري  
السيد عبدالحليم خدام نائب رئيس مجلس  
الوزراء وزير الخارجية .  
وتقوم اللجنة بالفراخ السياسات  
المشتركة والاشراف على تحقيق التنسيق  
والتكامل والتعاون بين القطرين في المجالات  
السياسية والاعلامية والثقافية .  
٢- لجنة الشؤون الاقتصادية والتعاون  
العلمي وراسها من الجانب العراقي السيد  
عبدان حسن عضو مجلس قيادة الثورة  
وزير التخطيط . وراسها من الجانب  
السوري السيد جميل شيا نائب رئيس  
مجلس الوزراء للشؤون الاقتصادية .  
وتولي اللجنة تحقيق التنسيق والتكامل  
والتعاون بين القطرين في جميع المجالات  
الاقتصادية والفنية وتعمير وتطوير العلاقات  
في مجال الزراعة والصناعة والري والتجارة

#### التوقيع

حافظ الاسد

رئيس الجمهورية العربية  
السورية

والتخطيط والتفصيل وكالة المخابرات  
الاقتصادية والفنية .  
٣- لجنة التعاون العسكري ..  
وتتكون من السادة ..  
من الجانب العراقي ..  
١- الفريق الاول الركن عدنان خريالته  
وزير الدفاع .  
٢- الدكتور سعدون حمادي وزير

الخارجية .  
٣- الفريق الاول الركن عبدالجبار  
شنتل رئيس الامكان العامة للقوات  
السلحة .  
من الجانب السوري ..

١- السيد عبدالحليم خدام نائب رئيس  
مجلس الوزراء وزير الخارجية .  
٢- العماد مصطفى طلاس وزير الدفاع .  
٣- العماد حكمت الشهابي رئيس هيئة  
الاركان العامة للجيش والقوات المسلحة .  
وتولي اللجنة اعداد صيغة اتفاقية دفاع  
مشتركة تكون ارضية لوحدة عسكرية كاملة  
بين القطرين .

٤- لجنة التربية والتنظيم العالي  
والبحث العلمي وراسها من الجانب  
العراقي السيد طه ياسين رمضان عضو  
مجلس قيادة الثورة وزير الاسكان والتعمير .  
وراسها من الجانب السوري السيد زهير  
مشاركة وزير التربية .

وتتولى اللجنة العمل على تحقيق توحيد  
النماذج في مجالات التربية والتعليم والتنسيق  
والتعاون في مجال البحث العلمي .  
ولكل لجنة من اللجان ان تصيف السبي  
عضويتها عددا من الاختصاصيين اللذين  
تنظيم الحاجة .

وتحدد مواعيد اجتماع اللجان المركزية  
بالانفاق بين دولتها وعلى كل لجنة تقديم  
تقرير عن اعمالها الى الهيئة السياسية  
العليا قبل اسبوعين من تاريخ اجتماع  
الهيئة على الاقل .

وتضع قرارات اللجان كمصادقة الهيئة  
العليا وللهيئة تحويل اللجان صلاحية البت  
وتتخذ القرارات التي لا ترى ضرورة لمرفها  
عليها .

#### التوقيع

احمد حسن البكر

رئيس مجلس قيادة الثورة  
رئيس الجمهورية العراقية

بغداد في 2٥ ذي القعدة ١٣٩٨هـ  
٢٦ تشرين الاول ١٩٧٨م



الكثيرة التي تحلق بالامة العربية وبخاصة في المرحلة الراهنة من جانب التحالف الاستعماري - الصهيوني الذي ازداد خطورة وتناميا بتوقيع الاتفاقيات الخيترية بين النظام العربي والعدو الصهيوني .  
وتشعرا ، منهما بضرورة توفيق الالتزامات الكفاحية العادلة لواجهة هذه الاخطار التي تهدد مصر الامة العربية وتزامنها وسيادتها ومستقبلها .

وتعصبا منها على تحقيق انتقال نوعي في العلاقات بين القطرين الشقيقين فتمت اجتمعت في بغداد فيادسا للقطرين بين ٢٤-٢٦ تشرين الاول ١٩٧٨ في جو من الشعور العميق بالمسؤولية التاريخية والتناغم العميق والتصميم الحازم على البدية الامل القومية التي تعلقها عليهما الجماهير العربية والتفت القيادة على ميثاق للعمل المشترك بين القطرين في كافة الميادين السياسية والعسكرية والاقتصادية والثقافية والاعلامية وغيرها بتتبعين الصزم على السعي الفعيلت ضمن خطة طليعية متواصلة من اجل تحقيق اوقى اشكسكال العلاقات الوجدية بين القطرين العربيين العراقي وسوري .

في القرارات التي انطها القيادة في اجتماعها التاريخي في تشرين الاول ١٩٧٨ تشكل انعطافا نوعيا بارزا في العلاقات بين القطرين على طريق الوحدة العربية . التي تعدر الهدف الاسمي للجماهير العربية .

وتؤكد القيادة بوجه خاص الجمهوريون انتمالي العميق والشامل لانتمالها التاريخي هذا بالنسبة للمراع العائل الخوفسه امة العربية ضد العدو الصهيوني المتصعب

القطرين العربيين العميق بنيادي القومية العربية والوحدة العربية وادراكا منها الاخطار التي تحلق ببالاة العربية وبخاصة في المرحلة الراهنة من جانب التحالف الاستعماري الصهيوني التفت القيادة على ميثاق للعمل المشترك بين القطرين في كافة الميادين السياسية والعسكرية والاقتصادية والثقافية والاعلامية وغيرها .  
وفيما يلي نص الميثاق ..

اطلان عن القرارات التي انطها القيادة في الجمهورية العراقية والجمهورية العربية السورية التاه لثانها التاريخي في بغداد بين ٢٤-٢٦ تشرين الاول - ١٩٧٨ بدعوة من السيد الرئيس احمد حسن البكر رئيس مجلس قيادة الثورة رئيسي الجمهورية .. قام السيد الرئيس حافظ الاسد رئيس الجمهورية العربية السورية بزيارة اخوية الى بغداد على رأس وفد رسمي للفترة من الرابع والعشرين حتى السادس والعشرين من شهر تشرين الاول ١٩٧٨ . وقد تم خلال الزيارة استعراض شامل ودقيق للاوضاع العربية الراهنة والعلاقات بين القطرين الشقيقين .. وواصل الجانبان الى عقد ميثاق للعمل القومي المشترك بين الجمهورية العراقية والجمهورية العربية السورية فيما يلي نصه ..

ميثاق العمل القومي المشترك بين القطرين السوري والعراقي استجابة للمسؤولية القومية التاريخية التي تقع على عاتق قيادي القطرين العربيين الشماليين - العراق وسورية - واستجابا مع انتمالها العميق بنيادي القومية العربية والوحدة العربية وادراكا منها للاخطار

تزل العرايل لكي نصل الى وضع نطمح نحن اليه ونطمح اليه جماهير امتنا العربية طويحتا الثمالي والذي لايساويه موعود آخر هو ان نحق الوحدة العربية الكاملة وان يبداءها بوحدة القطرين الشقيقين سوريا والعراق لا يتنها من امور كثيرة تدفع بهما لان يكرا في القعدة من عملية الوحدة ولكنه طريق طويل عما ظت ولم نشأ ان نقتصر فوق الحواجز وان نغلق فوق الصانصب وانما ظت اتنا سنتصدي لوجه الصانصب وستزليا من الطريق في وقت تقدم فيه على الطريق مرة اخرى .

اشكر السيد الرئيس احمد حسن البكر والاخ نائب الرئيس صدام حسين والاخوة اعداء الوفد العراقي جيمعا واتوجه بالشكر والاحبة القلبية من الصميم لكل مواطنين في عراقنا الحبيب والسلام عليكم .  
وبعد انتهاء مراسم التوقيع صحب السيد الرئيس احمد حسن البكر رفيقه الرئيس حافظ الاسد الى المطار حيث غادر الرئيس الاسد عائدا الى دمشق بعد انتهاء زيارته الرسمية للقطر .

### ميثاق عمل قومي مشترك

وكان العراق وسوريا قد اتفقا على ميثاق عمل قومي مشترك بينهما استجابة للمسؤولية القومية التاريخية التي تقع على عاتق قيادي القطرين الشماليين . وجاء في الميثاق الذي وقعه السيد الرئيس احمد حسن البكر والسيد الرئيس حافظ الاسد رئيس الجمهورية العربية السورية في المقر الجمهوري بمدينة دمشق العباسي المنس الى السجاما مع ايمان

## • ميثاق عمل قوي مشترك بين العراق وسوريا •

□ الرئيس البكر :

### نتائج اجتماع بغداد ستترك بصماتها

### على مسيرة الأمة وعارينها اللامق

□ الرئيس الأسد :

### ما توصلنا اليه هو

### لبنتنا اولى على الطريق

ابها الاخ الرئيس .. ابها الاخوة

ان ما قطعناه من شوط على طريق العمل المشترك لمواجهة الاخطار والامداه وما يدهم امتنا اليوم من شوط مهم وكبير وصنائه .. ولكن الاستمرار بنفس الروحية العالية وما يزيدنا العناء في رعاية بنود الانفاق وتخليصها وتطويرها باتجاه العمل الرسولي الشامل وتحقيق مستزماته السياسية والفكرية وغيرها مسألة في غاية اهمية . فهناك الطفلة وتدعى نظائر جهود كل المخلصين الشرفاء من ابناء هذه الامة واصدقانها في العالم .

ندعو الله العلي العظيم ان يكلل جهودنا جميعا بالنجاح من اجل خدمة امتنا العربية ونحقق اهدافها ووضوح جوهها واثنا المعازين ولا نرد لتفريق هذا المنهج . تمش امتنا العربية الحبيبة .  
الغزي والعمار للملاء واعوانهم .  
والسلام عليكم

عزير الرئيس حافظ الاسد في كلمة جوابية عن شكره العميق للسيد الرئيس والسيد النائب على ما لسه خلال اللقاءات المتعددة .

وقال اننا نشعر بالسعادة والسرور لما نتحقق وهو ما يامله منا المواطنين العرب في العراق وسوريا وفي كل قطر عربي .  
واضاف ان ما نتحقق يبرز قدرات الواجهة ضد الهجمة الصهيونية الشرسة على امتنا العربية موهبة ان القنطين الشافيين العراقية وسوريا كانا يحفظان الكثير للوطن العربي ولازمة العربية سيما عندما يتعرض وطننا وامتنا لهن فاسية .

ولياما يلي نص كلمة الرئيس حافظ الاسد ..

الاخ الرئيس .. الاخ نائب الرئيس .. ابها الاخوة ..

الوجه بالشكر العميق للسيد الرئيس والاخ نائب الرئيس والجميع لكل ما لسنائه خلال اللقاءات المتعددة التي جرت بيننا خلال هذين اليومين .  
وانا الان وانضم الوعد العربي السوري نشر بالسعادة ونشر بالسرور كما نعلق خلال هذا اللقاء ولاننا كنا جميعا وكما يجب ان نكون وكما يامل منا المواطنين العرب في العراق وفي سوريا وفي كل قطر عربي .

كما كما اري عند مستوى من التسامح بالسيادية برغبة المواطن العربي ابنا كان .. ومن هنا كانت الطلائع لتبحث الجدي والمسؤول عما يعزق طلائعنا ويعزق قدرات الواجهة ضد هذه الهجمة الصهيونية الشرسة على امتنا العربية .. ظهر تصميما واضحا في العراق وفي سوريا في التصدي لوقف هذا الزحف الامبريالي الصهيوني السلمي يستهدف مصالح امتنا وامانها الشرفوة، عبر التاريخ كان القنطين الشافيين يحفظان الكثير للوطن العربي

والامة العربية سيما عندما يتعرض الوطن العربي وتعرض الامة العربية لهن فاسية وفي التاريخ الامتلة بارزة وواضحة .  
وكما قال .. الاخ الرئيس يجب ان لا تكون اهل شائنا واحساسنا بالسيادية من اسلافنا من قدموا خدمات جليلة لاجيال امتنا المتعاقبة . امركنا جميعا ان لاخلاف بسين العرب يمكن ان يرقى الى مستوى الصراع المصري الكائن بين الامة العربية من جهة

وبين الصهيونية وحملاتها وفعالها في العالم من جهة اخرى .

كان تقريبا مشتركا وهما واحدا وموحدا بهذا الامر وكان حرصنا واحدا في الهبة تعزيز الثقة بين القنطين .. الثقة بين القنطين نزولا عند رغبة المواطن العربي في العراق والوطن العربي في سوريا والوطن العربي في كل مكان وعند كل متناقل شريف في هذا الوطن العربي ولا نلق الا اننا مطالبون من قبل الجماهير العربية هكذا كان رائسا المشترك في مزيد من تعزيز القدرة ومزيد من تضسيد الطاقات ومزيد من تعزيز الثقة لكي نستطيع ان نواجه هذا العدو الشرس والذي نحن متناقلون وواقون بتحمية الثمر لاننا الاقوى لاننا الاكثر تصميما لاننا اصحاب القضية العادلة .

لاشك ان شيمنا في العراق هذا الشعب العظيم الذي نظر اليه بكل الحب وبكل الامن في سوريا وفي الوطن العربي وفي كل مكان من الوطن العربي يتطلع الى هذا الشعب العظيم بكل حب بكل احترام بكل امل .

ان هذا الشعب وجماهيرنا العربية في كل قطر عربي ترحب ان تعرف ما توصلنا اليه ولكننا نذكر ادرك اننا وبدرك الاخ الرئيس وندرك جميعا في سوريا والعراق ان ما توصلنا اليه هو لبنة اولى على الطريق .. هكذا فهما عملا ونتمنى ان نقول فهما نهما كما هو لوطيننا .

نحن نرد ان امتنا عملا شافيا وامامنا طريقا طويلا ولكن لدينا التنية ولدينا التصميم كما اكتمنا بشكل مشترك طمس ان نتناقل ضد الصلابة ونناقل من اجل ان

صيا في العنصرية هو نفسه بلد عبثي .  
ولا تعجبنا رفع ابناؤه في كل مصلحة  
من الارض بنونا للتحاج : في التجارة والصناعة  
والاختراع . انهم يعملون معهم شعاعا من نوره .  
ولا تعجبنا اعارتنا اشابع معجبة التي  
الذين تفرغوا من ابدانهم في مضار الادب والتمثيل  
والاجتماع .

انهم سئراؤه في الاثثار التي فصدوها  
وهل يومئذ السفير الارسالة من بعثه  
ليتنا نعمة حقونة في تيشارة الشرق ،  
لبنان زهرة فواحة في روضة العروبة .  
فان شئت تذكر :

فا ذكر المولى الذي هو فكر

ناثم في شعاعه يستضاه

كذب الناسيون زورا اليه

غنيا فيه تسوة وجانا

حدا الفاد يوم جار عليها

وعلى اهل بيتها التمس

وجامعا مفربا فله في

كل تلر يحل ليه لسوا

ليس يرضى الجنون تبديد كنز

كذب المنقرون : لبنان من كل

انقيا وكحل عون بسرا

تلك اخلافة و تاريخه

الوفاح فيه للمناكر من جسا

ان لبنان لم يرم سولة انظم

ولا شاب مجته ازرا

حجة تتلق الكلام على كل

سرا كسليمه الاكسرا

ان لبنان عزه عريسي

ونقاء وشحمه الابسا

XXXXXXXXXXXXXXXXXXXX



## برافو هنري فرعون

نود ان نرفع القبة ونوجه النجمة الحارة الى السيد  
هنري فرعون ونقول له من الاماني « برافو » .

لقد برهن هذا الوطني الجريء على انه فعلا يستحق  
ان يكون مثلا في المثابرة والثبات والتحدى .

ان هنري فرعون ، رئيس مجلس ادارة مرغا بيروت ،  
و « الخواجة » الذي تعرفه كسل الاوساط السياسية

والاجتماعية والشعبية ريلسيا لامعا ووجهها محترما  
ووطنيا لا غير على ولائه لبلاده وانفعا في خدمتها قد

برهن في عملية اعادة فتح المرغا ان ليس في الدنيا ما  
باستطاعته ان يحول دون احطاق الحق . لقد اخذ قرار

اعادة فتح المرغا ودعمت الادارة الوطنية والعمل الى  
الاندفاع بمراتك عليم . ووسط عمليات الاستفهام

والخطر والتردد لبى الموظفون الدعوة . وبدات عجلة  
العمل تدور ببطء . . . ولكن قذيفتين اطلقنا من « مسر

مجهول » عطلنا الاندفاع في محاولة الى اصعدة ائفال  
المرغا وابقاء هذا العصب الحيوي مجددا وبثالثي ارهاق

البلاد وزيادة الخفاق عليها .

ولكن هنري فرعون ، ليس من الذين يرحبهم التهديد  
والترويع . فقرر الاستمرار . ودعا العمال والموظفين

الى استئناف العمل في اليوم التالي .  
وفي اليوم التالي سقطت ايضا قذيفتان .

وفي الثالث اعيدت الكرة ، حتى اخذت العملية صورة  
المباراة بين جاثين : جانب ( مجهول ) يريد تعطيل

العمل ، وجانب يكتسوف قرر الرد على التحدي  
بالشجاعة والنضحية ، من اجل لبنان .

وانتمزت الشجاعة وانتصرت التضحية . ودارت  
عجلة العمل في المرغا ، والسرعفت العنابر ، وخرجت

عشرات الشاحنات المحملة بالفضالغ التي مختلف  
الجهات . . الى بيروت . . الى المناطق اللبنانية . . الى

البلاد العربية . .  
وما هي الا ايام قليلة حتى عادت الى المياه الاطبية

البواخر المحملة بالفضرات . . قليلة العدد في البداية ،  
ولكنها ما لبثت ان امتلأت بها اجواض المرغا بيننا المعيد

منها ينتظر دوره في عرش البحر .  
ان باستطاعة ايدي الشر ان تعود الى التحدي .

ولكنها سارت تعلم ان تحديها ومحاولاتها ستستخدم  
بعناد وثبات وسواعد مواطنين من صنف هنري

فرعون .  
فخية له ، ولعمال وموظفي المرغا .

ابو ميشال

ليبسان معجزة

ليبسان معجزة

بتاريخه العلمي\* بالعلم والاعمال - وقد  
كتبت حناته الاولى في فجر الوجود .  
بجبروته - وحدونه تحملها سيارة في يوم  
واحد .

باثره الانساني - ويتجلى في كل منهل  
من مآثر الحياة : قديمها وحديثها .

ليبسان لم يكن الطارات التي تحدثنا عنها  
وقائع الزمان ولكن الانتصارات التي احرزها  
لا تحصى ارقام .

ليبسان لم يشترك في الحروب التي نشرت  
الخراب ونشرت الازمان ولكنه استطاع ان يغير  
مجرى الحوادث في سوانح عديدة ه لو كان في  
الدنيا انصاف لوجب ان يحرز ليبسان جائزة  
السلام العالمي - وابتاع الايمان في الدنيا  
وقد سكت الاقلها على ما اعتصمه اليهود  
من اركان ه وشهدت قضاةهم كأنها تفرج  
بشريا سبعا في رتيب .

ليبسان حمل العرف الي الضماع البعيدة  
فدفن بذلك علامة الذكر وارشاد الناس الي  
وسيلة استاجار الزاوية في العمران ه  
وولدت اركان التعمن في هذا الكوكب السيار  
ليبسان لم يحارب الاثراك بالسلح .

انما حاربهم بالعرقان . وقوربه آمالهم  
السياسية . كان بنو عثمان يريدون محو  
المروية من خلال القضاء على الفناد توتل ليبسان  
لهم بالعمران ه ومانا على اللغة العربية  
ومانة هذه اللغة - التومية العربية .

ليبسان لم يحارب الفرنسيين بالسيان  
والمنجر غير انه حاربهم بتفديم الثورات  
الاستقلالية ه حاربهم بالعاومة السلمية  
بمجن راغيا .

برقيه الذي كان دليلا على ان الشرق العربي  
جدير بما يتالبه من حقوق .

بهته المساواة التي تسيلر عليه ه وفيه  
ما فيه من اللواثف واخراب والنزعات .

قد يختلف اللبنايون - حتى انا حانت  
الساعة - ساعة التجربة ه اعلوت في جو  
بلاهم الفولة الثالثة :

كلنا للوطن

حدثت الثورة فيه ه وكان يفنيها الفين  
لا يصادون الاانا تعكرت انبياء - ثم ..

يوم صفا الجو هانا ليبان كما كان  
قديما :

كلنا للوطن للعلى للعلم .

احزاب ولا ضيقة ه

لوائف ولا احتاد ه

نزعات ولا انتقام ه

ذلك ان الثورة التي حدثت فيه كانت  
رفعة لصيقة ه اما الثوب فكان لا يبيح  
جديدا .

كلنا للوطن للعلى للعلم .

يقول الذين يمشون جماله ومناعه :

ان ليبان هو سويسرا الشرق ..

ما اوسع ضلالهم

كان من العدل ان يتولوا :

ان سويسرا هي ليبان اوروبا ..

اخبرني عن اي مجلى من مجالي الحسن  
في اللبعية ه وانا املك في اي مكان من ليبان  
تجده . وازيد عليك بان اسألك :

مكررا وازيد عليك بان اسألك

- وانزرو .. انه نظير في الدنيا ..

انك ترقى في السيارة الي مواضع لا

تستطيع ان تعرفوها الاانا حولت انظارك  
الي ما هو دونك ه فترى السماء اوشيا  
كالسما - تحت انظارك .

ولا تعجب اذا تعدد الغوايغ في ليبان  
ان بلنا مثله - غير كثير عليه ان يكسون

## زهور التوبة الى الوطن ... قبل فوات الاوان

اتنا نغوب الى صدرك الواسع ...  
يا وطني العتيق ،  
للتجني الى تريك اليوم ، نوبس قمل ان  
يصير « طمعة ثانية من سيرة الاندلس  
الغلوية » .  
للتجني الى ذفء جناحك : قميل ان  
تشلقنا الريح فندعري في العاصفة ونموت بلا  
ماون .

لركع على ارضك نادمين ، بعدما جعلناك  
صحراء ماضياوية ، واثت جنينة ذراق وعصافير  
وسط صحراء كبيرة ماضياوية .  
فاغفر لنا ...  
خطيئتنا عظيمة  
خطيئتنا عظيمة جدا ...

اليوم فهما ان المهم ليس ان نغفر نحن  
يك مشدقين ، بل ان تغفر انت مبنا في  
ايمان وكبر .

اليوم ادركنا اتنا نوهما بيعك للسامسة ،  
بهلما نحن كنا انفسنا بالعين .

اليوم وعينا اتنا ، بدوتك ، قش ذافة في  
مهب الريح ، واثك انت ملجأنا ، واثك انت  
ماوانا ، قمين ، بعدك ، نحن لا تكون ؟  
واليوم اليوم فهما ما معنى ان يتحول  
الوطن مقابر تعارفة ويجول فيها الاحياء  
ينحرون كل يوم بانتظار الموت الاخير .  
فاغفر لنا

اتها توبتنا الاخيرة اليك  
قمل ان يصير النكاه ، خارج ارضنا  
المقبي ...

يا وطني العظيم ،  
اعلن مي لك ،  
واتحادى بركمك ، من اقصاك الى اقصاك ،  
شبرا شبرا وانسانا انسانا ،  
يا وطن الاول الانسان ...

وايقظنا معي كل مؤمن ،  
ان تغفر الايمان  
ما زال قينا ، بعد ، عنقوان ...  
من اجل الاطفال ، في مملكة البراءة  
اغفر لنا ... صدرك فليوسع  
اتنا نادمون حتى الموت  
وهذه توبتنا الاخيرة .

هنري زغيب

لانك ترفض ان شعوت  
لانك اقوى من ان نترتك نموت  
لاننا هاجمناك واثت علمتنا القراءة  
لاننا نلقدك الفتات واثت اعطيتنا الخبر  
لاننا اتكرناك ثلاثين مرة ثلاث مرات قبل  
صياح الضمير

لان قلبك طيب جدا ونحن لا نساقي الا  
بالعصا  
لانك قطعة من جنة ونحن نعيشك في غاية  
بالية  
لاننا طعنناك بخنجر العقوق ، وعلى مراء  
من عيونك حثنا قديصك ودرنا به على العالم  
نستجدي الشفقة

لاننا ثورنا كثيرا واثت صامت  
لاننا قسرنا عليك ولم نكلف انفسنا  
استشارتك

لاننا نتقاسم جسدك واثت هي ونحن  
المالكون  
لاننا نشامنا على الهواء ونتمسك في  
الجابي

لاننا « ميزانثروبون » في ما بيننا ،  
« وسكيزورثينون » بيننا وبين انفسنا  
لان بعضنا لك قوي ولان مجيئك لنا اقوى  
لارك الازفة في عمير تحييفة الغولان  
لاننا اهزام وانثجار ونشتكك لانك نجيب  
عنا نور الشمس

لاننا نبوس يدك ونحن ندعو لها بالكسر  
لاننا بسوسنا محان واثت المركب الفاهد  
الى الهما

لاننا اقتبلنا كما برابرة ونستمر في سلنا  
كما فرسيون  
لاننا دخلنا في ثق طويل اسود واثت وحدك  
النور في آخر الثق

ولاننا نحن ... ولانك انت ...  
توب اليك يا وطني

قبل فوات الاوان ...  
قالت علمتنا القسي ونحن احذرنا اليغض  
واثت علمتنا الحسة ونحن مارسنا الكراهية  
واثت علمتنا التاريخ ونحن حققنا نشوية  
التاريخ  
فاغفر لنا

La Dirección de la Revista

# El Gurbal

*"La Criba"*

Sus Colaboradores y Administración, desean a todos sus suscriptores, lectores, anunciantes y miembros de las Colonias Libanesas, Arabes de México y Latinoamérica, así como al público que nos dispensa su simpatía en todos los lugares a los que llega nuestra publicación,

FELIZ NAVIDAD

Y

UN VENTUROSO AÑO 1979

haciendo votos fervientes por la prosperidad de los individuos y de las familias y por que la justicia y el derecho sean la base inconvencible de una paz verdadera en el mundo.

Diciembre de 1978.

# الغربال

مجلة تصدر في عاصمة المكسيك بالغة العربية والإسبانية

صوت المغاربة في الأمريكتين

Palacio en la Capital de Arabia Saudita

